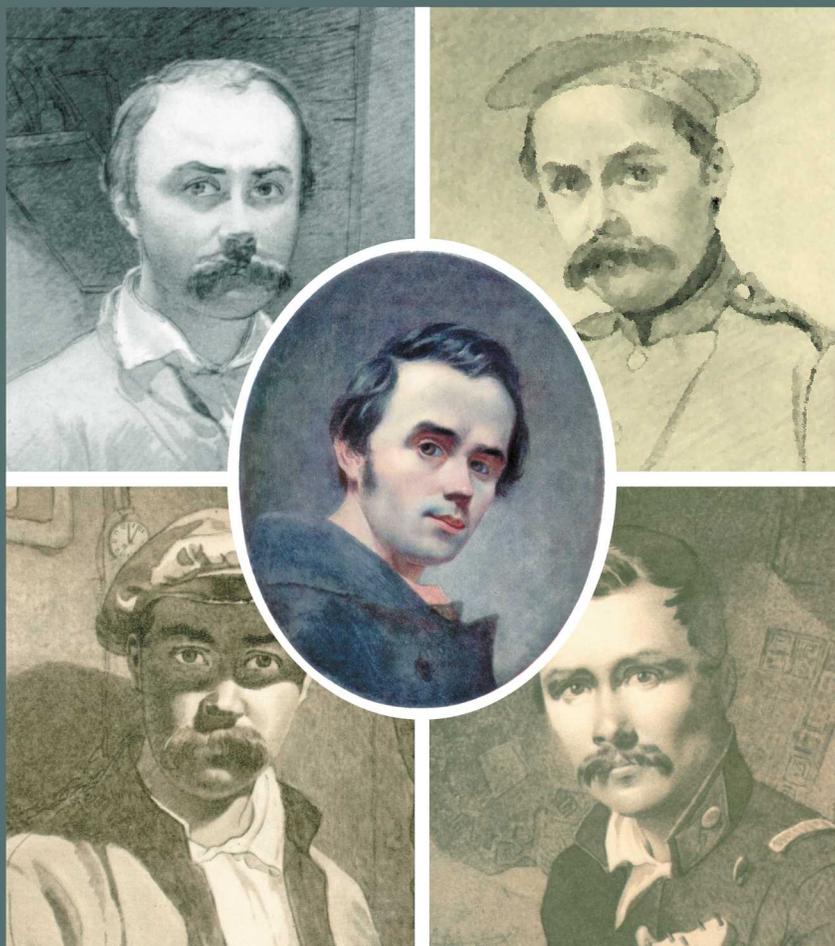


Петро Іванишин

Вульгарний „неоміфологізм“: від інтерпретації до фальсифікації Т. Шевченка



Í àòđî lãàíèøèí

Âóëüãàđí èé „í âî ì ³ôî ëî ã³çì “ :
â³â ³í òâđî ðâòàö³; äî ôàëüñèô³êàö³;
ò. Øââ÷âí êà



Äđî âî àè÷
Âëääâí è÷à ô³đî à
«Â³âđî äæâí í ý»
2001

Ðäóáí çáí ðè:

- áí êóí ð ó³éí éí á³+í èò í áóé, í ðí ò. **Áí äðóñ³á Ñ. Ì** . (Ëüá³áñüéèé í äó³í í äéúí èé óí³ äáðñèòáð³ ÿí áí³ ²ááí à Òðáí èà);
- áí êóí ð ó³éí éí á³+í èò í áóé, í ðí ò. **Áí éóρè Á. Þ** . (Äðí áí äéóüéèé äáðæááí èé í ááááí á³+í èé óí³ äáðñèòáð³ ÿí áí³ ²ááí à Òðáí èà);
- áí êóí ð ó³éí éí á³+í èò í áóé, áí ò. **Ëá³ò Ñ. Ì** . (Ëé;áñüéèé í äó³í-í äéúí èé óí³ äáðñèòáð³ ÿí áí³ Õaðáñá Õáá+áí èà)

Òðáóÿ Ìíííäðáó³ÿ Ìíéíáíáí í áóéí áóÿ, èáí äéáðá ð³éí éí á³+í èò í áóé Í áòðá ²ááí èøéí à í ðéñáÿ+áí à í í ñó-í í ááðí èí ðáéüñèò³éáò³ÿí ðáí ð+í ñó³ Õaðáñá Õáá+áí èà ò ðí áí ðáð Á. Äðááí äé+à ðà Í . Çááóæéí. Ááðí ð í áðáéí í-èéáí áí áí äéóü áí ðéí áóéí äéé ðáðáéòáð í áí ò í ðáóü, çí þ ááí í è³ááðáéúí ó ðáí ááí ð³éí³ñóü ó í ðááñðáæéáí í³ Ëí çàððÿ ÿé „í³óí ðáí ðóÿ“-„éí ñí í í í è³òá“. Ëð³í ðí áí, í á³ðóí ðí áó-°óñÿ ñóóü ðéðá;í ñúéí áí „í áí í³óí éí á³çí ó“ ÿé ð³çí í áéáó éóéüòðóí í áí³ ÿí í áð³æ³çí ó í ðí çàð³áí í áí çðáçéá.

Ðáéíí áí áí ááí í áí äðóéó á+áí í þ ðááí þ

Äðí áí äéóüéí áí äáðæááí í áí í ááááí á³+í í áí óí³ äáðñèòáðó³ ÿí .² Òðáí èà (í ðí ðí éí è¹ 6 á³á 21 ÷áðáí ÿ 2001 ð.)

Õá äéááí í ÿ çá³éñí áí á çà ñí ðéÿí í ÿ
 Áí éí áé Íááí í-Òðáí é³áñüéí; Í ÁÁ
 í. Ì . Áèøéááí þéá
 ðà Áí éí áé Õáðí í í³éüñüéí; í áéáñí í; ðááè
 í. Á. Í é³éí èèá

...Ì àèîâî ñè³áo íá îîèèíó
Í à íàø³é ñèàáí³é Óéðà;í³;
Í à íàø³é – íá ñâî;é çàì è³.
2 íá îîî 'ÿíá áàòüèî ç ñèíîî ,
Í á ñèàæá ñèíîá³: – Ì îèèñü,
Ì îèèñÿ, ñèíó, çà Áéðà;íó
Éîâî çàì ó÷èèè éîèèñü.–
Ì áí³ îáíàéîâî, ÷è áóáá
Òíé ñèí î îèèðèñÿ, ÷è í³..
Òà íáíáíàéîâî î áí³,
Bé Óéðà;íó çè; éþáá
Í ðèñíèÿòü, èóéáá³, ³ á îáí³
; îéðáááíóþ, çáóáÿòü...
Í õ, íáíáíàéîâî î áí³.

Òàðàñ ØÁÁ×ÁÍ ÈÍ

Ç áñíîî îáíþ èèòàò áí-
ððòüñÿ îðíòè èèòàò, à
òàéîæ, ÿè îîéàçó⁰ áñíá³á,
íáð³áéî áóæá òñí³øíî – ³
îðíòè éþáñüéîâî ðíçóî ó.

Ááí ðà ÕÍ ÐÑÒÁÐ

ÇÌ ²ÑÒ

Ãñòí	5
Đīçä³è ². Ē³òáðàòóðà ³ ì ³ò: ³í òáðí ðàòàò³çì ì ³óó òà ì ³òí ēī ā³÷í à ēðèèèèà (īñí īāí ³ añí àèèè)	9
Đīçä³è ²². Ē³òáðàòóðà yè ì ³ò: ñí àèèò³èà ì òí āí ēī ā³÷í īçì ààçe „ī āí ì ³òí ēī ā³çì ó“	24
Đīçä³è ²²². Ĭ ³ò yè ī ðeōī āāí à ³āāí ēī ā³y: ī ī ī yooý ī ī ē³ðè÷í ī āí ì ³óó. Ĭ ī ē³ðè÷í à ā³ç³y. Ĭ ī ñòí ī āāðí à í āā³í òáðí ðàòàò³y	47
Đīçä³è IV. Āðāāí àè÷ yè ì ³òí òāí ðāòü	64
Đīçä³è V. Çāáóæè³āñüèèè ì ³ó Øāā÷āí èà. Ĭ ī ī āðāāí ³ ī ³āñòí èè	88
Đīçä³è VI. „Ĭ āí ì ³òí ēī ā³çì “ yè èóèúòðí èè ³í ī āð³æè³çì ī ī ñòí ī āāðí ī āí çðāçèà ³ ī āðñí àèèèèè øāā÷āí ēī çì āāñòāā	107
Āñí ī āèè	121
Çàì ³ñòü āí ³ēī āó	125
Ā³áè³ī āðàò³y	127
²í āí í èé ī ī èàæ÷èé	132
Āī āàòí è (Āñí ā ā àèèàèèèèó)	136

Áeaní á, ínoáíí^{3é} nóðáí ðeí ðeðeáí í ííí óéýðeçó^o ðàèà í íá^{3ò-}
í ý ðá÷^{3ý} ó á^{3ò÷}èçí ýííí ó ì áðàèñeòðñ³, ýè „*Íáíí³ Õíéíáçí* “. Ì
áñíáà çàõííéáíí ý ó^{3o} ð ðáíðàðe÷íí ð ñeñoáí í ð (àè áí íí ýàè
í ðeí³ ðeáíí-ááñóðáí èò àñeáí áà í ááíæðíáè³ ñòà Í. Áóçéíe), ì
í÷áèeáí á èèçùe³ ñòú ðá íí ñòí í ááðí³ çí ò, çðàòòí ð, çóðàè³ ñòú
(àè áí áí áðàæíí ñò³) áí ñe³ áí èòúèè ðeñíí áè³ á,– óæà ò³ èèè ðà
(à ðàèíæ áðàè ðeððeò ì áðàèðeðe÷í èò áí ñe³ áæáí ù ó ááí^{3é} áà-
èç³) çòí í áè ð^o í ðððááó í áóéíáí ì áeñí è³ èàò³ ì (ááí, òí÷à á, í èðáñ-
éáíí ý) ðàèí; ³í òáðí ðáðàò³ éíí ì áòí áí éí á³ ì, ýè óéðà ì ñúèèè
„*Íáíí³ Õíéíáçí* “. Ó òúíí ó íí éýáá^o ðeðóáèúí³ ñòú í áòí ì ðàò³.

Ñeèááí³ ñòú òúíáí ñí áeòéýðeáí í áí òáííí áí á, éíáí ñòú ðíç-
èðeáá ðòóñý, ýèúí áðàòí áòáðe áí ñýáí áí í ý ð³ çí èò ááðí áí áàðe÷-
í èò ðáí ð^{3é}, í áá³ òú áí í ñáí éí á³÷ í èò áeñòeí è³ í. Õíí ò ì áðà í áòí ì
ðíáí ðè íí éýáá^o á ñeí ðàðe÷ííí ó í áóéíáíí ó áí áè³ ç³ ç íí çeò^{3é}
ì áòí áí éí á³÷ í íáí í è ððàè³ çí ó ýàèúà „*Íáíí³ Õíéíáçí* ó “ ýè í ðáðáí-
ç³ éíí í áóéíáí ì áòí áí éí á³ ì áèá÷áí í ý ðóáí áéí^{3o} ðáí ð³ á.

Í á^o èòíí í áòíáí áí ñe³ áæáí í ý^o òáííí áí „*Íáíí³ Õíéíáçí* ó “
áçááæ³. Í áí áè ðeí í eí á³ ð òúíáí ýàèúà áí ò³ èúí í áeá÷àðe í à ðe-
èeá³ ì íí í áðàò^{3é}, éíðð³ ñòàèè áàçeñí èí è àéý ðí çàeðeò ò^{3o} ì ñeñ-
òáí è á Óéðà ì³. Ì á^o í í á óáàç³ áá³ ðíáí ðe. Éí èáó Áðeáí ð³ ý Áðá-
áí áe÷à („*á³ áíí í áí ñeáá³ ñòà³ ó éðà ì³ ñòà, í ðí òáñí ðà Áàðááðáñúeí-
áí óí³ ááðñeòáðó, áèðáèòí ðà Óéðà ì³ ñúeíáí í áóéíáíáí³ í ñeòeòóó
òíáí æ óí³ ááðñeòáðó (1989–1996), Í ðáçeááí ðà Ì³ æí áðí áí í ì; áñí-
ò³ áò³ ì; óéðà ì³ ñò³ á (1990–1993)³ áí éí áè Áí áðeèáí ñúeíáí éíí³ ðá-
òó ñeáá³ ñò³ á (1988–1993)“) „*Í íáò ýè ì³ Õíéíáçí ðàòú. Ñáí áí ðeèà
ñeí áí è³ á ó ðáí ð÷íí ñò³ Õàðàñà Øáá÷áí èà*“ (áí áðøá ç³ ýàèeáñú áí á-
è³ èñúeí ð ì íáí ð á 1982 ðí ò³, çáíáíí áóèà í áðáèeááá à Ñ. Í áà-
èe÷éí³ áèèøèà á 1991 ðí ò³ ó áeáááí èòðá³ „*Ðàáýí ñúèèè í èñú-
ì áí í èè*“; áðóáá áeí ðáàèáí á é ááòí ðeçí ááí á áeááí í ý í íáá÷èéí
ñá^{3o} ó 1998 ðí ò³).² éí èáó Í èñáí è Çááóæéí („*í èñúí áí í èò³, éáí-
èeááðà ò³ èí ñí òñúèèò í áóè, ñòáðøíáí í áóéíáíáí ñí³ áðí á³ òí èèà
² í ñeòeòóó ò³ èí ñí ò³; Í Áí Óéðà ì³ è*“, „*ñeí áí á³ ðà Õíí áó Óeéá-
ðeòà (1994), èàóðáàðà è³ ðáðàòóðí èò í ðáí^{3é} Õíí áó³ í. Áèeáí
Èáí^{3é} à (ÑØÁ, 1996) ðà Õíí áó Áñáñá³ òí úí áí Çí áí á³ ýçáí í ý (ÑØÁ,
1997)“²) „*Øáá÷áí è³ á ì^{3o} Óéðà ì³ è. Ñí ðí áá ò³ èí ñí òñúeíáí áí á-
è³ çó*“ (Èè:á: Ááðeñ, 1997). Ñáí á ò³ í ðàò³ ³ ñòáí í áeýòú *í ðááí áò
í áòí ì; ñòá³ ì.***

Áí ñýáí áí í ý íí ñòàèeáí í ì ì áðe í áðáááá÷à^o áeð³ ðáí í ý í áñòóí-
í èò éí í èðáòí èò çáááí ú:

² Á³ í áðàò³÷ í³ á³ áííí ñò³ èeòó^o í í ç í áèeáèíí e í áí ò ì í í í áðàò^{3é}
(í ðeí . ááòí ðà). Í áááè³ í ðeí³ ðeèè í í áá ðòóñý á è³ í ò³ ðí çá^{3é} á.

- 1) àeyàèdè ìnííáí³ ààì è òíçàèòéó³ í òàðí ðàðàòó³é ì³ó òà ì³óí èí á³-í î; èðèdèèè;
- 2) òíçèðèdè ñí àòéò³éó ì àòí àí èí á³-í î; áàçè „í áí ì³óí èí á³-í èò“ òí á³ò Á. Áðàáí àè÷à òà Í. Çàáóæèí í à ì ðèèèáá³ óóí àà-í áí òàèùí áí áðí ì ò **é³òàðàòóðà/ì³ó**;
- 3) í àèðàñèòé ìnííáí³ ì ì áí òé àèñí è³èàòó³; „í áí ì³óí èí á³çì ó“ ýè **í î é³ò è÷-í í áí ì³ó**;
- 4) í á ðóí òóáàðè ñí àéóèÿòèáí í-ì ðàèdè÷í èé çá'ÿçí è ì ì ñò ì-áàðí î; „**í áá³í òàðí ðàðàòó³ç**“ (Ó. Áéí)³ „í áí ì³óí èí á³çì ó“;
- 5) àeyàèdè ñí àòéò³éó „í áí ì³óí èí á³-í î;“ òàèùñèò³èàòó³; ì í áç³; Ó. Øàá÷áí èà Á. Áðàáí àè÷à ì;
- 6) àèçí à÷èdè ìnííáí³ àñí àèdè „í áí ì³óí èí á³-í î;“ í áá³í òàðí ðà-òàòó³; àèñèòðñó Èíàçàðÿ à ì ðàò³ Í. Çàáóæèí;
- 7) èèàñèò³éóáàðè „í áí ì³óí èí á³çì “ ýè òáí ì áí **éóèùòððí í áí³ í áð³àè³çì ó**;
- 8) àeyàèdè é í á ðóí òóáàðè ì àðñí àèdèáí³ í àí ðÿì èè í í á³òí³ òó òáá÷áí èí çí áà÷èð ñòá³é.

Ì àòí àí èí á³-í î ð áàçí ð í áòí áí àí ñè³áæáí í ÿ ñàèè ì ðàò³ ç ð³ç-í èò áàéòçáé: ò³èí ñí ò³; (Ó. Øàá÷áí èí, ì . áà Óí àí óí í, ì . Áàéááá-áàð, Á. Áí í òí á, Æ. ì áð³òáí), àòí í èí á³; (B. Áð³í, ì, Í. Í í òááí ÿ, Á. ì àèèí áñùèèè, ì . Áè³ááá, Åæ. Èáí í ááèè, È. Èáá³-Ñòðí ñ, ^a. ì àèáðèí ñùèèè), ì í è³òí èí á³; (2. Óðáí èí, Á. Æááí òèí ñùèèè, Ð. Ááí èà, Í. Í èüæè÷, Ñ. Ááí áàðà, Ð. Áàðò, B. Áàøéááè÷, Á. ²áá-í èøèí, Á. Ñòáí ðí á), ì ñèòí èí á³; (È.-Á. Ðí á, Á. Óðí ì ì), ñí ò³í-èí á³; (Á. Á. Ñí³ ò), í áò³í í àèùí í-àèçèñòáí ò³àèùí í; ì àòí àí èí á³; (Ó. Øàá÷áí èí, ². Óðáí èí, Á. Áí í òí á, Ñ. Ááí áàðà, Á. ²ááí èøèí, Ñ. Áí áðòñ³á, È. Ñáí èè, Ñ. Èá³ò), è³òàðàòóðí çí áàñòá:

- çàèí ðáí í í áí (í í òí èí á³-í î; áàðí áí áàðèèè (Ì . Áàéáááááð, Á.-Á. Ááááí áð), ñáí³ òèdèè³ ñòðóèòðàè³çì ó (Ð. Áàðò, Ð. Èí òí áí, Ó. Áéí), àèçèñòáí ò³àè³çì ó (Æ.-Í. Ñàðòð), ì³óí èí á³-í î; èðèdèèè (È.-Á. Ðí á, Í. Óðáé), ì í ñèòí èí í³àèùí í; èðèdèèè (Á. Ñáí á, Ñ. Áðð³í á, Á. Ááááá, Á. Í. ì øéáàðàæ³), òí áí òé ì . Áàòó³í á, ^a. ì àèáðèí ñùèí áí, ². ²èùí á, Á. Ðòáí³ òá)

- òà áð÷èçí ÿ í áí (Í. Í í òááí ÿ, ². Óðáí èí, Ñ. ^aòðáí í á, ì . ^aá-øáí, Á. Áí í òí á, ^a. ì àèàí ðè, Á. ×æááñùèèè, Ð. Áí èéí, Ð. Øáðáò, ì . Í á³í èí, ì . Èàñèí-Èóòðè, Ñ. Áí áðòñ³á, È. Ñáí èè, Á. Èèí ÷àè, Á. Ñí èí ááé, ì . Çóáðèòùèà, Á. Øèá÷áí èí, ì . Í áàèè-øèí, Í. Í áðèùí áñùèà, Ñ. Èá³ò, ì . ²áí òáí èí).

Ááí á òí áí òá ° í áðøí ð á øèðá; ì ñùèí ò í áòèí áí ò àèñèòðñ³ ñí ðí áí ð ì í í áðàò³-í î; **áàðí áí áàòè÷í í-ñòðóèòðàèùí í**; òà **í á-ò³í í àèùí í-àèçèñòáí ò³éí í**; ì áà³í òàðí ðàðàòó³; øèðá; ì ñùèí áí „í áí-ì³óí èí á³çì ó“. Ñí í á³àòí ñù, Ùí ðáçóèùòàðè òùí áí àí ñè³áæáí í ÿ áí í ì í áòóó ì áðááòñ³ ì í èí àèí í áòèí áòÿ ì ÷òé³øá àèòáðáí ò³ð-

âàðè í àóèíâ³ ì ðàö³ òà ì îë³ðè÷í³ ì³ òè ç ì àòí þ óí èéí áí í ÿ áóëü-
âàðí î; òàëüñèó³èàö³éí î; áèñí è³èàö³; è³òáðòóðí î-òóáí æí³ ò
ýàè Ù òà çàéí í î ðí îñòáé.

Ã³áí îá³áí î ãí î ðááì áòà, ì áòè òà ì îñòááéáí èð çàáááí ù ááí à
ì ðàöý ñèèááá°òóñý³ ç áñòí ó, ø³ñòí ò ðí çà³è³á, áèñí î áé³á, ñáí °-
ð³áí îáí áí³èí áó, ñí èñéó è³òáðòóðè, ðí áí îáí î ì îèàæ÷èèà òà
áí áàðéó.

Đí çä³ë ²

É³òàððàòóðà ³ ì ³Ô: ³í òàðđí ðàðàòö³ ì ³Ôó
òà ì ³Ôî ëî ã³÷í à èðèèèèà
(î ñí î áí ³ àñî àèèè)

...Ô÷³ðáñü, ÷èðàèèðá,
² ÷óæîì ó í àó÷àèðáñü,
É ñáíáí í á òððàèèðáñü.

Ø. Øáá÷áí ëî

Áèááóí èé òðáí òóçüèèé áóííèíá-ñòðòèèððàè³ñò Èèíá Èáá³-
Ñòðîñ ó ñáðááèí³ ÕÕ ñòí è³ðòü ñí ñíòáð³á: „Ôî÷ ÷è àè ðíçàèüáàèè-
ñü ì ³òè, ñòíæá, Ùí ì ó ñ³ò çáí áüüü áí ááçí ³áñòááí í ì áðè óúàè ááí
æ áí áðóáí ì òíðí è ò³èííí òñüèèò ñí áèóèüó³é“³. Ñí ðááá³, íííüð-
òü ì ³òó° áíáí è³ èíí ððí ááðñ³éí èì , ÷áñòí áæèáá°òüñü ç ì áðááá-
áí þ í áááòèáí èò èíí íòáò³é: ³èþç³ü, áðáóí ü, áðáòèèáá ì ðíí áááí-
áá, ì íá³ð³ü, á³ðá, òí íáí ³ñòü ÷è ì ðááñòááèáí í ü ò³í í ñ³ ó òáí òá-
ñòè÷³ è òíðí ³, ñáèðáè³çí ááí á ÷è áíáí áòè÷³ á áèðáæáí í ü ñí ò³áèü-
í èò çàè÷áá ³ ò³í í ñòáè (çà Á. Áóáèáñíì)⁴. Ááá áíì ³í óþ÷³ ðèí è
çí á÷áí ü ³ á íáóèíáí ò, ³ á í íáóóí áí ò áèñèòðñáò á³áí áðáæá° í à-
á³òü ðèí íáá ñèíáí èèíáá ááò³í ò³ü: „Ì ³ò (á³á áðáò. ... ñèíáí, ñèá-
çáí í ü) – 1) Èáááí áá, ñèáçáí í ü ì ðí á³ðóááí í ü áááí ³ò í áðí á³á Ùí-
áí ì íòí áæáí í ü çáí è³, Áñáñá³òó, üàè Ù ì ðèðí áè, ì ðí áí á³á, ì ³òí-
èáááí ááðí èò ááðí ì (Í á³ññáè òà ³í.). 2) Í áðáí íñí ì – áèáááèá“⁵.

Í á æáèü, í áèááí° èááè³ò³èíáí èò íáóèíáò³á, ³ Á. Áðááí áè÷,
³ Í. Çááóæéí, í á áááæáèè çà ì íòð³áí á áðáòóááðè ñèèááí ³ñòü
áæèááí í ü òáðí ³í ó, èíòðèí ì íáðóþòü áí ðí áí áæ ò³èíáí áèèèááò.
Èð³í òíáí, íáíì áíñè³áí èèàì, áááþ÷èñü áí íáíì ³òí èí á³÷í ì
³í òáðí ðáòáò³ ì èíðí òñó è³òáðáòóðí èò òáí ð³á Õáðáñá Øáá÷áí èá,
ì ááòóü, áí ò³èüí í áóèí áí ááè èíðí ðèí í èðáñèèèè áóáí è ññí èñèáí-
í ü ì ³òó ³ èíí èðáòí ³ðá ááðèò³èóááðè áèáñí ó áíñè³áí èòüèò ì ñ-
çèò³þ. Çí èðáí á, ³ááòüñü ì ðí òáèòè÷³ í á³áñòóí ³ñòü ó áíñè³áæóáá-
í èò ðíáí òàò áèñí è³èáò³ ì òóí ááì áí ðáèüí í ì áèü ááí íáí áèñèòðñó
èíðáèüòèáí í ì áðè è³ðáðáòóðá/ì ³ò. Á òá áæá áí ð³í ð³ çááðí æò°
í á èèðá íááí ³ðí èì ñóá°èèèá³çí ì ì , á é á³áááðòèì ñí ðí Ùáí í ü ì
³ áí áè³çó, ³ ñàì í ì ì ðí áèáí è – è³ðáðáòóðí á òáí ð÷³ñòü ³ ì ³ò.

Í ðaáí áí í ý í á° eðeáí í ñó³ ðà àeyäeáí í ý äeëaeí í í áí ñí eñéó ñí í í óeá° ðí çí í ÷ àè í àðá í àðaeðèðè÷ í á áí ñe³ äæáí í ý í àñóí í èì ÷ eí í í . Í í -í áððá, eí ðí ðeí í eðäñeèí í, áí äae ÷ áðäç äeä³ eáí í ý í aeéðóí í³ øeð í í í áí ò³ á, ááí áçó ³ í ðáðí ðáðao³; eaoááí ð³; í ³ óó ó ³ eí ñí ò³; eóéuóðí eí á³; ÷ e áóí í eí á³; à ðaeí æ ðí çaeðí è í ³ òí - eí á³ ÷ í í; eðeoeèe ó e³ ðáðaoóðí çí ááñoá³. Í í -aðoáá, óá í eðäñeáí í ý í í aeí í í ñí ðeyòè àeðeóí à÷ áí í þ aeñ³ aeüí í áí á³ í í ó í àøí; í ða- ó³, çí eðáí à ÷ áðäç ç' ý ñóááí í ý áçá° í á³ áí í øáí ú í ³ ae í í ýòòýì è í ³ ó ðà e³ ðáðaoóðá.

Í í ÷ àðeè ³ í ðáðí ðáðao³; í ³ óó.
 Í ³ óí eí á³ ÷ í à eðèðèèà Ò Ò ñò.

² í ðáðí ðáðao³ ý í ³ óó í à° áááí þ ððaeè³ þ. Í ³ ó í ñí eñeþaaèè í ðaeðè÷ í í á òñ³ í áððí ae ðí çaeðeó ° áðí í aeñueí; eóéuóðè, í í ÷ e- í þ þ ÷ e á³ á áí ðè÷ í í ñó³ (ðae àe í í aeðe, ³ ç ñáðäeí è í ³ óí eí á³ ÷ í í áí eí í ðeí óóí ó: ñí ò³ ñòè, Í eáðí í, Áð³ ñóí ðaeü, Áááí áð), ÷ áðäç áí áó ñáðááí úí á³ ÷ ý (ááæapþou, çí ñàí á ó ððeñoeýí ñue³ e ó³ eí ñí ò³; ó- áðäeèeáñü áóí eà í ðí í ³ ó ý e í ðí çí ñü áðí ðeí í á, í áí í áí í ò³ í í á), áí í óó Á³ áðí äæáí í ý (ðaðaeðáðí á í í ñeéáí á aeéí ðeñóáí í ý í ³ óí - eí á³; í áðááñ³ áí ðè÷ í í; ó í eñoáóoa³), í áð³ í á í í áí áí ÷ áñó (Ò. Áaeí í ðà ³ í .).

Í áí ae á³ eüø-í áí ø ñeñðáí àðe÷ í eè ðáðaeðáð aeðeóí à÷ áí í ý í ³ - óó í ááóeí ³ ç çáðí äæáí í ý í ³ óóáðäæáí í ý í áóí í eí á³; ý e í áóèè ó í ðaoýó Æ. Ò. Èaó³ oí, Á. Òí í ðáí aeý, Áæ. Á³ eí. Í ñòáí í ³ e, çí - eðáí à, aeàçóááá í á ááí àðe÷ í ó í í á' ý çáí ³ ñou í í àðe÷ í í; í í ae ðà í ³ - óó: „Í áðð³ eþae, í à÷ á á³ ae ðí áó eþañueí áí, í áçááó³ ñoáí ðeoe ³ í ðae³ á³ aeüé³ ³ ðí áí á³ í í ýòòý ðá÷ ae, í ðeðí áí í áóèè çí óøá³ áe- äááóááðe í í àðe÷ í ³ ðáðaeðáðè, ðí áóí óáí ðañòe÷ í ³ ðí ae ÷ e ó í ³ ááð- ñæ³; çí á çáí aeðè áí í eð ý e áí í ááí eð çðäç e³ a ÷ e ³ ááæüí eð í í ðóðáð³ a áñ³ í eðáí ³ aeae, í í á³ áí ³ eí aeáí í á ñá³ e ð³ a” 6.

Éí í óáí ó³ ý Áæ. Á³ eí í ðí í í òí aeáí áí í ý óóáí aeí úí; í í ae ç í ³ óó í ððeí aeà ðí çaeðí è ó í ³ í áóueèó ðí í áí ðeè³ a, eí ðð³ ðaeí æ áðaoí - áóáaeè ðí í áí ðeéí - í ðí ñá³ oí eoueá ððaeóóááí í ý í ³ óó ó Áðááðá. **Ðí í áí ðè÷ í á ó³ eí ñí ó³ ý í ³ óó** – Òð. Á. Áaeí á, É. Ò. Í ðð³, aða- ðè Øeááæ³, Ò. Á. Øáeéí á, Ò. Éðaeóáð, ². Ááððáñ, ². Á. Èáí í á, áðáðè Áð³ í, Á. Ò. Øóááðð ðà ³ í . – ðí çaeýaaèà í ³ ó ý e áñðáðe÷ í eè óáí í í áí, ý e í ðí òí ðeí óóáí aeí úí; óáí ð÷ í ñó³.

Í ³í áòüèèè ò³èíñí ò Ò. Â. Øáèè³í á ðíçáèÿääá ì ³òíèíá³þ ÿè „ñá³ò ì áðøííáðàç³á“ (áòí èá, ÿèá çáíáí ì òááðáèèòüñÿ á áí àè³òè÷-í³è ì ñèòíèíá³;), ÿè „í áí áó³áí ó òí í áó³ ì áðáèí í èè ì áòáð³áè àèÿ áóáü-ÿèíáí ì èñòáòóá³“7. Øáèè³í á áááæáá, Ùí ì ³òíðáí ð÷³ñòü ì ðí-áí ááè³òüñü ò ì èñòáòóá³ ³ ì íæá í ááòòè àèáèÿáò ³í àèá³áòáèüí ì ðáí ð÷-í; ì ³òíèíá³;), àèá í á ááñí èþðèçòááá ì ñòáí í ùí; ðàçè. Ñè ì ðè-èèáá á³í í ááí áèòü ì áÿáí³ñòü „á³÷í èò ì ³ò³á“ ó ðáí ð÷-í ñò³ Ááí ðá, Øáèèñí³ ðá, Ñáðááí ðáñá, Ááðá³ (ááç ÿèíáí ñü øèðøíáí í á ðóí ðóááí-í ÿ ³ááí ðè÷-í ñò³ ì ³ò³ ðà ì èñòáòóáá). Õÿ áòí èá ááááòí á ÷í ò ì áðááòèó³òüñÿ ³ç èííí ðáí ò³òþ „ááòí ðñüèíáí ì ³ò³“ á Í. Çááóæèí (ñí ì ñòáð³áá³ ì í çá³á í áá³òü ì á ð³áí³ í áçááí èò ì áðñíí áè³è), íáí àè òèðá;í ñüèá áí ñè³áí èòÿ (èáí àèááò ò³èíñí òñüèèò í áòè) ÷í ðñü í á àèáç³ ì í ³í áòüèíáí ì èñèèòáèÿ ÿè í á ðáí ðáòè÷-í íáí ì íí áðáá-í èèá.

Òóí ááí áí ðáèüí á çí á÷áí í ÿ àèÿ ðíçáèðèò ì ³òíèíá³÷íí; øèíèè ÿè á áòí í èíá³; (çí èðáí à ó òí èüèèí ðèñòèò³), ðáè³ á è³òáðáòóðíç-í ááñòá³ ì àèè áí ñè³áæáí í ÿ ç í ³í áòüèí; ì ³òíèíá³; Â. ðá Ñ. Áð³í ì . ²ááòüñÿ í á èèøá ì ðí ðíçáèòí è ì ð³áí ÿèüí ì ì ³òíèíá³÷íí; ì áòí-áò, ñèáæ³í ì , ó èáí³òáèüí³è „í ³í áòüèí³è ì ³òíèíá³;“: „àèá÷áí í ÿ í áèááæèèá³øèò ñòí ð³í í ³í áòüèí; ì ³òíèíá³;“³ „áñòáí í áèáí í ÿ ù á³áí í ðáí í ÿ áí á³ðóááí ÿ ì ³øèò í áðí á³á“9. Ááæèèáèí àèáá³òüñÿ ì áðááòñ³ ì òáááðáèáí í ÿ í áò³í ðáí ððè÷-í; (ÿè Ùí í á í áò³í í àè³ñ-ðè÷-í; ì ì áòí áí èí á³;), Ùí ì ì ðáí ò³ ðóí ðí áí ó í áòèí á³ñòü ³ç í áò³í-í áèüí ì áèçèñòáí ò³áèüí í þ ááðèò³èáò³òþ (àèáí àèáèí à ñòí æ³ñòü ³ç ì áòí áí èí á³òþ ðóáí áèí ùí áí ì ñí èñèáí í ÿ í áò³í í áèüí í; ³áá; ó Õáðá-ñá Øáá÷áí èá). „Í áí³ òí ò³èíñÿ áí çááèè÷èðè á³ò÷èçí ó, ì èøá Ñèíá Áð³í ì , ì ðí ò ó Ùí ÿ òñá³áí èá, Ùí ù ì í áá, ù ì ðááí, ù ááá-í³ñòü í ááòí ì áèí ò³í òþòüñÿ“10.

Ñ. Áð³í ì ðíçáèÿääá ì ³ò ÿè èòèüòòðí èè ðáí ì ì áí, Ùí, ç íáí í-áí áí èò, ì á³ àèèáí èí í áò³í í áèüí ó ì ðèðí áò („ì ³ò á³áí í á³áá³ àèè-áèí í³è ñò³ í áðí áò“11), á ç³ í ðí áí – àèá³èÿ³òüñÿ ñáí³þ òøèÿòá-í þááèüí í þ òóí èò³òþ (òÿ ³ááÿ ì áðááòèó³òüñÿ ³ç ò³èíñí ò³òþ èí ð-áí ðáí ððèçí ó á òèðá;í ñüè³è ò³èíñí ò³; Â. Ñèíáí ðí áè, ì . Þðèááè-÷á òí Ùí): „Ó í áò³è ÿçè÷-í èòüè³è ì ³òíèíá³; àèáóòü òÿáèáí í ÿ, èí-òðèò ì áðááòñ³ ì ì ðáááò³ èþáñüèá ñáðóá, çáááÿèè ùí áí í í çáèè-øá³òüñÿ ñí ðááááèèáèí, ñèèüí èí ì ÷èñòèí“12. Áèáçòþ÷è í á í áá-í ó ì í á³áí³ñòü ì ³æ ì ³òí ì ³ è³òáðáòóðí èí è æáí ðáí è, ì „Ñòáðí áèí-í èè ì ³ò áí í ááí í; ì ³ðè í á³áí ò³ àèáñòèáí ñò³ èáçèè³ èáááí-àè...“13, ì Áð³í ì áí áí í ÷áñ á³áçí á÷á³ ò³ ñòòó³ áò á³áí³ í í³ñòü ì ³æ ì ³-òí ÿè ì ³á ðóí òÿí ì èñòáòóáá³ ì ðí òáñ³èí èí ì èñòáòóáí ì , çí èðá-í à á í èáí³ á³ðí ì ñò³ ððááèò³; „Ñè Ùí í áðáçí ðáí ð÷-á³ ì í í áòè÷-í á ì è-ñòáòóáá áèðí ñòáþòü ì á ðóí³ í áðí áí èò á³ðóááí ù, ðí áí í è, çáè-÷áèí í, ì ðèèðáøáþòü³ çááð³ááþòü ò³ á³ðóááí í ÿ çá áí í ì í áí þ

í áí áðáð³áí eð óáið³á; æá çáææè ñé³á áðáóí áóáàðè, Ùí íáí^ó, íí-
áð³ óóáí æí èè, ííñóóí íáí á³áðèèþòuñý á³á í ááíóíðeáí í_ç ñáý-
óíñó³ í ææáí íáí áðááí úí áí ðeí ó³ í áðáóí áyóu áí á³eúí íáí æeðeó-
í á-áí í ý áí æáñoááí í eí í ðááí áó³á, eíððá, ýeéí æe áí í í á áóéí
áóóí áí èí, í íðóó^ó á³óí ð³ñóu ððáæeó_ç“¹⁴.

Bé çàçí á-á^ó ^a. Í æeáðeí ñúèè¹⁵, í³á áí èeáí ì „Í³ áóuèí_ç
í³óí eí á_ç“ B. Áð³í ì à ñóíðí óáàèañú í áðøá ç ááí ó íñí íáí eð øé³e
³í ðáðí ðáðáö_ç; í³óó ó áðóá³e í í eí áeí³ Ó²O ñó. ²ááòuñý í ðí ðæ
çááí ó *í áðøðe-í ó* (+è *í³óí eí á³-í ó*) øeí eó, è³ááðí ì eíððí_ç ñðáá
Í æeñ Í ðeéáð (á³áí à eí áí eí í óáí ó³y í³óó ýe „óáí ðí áe í í áe“).
í_ç í ðááñoááí èèè – A. Éóí, Á. Øááðö, Á. áá Áóááðí áó³ñ, Ó. ². Áóñ-
èá^óá, A. Í. Áóáí áñu^a ðá³í. – ñí eðáèeñý í á í íð³áí ýeúí á í íáíç-
í ááñoáí. Í áðæáeúí í ç í áþ ðí çæáæeáñý³ í øá, ðæ çááí à *áí óðí-*
í í eí á³-í á øeí eá á áí æé³eñúè³e í áóó³ (Á. Óáèéíð, Á. Éáí á ðá³í.),
á íñí íá³ ýeí_ç èáææèá í íð³áí ýeúí á áðí í áðáð³y. Í æeáá³ øeí èè ðíç-
æéyáæè í³óí eí á³þ³ óí eúèéíð ýe „í í èèèè³ í áðáæeðèè“, ýe
„áí í áóéí áeè ñí íñ³á í íñí áí í ý í óí-óþ-í áí ñá³óó“¹⁶.

Áí èeá ðí í áí ðe-í í çááðáeáí í_ç ðáí ááí ó_ç; á íñí èñeáí í³ í³óó
(á ðæéí æ³ñóíðe-í í_ç øeí èè¹⁷) í ðí yæeáñý³ á øeðáí ñúè³e óí eúè-
eí ðeñoè³ ðá è³óáðáðóóðí çí ááñoá³, çí eðáí à ó ñòèí óé³ áí í íøé³á
í áó³í í æeúí eð í áðøí ææáðæè í í áç_ç (2. Ñðáçí ááñúèèè, Í. Éí ñóí ì á-
ðí á, Í. Áí áyí ñúèèè, Í. Éóè³ø, ². Ááæèæáæe-, Á. Í áðèéí ñúèèè ðá
³í.). Ó è³óáðáðóóðí çí ááñoá³ Ó²O ñó. íñí áeéáí þ óóí ááí áí ðæeúí³ ñòþ
ðá eí í óáí óóæeúí³ ñòþ æeá³eý^óòuñý óáið³y óeðáí_ç ñúeí áí á-áí í áí
Í eáèñáí áðá Í í óááí³.

Í. Í í óááí ý í³áðí æeòú áí óáí í ì áí à í³óó ç óí +èè çí ðó ñáí áí-
ðeèè³ í ñeóí eí á_ç. Á³í æeáç^ó, Ùí ñí áòeó³-í í þ í çí áeí þ í³óó
^ó í áðíç-éáí í ááí³ ñóu í áðáçó³ çí á-áí í ý¹⁸. Í³óí eí á³-í á ñeí áí í á
æeóáðáí ó³þ^ó ñóáñoáí ó³þ³ áððeáóóè. Áèañ á, +áðáç óñá³áí ì eáí í ý
ð³çí íð³áí íñó³ í áðáçó³ çí á-áí í ý á³ááóáá^óòuñý „eí³ áóu í³óó“³ í á-
ðáð³á áí +eñóí_ç í áòáóí ðe¹⁹.

Ó óuñí ó çá³ýçéó øeðáí_ç ñúèèè ì èñeéóáèú á³áçí á-á^ó í³áñoááí áó
á³áí³ í³ñóu í³ æe *í³ó³-í eí* ðá *í í áðe-í eí ñí íñí ááí è ì èñeáí í ý*.
Çá Í í óááí áþ, í³ó³-í á ì èñeáí í ý á³áð³çí y^óòuñý á³á í í áðe-í í áí
ðeí, Ùí áí í í í á ì áðáóí ðe-í á, „ðí áóí æeðí æeòú í á ç í í á³áí íñó³
í çí á-áí eð í áòáóí ðí þ í á³’eð³á, à ç_ç ì á³eñí í_ç; ñí íð³áí áí íñó³“²⁰.
„Bèeí æe í á áóá, – í eðá Í eáèñáí áð Í í óááí ý, – çí eðáí à, ñí íñ³á
í áðáóí áó á³á í áðáçó áí çí á-áí í ý., ñá³áí ì³ ñóu ì í æá á³áí ñeðeñú
áí í áðáçó ááí ýeí: 1) ááí ðæ, Ùí í áðáç áááæa^óòuñý í á³’eðeáí eí
³ óí ì ó³eéí ì í áðáí íñeòuñý á çí á-áí í ý³ ñeóæeòú íñí í áí þ æý
í í áæeúøeð æeñí í áe³á í ðí æeáñðeáí ñó³ í çí á-óááí í áí; 2) ááí ðæ,
Ùí í áðáç ðí çæéyáá^óòuñý èèøá ýe ñóá³’eðeáí eé çáñ³á æý í áðáóí-
áó áí çí á-áí í ý³ æý æeí áí eð í í áæeúøeð æeñí í áe³á í á ñeóæeòú.

Í áððøéé ní í ñ³á ì eñéáí í ý í açèää°òuñý ì ³ò³÷í èì (à òáí ðè éí áí ì ³òáì è á çáääèüí ì ò çí à÷áí í ³), à áððáèé – àèañí á ì í áðè÷í èì “21. Òáèèì ÷éí ì ì , àéí èéí áí í ý ì ðí òáñ³éí í ì ; òááí æí úí ì ; òáí ð÷í ñ³ á³á-áóáá°òuñý ò ððèñóóí áí áá³é ì í ñé³áí áí í ñ³: ì í áá – òí èüèéí ð – ì í-ác³ý22.

Áí ñé³áí èèé á³ácí à÷áí òú, Ùí èí í òáí ò³ý Í . Í í òááí ³ àèí áðáá-æà° ðýá éí í òáí ò³é ÒÓ ñò., çí èðáì à òáéí áí àèääòí í áí ò³éí ñí òá, ýé Á. Èaññ³ðáð. Ñóí æá àèí áðááæáí í ý ñí í ñòáð³áá°ì í ³ á òáí ð³ ðí-ñ³éñüéí áí á÷áí í áí Í . Í . Ááñáéí áñüéí áí, ýèéé ðí çáèääá éí í òáí-ò³í í áðá³ñí í áí ñéí èðáðèçí ò áèá³á ì èñóáóòáá ³ ðí á³á ì í áç³ ì . Í à éí áí áóí éó, éí èèéí ð ñéí èðáðèçí ò ° í áðýá ³ í áðí áí í-í áðýá í á³ ³áðè. Ááñáéí áñüééé òáéí æ áááæáá, Ùí ì í ðèáè çáðí ææóí òuñý ñá-ì í ñ³éí í ò ð³çí èó í áðí á³á, à ñí æáðè çáí í çè÷óí òuñý23. Òáèèì ÷éí ì ì , ðí ñ³éñüééé í áóéí ááóü í áðááóááá èáí áð³áæñüéí ò ðèòò-èè³çí í á³.

21 òáðí ðáðàò³ý ì ³òó ó ÒÓ ñò.
 È³ðáðàðòðí çí àá÷èé í áí ì ³òí èí á³çí

Òáðáèóáðí èì ýáèÙáí è³í öý Ò²Ó – ì í ÷áðèó ÒÓ ñò. ñòáá ì ðí-òáñ òáè çááí í ì „ðáí ³òí éí á³çáó³;“ ò ò³éí ñí ò³ ì ; òà èóèüòðí éí á³ ì . Çí èðáì á, á³í í ðí ýáèáñý á áí í éí ááðèó³ ì ³òó ó òáí ð÷í ñ³ ð. Ááá-í áðá, Ó. Í ³òøá (í áðááóñ³ ò éí áí ðí áí ð³ „Í áðí áæáí í ý òðáááá³ ì ç áóòá ì òçèèè“) òà ³í øèò ì ðááñòááí èé³á „ò³éí ñí ò³ ì æèðòý“ (È. Èéááñá, Í. Øí áí áèáðá, Á. Ááðáñí í á) ³ ì ðèçá³á áí ñáí °ð³áí í ì „áèáàè ì ³òó“ ò ÒÓ ñò.24

Í à áóí éó ^a. Í áèáðéí ñüéí áí, í ðí òáñ „ðáí ³òí éí á³çáó³;“ ç 10-ò ðí è³á ÒÓ ñò. ì áá òáè³ ì ñí í áí ³ éáí èè: 1) „áèçí à÷áí í ý ì ³òó ýé á³÷í í æéáí áí í á÷áè, éí òðá àèéí í ° ì ðáèòè÷í ò òóí èò³í á ñó-÷áñí ì ò ñóñí ³èüñòá³“; 2) „áèá³éáí í ý á ñáì ì ò ò ³ò³ éí áí çá'ýçéó ç ðèòòáèí ì ³ éí í òáí ò³ ì ; á³÷í í áí í í áðí ðáí í ý“; 3) „ì áèñèì àèüí á çáèèæáí í ý ³ í áá³òü ì í òí òí æí áí í ý ì ³òó ³ ðèòòáèó ç ³ááí éí á³ò³ ³ ì ñèòí éí á³ò³, à òáéí æ ç ì èñóáóóáí ì “25.

Í ì éí áí ð÷è çáðàç éí í òáí ò³í í í è³òè÷í í áí (÷è ì í è³òèéí-³ááí éí-á³÷í í áí) ì ³òó (ì ì è ðí çáèýí áí í í éæ÷á), çí ñáðáèè ì ñý í á ðí çáèò-éó í í áèò ì ³áðí á³á áí ì ³òó, í áðááóñ³ ì á òóí éí á³ ì , Ùí í áí ³òèè-ñý Ùá á è³í ò³ Ò²Ó ñò. ²ááðòuñý ì ðí ðèòòáè³çí òà òóí èò³í í áè³çí . Í ñí í áí í ð òáçí ð ðèòòáè³çí ò ° áèçí áí í ý ì ðí ðèòòáò ðèòòáèó í áá ì ³òí . Çáñí í áí èè öüí áí í áí ðýì éó øí ðèáí áñüééé á÷áí èè

Ἀαί δαε Ἀαεί η̄ Ὁδαεϗδ̄ δ̄ιϗαεγ̄αᾱ ῑ 3ο̄ γ̄ε̄ ᾱ3ααε̄οαεί̄ ῑ γ̄
 ᾱαί̄ ῑ δ̄ῑ ᾱε̄ο̄3ρ̄ δ̄ε̄ο̄ᾱε̄ο̄, γ̄ε̄ᾱ η̄ο̄ῑ δ̄ῑ ᾱῑ ᾱε̄ο̄ δ̄ε̄ο̄ᾱε̄ ᾱαί̄ ε̄ᾱ ῑ 3η̄ε̄
 ῑ ῡῑ ᾱῑ²⁶. Ᾱῑ 3ῑ ο̄ε̄ο̄ δ̄ε̄ο̄ᾱε̄3η̄ο̄3ᾱ ϗ̄ᾱδ̄ᾱο̄ῑ ᾱο̄ρ̄οῡ Ᾱ. Ᾱαί̄ Ᾱαί̄ ῑ ᾱῑ ᾱ,
 „ε̄ᾱῑ ᾱδ̄3ᾱε̄η̄ε̄ο̄ ο̄ε̄ῑ ε̄ο̄“ ε̄ε̄ᾱη̄ε̄-ῑ ῑ ο̄ε̄ῑ ε̄ῑ ᾱ3ῑ. (Ἀε̄. Ἀᾱδ̄3η̄ῑ,
 Ὁ. Ῑ. Ε̄ῑ ο̄ῑ ο̄ῑ δ̄α, Ᾱ. Ᾱ. Ε̄ο̄ε̄, Ᾱ. Ῑ ᾱδ̄ᾱε̄ ο̄ᾱ 3ῑ.), Ν̄. Ὁ. Ὁ̄ε̄α,
 Ὁ. Ἀ̄ᾱη̄ᾱδ̄α, Ἀ. Ῑ. Ἀᾱε̄ῑ η̄α, ε̄ῑ δ̄αᾱ Δ̄ᾱε̄ᾱ ῑ α, Ν̄. Ἀ. Ὁ̄ᾱε̄ῑ ᾱ ῑ α,
 Β. ᾱᾱ Ὁ̄δ̄3η̄ᾱ ο̄ᾱ 3ῑ.

Ḳᾱη̄ῑ ᾱῑ ε̄ε̄ ο̄ο̄ῑ ε̄ο̄3ῑ ῑ ᾱε̄3ϗ̄ῑ ο̄ (Ε̄. Ἀ. Ῑ δ̄ᾱε̄η̄, ᾱῑ ϗ̄αί̄, Ῑ. Ἀ̄ε̄3ᾱᾱ,
 Ἀρ̄η̄αί̄ δ̄ο̄ ο̄ᾱ 3ῑ.) ᾱῑ ᾱε̄3ε̄η̄ε̄ε̄ε̄ ᾱο̄ῑ ῑ ᾱδ̄ᾱο̄ Ἀδ̄ῑ ῑ 3η̄ε̄ᾱ Ῑ ᾱε̄ε̄ῑ ῑ ᾱη̄ε̄ε̄
 ῑ ᾱῑ ῑ ε̄γ̄ᾱᾱ ῑ ᾱ δ̄ῑ ϗ̄ᾱε̄γ̄ᾱ3 ᾱῑ ο̄ο̄δ̄3ο̄ῑ ῡῑ ῑ ο̄αί̄ ῑ η̄ο̄3 ῑ 3ο̄ο̄ („η̄ᾱγ̄ϗ̄αί̄ ῑ ᾱῑ
 ῑ ᾱδ̄ᾱε̄ᾱϗ̄ο̄“²⁷) ο̄ᾱ ῑ ᾱδ̄γ̄ᾱο̄, ῑ ο̄ η̄ῑ 3ε̄ῡῑ ῑ ῑ δ̄ᾱε̄ο̄ε̄-ῑ ῑ ο̄ο̄ῑ ε̄ο̄3ῑ. Ᾱ. Ῑ ᾱ-
 ε̄ε̄ῑ ῑ ᾱη̄ε̄ῑ ᾱῑ ᾱ η̄ῑ ῑ ᾱῑ ῑ ο̄ ο̄ε̄ᾱε̄ο̄ῡ ῑ ε̄ο̄ᾱῑ ῑ γ̄ η̄ῑ ο̄3ᾱε̄ῡῑ ῑ-η̄ε̄ο̄ῑ-
 ε̄ῑ ᾱ3-ῑ ῑ ο̄ο̄ῑ ε̄ο̄3ῑ ῑ 3ο̄ο̄ ᾱ ᾱδ̄ο̄ᾱ-ῑ ε̄ο̄ η̄ο̄η̄ῑ 3ε̄ῡη̄ο̄ᾱο̄. Ῑ ᾱ ᾱο̄ῑ ε̄ο̄ ᾱῑ ᾱ-
 ε̄3ε̄η̄ε̄ῑ ᾱῑ ᾱ-ᾱῑ ῑ ᾱῑ, „Ῑ 3ο̄ ᾱ ᾱδ̄ο̄ᾱ-ῑ ε̄ο̄ η̄ο̄η̄ῑ 3ε̄ῡη̄ο̄āō... ᾱε̄ε̄ῑ ο̄ +ε̄-
 η̄ο̄ῑ ῑ δ̄ᾱε̄ο̄ε̄-ῑ 3 ο̄ο̄ῑ ε̄ο̄3ῑ, ῑ 3ᾱδ̄δ̄ε̄ῑ ο̄ρ̄+ε̄ ο̄δ̄ᾱε̄ο̄3ῑ 3 ῑ ᾱῑ ᾱδ̄ᾱδ̄αί̄ 3η̄ο̄ῡ
 ῑ ε̄ᾱῑ 3ῑ ῑ ῑ ε̄ο̄ε̄ῡο̄ο̄δ̄ε̄ ϗ̄ᾱ δ̄ᾱο̄ο̄ῑ ε̄ ϗ̄ᾱᾱδ̄ῑ ᾱῑ ῑ γ̄ ᾱῑ ῑ ᾱᾱῑ δ̄ε̄δ̄ῑ ᾱῑ ῑ δ̄ᾱ-
 ᾱε̄ῡῑ η̄ο̄3 ᾱῑ 3η̄ο̄ῑ δ̄ε̄-ῑ ε̄ο̄ ῑ ῑ ᾱ3ε̄“²⁸. Ῑ δ̄ε̄ ο̄ῡῑ ο̄ „ῑ 3ο̄ε̄ ῑ ῑ ϗ̄ᾱᾱε̄αί̄ 3
 γ̄ε̄ῑ ᾱῑ η̄ῑ δ̄ε̄ο̄ῑ ᾱαί̄ ῑ ᾱῑ η̄ῑ ε̄η̄ε̄ο̄, ῑ ο̄ η̄ῑ ε̄η̄ε̄ ϗ̄ᾱᾱῑ ε̄ε̄ ε̄ῑ ῑ ο̄āēη̄ο̄ῑ η̄ε̄ο̄-
 ᾱο̄3ῑ, ᾱ γ̄ε̄3ε̄ ᾱῑ ῑ ε̄ ᾱε̄ī ēāρ̄οῡ 3 ῑ ῑ ᾱο̄ο̄ρ̄οῡ. Ῑ 3ο̄ε̄, ο̄āēēī +ε̄ῑ ῑ ῑ,
 γ̄āēγ̄ρ̄οῡ η̄ῑ ᾱῑ ρ̄ ῑ 3γ̄ε̄ ῑ ᾱ ῑ ᾱδ̄ᾱε̄ῑ 3 ο̄āēη̄ο̄ε̄ +ε̄ η̄ᾱῑ ῑ η̄ο̄3ε̄ῑ 3 ε̄3ο̄ᾱδ̄ā-
 ο̄δ̄ο̄ῑ 3 ο̄ῑ δ̄ῑ ε̄ (ε̄ο̄δ̄η̄ε̄ā ῑ ᾱο̄.- Ῑ. 2.)“²⁹.

Ḳῑ ᾱ-ῑ ε̄ε̄ ᾱῑ ε̄ε̄ā ῑ ᾱ δ̄ῑ ϗ̄ᾱε̄ο̄ῑ ε̄ ᾱο̄ῑ ε̄ī ᾱ3-ῑ ῑ ᾱῑ ᾱēη̄ε̄ο̄δ̄η̄ο̄ ῑ āēā
 3 **ο̄δ̄αί̄ ο̄ο̄ϗ̄ε̄ā η̄ῑ ο̄3ε̄ī ᾱ3-ῑ ᾱ ο̄ε̄ī ε̄ā.** Ḳᾱη̄ῑ ᾱῑ ε̄ε̄ῑ ῑ η̄ η̄ο̄ā ᾱο̄δ̄αί̄-
 ο̄ο̄ϗ̄ε̄ε̄ε̄ ᾱ-ᾱῑ ε̄ε̄ Ἀῑ 3ε̄ῡ Ἀρ̄δ̄ε̄āāε̄ῑ, ᾱ η̄ῑ η̄ῑ ᾱῑ ε̄ī ε̄ ῑ δ̄ῑ ᾱī ᾱε̄ο̄āā-ᾱ-
 ῑ ε̄ - Ε̄. Ε̄āā3-Ἀδ̄ρ̄ε̄ῡ, Ῑ ῑ η̄η̄, Ἀε̄ῑ ῑ āēēῡ, ρ̄ āāδ̄. Ἀī ε̄ī ᾱῑ ε̄ε̄ ο̄āδ̄ῑ 3ῑ
 η̄ῑ ο̄3ε̄ī ᾱ3-ῑ ῑ ο̄ε̄ī ε̄ε̄ - ο̄ā „ε̄ī ε̄āēο̄ēaί̄ 3 ο̄γ̄āε̄aί̄ ῑ γ̄“. Ῑ ᾱ ᾱο̄ῑ ε̄ο̄ η̄ῑ-
 ο̄3ε̄ī ε̄ī ᾱ3ā, ε̄ī ε̄āēο̄ēaί̄ 3 3āā; ᾱ3ᾱδ̄aί̄ δ̄ρ̄ρ̄οῡ η̄ῑ ο̄3āε̄ῡῑ 3 η̄ο̄aί̄ ε̄ 3 ο̄ ῑ ᾱδ̄ā-
 ο̄ī δ̄ῑ ρ̄ ο̄ε̄ο̄ η̄ο̄aί̄ 3ā, ῑ ο̄ η̄ε̄ī ᾱī ε̄āī ε̄. Ἀρ̄δ̄ε̄āāε̄ῑ ῑ ῑ γ̄η̄ῑ ρ̄āā δ̄āε̄3āρ̄
 3 ῑ 3ο̄ī ε̄ī ā3ρ̄ +ᾱδ̄āϗ̄ ο̄ī δ̄aί̄ 3ϗ̄ῑ 3 ᾱī ᾱī ῑ +āη̄ āēāϗ̄ōāā, ϗ̄ῑ η̄ο̄η̄ῑ 3ε̄ῡῑ ᾱ
 āēōōγ̄ ο̄ āη̄3ο̄ η̄aί̄ ῑ ο̄ āη̄ī āēōāο̄ 3 ā ο̄η̄3 ῑ ῑ ᾱī ᾱē 3η̄ο̄ī δ̄3ῑ ῑ ῑ āēēēā ε̄ē-
 ο̄ā ϗ̄āāγ̄ēē ῑ āōēδ̄ῑ ῑ ο̄ η̄ε̄ī ᾱī ε̄3ϗ̄ῑ ο̄30.

Ε̄āā3-Ἀδ̄ρ̄ε̄ῡ āēāϗ̄ōāā ῑ ᾱ āī ε̄ī ā3-ῑ ε̄ε̄ ο̄āδ̄āēōāδ̄ ῑ ᾱδ̄ā3η̄ῑ ᾱī ῑ ēη̄-
 ε̄aί̄ ῑ γ̄. Ῑ ᾱ ᾱο̄ῑ ε̄ο̄ ο̄δ̄aί̄ ο̄ōϗ̄ε̄ī ᾱī ᾱ-ᾱῑ ῑ ᾱī, „η̄ο̄+ᾱη̄ī ε̄ε̄ ο̄āδ̄ῑ ῑ āōōῡ,
 ā3δ̄ο̄ρ̄+ēē 3 ῑ āā3ōῡ ϗ̄āaί̄ ᾱī ῑ ēē, āēōāδ̄aί̄ ο̄3ρ̄ο̄ ῑ δ̄ēδ̄ῑ ᾱī ο̄ 3 ῑ āāī δ̄ē-
 δ̄ī ᾱī ο̄, ο̄ī ā3 γ̄ε̄ „āēēōī “ ο̄ η̄aί̄ ῑ ο̄ ε̄ī ε̄āēο̄ēaί̄ ε̄ο̄ ο̄γ̄āε̄aί̄ ῑ γ̄ο̄ η̄ī δ̄ēēī āō
 η̄ā3ō ο̄āēī ēī “³¹. Ῑ 3ο̄ Ε̄āā3-Ἀδ̄ρ̄ε̄ῡ δ̄ῑ ϗ̄ᾱε̄γ̄ᾱā γ̄ε̄ η̄ῑ ῑ η̄3ā ῑ 3āōδ̄ēī ο̄-
 āaί̄ ῑ γ̄ η̄ī ē3āāδ̄ῑ η̄ο̄3 3ϗ̄ η̄ī ο̄3āε̄ῡῑ ρ̄ āδ̄ōī ρ̄³². Ἀϗ̄āāē3 ο̄δ̄aί̄ ο̄ōϗ̄ε̄ā
 η̄ī ο̄3ε̄ī ᾱ3-ῑ ā ο̄ε̄ī ε̄ā ϗ̄ῑ ᾱ-ῑ ρ̄ ῑ 3δ̄ῑ ρ̄ ῑ 3āδ̄ēāāēā ῑ ῑ āēγ̄āē Ὁ̄Ὁ η̄ο̄.
 ῑ ᾱ ῑ 3ο̄ γ̄ε̄ ῑ ā „ῑ ā; āī ā δ̄aο̄3ῑ ī āēῡī ā ῑ 3ϗ̄ῑ āī ῑ γ̄“ 3 ῑ āēā āī ēēā ῑ ā δ̄ῑ ϗ̄-
 āēο̄ī ē η̄aί̄ 3ī δ̄ēēē, ε̄ī ῑ ōaί̄ ο̄3ε̄ Ε̄. Ε̄āā3-Ἰ̄ο̄δ̄ῑ η̄ā ο̄ā Ε̄.-Ἀ. ρ̄ ῑ āa.

Ἀ η̄ῑ η̄ī ā3 **η̄ε̄ī āī ε̄3-ῑ ε̄ο̄ δ̄aί̄ δ̄3ε̄** ῑ 3ο̄ο̄ ēāāēōῡ ε̄ī ῑ ōaί̄ ο̄3γ̄ ῑ 3ī āōῡ-
 ēī-ᾱī āδ̄ēēaί̄ η̄ε̄ī ᾱī ο̄3ε̄ī η̄ī ο̄ā Ἀδ̄ῑ η̄ōā Ε̄āη̄3δ̄āδ̄a, γ̄ēēē āēēī δ̄ēη̄ο̄ī-
 āōāā „ε̄δ̄ēο̄ε̄-ῑ ēē“ (ο̄δ̄aί̄ η̄ōaί̄ āaί̄ ōāēῡī ēē) ῑ āōī ā. Ἀ. Ε̄āη̄3δ̄āδ̄

Æ. Äþi aç³ëü, Ö. Nððai , Ê. Ðiçai ó³ëä, N. Öaei ai , Ö. Á. Nðaei ,
 Ä. Äþðai , Ö. Öiëëað, Ö. Á. Öííáð, Äæ. Öaeð ðà³í.), ùí ñoið-
 i óaaëanü íà íí÷aðéö ÖÖ ñö. ýë ñei óaç ðeðóae³çi ó ç þí³áí ñö-
 áí , ñi ððaeanü íà óái ð³; Öðaeçaða, Í aeéí ñanueíái, Äþðeaaei a,
 Éaa³-Äþþey, Éann³ðaða, Þíaa oi ùí. Öy eðeðeëa çaeí ð³oüny
 á³ai aoiæái í ýí ðeðóaeüí í-í³oiéíá³-íeð í íaaeae á e³ðaðaoo-
 ð³⁵⁶. Nððaa ínííai eð í ai ðyi³ a aiñe³æái ü: aeýaeái í ý í³oi-ðe-
 oðaeüí eð eíðái³ a aäðíç÷ííái aiíñö, ðeðóaeüí íçí íñííae ÷äð³ai íçí
 eaçeë, aiñe³æái í ý ðeðóaeüí eð aeðíé³a ai ðe÷ííái ðaðòðö, í³oi-
 eíá³÷íà³ í óái ðäðíðáðòá³ „á³÷íeð í áðaç³a“ oi ùí. Í ñí aeëaeé³ í óaðañ
 í³oi-ðeðóae³ñeð í ðíýaeýþou ai ñá³ai í í³oiéíá³çop÷eð í enü-
 í áí í eð³á ÖÖ ñö. (Éíððáiñ, Äaeíen, Äe³íð, É³on, Ö. Í ai í ðà³í.)
³ í enüí ai í eð³a³ ç a³eüø í ðeoiáai í þ í³oiðai ð÷í þ ñeð³op (Éaö-
 eä, Öíeéí áð)⁵⁷.

Äóaa aeëçueí þ (æ ai çá³áo) í³oi-ðeðóaeüí³ é eðeðeð³ ° eðe-
 ðeëä äððáðeííá (Í . Öðae, Í . Áíaeí, Ð. xáeç, Äæ. Á³eáð³ ðà³
 íí.), ýeä çaçí aeä a³÷oóííái ai eëáo „ííáiçí eðeðeëë“. Í ñí íáiíí-
 eíæeíí äððáðeííí; eðeðeëe aaaæapou eai añueíái a÷áiíái
 í íððoiíá Öðay, oi÷ íái³ ç í äððeð çðaçe³a äððáðeííí-í ñeoi-
 eíá³÷ííái ai ae³çö aaä ùä Ê.-Ä. Þíá (í ai ðeëeäa, í óái ðäðop÷e
 „Öeë³ñà“ Äæ. Äæíeñä).

Í³a ai eëáií „ííái eðeðe÷íeð“³aaé Í íððoií Öðae ðiçaeýaa³
 e³ðaðaooðö ýë ñí äö³ae³çi aai ó í íáo³ ýé ai óðð³oiíí ñai í aiñöaö-
 í³e ðçíííaeä³ í óíðí äö³çí, ùí í á ° „ðáðeäen³op çí ai³ííí çí äaaeü-
 ííñö“. A ðeðóae³ í³oi³ í á ð³eüeë³ í á ñö³eüeë äæaðaeái è, ñe³eü-
 eë ai óðð³oiííí ñoi³ñop í íáç³çí, íñííái þ í íáðe÷ííçí óai óaç³çí,
 ùí a³äð³çí ý³ äððáðeííeð eðeðeë³a a³a í³oi-ðeðóae³ñö³a⁵⁸. Éa-
 í añueëé í aeéíääöü aai aeðü í í ýöðý „e³ðaðaooðí íái äððáðeííó“,
 í á³ai ðe÷ííái ai ðoiííeííá³÷ííí ó ÷e í ñeoiéíá³÷ííí ó⁵⁹. Öðae ae-
 oi aeðü ç oiíái, ùí „ííáðe÷íí³ óai ðe ñoiíðprouny çá aiííí íái þ íá-
 íeð³ ðeð ñai eð í áðaç³a“, çá³añe äððáðeííe – öä „aaýe³ í äð³í ae÷-
 íí ííáiðíþaaí³ í áðaçe aai ñeoiíííñö í áðaç³a“⁶⁰. Oií ó e³ðaðaoo-
 ðö í íaeíá aiñe³aeðe, aeoiáy÷e ç çí í aeéðoií í³ðeð ñöðeöoðí eð
 í ðei öei³a: 1) oi íái íñöae, 2) æai ð³a³ 3) äððáðeííá („ííáiðíþaa-
 íeð äðoi í áðaç³a“)⁶¹.

Í ai ae Í . Öðae í á çai aeðü e³ðaðaooðö ai í³oi. Í ñoiíí³e aeý
 í úíái ° øaeäðá íñííái þ ooiíæííçí óai ð÷ííñö („...ñöðeöoðí³
 í ðei öei é e³ðaðaooðe aeëçueí í íá'ýçai³ ç í³oiéíá³op ðà í íð³a-
 í yeuíí þ ðae³a³op ýë í enöoöai ç áai í äðð³op“), a ðaeíæ – „íá-
 í³op ç eðaeííñöae óoiíæííái çaaóí ó“ (ííá eðaeííñöü – „í äö-
 ðáe³çi“, à í³æ í eí è – „ðíí aiñ“)“⁶². Áíñe³aií eë ðiçaeýaa³ „í³ö“
 ýë „í enöaöoií áaçoi íái íçí í äðoií ðe÷ííçí³aaí ðe÷íííñö³“⁶³. „Ó í³ö³
 í íæái í í ðe ñíííó-aiíaa aai aäðáií-aiíaa,– çaçí a÷a³ í íððoií

Όδαέ,- ό δῖι άί η³ - έρπαεί ό, γεά άί ηεου ήί ά+όυί ί ί ά'γχαί ά ³ ή ί όάί άάί άάδάάί έ. Ο ά³εϋο δάε³ηε÷ί έο άεάο όγ άηί ό³αο³γ ηάο° ί άί όά άάεέαι ή ³ ά³εϋοά ° άεί άάείι ..."⁶⁴.

Νάι άί οεεί-ηεί άί έ³-ί ά οεί έά (Ι . Οί ηη, Ο. Ο³εδαέο, Ε. Ι άεοη, Ε. Αάε, Ε. Αάε, Αε. Οάο, Α. Εάοάδ³α, Α. Δαηί όη-ηάί όά ³ί.) ήί ά+ί ή ή ³ ή ή ηί έδα°οϋηύ ί ά όάί δ³; ηεί άί έί όάί δ+ί ηο³ Α. Εάηη³δάδ ά ά Ν. Εάί άάδ, όί +α υι όί ή έγάα ή οϋ ηέ όί ή έοί έ „ί ί-άί υι έδεδέεε“, ήί δ³οί όί άάί ή ί ά ί ³ όί έδεδέεό. Εί άάί έδεδέε ό ί άάο ό³υι; οεί έέ ί δάάί ά άεηόί όοέ έ ί ά δόί όάάοδ έεάηί ό έί ή όάί ό³ ή (ήά³ηε ί έοόάί έί ά ά όάδ ί ³ ί έί ά³υι; ηεί άί έ, ί άοάοί δά, ηάί άί όεεά ³ ό.ί.). ήάάείι ³ ί όάδ ί δάοάο³γ όάί δό ά ηάί άί όεεί-ηεί - άί έ³+ί ³ έ οεί έ³ ήί άεοϋηύ „ί άδάάάάί ί έεοά άί ά³άοοεάί ή γ ηά-ί άί όε+ί ί ί δί όεάάάί έο ηέ³ά, ηεί άί έ³ά, ηόδοέοδó"⁶⁵.

Ι . Οί ηη έδεδέεο° Α. Εάηη³δάδ ά ή άάί άδάέ³ήαο³ ή ηεί άί έο ³ ί ά-όί ί ³ ηοϋ όί ³άάδηάε³ήο° ί άοάοί δό. Ι ά άοί έό άί ηέ³άί έεά, γέυί ηεί άί έ ί δάάί ά, υί ά άηά ηέεάάί ά ³ ί άά³άί ί ά ήάηοέ άί όηοάέάί έο ³ ήί άεί άεο ί ί ή γοϋ, όί ί άοάοί δά - ί ά άαή ³ ί δί ηεο ³ ήί άεί ί έο άέάί άί ό³ά ηοάί δ ή ° ί ά ά άεηί έά ήί ά+άί ή γ, ί ί άό „ί όάδ³ηοϋ“. Ι ³ο όί ή έγάα°οϋηύ γέ „όί ³άάδηάεϋί ά ί άοάοί δε+ί ά όί δί ά"⁶⁶.

²ί όό ί ί ή έο³ ή ή ή ή έί ά° ί άεί ή ί άέά³εϋοέο όάί δάδεδέ³ά ηάί άί όε-εί-ηεί άί έ³+ί ή υι; έδεδέεε Ο. Ο³εδαέο. Νοάάδάεο ή +ε άδóάί όγ ά-ί ³ ηοϋ, άόί δεί ί ³ ηοϋ ή ά'γ ή έο ί ί ά ή ³ υι; ³ ή ά³έηί ³ ηο ή, άί άδεδέάί ηέεέ άί ηέ³άί έέ όοεά° ηάί άί όεεί-ηεί άί έ³+ί έέ ηί έηέ όάί δό. Οί άόί δά-όάέϋί ί ί δί +εοδ° έ³ί άάί ί ί άδε+ί ό όάεηόδó όάί δό, ά³άοέο ή +ε ί δάάάί έηε, άάάάοί ήί ά+ί ³ ηοϋ, ³ ή ί ³ ή, ηεί άί έε, ί άοάοί δε, ηάί άί-όε+ί ³ ί άάδóί έ. Αέγ ί υί άί ηεί άί έ - όά υί ηϋ „ήί ά+όυά“, όάέά, υί άί έί ά³ο ηάί °δ³άί έί άεηόδάηάί άί όε+ί έί άηί άεοίι . Οί ί ό άέε-άέί ή έέ ηεί άί έ „ί ά ηό³εϋέέ όάί δεδϋηύ ί ηί άεηό³ηο ή, ηέ³εϋέέ άί ή-άί έγ° ή έ „ήάί όδεδέηϋ“ ά ηάάά“. ή δάοοί ή, ηεί άί έ άί ί ί άί ή ° ί άοά-όί δό (άεάο άοοό ί ί άδε+ί ή υι; ί ί άε). Ι ί ηόά+άεϋί έείι „ήάηόεάέο ί άοάοί δ“ ° ί ³ο⁶⁷.

Ε³εϋεά ηέ³ά ί δί όί ή έοί έ ³ ί όάδ ί δάοάο³υι; ί ³οό ά δάγί ηέε³έ ί ά-όό³ όά όέδ ά ί ηέε³έ έοέϋοδóί έί ά³υι; ΟΪ ηό.

Ι έδ³ί άεοέοί ά+άί ή γ ί ³οό ά άηόάδεδό³ ήί ηέ³ηέϋί άί ηεί άί έ³ ήί ό (Α. ²άάί ί ά) όά άόί ί άδάο³υι; (Α. Ι . ήί έί όάδϋί ά, Ν. Α. Οί έάδ°ά, Α. Ο. Αί ³-ηί ί ά, Η. Ι . Οδάί όάά όά ³ί.), ήί ά+ί ί άί ί ί ή έδάί ή γ ί άάοέέ άί-ηέ³άάάί ή γ ί ³οό ά δάγί ηέε³έ ό³έί έί ά³υι; γεά όί + ³ ί όηεεά άδάοί-άοάάοδ ί άδεηεηόηεά ά+άί ή γ ί δί όδε ³ ηοί δε+ί ³ όεί έ ηά³οί άέγάο: ί ³οί έί ά³+ί έέ, δάε³άεί έέ ³ ό³έί ηί όηέεέ, άεά +άηοί άεοί άεεά ή έί άί ί άάε³. Οάε, ί άί δέεεά, Α. Ι δί ί ί ή ά³έηί έά ηόδοέοδóάεϋί έέ άί άέ³ ή έάέε, ήά³άοέ υι; άί ί άδγά³ά όά ³ ί ³ο³άο³έ. Ι . Ο. Εί η°ά όί ήί ³ά ί ³ο γέ ηεί άί έ, +³όεί δί ή έ³ ήί γ ή +ε ί ³ο ³ ί ί άδε+ί έέ όά³δ. ². Α. Οδάί έ-Εάί άί άοϋέέέ όά Ι . Ι . Οδάέάάί άάδ άί ή έγάάέέ ί ³ο

ye ai deeaocaeufi o nenhai o i adaidi, l . l . Aaoo³ di ceif ai aaaaa
caaaaeo Daaea +adac „i adiai o ni³ oi ao dai d-³ nou“, i i a'ycal o
c aai³ e nayoai e adaditai dei o. Nadaa³ e o ai ne³ ai ee³ a i³ .
oo - l . A. E³ o³ o, A. I . Oi i dia, A. A. 2aai a, P. l . Etoi ai,
A. A. Oni ai nuee, a. l . l . aeaei nuee da³ i .⁶⁸

Oeda; i nuea adit i a³ i a o daaeo³ y Oo no. Ua +aea^o doif ai a-
itai³ d³ ci i a³ i itai³ ai ne³ aaeai iy. C i aeyao i a i adi ai ai oi³ i eo-
i ao³; oy o daaeo³ y i a i i aea i aaoe nenhai ad-e i itai³ da +enoi i a-
oei ai ai aeaeayo. I ai ae aaeai i a i i i³ deoe +ei ae eo ai nyai ai u
o aai³ e aaeoc³. I adaaon³ a³ aci a-e i i aeaei ea³ noi d³ i ni onuea i n-
i eneai iy oeda; i nuei no³ (oaei ae oeda; i nuei ai i ei oei ai) o i da-
oyo i eneeoa³ a-i ao³ i i ae³ no³ a: aeoei a-a i iy adit i i itai³ „aoo
i aoi; aai ei e“ o A. Ai i oia, aeni e³ aeao³ y „i adai³ a“ oeda; i-
nuei; dane a P. Eei e, ³ i adit i daao³ y aeoi e³ a i aoi; eoeuodde
a . l . aeai bea, a oaei ae di ai de A. Eei ei nuei ai, P. Aanneyi a,
I . I euae-a da³ i . Be o a³ ani i d³, oae³ a i³ adi n³ enue³ e daai-
nue³ e Oeda; i³ ni i noad³ aoi i i ai aai iy ae daae oeda; i nueo³ noi-
d³ p c eaaa i naai i aoei a³ a - ³ i i adnuee oaeune³ e adit i³ a.
(Oae i di oai i di ai aeai ee³ a +ane i acaaeai i no³.) I ai deea,
a noi d³ i ni onuee o (+anoi anai noe-i ee) di ai dao: 2. Eoc-e-Adac-
ci anuei ai, I . Edaa, A. D. Ai eei ae-a, A. I aiea, Aae. Oaa-oea,
P. Eai eai³ a da³ i . Oi + odai eyrouny³ +enoi i aoei a³ di cdi aee,
nea³ i i, adai ei a³ i a ³ i adit i daao³ y i daoeda; i nuee o i i ae-
eodaai³ a P. Oeai ae i +e e³ i aa³ noe-i a aeoei a-a i iy i ai yoee
aai ui ai oeda; i nuei ai i enui ai noaa „Aaeai ai; ei eae“ A. Boai-
ei i .

Aa³ oi i ai o i aoei ao o³ i i³ nou i apou i dao³ oeda; i nuee o adit i-
neoi ei a³ a (2. l . d-ea, a. I i aouei ai, l . Oeai eaae-a, A. Aaui-
ea, A. Bi³ aa, N. Ai adon³ a oi ui) da i ao³ i ei a³ a (I . Ai-ei anuei ai,
E. Daaoa da³ i .). Oae +e ³ i aeoa, i dyi i +e i i i naaei aai i on³
i acaai³ i eneeoa³ da i aoei ao³ aeoi ayoy i a i di aeai o i³ oi ei a³ i .
Aaci i naaa³ ai ne³ aaeai iy oeda; i nuei; i³ oi ei a³ i; ci adit i i
o N. I ea-ei ae, A. Oayi a, E. Neai ea, A. Ai aae-a da³ i . Ooo
ne³ a a³ ad³ ci yoe a³ aaad³ oi ai deo denoei i nueo e ai dei aoei ao ni a-
eoeyo³ p E. Neai ea (³ i i ne³ ai ai ee³ a) a³ a ei ai o³ eaae o noi deei-
e³ i aa³ noe-i eo ni i noadaaeai u.

I aa³ ou oae aoea i ai i ai i e i i i³ adaei i i edaneai ee ni aeod
i aeai ei adit i ei a³ i i eo nooa³ e ni i i oea^o a +an i acaaeai i no³ Oe-
da; i e ai i anoi i eo, oaa noi i aoei ae o³, ui ai ei ai a, nenhai a-
de-i eo i ai daopaai u o aai i i o³ i dae³ aaeufi i i o naeoi d³. Ona di c-
i a³ ooy nodi eade efi dai o³ e i³ o o, ye³ cai i ai ee neoi³ eufi o
na³ ai i³ nou no-a³ ni eo aeneodn³ a, i i o daao³ i edai i ai doif ai i ai
ai ne³ aaeai iy. C ³ i oi ai ai eo, i adaaaei a a³ euo³ nou i i a³ oi³ o

ì 3òì èí ã³÷í èò òàí ð³é ÷àñòí àóáèþ° í èðãñéáí³ í àì è 3í òàðí ðáòàò³; ì 3óò. Í èðãí ³ ñó÷àñí³ àèòèòí à÷áí í ý ì 3óò ðíçáèýãà°ì í à ì í áàèù-
øí ò áèèèà³.

Í òæá, ³ñí ó° ÷èì àèà è³èùè³ñòù ð³çí íì áí 3òì èò 3í òàðí ðáòàò³é ì 3óò. Òèíù òçáí àèòè ìò ì 3æ ñí áí þ ì í æí à èèøá òí á³, èí èè *í 3á-
òí àèòèì àì í áí ì 3óò ýè áí ñòðòèòòðí ááí í áí ì í ýòòý*. Òí á³
çáèí íì ì 3òí í þ àèááàòèì áòùñý ì í è³ñàì áí òè÷í³ñòù ááí í áí òàð-
ì 3í ó. Í à ì í áóòí áí ò ó ð³áí³ ì 3ó í à è÷-áñò³øá í çí à÷à° àèááàèò. Áá-
çòí í áí í, çì 3í þáàòèì áòùñý çí à÷áí í ý òùí áí òàðí 3í ó í à ð³áí ýò ì í-
è³òè÷íí; ðáè³á³éí í; ÷ è áòè÷íí; ñá³áí ì í ñ³. Ò³èò ñèñòàì ó 3í òàð-
í ðáòàò³é ì òðèì à°ì í í à ð³áí³ í áóèí áí; ÷ è ò³èí ñí òñùèí; ñá³áí ì í ñ-
ò³ á çáèáæí í ñ³ á³á í 3áòí áó (á³á ñóáð³áí³ á³ 3í òàðí ðáòàò³); òí ì áí-
òè÷íí áí, í áòòòè÷íí áí, áí òðí ì í èí á³÷í áí, ðèòòáè³ñòè÷íí áí, òóí è-
ò³í í àè³ñòè÷íí áí, ñòðòèòòðáèùí áí, áàðí áí áàòè÷íí áí, ñí ò³í èí á³÷-
í áí, ì ñèòí èí á³÷í áí òí òí. Ì è í áàì èñí í èèøá í èðãñéþ°ì ì
ì í æèèáò ì áòí áí èí á³÷í ó ì áòòèòþ àèý àèá÷áí í ý ì 3óò, ì ñè³èùèè
ñèñòàì í á áí ñè³áæáí í ý ì 3òí èí á³çí ó àèì ááà° í èðãí í; ì ðáò³.

Àèý í áñ áàæèèèèè ° ì 3áèðãñéèòè 3í øá. Òè àè í á àèòèòí à÷-
áèèè ì 3ó, á³í çááæáè çáàð³ááá àèáñí ó èóèùòòí ó ááòí í ì í ³ñòù.
Òè³ á í á àèñóáàèèñý èí í òàí ò³; ì 3ó ³ ì èñóáòòáí (çí èðãí à è³òàð-
òòðá), ì í ì ðè ð³çí íì áí 3òí³ ì í á³áí í ñ³, çááæáè ÷³òèí àèòáðáí òþ-
áàèèñý. *Áí ááááí à ÷áñí ì í ðí áóèòèáí³ ñòù ì 3òí èí á³÷í; èðèòè-
èè Ò² Ò³ Ò³ ñò. áóèà ì í æèèáí þ èèøá òí ò ó, òí áí ñè³áí èèá-
ì è áðáòí áóáàèèñù òóí ááì áí òàèùí³ á³áí 3í í ñ³ ì 3æ ì 3òí ì
³ ì èñòáòòáí ñèí áá. Òáèèè ðáèòðñ áí çáí èý° ì ò³í èòè ì 3òí èðè-
òèèò ýè ò³èáàèè³ ì áðñí àèòèáí èè í áí ðýì í è ó ñó÷àñí³ è áàðí áí áà-
òèò³, òí áí ì í ááà° 3í òàðí ðáòàòáòè òóáí æí³ òáí ðè í á àèèáèí í èò
ñèñòàì ì òáí ð÷-èò ð³áí ýò. Í áðáèí í èèáèì ì 3áòáðáæááí í ýì òùí ò
ñòáèè ì ñòáí í³ ðí áí òè Ñ. Áí áðñ³á³, Í. Ñèòòáè, Í. Èí èáñí è÷áí-
èí-Áðáòí ù òí òí.*

3 Èáá³-Ñòðíñ È. Ñòðòèòòðí á áí òðí ì í èí á³ý.- È.: Í ñí í àè, 1997.- Ñ. 196.
4 Àèá.: Ì àèáòèí ñèèè Á. Ì . Ì í ýòèèà ì èòá.- Ì .: Í áóèà, 1976.- Ñ. 29.
5 Ñèí áí èè 3í øí ì í áí èò ñè³á / Çá ðáá. Í. Ñ. Ì àèùí è÷-òèà.- È., 1974.- Ñ. 442.
6 Òèò. çà: Ì àèáòèí ñèèè Á. Ì . Ì í ýòèèà ì èòá.- Ì .: Í áóèà, 1976.- Ñ. 14.
7 Òèò. çà: Òàì ñàì í.- Ñ. 18.
8 Òàì ñàì í.- Ñ. 20.
9 Áðèì ì Ò. Í áí áóèáý ì èòí èí áèý // Çáòòááæí áý ÿñóáòèèà è òáí ðèý
èèòáðáòòòù Ò²Ò-Ò³ áá. Òðáèòáòòù, ñòáòùè, ÿñá.- Ì .: Èçáàòáèùñòáí
Ì ñèí áí èí áí òí èááðñèòáòá, 1987.- Ñ. 60.
10 Òàì ñàì í.- Ñ. 71.
11 Òàì ñàì í.- Ñ. 64.
12 Òàì ñàì í.- Ñ. 68.

- 13 Oai nai i.- N. 57.
- 14 Oai nai i.- N. 69.
- 15 I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 22.
- 16 Oai nai i.- N. 25.
- 17 I a'oi ei I . Oeda'i nuea e'adaadoodi'ci' aanoai. Oei ee, i ai dyi e, dai-
aa' o'z. - E.: Aeaai 3y, 1997.- N. 95.
- 18 I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 122.
- 19 Oai nai i.- N. 123.
- 20 Aea.: I odoi a A. A. Oai daoe+aney i tyoeea A. A. I oaa' e // I i oaa-
i y A. A. Oai daoe+aney i tyoeea.- I .: Aun. oe., 1990.- N. 12.
- 21 I i oaa' y A. A. I uoeaf ea i tyoe+aneia e i eoe+aneia // I i oaa' y A. A.
Oai daoe+aney i tyoeea...- N. 287.
- 22 I a'oi ei I . Oeda'i nuea e'adaadoodi'ci' aanoai...- N. 124.
- 23 I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 124.
- 24 Aaeuoa a D. A. Cai aai i aadi' aeney eoeuodoei'ni oey i aaao i e-
oi i e eadi e // Nai i i ci' ai ea aadi' aenai e eoeuodou Oo aaea: I un-
eoeae e i enaiae Cai aai i i ahoa eoeuodou a ni adai af i i i ta'uafo-
aa.- I .: I i eoe'caao, 1991.- N. 10.
- 25 I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 28.
- 26 Aea.: Coadeouea I . Adoaei'ia eoeoea 3 dai d'3y // Af oi ei a'3y...-
N. 109.
- 27 I aeef i aneee A. I eo eae adai aoe+aneia daeoea ai ai u // I aeef i a-
neee A. I aae'y, i aoea e daeae'y.- I .: Daoe-aoe, 1998.- N. 283.
- 28 Aea.: I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 38.
- 29 Aea.: Nodai nee E. I i =ai o i u i i -i daef ai o +eoaai daaf ou I aeef i a-
neia i i i eoa? // I aeef i aneee A. I aae'y, i aoea e daeae'y...- N. 13.
- 30 I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 40-41.
- 31 Oai nai i.- N. 42.
- 32 Oai nai i.- N. 44.
- 33 Oai nai i.- N. 47.
- 34 E'iceia A. N. Nai ai oeef -nei aiee+iy eoeoea a NØA // Ca'oa'ae'ia
eoeadaodoi' aaaa' ea 70-o ai ai a. I ai daaeaf ey, dai aai oee, i di aeai u.-
I .: I aoea, 1984.- N. 219.
- 35 Oai nai i.- N. 222.
- 36 I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 58-59.
- 37 Coadeouea I . Adoaei'ia eoeoea 3 dai d'3y...- N. 109.
- 38 I ia E. A. Ia i oi i oaf ee ai aeoe+aneia i neoi'ia ee e i tyce //
I ia E. A. Ni'ci' ai ea e aanni'ci' daeui'ia: Nai di ee.- Ni a.: Oi eadne-
o'adney ef eaa, 1997.- N. 332.
- 39 Oai nai i.- N. 334.
- 40 I aeaoei neee A. I . I tyoeea i eoa...- N. 64.
- 41 Oai nai i.
- 42 Eai i aae Ae. Ouni'+ae'ee'ee aadi'e.- I .: „Daoe-aoe“, „ANO“, E.:
„Aae'ad“, 1997.- N. 17.
- 43 Aaaa' ad A.-A. I eo e daoi // Aaaa' ad A.-A. Aeoaeui' i nou i dae'ani i-
ai.- I .: Ene'oni'oi, 1991.- N. 95.
- 44 Oai nai i.- N. 99.

- 45 Άαααί άδ Ά.-Ά. Άί ί όί άεάι άεέε ηαί ί όί όί ί ύ. Άάδι άί άάεε+ί έε άί ά-
 ηί έ ό ί εοάί ί ύ άαί ³οί έί ά³αό³; // Άαααί άδ Ά.-Ά. ²ηέί ά ³ ί άοί ά:
 Ά 2 ό.- Ό. ²². Άάδι άί άάεεά ²².- Έ.: ρί ³αάη, 2000.- Ν. 120.
- 46 Αεά.: ί άεάεί ηέεέ Ά. ί . ί ί ύεεά ί εοά...- Ν. 79.
- 47 Έά³-Νοδι η Έ. Νόδεόοόδι ά άί όδι ί ί έί ά³ύ...- Ν. 199.
- 48 Οάι ηαί ί.- Ν. 219.
- 49 Οάι ηαί ί.- Ν. 199.
- 50 Υέεάάά ί . Ανί άέου ί εοά.- ί .: Άέάάά έε+άηέέέ ί όί ηί άέο, 2000.-
 Ν. 139, 12.
- 51 Οάι ηαί ί.- Ν. 141.
- 52 Οάι ηαί ί.- Ν. 166.
- 53 Έί οι άί ρ. ί ., ί έί ό ς. Ά., ί άεάεί ηέεέ Ά. ί . Έεοάδαοόδα έ ί εοό //
 ί εοό ί άδι άί ά ί εδα. Υί εέέέί άεεγ: Ά 2 ό. / Άέ.δαά. Ν. Α. Οί έαδαά.-
 ί .: Νί ά. γί εέέέί ί άεεγ, 1991.- Ό. 2.- Ν. 62.
- 54 Δοάί άά Ά. ί . ί άί ί εοί έί άε+άηέί ά ηί όί άί έά // Δοάί άά Ά. ί . Νέί άαού
 έοέυοόου ΟΟ άεά.- ί .: Ααδαο, 1999.- Ν. 185.
- 55 Έί οι άί ρ. ί ., ί έί ό ς. Ά., ί άεάεί ηέεέ Ά. ί . Έεοάδαοόδα έ ί ε-
 οό...- Ν. 63.
- 56 ί άεάεί ηέεέ Ά. ί . ί ί ύεεά ί εοά...- Ν. 103.
- 57 Οάι ηαί ί.- Ν. 102.
- 58 Οάι ηαί ί.- Ν. 115.
- 59 ςοάδεουέα ί . Αδοάεί ί ά εδεοεά ³ οάί δ³ύ...- Ν. 109.
- 60 Οδαέ ί . Έδεοε+άηέέ ί ί οάι // Άί ί όί ηύ έεοάδαοόου.- 1991.- ¹ 9-
 10.- Ν. 167.
- 61 Οάι ηαί ί.- Ν. 168.
- 62 Οδαέ ί . Αδοάεί ί έε άί άε³ς: οάί δ³ύ ί ³ο³ά // Άί όί έί ά³ύ ηά³οί άί; έ³οά-
 δαόόδι ί-έδεοε+ί ί; αοί έε...- Ν. 113, 115.
- 63 Οάι ηαί ί.- Ν. 114.
- 64 Οάι ηαί ί.- Ν. 115.
- 65 Έί ςέί ά Ά. Ν. Νάί άί οεέί-ηέί άί έε+άηέάγ έδεοεέά ά ΝΟΑ...- Ν. 235.
- 66 Οάι ηαί ί.- Ν. 224-226.
- 67 Οάι ηαί ί.- Ν. 227-233.
- 68 ί άεάεί ηέεέ Ά. ί . ί ί ύεεά ί εοά...- Ν. 128-152.
- 69 Αεά. ς ούί άί ί δεάί άό έί ί οάί οάεύί ό ί ί ί άδαο³ρ άί ηέ³άί εο³, άά άε-
 έεάάί ί οάί δ³ρ ³ ί δαεοέο οεδα; ί ηυέί άί ί άί ί ³οί έί ά³+ί ί άί ί άοί άο ³ί-
 οάδι δαοάο³; γάεϋ εοέυοόδε, ί έηοάοοάά ηέί άά ςί εδαί ά: Άί άδοή³ά Ν. ί .
 ί ί άοή ί άο³ί ί άεύί ί; ³αάί οε+ί ί ηο³: Έυά³ανυέέέ οάέηο 30-ό όί έ³ά ΟΟ ηο.-
 Έυά³α: Έυά³ανυέέέ ί άο³ί ί άεύί έέ όί ³αάηεοάο ³ί άί ³ ²αάί ά Οδαί έα,
 2000, Οάδι ί ί ³εϋ: Άεοδα, 2000.- 340 η.

Ë³òãðàòóðà ÿë ì ³ô:
nī ãòèò³èà ì ãòì ãì èì ã³÷í î ç ààçè
„í ãì ì ³ôî èì ã³çì ó“

*Béaé àè á÷èèèñú òàè, ÿë òðááá,
Ôî é ì óãðîñòú àè áóèà ñáíÿ.
Á òî çàè³çàòà í à í ááí:
„² ì è í á ì è, ³ ÿ í á ÿ,
² áñá òá àá÷èá, ³ áñá çí àð,
Í áì à í ³ í áèèá, áí ³ ðàð.
Í áì à° é Áíáà, ò³èüèí ÿ!
Òà éóòèé í ³í áóü óçèí áàòèé,
Á á³èüò í ³èíáí!..“*

Ò. Øáá÷áí èí

Ááçí í ñáðááí úí þ í ³áñòááí þ ì ³ôí èðèòè÷í î ç í òãðí ðáòàò³ ç òáí ð÷í ò³ Òãðáñà Øáá÷áí èà ì ³á àè ì ñèòæèðè ì áðááòñ³í òóí ááí áí òàèúí èé áóòí áí èé çá'ÿçí è ç ç³ í ðàèòè÷í í ááçí áæí èì èí ðí òñí òñí í ç í áðí áí í ç òáí ð÷í ò³, Çí á³áçí à÷áéí ÷èì áéí áí ñè³áí èè³á. Ñà ì á óéðá ç í ñüèà í áðí áí à í í áç³ÿ ° á öüí ò çá'ÿçéó í ááí èì àì á³àá-èáí òí èì òáí òí áí òí – „çà ðèí òí ñá³òí áèÿáò ðÿæ³ó áí ñá³óó ì ³ôí-èí á³ ç, í áí àè, ÿë ÿàè Çá ì èñòáòóáá, áí èó÷á°òüñÿ áí è³òãðàòóðè“⁷⁰. Èð³í òí áí, ááæèèáèì ° í÷ááèáí èé òàèò èí í òáí òóàèúí í áí çá'ÿç-éó í í áç³ ç; Øáá÷áí èà ³ç áðòáòèí àì è í áò³í í áèúí í áí í ³áñá³áí í áí. Í à í áøò áóí èó, ì ³ôí èí á³÷í èé í ³áð³á (áðáòí áóþ÷è áááí þ ³ í è³á-í ó ³í òãðí ðáòàò³éí ó òðáèò³þ) í á èèøá á òð³çí òí áí ³óí èá, á é ì ñ-áèèèáèà àèá÷áí ÿ á³÷í ì àèòáèúí í ç òáèñòáèúí í ç ì ñòáð³ Èí áçáðÿ á óéðá ç í ñüè³ é è³òãðàòóð³, èóèüòóð³ çááèí ì .

Áðáòí áóþ÷è ñèòáò³þ ì áòí áí èí á³÷í í áí í èððáè³çí ó, òí áí òè òàèèò á³áí èò óéðá ç í ³ñò³á, ÿë í ðí òáñí ð Ááðááðáñüèí áí óí ³ááð-ñèòáòó Á. Áðááí àè÷ òà èáí àèáàò ò³èí ñí òñüèèò í áóé, ñòáðøèé í áóéí áèé ñí ³áðí á³óí èé ²í ñèòóóó ò³èí ñí ò ç; Í Áí Óéðá ç í è Í. Çá-áóæèí, ì àèè á í á èèøá ì ñèòæèðè í í àèì èðí èí ò ó ðí çàèòèò òáá÷áí èí çí ááñòáá, à é ñèèì óéþáàòè ðí çàèòè è óéðá ç í ñüèí áí ì ñòèí èí í ³áèúí í áí è³òãðàòóð³ çí ááñòáá. Í áí àè í áçáèí ì í èáèñí áá-í ó í áóéí áó áðí ì ááò í áááçí ³áñòááí í í áñòí ðí æèà òãðí ³í ì ³ó,

áãðàòüñý çà „í áðáí ñì èñéáí í ý áαçí áεò εðεðáð³; á³ á³áí áòí áæáí í ý í íáíáí í íáεýáò í á àεá-áí í ý Øáá-áí èá” (13). Í íáεì è „áαçí áεì è εðεðáð³ ýì è” áεý í úí áí ñòáðòü í³ò³ í ñεòí εí á³ ý è „í áεáεéáø³³ í áεí í áí³ø³ ááðáðí³ í áí òε Øáá-áí εí áí áí ñεì áí ε³çí ó” (13).

Çáεεøáð÷ε ñεòí εí á³÷í ó³ í óáðí ðáðáø³ð í á Ùááεáì , àí áðε-εáí ñúεéé áí ñε³áí èε çí ñáðááæø³òüñý í á ñ³ò³.² óóó í áñòí ðí áεðáðòü ááá ñ ñ ñ áí òε. *Í í-í áðøá*, ðí çáεýááð÷ε ð³çí³ (áεá ááεáεí í á áñ³ í ñ-í í áí³) ááø³í³ò³; ñ³óó (ó „øððí εí ñ ó çí á÷áí í³”, ó „áóçúεí-òðááε-ó³εí ñ ñ ó” (Í . Øðáε), ó „çáááεúí ñ ñ ó”, ó „ðáε³á³çí áá÷í ñ ó” (Í . Áε³ááá) òí Ùí) (63), Á. Áðááí áε÷ í áεðá° áαçí þ áεáñí ñ; í³ óáð-í ðáðáø³; „ñððóεóððí í-áí ððí í í εí á³÷í èé í³ áø³á áí ñ³òó” É. Éáá³-Ñððí ñá³ Á. Øáðí áðá (64). Ó áñ³ ñððóεóððáεúí ñ; áðí í εí á³; ç’ ýáεý-þòüñý³ í ’ ýòü „òóí ááì áí ðáεúí εò ñ ðεéì áð ñ³óó ýé ñ ðí áóéðá ñ³-óí εí á³÷í áí ñ ñ èñéáí í ý”: 1) ñ³òó ýé „áαçí áðáðáí á áεðí áεáí í ý ñððóεóððε”; 2) ðí çáεðí é ñ³óó „÷áðáç ðýá á³í áðí εò ñ ñ í çεò³é”; 3) ñ³òó ýé „ñáýòεí ý” ñ ááí ñ; áðóí è εþááé, Ùí ñ áðááá „òí³ ááð-ñáεúí³ ññεí é”; 4) ³ 5) áεø³á ñ³ò³÷í áí ñá³òó „çà ñ ááε³ ÷áñó”³ „éí í εðáðí áí ñ ðí ñòí ðó” (64–65).

Óñá í á÷ááòí ñ ðááεéúí ñ. Í á áðáðí ááí ñ èεøá í áí³ò; „áð³áí è÷-éε”. *Í í í ýððý ñ³óó á áðí í εí á³; á ñ ðéí òεí³ í á ñ í áá áóðε ðí-ðí áεí è ñ í í ýððð ñ³óó á ñ³òí εí á³÷í³ é³ í³ óáðí ðáðáø³*. Í ðε-í áεí í³ ðáε áááæá° (³ ñ è ñí ε³ááðí³ ç í èì) ðí é ñáì èé Ééí á Éáá³-Ñððí ñ, í á ýéí áí ñ ñεéá³òüñý Á. Áðááí áε÷. Çáðεóó³ ñ áóí εó ððáí óóçúεí áí í áóéí áóý Ùá ðαç: „... ñ³ñá, ýéá ñ³òó çáεí á° ñáðáá çáñí á³á ñ í áí áí áí áεðáæáí í ý, ñ ýýì ñ ñ ðí ðεéááéí á ñ í áç³; ðí÷ áε Ùí ðáì áí áí ðεéè ñ ðí çóí þ ñ í á³áí³ñòü”⁷². Áí áðεεáí ñúεéé áí ñε³áí èε, í á áááøε áéí áí áí í áóéí áí áí í á´ ðóí ðóááí í ý ñáí áí á³éúø ýé ñ ñ³-éεáí áí εðí εó, ñ í éááí éáñý ñ áðáí áñòε ñððóεóððáεúí ñ-áðí í εí á³÷í ó ñ í ááεú ñ³òó á ñááðó óóáí áéí ú; ðáí ð÷-í ñ³, ñòí ðí áéí éáøε ñ³ò³ ñ í áç³þ. „Í í áðε÷ í èé ñá³ø Øáá-áí èá,- çáýáεý° Áðááí áε÷,- áε-í ýðéí áí á³áí í á³áá° í çí á÷áí³ é ñ í ááε³” (65). Çáεεøá³òüñý ó³εéí-áεðí þ ðá³ ñ í εóáþ, ÷í ñ ó ñ í áç³þ Øáá-áí èá ñ çí á÷áí ñ ýé ñ³òó, ÷í-í ó áεáñí á ñ³òó ° „áαçí áí þ éáðááí ð³òþ”, ÷í ñ ó, çðáøòí þ, ñáì á ñ³òó ° í áí³òþ ç „í áεáεéááøε³³ í áεí í áí³øεð ááðáðí³ í áí òε Øáá-áí εí-áí áí ñεì áí ε³çí ó”? Óáεéì ÷éí ñ ñ , *áí ñε³áí èé ááí ñ ñ ñððó° áεáñí ó ðáðí³ í í εí á³÷í³ é³ ó áαçí í ðááí³ñòü, á éí áí áí áεýò³; áí ñ³òó áððá÷á-þòü ñ áóéí áó éí í εðáðí³ñòü³ áεçí á÷áí³ñòü*.

Ç í øí áí áí εó, ó áí ñε³áεáí í³ ðáéí áí ñ éáí ó ñ ññá° ñ ñððááá ó áεáñí³ é ðí áí ÷³é ááø³í³ò³; ñ³óó. Óá ðí çóí³° ñáì áí ñε³áí èε, ñ éøð÷ε: „Í áñðóí ñ èé áí áε³ç... áεì ááá° ñ í áí³øðí áí³ ñ áεñεì áεúí ñ ÷³ðéí áí áεçí á÷áí í ý ñ³òó...” (64).² áá áí í? Áá ðí áí ÷á ááø³í³ò³ ý ñ³òó ýé ñ í áðε÷ í ñ; ðáí ð÷-í ñ³? Í á áεáéú, í áí á°. Í á ñ í áéí á é

áàààèðè òàèíþ áàð³í ³ò³þ ííí ³í àðèáí á íèðàñéáí í ý „Øáá+áí èí-
 áíáí í ³óó“ ýè „³í àèá³àòàèúí íáí àèðáí ðó“ (64), í ááááí í ý í ýòè
 ñòðóèòóðí èð í çí áè áóí í èí á³+í í áí ðí çóí ³í í ý í ³óó ³ çàýàè Áðááí-
 àè+à, Ùí èí áí í ñí áèèá ò³èáàèòù „í ³ó ýè ááááòí è³í é í í í á³áù,
 ç ýèí; ñéèááá°òùñý í í ñé³áí áí á é çàèðèðà ñèí áí è³+í á ñèíòáí á”
 (63) (òàèá í á àèáí ðí çí èèá+àñòá àèçí á+áí í ý í í àèá ñóí ñóáàðèñý í á
 ò³èüèè áóáü-ýèíáí í ³óó (ó áñ³ò èí áí çí á+áí í ý), à é çí á+í í çí
 è³èüèí ñó³ í í çàí ³ò³+í èð çí àèí áèð ñèíòáí, èí ðð³ í àþòù ñèí áí-
 è³+í ó í ðèðí áó, í áá³òù ñí í ðòèáí èð ³áí ð +è í í àè).

Í ³ñèý òàèèð, ñéàçàðè á, í ñáááí í áóèí áèð èýí ñóñ³á í áí áðáèí í-
 èèáíþ àèáááàðèí áóñý áóáü-ýèà ñí ðí áá í á´ðóí òóááí í ý àèáí í çí
 í ³òí èí á³+í í çí ³í ðáðí ðáðàò³; ðáí ð+í ñó³ Ó. Øáá+áí èà, çí èðáí à, èí-
 èè èááóñý í ðí àèðèóí á+áí í ý „ñàí áí ðèèè ñèí áí è³á”, ðí áóí í ðí
 áí áí è³ í í í óèýðí ó á Ñí í èó+áí èð Øðàðàð 50–70-ð ñàí áí ðèèí-ñèí -
 áí è³+í ó èðèðèèð.

Áàçá³áí í ñí áí çàýàèáí í çí èí í óáí ò³; í ³óó áñá àèáèýáá° í á+á
 í í-í áóèí áí ó, òí +à é í á áàççàñòáðáèí í. Á. Áðááí àè+ í áðáèí í á-
 í èè, Ùí ñèí áí è³+í èè ð³ááí ü ° àèçí á+àèúí èí ó í í áç³; Ó. Øáá+áí-
 èá ³ àèýáèý°òùñý: 1) „á í áðáçàð ááðí á”; 2) „á í ðááí áòáò ³ í ³ñ-
 öýö”; 3) „á í í á³ýö” ³ 4) „í áèáí èí áí ³øá, á ðí çàèðèðó í áðáç³á òà
 çá´ýçèàð, á áí èýö ð³çí èð í áðñí í áè³á ³ ñàí í áí í í áðà” (30). „Èí-
 æáí ç òèð áñí áèò³á í á° ñèí áí è³+í èè çí ³ñð,” – çàçí á+á° áí ñé³á-
 í èè, í ñé³èüèè èí æáí ° „çí àèí í, Ùí í ³ñòèòù í ááí ³ áñí ò³áò³; í á-
 ñá í ááí ³ í áááí òàæáí í ý” (30).

Òàèá çí á+í í þ í ³ðí þ ðáèýòèá³çí ááí á çí á+áí í ý ñèí áí èó –
 „í ðàèòè+í í áñá í í àèá áóèè ñèí áí èí í” – Áðááí àè+ àèáí àèòù ³ç
 í ðáòù í. Áóáí áí á, Ñ. Èáí ááð, Á. ðáðí áðá ³ Áæ. Èáðèá. ² ýè ò³èí-
 ñí ðñüèà áàð³í ³ò³ý, í ááèèæáí á áí ñèí áí è³+í í çí ðáí ð³; Á. Èáññ³ðá-
 ðá, áí í á í àèá á í ðááí í á ³ñí óááí í ý, ýèáè í á òòò+í á í ðèòýáí áí-
 í ý çí áí óóáí æí úí; è³òáðáòóðè áàç í í í áðááí úí áí áðáòóááí í ý ñí á-
 òèò³èè ñèí áí èó á í ³ó³ (ç òí +èè çí ðó áóí í èí á³; òà ò³èí ñí ò³; òà
 á èðáí í í ó í èñüí áí ñòá³).

Ñí èðáþ+èñü í á áí ñá³á í. Áè³ááá òà È.-Á. Þ í áá, àí áðèèáí ñü-
 èèè áí ñé³áí èè ðí çàèýáá° ááá í í æèèá³ ñí í ñí àè áí àè³çó Øáá+áí-
 èí áí áí „í ³óó”: 1) +áðáç áí àè³ç „ñèí áí è³+í èð çí á+áí ü” ³ 2) +áðáç
 áí àè³ç „ðáàèúí í ³ñí óþ+èð ñòðóèòóð ³ ð³çí í í áí ³óí èð àèí áí ³+í èð
 çá´ýçè³á ááí í áí í ³óó” (29). Çá³áñè ³ çááááí í ý – „...í á í àèýí óòè
 í èðáí ³ ááðááá, á í àèðáñèèèè èáððó ñèí áí è³+í í áí è³ñó” (31) – í á-
 áóáá° ðí çí èòí-í áðáàèúí í áí óáðáèòáðó, í ñé³èüèè áí ñé³áí èè áá-
 ðáòùñý çà ñòáí ðáí í ý „èáððè” „í ³óó” Øáá+áí èà. Óí áí í ³óó, ýèèè
 òàè ³ í á í ðòèè áá í àèáèí í çí ³í ðáðí ðáðàò³; á Á. Áðááí àè+à. Í ³óó,
ðí çóí ³í í ý ýèíáí áóèí í ðí ñòí òí òòò+í í àèñòðáí í èúí ááí á ³ç çí áñ³í
³í ðí; ááòí í í í í; èóèüòóðí í; ñóáðè – ñòðóèòóðáèúí í; áóí í èí-

*ā³; – ó aēāēyā³ ī āōīāīēīā³÷īī; āāçē āēy ē³ōāōāōōōōīçī āā÷īāī (1)
āīnē³āāāīīy. Nāī ā ōy āōōāā ī āōēīāā īīī ēēēā, çī ā÷īīīp ī³ōīp,
³ çōī īāēēā āāāāōī çī øēō ā ðīāīō³ āī āðēēāī nūēīāī ī ðī ōānīōā.*

Nōīæō nēōōāō³p nīīnōāō³āāōī ī³ ā ðīāīō³ īēnāī ē Çāōāēī. Ōēðā;ī nūēā āīnē³āī ēōy ā³āī āæīāō³ōūnŷ ā³ā „āāāāōīð³÷īī; çī āðō³; īīē³ðēēī-īīðī āōēāī ēō āōēūāāðēçāōīðnūēēō (Çīā ī ā nēāçāōē – ōāēūnēō³ēāāōīðnūēēō) ðēōī ā÷āī ū⁷³, ī÷āāēāīī, ðāāyī nūēīāī çðāç-ēā, ðī÷ā ē³ēūēīī ā nōīð³ī ēāī ē ī³çī³øā āēāçō³ īā çō ā³āīīnīō ō³nōēīī³nōū: „...āīāīāēōūnŷ āēçī āðē, Çī āīāīō ç āīōāīāð³ōī³ð, ÷ānōī āçā³ōī īāēēēp÷īēō, „³āāīēīā³çōp÷ēō“ çī ōāðī ðāōāō³ē Øāā÷āīēīāī; nī āāÇēī ē īā āēī āāā³ nēēīōðē ç ðāōōīēō yē āānīēpōī ī āāçī³ānōāāīō...” (8).

Ōāēā āōāā āāī īēðāðē÷īā çāyāā, īāīāē, nōī āðā÷ēōū īīīyōōp ī āōēīāī;³nōēīīīnō³: ī ā īīæā īā³ōēðēāī ā ðēōī ā÷āīīy āōðē āīāī÷āñ „ōāēūnēō³ēāāōīðnūēēī “³ „ī āāāçī³ānōāāīēī “. Åī ā³āāēāīōī³nōū ōōō āāçāēōçāā. Çāīāīī Çāōāēī çāēēø³ çāçī ā÷āīēē „āāī īēðā-ðēçī “ ī āðøēī nōīð³ī ēāī nāī³; ī ðāō³ ç ī āāāē³ æīðnōēī ī āōīēā-ðāīōī ēðēðēēō ī āðāāæīī ī āō³īīāē³nōē÷ī³ ēīīōāīō³. Åīāīī÷āñ āīnē³āīēōy īīī³÷ā³, Çī „Éīāçāð “³ īā ō³ēūēē ē³ðāðāōōðā, ā nāēōyōīīīāīōāðīīāēnūēīō ō nāīn³ ōāðī çīā” (10),³ øøēā³ nāīñ ēīāī īā-ð³ēūēē-ē³ðāðāōōðīīnō³ ō nōāð³ ī³ōō. Īāīāē āāæēī īāçāāðē ðāēā nīīnōāðāāāīīy īīāāōīðnūēēī. ² ā Ō²Ō, ³ ā ŌŌ nō. āā÷ēī ī īðyī ā āēnōðāē³ðāðāōōðīā (ç āīāīī÷āñ āēēāīēī āāðī āīāā-ðē÷īā) īnī ēnēāīīy āāī³āēūīīāī īīāōā, ðāēā, yē ōā nīīnōāð³āāōī ī ā ānōāðēō³ ī āō³īīāē³çī ō, nēāæ³ī ī, ō ðāīð÷īnō³ ³āāāī ā ī āēāīpēā (ā³ðø „Øāā÷āīēī“):

*ī ā īīāð – āī ōā æ āī āīēp ī āēī,
ī ā ððēāōī – āī ōā ēēø ðōīīð ī āñ,
² āāā ī āīø çā āñā – „Éīāçāð Ōāðāñ“
Åīī, ēēī çāēīyēīñū³ çāī āēāēī.*

*Nēīðōā – āōī ð āōēī ēō ī āēāōōī³ ðāñ,
ī īēōī y, ī ā ēīðð³ ðūī ā ðīçðāēā,
Åēāōō ēðīāē, Çī çāðīēīōāēā
Éāðīp çā āīāāō ī³÷ īāðāç.*

*Épðēē ç³ð ī ðīçð³ēīāī ðāāā,
Åīīōā, Çī nēī³ā nāy÷āīēī ð³æā,-
Ō āīnā³ōī³ çāāðāāāō – nōāī ā
Ç āōæēī ððñōōī āēīðīñðāēē ēðēæ³.*

*Å īñū īīðð÷ – ōñī³ø, ēāñēā, ī āðē
² nāāīē āēōī āāēē ēīēī ðāðē⁷⁴.*

Í à áàì ³í ó á³à Ā. Āðááí àè÷, yèèé ìí ðèð³° ìíí yòòy ì ³óó èè-
ðá í à á³èyí èó ìí áç; Ò. Øáá÷áí èà, Í. Çàáóæéí íçí à÷ó° òèì òàð-
ì ³íí òñþ òáíð÷³ñòù Ēíáçáðy. Í áí àè ³ à ááíí ò àèí áàéó ðáòè-
ì ³óí ò áàðáí í òéàðèì á í á òá Ùí òàðì ³í í èí á³÷íí; èí ðáèóí íñ³,
à í áá³òù í ðèàèèçí í; í áí íçí à÷í íñ³, èí ððà ° òóòó° áí þ ðèí þ áóáù-
yèí áí òàðì ³í à.

Í áðááóñ³ ðáðí ðèà ááí àèòù ìíí yòòy „í àó³íí àèúí í-èí í ñé³áðþ-
÷í áí ààðí ðñúéí áí ì ³óà” (15) yè „óí ³èàèúí í; òí ðì è ñèí òáçó ó³èí-
ñí ðñúéí; ðáóéáèñ³; ç áððáðèì àì è èí èáèðèáí í áí í áñá³áí ì í áí ”
(120), á³àì ³í í í áí á³à „áí óóð³ðí ùí è³òáððáðóðí èó” ì ³ó³à Ò òó.
(22). Òáí ðòyì è „àáðí ðñúéèò ì ³ó³à” àèñòóí àèè ááí ³àèúí ³ ì èóó³
ð³çí èó í áðí á³à: Ááí òá, Øàèíí ³ð, Ñáðááí òáñ, Ááòá, Ì ³óèáàè÷
³ Øáá÷áí èí yè ì ñòáí í ³é ó óùì ò óyá³ (20). Í à áðì èó Í. Çàáóæ-
éí, „àáðí ðñúé³ ì ³óè” ç y’áèèèñy áí áñé³áí è „í áó³íí àèúí í; ì áð-
ðèéòèy³; ì ³óà çáààèúí í ððèñòèyí ñúéí áí ” ç ì áðí þ „áðóí áí í áí
áñáí èó³í í óááí í y” í àó³íí àèúí í; í èðáí ³óí íñ³ (20) ³ áí áí ì÷áñ àèy
„ñí áñ³í í y” çááðí áèí èó ñóñí ³èúñòá àèáí á í á ì áðáèí í áèò áòá-
í áó” (22). Í áí àè áí áí è³ ðíçèí á³ èóèúòðí èí á³÷íí ³ àèñèððñè-òá-
ðáèòáðèñòèè í á çáí ³í þþòù èí í èðáðí í; ááó³í ³ó³; „àáðí ðñúéí áí
ì ³óó” ñàì á yè áñòáðè÷í í áí óáí íí áí ó.

Èð³ òí áí, ááí ày÷è ìíí yòòy „àáðí ðñúéí áí ì ³óó” yè ñèí í-
í ³í ó Øáá÷áí èí áí; òáí ð÷í ñ³ í á ì ì÷áðèò ðí áí ðè, áí ñé³áí èòy,
yè ³ Ā. Āðááí àè÷, ì ³í y° ì ³ñòyì è çáñí í áí è ³ àèñí í áí è: òá,
Ùí ì á° áí áí àèòèñy áí ðí áí áæ óñ³°; èí èàè, ñòá° ÷èì íñú í á çðá-
çí è àèñ³í è. Í áí àè áàèáèí í á àèy áñ³ò øáá÷áí èí çí ááó³à ì ðá-
áíí ðí í þ ° ³ááí ðèó³èáó³y òóáí áèí ùí; òáí ð÷í ñ³ Ēíáçáðy ³ç ì ³-
óíí .

Ç ³í ðí áí áí èó, Çàáóæéí àèèí ðèñòí áó° ðáðì ³í ì ³ó ó ì í áí òí-
í ³é ³í òáðí ðáðáó³; ááèúá³èñúéí áí ó³èí ñí òá Ááí ³ áá ðóæí í í á:
ì ³ó – „òá ñèì áí è³÷í á ³ñòí ð³y”, Ùí „° çí àì áí í èèí í áñé³í ÷áí í í;
è³èúéí ñ³ á³èúò ááí í áí ð áí àèí á³÷í èò ñèòóáó³è”, à á³áðáè
„áí í í ááá° ç í áððóí áí í áèyáó ðíçí ³çí áðè ì ááí ³ ðèí è áñòáè-
í èó á³áí í ðáí ù ³ àè÷éáí óáàðè ì ð ³ç ñóí yòòy áóááí í èó ì ðí yá³á.
Ó áóæ÷íí ó ñáí ñ³ ááðó÷è, ì ³ó àèðáæá° ì ðáàèèà ì í ááá³í èè áá-
í í; ñí ó³àèúí í; ÷è ðáè³á³éí í; áðóí è” (21). Í à æàè, ì ðááñòáàèá-
í á ì áððá, ðèððá, çí à÷áí í y ì àèí ÷èì á³áð³çí y°òùñy á³á ó³èí-
ñí ðñúéí; èáðááí ð³; çáèí í í ³ðí íñ³, àèñòóí áþ÷è yéí þñú ñáí °-
ð³áí í þ ñèì áí è³÷í þ çáèí í í ³ðí ñòþ, à áóæ÷á çí à÷áí í y ì ðáè-
ðè÷í í ³ááí ðè÷í á ì ííí yòòy ððí ñ ÷è áðèèá. Òáèá ì ííí yòòy ì ³óó
çáí ááðí ðèðí èá, Ùí á íçí à÷áðè ì ðááí áò ì ³óí èí á³÷íí; á³èñí íñ³,
áí í í ì í çáàáèáí á òáðì ³í í èí á³÷íí; èí í èðáðí íñ³. Èð³ òí áí,
áí ñé³áí èòy çí í áó-ðáèè í áððó° í áðéí áèí í á ðóí òóááí í y í
ì í á y çáí íñ³ ì ³óó ðóæí í í á ³ç òóáí áèí ùí þ á³èñí ³ñòþ. Í ááæá

oá í á ḏ́oí oóááí í ý ãe÷ãḏí o°oũny éí ḏ́í ðeèì ñeíáí ñí í eó÷áí í ýì
³ç í áeí í eḏáóí eì ñáí ñí – „ñeí áí e³÷í à ³ñoí ḏ́³y“?

Í áí ãe í á oũíì ó ḏ́ãeyòeã³çao³y oãḏí ³í ó „í ³o“ ó eí eç³ Í. Çã-
áóãeí í á çãããḏo³oũny. Áí ñe³áí eoy áãí eḑoí í á ḏãoí áo° í í-
e³ñáí áí eó÷í ³ñoú oãḏí ³í á, ááçí í ñãḏááí ũí ãeéí ḏeñoí aḑp÷e ḏ́çí ³
³í oãḏí ḏãoáó³; í ³oó á ḏ́çí eó áí ñe³áí ee³ã yé ḏ́í oí ãeí ³ ÷e ḏ́áí í ç-
í ã÷í ³. Ḑãe, í áí ḏeèeãã, eí í oáí o³y í ³oó á Ì. Áe³ããã yé „í ãeç-
í ã÷í ³ḡí... oí ḏ́í è eí eãeḑeãí í áí í eñeáí í ý“ (17) oãeãã°oũny ³ç
ḏ́í çoí ³í í ýì í ³oó yé „í ãḑàí í ãe“ ó Ḑ. Áãḑã (96) ³ ḑḏ³ããe÷í í ḑ
ñḑoéooḏí ḑ í ³oó á Í. Éí ñ°ãã (80, 96).

Í ḑe oũíì ó áí ñe³áí eoy yéí ñú çããoãã°, Õí eí í oáí o³y Áe³ããã
ãeèçueã áí ḑí ááí ñoãã ³ ḑeooãe³çí ó, Áãḑã – áí ñḑoéooḏãe³çí ó
oã í í e³ḑe÷í í; í ³oí eí ã³; á Éí ñ°ãã – áí eèãñe÷í í; ó³eí eí ã³; (çã
ª. Ì ãeãḑeí ñueèì). Á oá ãeí ããã° áí ããe í í áãḏoí ááí áí ³ḡ oçãí ã-
ãáí í ý. Ḑãeã oçãí ããáí í ý Õã á³eüḑ ãeḑoãeüí ã ã e í ḏ́í ñoí í áí ã-
o³áí á, eí eè eããoũny í ḏ́í ãeéí ḏeñoáí í ý í ḑãñeáí eó í í í you í ³oó
yé í áḑí áí eí ã³÷í eḑ çãñã Õí áí ãeḑeóí ã÷áí í ý **oóáí ãeí ũí; òáí ḏ-
÷í ñḑ³**. Í á ãeãü, Í. Çããoãeí ðãe í á ããããã°. ×ãḑãç oã ³ḡ ḏ́í áí ÷á
í í í you „ããoí ḏñueí áí í ³oó“ ḏ́í ç÷eí ý°oũny ó oãḏí ³í eí ã³÷í Ì ó
ḏ́ãeyòeã³çí ³, ãḑḑã÷ãp÷e, yé ³ í ³oó ó Á. Áḑãáí ãe÷ã, í áoéí áo
ñoóí ³ñoú, í ḑãããoñ³ çããoí ³ñoú áí ḏ́í çḏ³çí áí í ý á³eñí í ñḑ³.

Áí ḑã÷³, ó ñáí ³e ḏ́áí í ³e í ḑão³ „Ó³eí ñí o³y oéḑã; í ñueí; ³ãã; ðã
°ãḏí í ãeñueèe eí í ḑãeño“ (1992 ḑ.) Í. Çããoãeí í á° á³eüḑá ḑão³;,
eí eè çããão° ³í í ý Ḑãḑãñã Ḑãã÷áí eã ó çáí ýçeó ³ç í áããããoí áãḑeñ-
ḑe÷í ³ḑeí ó ááí Ì ó eí í ḑãeño³ oãḏí ³í Ì „Ó³eí ñí o³y í áo³í í ãeüí í;
³ãã;“ (á í á „ããoí ḏñueèe í ³o“), eí ḑḑã „oýã³° áí oóáí ãeí ³o oí ḏ́í
ãeḑããáí í ý“⁷⁵. Ó ḏ́í e ÷ãñ áí ñe³áí eoy o³eéí ñeooí í çãçí ã÷ãeã:
„...ó³eí ñí o³y oéḑã; í ñueí; ³ãã; oý oãeḑe÷í í ḑãí ḑãḑe÷í á ñáí í-
ñã³áí í ³ñoú oéḑã; í ñueí áí í áo³í í ãeüí í áí á³ãḑí ããáí í ý Ó²Ó – í í-
÷ãḑeó ÓÓ ñoí e³oú, ãñáí ḏ́í í eããeüí ã ãey í áḑí; áoóí áí í; eóeüoḑe
á³ã Éeḑeéí-Ì áoí ã³; ãñueí áí áoḑḑeã ãã áí „ḏ́í çñḑḑ³eyí í áí Ḑáí á-
ñáí ñó“ 20-ó ḏ́í e³ã...- í ḑãã, á í ḑããeãã³ í á í í áo í ḑñí í ãe³e, á³ã
Í. Éoé³ḑã é Ḑ. Ḑãã÷áí eã áí Ì. Óãeëüí áí áí ...“⁷⁶.

Í ḑãñeḑḑp÷e ñí ãoéo³eó ãeãñí í; í ³oí eí ã³÷í í; ³í oãḏí ḑãoáó³;
Í. Çããoãeí í ááí eí o° í á ³ḡ áãḏí áí ããḑe÷í Ì ó ḑãḑãeḑãḑ³ (80, 140)
³ áí áí ÷ãñ á³áí í ñeḑoú ñããã áí ḑãe çãáí í áí „ó³eí ñí oñueí-áí ḑḑí í í-
eí ã³÷í í áí í ³ãoí áo“ ó ḑãã÷áí eí çí ããñoã³ (çã P. Ḑãḑãoí í), Õí
ñoí ḏ́í oãããny ó 1979 ḏ́í o³ ³ç ãeḑí áí Ì í ḑãoú É. Í eḑçã, Á. Áḑãáí-
ãe÷ã, Á. Ḑoá÷ãeã (10). ² yé Õí í ñí áí í í eí ãeí eéí Ì „í áí í ³oí-
eí ã³çí ó“ í çãeãã°oũny Á. Áḑãáí ãe÷ (14), ḑí çã÷eí ãḑãeã – Á. Ñeó-
ḑão³ãñueèe, yéèe 1978 ḏ́í eó í ḑḑḑeí ãeñeí ãeã „çãí ããã“ í ḏ́í ḑã,
Õí ḑáí ḏ÷³ñoú Ḑãã÷áí eã „yãey° ñí áí ḑ „ããeèeèe eí ñí í áí í ³÷í eé
í ³o“ (14).

Nai á tōtē „çāīāā” (yēcūt í á nēaçabē āēāāēā) Nēoðao³añuēt āī nōāā í nī íāí ēī ēī í oāī oī ī í āī ī ³oī ēī ā³çī ó” ³ yē òāēēē ī tōðāáo° āāoāēūī ³oī āī ðī çāēyāo.

Í āaçæ÷āēī ī ðī āēāī aōe÷í ēī āēāā°oūny ī eōāí í y ī oī ðī æ-íāí í y ē³oðāoðoðī ī; oāī ð÷í nō³ 0. Oāā÷āí ēā (ó Āðāāí āē÷ā – ēēøā í í āōe÷í ī; oāī ð÷í nō³) ³ ī ³oó, ī ðī āēāī aōe÷í á ūā ē ç í āēyāo í á oāðī ³ í ēī ā³÷í ó í āāāðēo³ēī āāí ³nōū ī nōāí í ūí āī. Í āçāāē, òāēā oī òāēūī á ³āāí ðēo³ēāo³y, yē ī ē āāā ī āðāēī í āēēny ó ī āðøī ī ó ðī çā³ē³, nōī āðā÷ēoū ī nī íāí ēī ī ī nōoēāðāī ī ³oī ēī ā³÷í ī; ēðēoēēē. Ó „í āī ī ³oī ēī ā³nō³ā” oý òāçā āēī ēēāā° í ā ēēøā ³ç ūōí ūī; ðī çī ē-ōī; ēī í oāī oī; ī ³oó, á ē ³ç çānī íāēo ī ðī, ī í āēyā, ī ³oī ēī ā³÷í ā ī ēnēāí í y 0. Oāā÷āí ēā.

Í āēā³ēūøā òāēnōoāēūī āī ī ³nōy òāçā í ðī „ī ³oī ēī ā³÷í ā ī ēn-ēāí í y Oāā÷āí ēā” çāēī ā° ó āēnēoðñ³ Ā. Āðāāí āē÷ā. Oī÷ā í ³āēoī Oāā÷āí ēī āā ī í āç³y āēēp÷ā° ē ³ í ø³ „nāī āí ðe÷í ³ ðāí ³”, āēā „nā-ī ā ī ³o nōāí í āēoū oōí āāī āí òāēūī ēē ēī ā” ū (13). O³ēāāēī ° oā-ðāēoð í ā ðoī oōāāí í y ī í āoī āī āī ī ³oī ī ēnēāí í y. Āī āðēēāí nūēēē āī nē³āí ēē ÷ī ī oñū āēð³øēā çāī ³ í øēē íāí ó ÷ē āāē³ēūēā yēñí ēō āēnī ē³ēāo³ē ÷ēnēāí í ēī ē ī í āoī ðāí í yī ē çānī í āēī āī; òāçē. Òāēēē ī ³āo³ā oāā nāī ī ī nī ā³ āēēēēēā° nōī í ³āē ó ī ðāāī ī ³oī í nō³, í ā-ōēī ā³ē āēī ðāāāāí í nō³ nōī āēī ī ī nōāí í āēē ī ēðāí í y.

Oñ³ í ānōoī í ³ „òāçē” ī ðī ī ³oī ī ēnēāí í y Ēíāçāðy (āēā. í á nōī ð.: 61, 65, 68, 69, 70, 141 oī cūt) òāē ÷ē ³ í āēøā oçāī āæo³pōūny ³ç ī ī ÷āðēī āēī (nō. 11) nōāæāí í yī : „Ó āon³, ī ðēoāī āí í ī ī ó ī ³oī ēī ā³÷í ī ī ó ī ēnēāí í p, Oāā÷āí ēī āēēāā° „oī ³āāðnāēūī ³ ³nōē í” ā ī íāēū, yēo ā³í āēāoāí āó° ç ēī í ēðāoī ēō āēāī āí ò³ā nāī °; ēoēū-òòðē, çí ā÷í í p ī ³oī p āēēāāp÷ē n pāē ³ āēānī ó ā³í āðāo³p”. Í ēð³ī āāāoūī ō ³ í øēō ī eōāí ū – ÷ī ī ó nāī ā „oī ³āāðnāēūī ³ ³nōē-í ē”? cūt oā çā „ēī í ēðāoī ³ āēāī āí ðē nāī °; ēoēūòòðē”? oī cūt, – ó ī āðøo ÷āðāo āēī ēēā° ī eōāí í y ³ í øā: çā³āēē āāðāoūny òāēā nā-ī íāī āāí āí ³nōū ó „ī ³oī ēī ā³÷í ī ī ó ī ēnēāí í ³” Oāā÷āí ēā? Bēcūt òā-ēō „ī ³oī ēī ā³÷í ³nōū” āāā òoī nū ēī ēēnū āí ā³ā, oī āā ī ī nēēāí í y í ā í ūí āī? Ā yēcūt oā í í āāoī ðnūēēē çāī āāā, oī ÷ī ī ó ā³í ī ī-āā°oūny yē çāāāēūī í ā³āī ā ī ³nōē í ā?

Ç ³ í øī āī āí ēo, í ā çāāæāē ī í āēí ā āī ā³ðyòð òēī ī ī nēēāí í yī, cūt ūō ðī āēoū Ā. Āðāāí āē÷. Í ānōī ðī æo° í ānōī í ā. Í ā ī āæ³ 63 ³ 64 nōī ð³í í ē āī āðēēāí nūēēē āī nē³āí ēē ī eøā: „ī ē āðāoī āo° ī oī ē òāēo, cūt ī ³oī ēī ā³÷í ā āoī ēā, çā Ēāā³-Nððī nī, í ā ī ā° í ³÷í āī nī ³ēūí í āī ç ðāo³ í āēūí ēī ÷ē í āðēí āēī ī ēnēāí í yī (ēoðnēā í āø.– Ī. 2)”. Í āí āē nāī Ēēī ā Ēāā³-Nððī n òāēē āāā÷āā āāyēo nī ³ēūí ³nōū, çí ēðāī ā ÷āðāç nōī æ³nōū ēī ā³÷í ó: „Āēāā°oūny, cūt ēī-ā³ēā ī ³oī ēī ā³÷í āī āī ī ēnēāí í y òāēā æ āēī í āēēāā, yē ³ ēī ā³ēā, yēā ēāæēoū ā í nī í ā³ ī í çēoēāí í āī ī ēnēāí í y ³, ī ī nōó³, ī āēī ÷ēī

á³á í á¿ á³áð³çí ý°òüny”77. Néeää°òüny í á òá, Ùí áíñé³áí èè ñàí í á çíáñ³í ðíç³áðááñý Ùíáí í íí ýòòý „í³óí éíá³÷í á í èñéáí í ý“. Ááí Ùí á³í éíðèñòóááñý ýéí þñú ³í øí þ ðí áí òí þ òðáí òóçüéí áí í áøéí áòý. Í á ææü, í íñééáí ü í áí á.

Í áðáøð³, ááñü çáí áíí (áæ ó òðáóúíí ó ðíçá³é³) áí áðèéáí ñüèèé í ðí òáñí ð ðáí òíí òñá³áíí èþ°, Ùí í á í í æá í á òáè ááçí áðáí í í í çéí-áæèááðè áí á³ðí þ ááðáñàðá ³ ÷áñòéí áí í í ýñí þ° ñáí° ðí çòí ³ í í ý Øáá÷áí éí áí áí „í³óí éíá³÷í áí í èñéáí í ý“. Ðí çáí ðí òòí¿ éí í òáí ò³¿ òáè ³ í á í í ááí í, í á òí í ³ñòü Áðááí áè÷ çí ñáðááæø°òüny í á „òáí ò-ðáéüí ³é“ ðèñ³: „Óáí òðáéüí á, í á éí í í³ òí³øá ðèñá Øáá÷áí éí áí áí í³óí éíá³÷í áí í èñéáí í ý, ýé ³ áñýéí áí í³óí éíá³÷í áí í èñéáí í ý áçáááè³, í í èýáá° ó ñéí òðí í í í ñó³ áèòáí ðþááí í áí í èí ñá³òó. Í áðáá áí òðð³øí ³í çí ðíí í í áðá á³áí ³ í í í ñó³ í ³æ í éí òéèí, òáí áð³øí ³í ³ í áéáóóí ³í ÷áñòí ñòèðáþòüny ³ í áá³òü çí èèáþòü“ (70–71). „Ñéí-áíí, í í á³¿ òòó áèçí á÷áþòüny,– í èøá Áðááí áè÷ òðí òè çáí áíí,– í á òðí í í éíá³þ ýé ³ñòí ðè÷í èí ÷áñíí, á ñòðóèóððáí è í³óó. Ñá-í á áí é ááðáðí ³í óþòü ñí èñé ñáí í áí ÷áñó. Í³ó Øáá÷áí éá, ýé ³ áñ³ í³òè, ðíçèðèéá° „áèéáí èó í ðáááó“ ñòñí ³èüñòáá, òí èóñóþ÷è óáááó í á éí áí áí òðð³øí ³é áéí áí³ó³, ò³èéíí í áçæáæí ³é (ç í³óí-éíá³÷í áí í í áèýáó) á³á í á’èòèéáí áí ÷áñó é ³ñòí ð³¿“ (72). Bè í ðè-éèááè, í ááí áýòüny í í áí è „Ááéáàí áèè“, „Í ááí éüí èè“, „Óáð³“, „Í áí ò³òè“, „á³ðáòèè“, á³ðø „×áðí áòü“.

Í á ææü, í è í á í í æáí í ó ááí íí ó áéí ááèó çðí áèðè í ðááí áòí í áí áè³çó ááðáðí ³ í í ááí ³ñòü í í á³é á í èðáñéáí èó òáí ðáó „ñòðóèóððá-í è í³óó“, á í á ³ñòí ðè÷í èí ÷áñíí “. Òñá áí èðá³òüny ó áí ááááí ó í áí è ðí çí èò³ñòü í í í ýòòý í³óó ó Á. Áðááí áè÷. Çá³áñè í áí í áèè-áí áñòáí í áèðè ñòóí ³ñí³ òáðáèðáðèñòèèé í ðèð „ñòðóèóðð í³óó“. Í á òí í³ñòü çí ñáðááèí íñý í á í ðéí òèí í áí í ó í áòí áí éí á³÷í í í ó í è-ðáñéáí í³ í³óí éíá³÷í áí í èñéáí í ý á áí áðèéáí ñüéí áí áíñé³áí èèá. (Í ðí çæéáæí ³ñòü „áí òðð³øí úí¿ áéí áí³èè” ³ ñòñí ³èüñòáá, ³ í í áç³¿ Ó. Øáá÷áí éá á³á „í á’èòèéáí áí ÷áñó é ³ñòí ð³¿“ í í áí áí ðéí í á ÷á-ááðòíí ó ðí çá³é³.) Áéá³èéí í è³èüèá ááæèéáèó í í áí ð³á.

Í í í áðøá, çáçí á÷áí á ááòí ðíí „ñéí òðí í í³ñòü“, ò³èéíí í í áèè-áí, ° òáí òðáéüí í þ ðèñí þ ñáí í áí í³óó (á ³í òáðí ðáðáð³¿ éí áí É. Éáá³-Ñòðí ñíí ýé „í í ñó³ éí í¿ ñòðóèóððè“, Ùí „í áí í ÷áñí í í áèá-æèðü áí í éí òéí áí, òáí áð³øí úí áí ³ í áéáóóí úí áí”78), áéá í á í³-óí éíá³÷í áí í èñéáí í ý. Áèý í³óí éíá³÷í áí í èñéáí í ý, í á òí í³ñòü, ñòóí ³ñí í þ °, ³áó÷è çá Øáéé³í áíí, „ááçí í ñáðááí ý òí òí æí ³ñòü ³ááéüí í áí òá ðáéüí í áí“, òí áòí „òáèèé ðéí ááçí í ñáðááí úí ÷ó-òó áí áí í áðáçí í áí ñá³òí ñí ðèéí ýòòý, áá í áðáç òá á³éñí ³ñòü í áá³éáí³ ð³áí í þ í ð³í þ ðááéüí í ñó³”79. ² òòó áí ðá÷í í çááááðè áèòáðáí-ò³áò³ þ í³ó³÷í áí í òá í í áðè÷í áí í èñéáí í ý á Í éáèñáí áðá í í òááí³, ýèèé áí á³á, Ùí í³ó³÷í á í èñéáí í ý „áèòí áèòü í á ç í í á³áí í ñó³

í çí à÷áí eō ì àðàōí ðí þ í á'°eð³á, à ç ìð ä³éñí í ì ñí ð³áí áí í ñò³"80.
Í à ææü, àì àðeëáí ñüëëë áí ñe³áí eë í á á³áð³çí ý° í á èeøà ì ³° á³á
ì ³°í eí á³÷í í áí ì eñeáí í ý, á e, Çí çí à÷í í á³ðøá æëý e³ðáðàðóðí ç-
í áà÷í; ³í ðáðí ðáðàò³, ì ³°í eí á³÷í á ì eñeáí í ý á³á í í àðe÷í í áí (ó-
áí æí úí áí).

Í í-àððáá, í á ì í æí á, áí áí ðý÷e ì ðí ðáí ð÷³ñòü Ò. Øáá÷áí eá,
ááñí eþòeçóáàðe ì ì í á í ð „ñeððáí í ý” òðí í í eí á³÷í eō „á³áì ³í í í ñ-
ðæ”, ðí àèðe eí áí ó í ááðñæüí eì ì ðeí òeí í ì áí ñe³áæóááí í ì í í-
àç³. Í á ì í æí á ì áðááñ³ òí ò ó, Çí Á. Áðááí àe÷ ³ ñàì á³áçí à÷á°
í áyáí ³ñòü áí eëáó ³í øeð ðeí ³á ì eñeáí í ý, áá í áí á° „í í çà÷áñí áí-
áí” „í áðáñí í áí ×áñó” (Ááí í áe) (72): „Í ³ýe í á ðááðææó, Çí
Øáá÷áí eí áá í í áç³ý æeçí à÷á°òüñý æeí ýðeí áí ì ³°í eí á³÷í eí ì eñ-
eáí í ýì ” (13).

Ç ³í øí áí áí eó, ÷í òñü çí áñ³ í á áðáóí áó°òüñý æeáñí á e³ðáðà-
òðí çí áá÷á àeðeóí à÷áí í ý àeÇáí áçááí í áí „ñeððáí í ý”, eí ððá à e³-
ðáðàðóð³ çòñòð³÷á°òüñý ³ ýe ³í áí áí óí á ðáì í í ðæüí á ðáðàeðáðeñ-
ðeëá áððáðáeðó („ðóáí æé ³e ðá³ð í áeáæeðü ì í çà÷áñí áí ò ðá-
í áð³øí úí ò”81 (Á-Á. Áááá áð)), ³ ýe çðáçí e áeñeéþçeáí í; *eí í-
ðáí ³í áó³; ÷áñí àeð í eáñó³á*. ÒeÇí áçýøe í ðeëeáá Áðááí àe÷á ³ç
„Áæeááì àe³á”: „Çáñí ³ááþ – ðí çááðí óeáñü / Áeñí eá ì í àeëá, / Áæ
áí ì í ðý çàí í ðí æó³ / Ñòáí øeðí eëe áeðeëe” (71),– òí òðó „ñí ³á-
ñí óááí í ý” ì eí óeí áí ç ñó÷áñí eì (71) ì á° í á ì ³°í eí á³÷í eëe,
à çàe÷áeí eë áñòáðeëí-áeáí eí á³÷í eëe ðáðàeðáð. Í ðááñòáeáá ì ì á-
ðáóí ðá (*óóáí æé ý áç³ý*) – ñí ³á ýe àeðóáeççáó³ý ááðí ì÷í í áí ì eí ó-
eí áí – aenðóí á° á í í á³ çáñí áí ì *í áðáçí ðáí ðáí í ý*, eí í eðáóí øá,
çáñí áí ì ñóáí ðáí í ý ðaeí; ðóáí æé úí; eáðááí ð³; ýe *òðí í í ðí í*
(Í . Ááòó³í) – „ñóðòáeë áçá°í í çá'ýçí e ÷áñí àeð ³ ì ðí ñòí ðí àeð
á³áí í ñeí, ðóáí æé úí í ñáí °í eó á e³ðáðàðóð³”82.

Ñó÷áñí eë áí ñe³áí eë Áí áòí e³é Òeá÷áí eí çàçí à÷á°, áí àe³çóþ÷e
í í ýòðý òðí í í ðí í ó, Çí á „ðóáí æé úí ò ñá³° ì í æóðü áóðe ³ ñáí;
÷áñí á³ ðá ì ðí ñòí ðí á³ í áðáí áððe – ...ýe ì áeñeí æeüí í í ááeæáí ³
áí ðáeüí eó í áñòáeí ÷áñó ³ ì ³ñóý á³; ðàe ³ ç³ðeáí ³ ç í áeð³çí ì ì á-
í ðóí øeð í áðáí eáð³í ú, çí ³Çáí ú, í áðáí ³Çáí ú ò ÷áñí í ðí ñòí ð³”83.

Òí ò ó, ì ááóðü, áí ðá÷í øá áí áí ðeðe ì ðí *ááðáðí ³í í ááí ³ñòü óó-
áí æé úí áí ÷áñó* (ñàì í áí öüí áí ðáðí ³í á – „ðóáí æé ³e” – Á. Áðááí-
àe÷ ðáæ óí eëá°), ð³çí eó ðáì í í ðæüí eó ñeðóáò³e *í á „ì ³°í-
eí á³÷í eí ì eñeáí í ýì ”*, í áyáí ³ñòü ýeí áí ò ñá³°í æéýá³ Ò. Øáá÷áí-
eá àì àðeëáí ñüëëí áí ñe³áí eëí ò ðæ ³ í á áí ááááí á, *à í ðeðí áí ³í
æéý áóáü-ýeí áí í eñüí áí í eëá óóáí æé ³í çááóí í ì*, çðáøóí þ eí í-
ðáí òí òí áí ÷e ³í øí áí e³ðáðàðóðí í áí ðáí ðó, ýe ðá ì ðeéí ýóí ááá-
æáðe ò e³ðáðàðóðí çí ááñòá³.

Í ÷áæeáí eë áðáe í áðeí áí; áeñí e³eáò³; „ì ³°í eí á³÷í í ñò³ ì eñ-
eáí í ý” Ò. Øáá÷áí eá ñí í í óeá° áí á³eüø ýe eðeðe÷í í áí í ³áóí áó

ñòí ñí áí í, ñèàæ³ í, òàèíꞤ òàðàèòàðèñòèèè ì íàòà ó Ā. Āðàáí àè÷à: á³í „í ðí ðí è“, òí áòí í íñé ì ³òó“ (66). Ā íçí à÷áí í ý Øáá÷áí èà à Çàáóæéí, éí òðà í òýì í áí àèþ° áí àðòà÷í í áí í ³óó á í àðà³ñí í-ò (÷è í ðèí ³òèáí í í ó) ñòñí ³èùñóá³, ñí í í óèà° áí áí ðèòè í ðí „í ³òí-èí á³÷í ³ñòú í èñéáí í ý“ àáyèèò í áòéí áò³á: „ðàç ñàí í àèçí à÷èàøèñú ýè èí áçàð“, Øáá÷áí éí ñá³áí í áçýá „í à ñáá í ³ñþ òðáí èòáèý è ðàððáí ñèýòí ðà óñí èò í áðàèàç³á í èàí áí ³“ (94). Í á çí à³í í áí ýéí áí „í èàí áí ³“ á³áí í ñèòú ñááá øáí í áí à áí ñè³áí èòý, àèà í à³í í í ³áí çðó, Ùí Øáá÷áí éí ³ááí òèò³èóááá ñááá í á ç „í èàí áí áí“, à ç óèðàçí ñúèí þ í áò³òþ. Óóí áàí áí òàèúí à ð³çí èòý í ³æ í í í ýòòý-ì è „í èàí 'ý“ ³ „í áò³ý“ èí ò-èí í ó, à Í. Çàáóæéí, ýè í ñí èñèþ-áà÷ò³ „ò³èí ñí ò³; óèðàçí ñúèí; ³áá;“, í í áèí í á áòðè á³áí à.

Í áí áè í áèá³èùòá í èòáí ú àèèèèèà° áàçàí àèýò³éí á ³ í áðí à-í áí òí á *í òí òí áí í ý „í áí í ³òí éí á³ñòàí è“ í í ýòú „í ³ò“ òà „ðóáí áí ý è³ðáðàòóðà“*. Í ³áñòááí þ àèý òàèíꞤ ³ááí òèò³èà-ò³; ó Āðèáí ð³ý Āðàáí àè÷à í í ñèòáèèè í áñòóí í ³ í ³ðèóááí í ý. Áí ñè³áí èè á³áçí à÷à°, Ùí í í áç³ý Ò. Øáá÷áí èà „í í ñòà° í áðáá ÷èòá÷àí ³ èðèòèèí í á÷à° òáèí à òéáí éí á“, à ýè³é òñá ñí èòáò-í í „á í ðááí ³÷í ó òáí ³ñòú“ (32). Í ðí òþ ò³è³ñí ó ³ áèñí éí ñèí-áí è³÷í ó í í áàèù „òðàèèò³éí ³ è³òáðàòóðí çí áà÷³ èàòááí ð³;“ – ³ í òà-èàèòóáèúí ³ áí èèàè, ³ñòí ðè÷í ³ áæáðáèà, óí èùèéí ð, í í è³ðè÷í ³ ³áá; í ñí áèñò³ ñí í áààè (Āðàáí àè÷à çàáóá° áí áàðè ³ í ø³ òðáàè-ò³éí ³ èàòááí ð³;: á³í áðàò³þ áàòí ðà, ðáñó, ì í í áí ò, ñáðááí áè Ùá, áòó áí í òè, í áðí áí ó áòøó, ñòèèù òí Ùí) – í á ááþòú ñèñòáí í í áí óýáèáí í ý (12).

² í òáðí ðàòáòí ð á³áèèèà° àèà÷áí í ý „í í áðè÷í áí éí ñí í ñò Øáá-÷áí èà“ ýè „í ðááí áòó ðàò³í áèúí í áí, ñèí òááí àðè÷í í áí èàáó, ýè í ááí ó „ò³èí ñí ò³þ“, òèí á³èùòá, Ùí í í áðí áèè „ñá³òí áèýá“, ýèèè áí ñè³áí èè ÷í òñú çáí áèòú èèøá áí ³ñòí ðè÷í èò, ñòñí ³èúí èò ³ í í è³ðè÷í èò í í áèýá³á (à ýè æá í í áòóí á³, áðè÷í ³, áñòáðè÷í ³, ðà-è³á³éí ³, í áòéí á³ òí Ùí?), ðí çí áàá°òñý í á „ñóí áðà÷í í ñò³“ (12). „Í òæá, á³áí í á³áù ñè³á øòèàòè á ñèí áí è³÷í í í ó ááí í áðáàèáí àðè÷-í í í ó èàá³ éí áí í í áç³; áñáí ñýáí ó í í áàèù ýéí áí ñòáí í áèòú í ³ò“ (12). Áí ñè³áí èèè, çà Āðàáí àè÷à, „ñèóðí í á³áçí à÷àèè, Ùí ³ñí ó ýèáñú òáèí à áí óóð³òí ý „³ááy“ Øáá÷áí éí áí; òáí ð÷í ñò³“ (66). ² òý „³ááy“ – òá „óí ³ááðñáèúí à í ðèñòóí ³ñòú í ³óó“ (66). Í á áòí èó àí á-ðèèáí ñúèí áí áí ñè³áí èèà, Øáá÷áí éí „ð³øò÷à ááðàòóñý Ùí í áèí áí-øá çà ñòáí ðáí í ý í ³òí éí á³÷í í; í ðí áðáí è àèý áèáñí í; í áò³;“ (66).

Í í ÷í áí í á³á í í ÷àòèó. Ñèóðí í á³áçí à÷áí í ò³è³ñí ³ñòú, „í ðáá-í ³÷í ó òáí ³ñòú“ í í áç³; Ò. Øáá÷áí èà. Ùí áí ñèñòáí í í áí óýáèáí í ý í ðí Øáá÷áí èà, òí éí áí í ³á áè áàðè èèøá ñèñòáí í èè í ³áò³á ó í èáí ³ í áòí áí éí á³÷í í í èþðáè³çí ó, à éí áí á óèðàçí ñúèí í ó è³òáðàòóðí çí áñòá³, à ñèèó í áðí áí áí òí í; í èóí áò³; í á í í áèí

áðòð: ì ð³í ðèðàðí ò è ì òàèè àáí í àö³í çàðèíí à, àáí àí òèí àò³í í àèü-
í à ì í è³ðè÷ í à çàáí ààæí àáí ³ñòü. Áí ðá÷³, òèñòàí í ³ñòþ í á ³àçí à-
÷à³òüñý ³ ì ³äö³à òàí í áí Á. Áðàáí àè÷à.

Ó³èèì òí ðààáàèèèèèè ò ³ ðààðàæáí í ý ì ðí í áí ðèí òñòèì ³ñòü
í áí í á³÷ í í çí ðàðí ðàðà³ çí í í áç çí Ó. Øàá÷áí èà ýè òóóí ðàò³í í àèü-
í í, í áí àè ààèü è í áí áðàèí í èèáí þ àèàà³òüñý áí àèýò³ý ó óóí ò
í èáí ³ áí ì ³óó (ðèì á³èüòá, í áá³áí ì í ýèí áí ì ³óó: àððàç÷ í í áí, ðí-
ì áí òè÷ í í áí, ðèðàèè³ñòè÷ í í áí, òððòèðòðàèüí í áí, ì í è³ðè÷ í í áí ?..) ò
ýè áí „òàèí í çí áí óðð³ðí úí çí „³ää çí“. Áçàààè³ óáí ðàñòè÷ í í þ àèà-
³òüñý ì áðàèí í áí ³ñòü Áðàáí àè÷à ó ð³ðó÷ í ì ó áàæáí í ³ ì í áðà „òàí-
ðèòè ì ³óí èí á³÷ í ò ì ðí áðà ò áèý àèáí í çí í áò³ çí“.

Í áòí ì ³ñòü ðàèà òððòèðòðþ÷à „áí óðð³ðí ý ³ääý“ ó Øàá÷áí-
èí á³é ðáí ð÷ í ò³ òí ðàà³ ³ñí ó. Ñàí à áí í à í òí í èþ³ ðàò³í í àèüí èè
òà ³ððàò³í í àèüí èè àèì ³ðè óóáí æí úí áí óí ³ääðñòí ó, ì í ýñí þ³ ì ð-
ááí ³÷ í ó ò³è³ñí ³ñòü ì í áðè÷ í í áí òá³òó ³ í áá³òü àèçí à÷à³ ò ðàðàèòàð
„ì ðí áðà ò è àèý àèáí í çí í áò³ çí“. Øàèí þ ³ää³þ, í à í áðò áòí èó ³ í à
áòí èó áààòüí ò ³ í òèò áí òè³áí èè³à, ò í áò³í í àèüí à ³ääý. ² í áàðýà
÷ è òà ò àèààèí þ „áððàèóçí èò“ (à ðàðí ³ í èí á³ çí ì áðèñèò³à) ÷ è
„ì á÷áðí èò“ (à ðàðí ³ í èí á³ çí áàí í è³áàðàè³à) í áò³í í àè³ñò³à. Áðè-
áí ð³é Èèí÷áè, áàòí ð í áí ³ò ç í áéá³èüò í á³èòèèáí èò í í á³òí ³ò ì í-
í í áðàò³é ì ðí Ó. Øàá÷áí èà, ì ³àèðáñèþ³: „... í áò³í í àèüí à ³ääý áó-
èà áí ì ³ í áí óí í þ á ðáí ð÷ í ò³ ðàðàñà Øàá÷áí èà, áóèà ðóð³éí í þ
ñèèí þ èí áí ðáí ð÷ í ò³. Ðíçàèòí è í áò³í í àèüí í çí ³ää çí ì à³ òàðè, ì í-
çà áñýèè òóí í ³áí, „òàí í áèì òðàáòí“ í í áí çí í óáí ó çí àè-
÷áí í ý ðáí ð÷ í ò³ Èíçàðý, òàí ðáí í ý ýèí çí ò èòàèüí èì çààáí í-
í ýí í áðí áí è³ðàðàóðí çí áàñàà”⁸⁴.

Í áá³òü ðáí áð³ðí ³é í áí í áòí áòü Áðàáí àè÷à Í èñáí à Çàáóæèí
ó òáí çé ðáí í ³é ðí áí ð³ òàí à Øàá÷áí èà í áçèàà³ ì áí èì ³ç ì òí í áí-
í í èí æí èè³à ò³èí òí ò çí í áò³í í àèüí í çí ³ää çí ó Ó²Ó òò., à èí áí „Èíá-
çàð“ í áçèàà³ „ì áò³í í àèüí í þ Á³áè³³þ”⁸⁵. Á áçàààè³, ðàðàèòàðèçó³
òþ ò³èí òí òþ òàèè ÷ èí í ì, ì í ðàðí çí „ì áò³í í àèüí à ³ääý“ ò³è-
èí ì í á àè çàí çí èòè ò àèñèòðñ³ í áí ò í áðèí áò³à ðí çí èòèè áí í á-
í í àèèèáí ò³ ðàðí çí „ì ³ò“: „... ò³èí òí ò³òþ í áò³í í àèüí í çí ³ää çí ì è
í áçèàà³ òí í áñ³ òí ðí è ò³èí òí òñüèí çí ðàòèèèñ çí í áá í áò³í í àèüí í þ
³ää³þ – á³à àèàááí ³÷ í í áí ì òðèçí ó èí á³èí-í í í ýò³éí áí àèñèòðñ³
÷ áðàç í áðà³í í àèüí ³, ì í í óéýðèçàòí òñüè³ æáí ðè áñàçí òèèè òà ì óá-
è³òèñòèèè áí ððáí æí úí çí è³ðàðàòðè àèèþ÷ í í, ðí áòí áñ³ àèàè
ñèí ááí í çí èòèóðè, à ýèò í áò³í í àèüí à òàí í òá³áí ì ³ñòü òààèòü
ñí á³ í èòáí í ý òí èñéí æèòó³ ÷ è, çà àèçí à÷áí í ýí ... Í. Áóáàðà,
„ðààèüí ³“, ðàè³, ì í çà÷³í àþòü í á èèòá ³ í ðàèèèò, à ò³èó
èþáñüèó ³ñòí ðó, í ðàà³ ò í áñóúí èì è àèý áóðòý í áò³í í àèüí í çí
ñí ³èüí í ðè à òñ³é èí áí ò³í í ³ñí í òí ðèéí ýò³é èþáèí í þ èí í èðàò-
í ò³ (àèá³èáí í ý í áò³.- Í. 2.)”⁸⁶.

Nai á oàeéé í aó³í oáí ð ðe÷ í eé í 3áð³á í í yní p°, ÷ í í ó „Oáa÷áí-
eí aínýá oí 3eaeúí í ì, í í çà÷áñí aí ì ñí 3açáo÷ í ñò³ ç³ ná³áí í eì è
é í áñá³áí í eì è í í ÷ oóyí è í aóí aó“, ÷ í í ó nai á „á³í aí í í í 3á ñáí °
í ó í aóí aí a³ çí aeóe nááá é í nyáí oóe ñáí p a³áðí æááí ó ñeó“ (185).

Aéá ðáaí aè÷ í ñe³áí aí í ðí çá oáí aó° í çáí aó³í aeuí ó eí áá-
ðáí oí ó 3í oáðí ðá oá o³p, áí áðoí øóeap÷ è í çí áeè oí oí aéí ñò³ oó-
áí æí úí ì oáí ð÷ í ñò³ oà í 3óó. Oae, í áí ðeééáá, á³í aèá³ey° oðe aí-
eí aí 3 oèí è Oáa÷áí eí aí ì; í í áç³ì: 1) „ðeðí ðe÷ í 3“ („í í ñeáí 3°“,
„Éaáeàç“ oí úí), 2) „3í ðeí í 3“ („í áðáááæí í eí ðí ðe³, í áí eñáí 3
á í áð³í á çañeáí í y“) oà 3) „í í í á³áí 3“ oáí ðe (32). Ó³ í ñoáí í 3, áí
yéé o a³áí áñáí í „ðónaééó“, „Éaóáðeí ó“, „Áaeáaí aèe“, „Á³áuí ó“,
„í áí o³ðe“, „í aó³p“ oà 3í ø³ í í áí e, aey aí ñe³áí eéa 3 „æðáæ-
pou ñí ðáæáí p í ðeðí aó oóáí æí úí aí ñá³oó Oáa÷áí eá“: „Ó oé o í í-
áí aó, yé 3 á „ñí ðáæáí úí í ó“, oí aóí á *éí eá eðeáí í í ó, í ðeí 3ðeá-
í í í ó ÷ è eéañe÷ í í í ó í 3ð³* (àèá³eáí í y í aóá.- Í. 2), áí eí aí í p
oí ðí aeuí í p í æeí eóap ° í í í á³áü“ (33). Éðí oí aí, áeaçó° ouny,
úí aeyáeáí a (aéá, í á æaeü, í á í í yní aí a) Áðáaí aè÷ áí
„í ááí 3ðí 3ñóü“ ó í í áç³ì; Éí açaðý – „í í aóí ðáí í y í í áæeáé 3 „í áæe-
øí è 3í oí ðí aó³ì“ – í çí áeá í 3óí eí a³÷ í í aí ñí í ñí aó aèñeí aèpáaí-
í y“ (33).

Í áðááon³í áðáæa° aei a³÷ í 3ñóü eðeðáð³p í í a³eó í í áç³ì ð. Oáa-
÷áí eá í á ðeí è: í áðø³ áá³ áðoí è – çà çí 3ñóí aèí, í ñoáí í y –
çà oí ðí aeuí eí (ñí í ñí aí í aèeéaáó). Í ÷ áæeáí í, úí „ðónaééa“
÷ è „Éaóáðeí a“ ° 3 „í í í á³áí í p“ é „3í ðeí í p“, a ó³ æ „Áaeáaí a-
eé“ – 3 „í í í á³áí 3“, 3 í áá³oú á oáá „ðeðí ðe÷ í 3“. Aèá oàeéé í áí ðe-
í oñoèí eé aey í aóeí aí ì; ðí aí ðe aei a³çí í í oð³áí eé áí áðeéáí ñú-
eí í ó aí ñe³áí eéí a³ aey í ðí í í aèñoí aí í oí oí aei aí í y: 3 á í í áí aó,
3 á „í ðeí 3ðeáí í í ó“ í 3ð³ „áí eí aí í p oí ðí aeuí í p í æeí eóap °
í í í á³áü“. Í oñeí í çañí oðeðe øáí í aí í aí í ðí oáñí ða. *Ní ðááá³, „áí-
eí aí í p oí ðí aeuí í p í æeí eóap“ á í í áí aó Oáa÷áí eá í aè÷ áñò³øá
° „í í í á³áü“, aèá øý í çí áeá áeaçó° í á í á í ð „í 3ð³÷ í 3ñóü“, á í á
í ðeí aèáæí 3ñóü áí oàeí aí e³ðáðá oóðí í aí ðí aó, yé aí í ñ. É³ðáðá-
oóðí çí áa÷a aèñí e³eá o³y í ðí ñoá: ðí çí í á³áí eé oáðaeóáð í í áí oá-
ðeðáðeçó° í ð yé oáí ðe áí 3÷ í 3 (÷ è e³ðí-áí 3÷ í 3), aèá æe í 3yé í á yé
oáí ðe í 3ð³÷ í 3.*

Ñoí ñí aí í „í ááí 3ðí í ñò³“. Í áá³áí í í, úí í á° í á oáç³ aí ñe³áí eé
í 3á oei oáðí 3í í í. Í áæeá oá, úí Oáa÷áí eí í áí eñáá çáááá oí aè-
ñí eí yé³ñí í ì; í í áç³ì? Ç 3í øí aí aí eó, çaeèøá° ouny oá° í eóap 3 aè-
yáeáí eé Áðáaí aè÷ áí „í áæeøí è 3í oí ðí aó³ì“ ó ó³e í í áç³ì. Í áæeá
ó Oáa÷áí eá ° „çaeáa“ 3í oí ðí aó³y, „í áæeøeí aá“? A yé úí °,
ó³eááí çí aòe yèà? Aóðí p í áá³áí í ñò³ í aí ðí oóí 3 „í í aóí ðáí í y í í-
áæeáé“ ó „Éí açað³“. Beúí æ óñ³ oðe çááááeí a³ í í í aí ðe çáí áyòu-
ny áí ñí ðááá³ oáðaeóáðí ì; aey í í áóá *í í aóí ðpáaí í ñò³* í ááí eó

òàì , ì ðí àεàì , ³àε òí Ùí , òí ³òòò ° í á „ì ³òí εí á³+í á“, à ε³òáðòòó-
òí çí áá+á ì ì ÿní áí í ÿ.

ÀεÙáí áááááí ³áñí àεòε „í ááì ³ðí ì ñò³“ ° í á ñò³εúεε „í çí àεí þ
ì ³òí εí á³+í í áí ñí ì ñí áó àεñéí àεþááí í ÿ“, ñε³εúεε **ðεí í áí þ í çí á-
εí þ àεý áóáú-ýεí; óóáí æí úí; á òí í ó +εñε³ í í áðε÷í í; òáí ð-
÷í ñò³**. Çá³àñε ç'ýáεý³òóñý ì í æéεá³ñóú ³í òáðí ðáðòó; óóáí æí úí áí
òáí ðó í á ì ñí í á³ ε³εúεí ò áαçí àεò εí ááðáí òí εò ì í ááεáε òεí ò ε³òá-
ðáðòðí εò áðòáðεí ³á Í ì ðòðí í à Òðáý, òáεñòóáεúí εò εí á³á ó ñáì ³-
í ðεò³ ðí εáí à Ááðòá ÷ε òáì ³ í ³áðáì ó „òáì áðε÷í ³é εðεòεò³“
óáí ì ì áí í εí áá **Æ**áí á-Í 'òðá ð³ðáðá⁸⁷. **Æ**.-Í . ð³ðáð, ñεàæ³ì í,
çáí àεòú óñþ òáí ð÷³ñóú Ñòáí ááεý áí ε³εúεí ò òáì : ÷áðáí í á ³ ÷í ðí á,
áí áá ³ í í á³òðý, áí ðε ³ í εçí áεí ε⁸⁸, áεá òá í á í áðòáí ðþ³ òáí ð÷³ñóú
òðáí óóçúεí áí εéáñεá ó „ñí ðááæí ³é“ ÷ε „í ðεí ³ðεáí εé“ í ³ò.

Í ðí òá í εòá **À**éáí í ðá **Ñ**í εí ááε, áí áí ðý÷ε ì ðí ò³εí ñí òñúε³ñóú
òáí ð÷³ñò³ Ò. **Ð**áá+áí εá: „...ò³éεí ì ì ÷ááεáí í, Ùí ó òáí ð÷³ñò³
ò³εí ñí òñúεí áí ì í áðá εéþ÷³í á³ í áðáçε – òá ñáí³ ð³áí ³ „εí í òáí òε“
áóòóý ³ Ùí ðáεí í ñòðóεò³ý ñá³òí ðí çóí ³ í í ÿ òáεí áí ì í áðá í á ì ñí í á³
òεò í áðáç³á ì áðεí à ááεéεò ì ³ðó áí ñóí á³ðí ñò³. Ç ³í òí áí áí εò –
ñáí³ ð³áí á „ñáì ì í í áðí ðáí í ÿ“ ýé í ááí á „çáì εí áí ³ñóú ñòεε³ñòε÷í í;
ñεñòáì ε“, òñòáεáí ³ñóú òεò ì í í ÿòú, í áðáç³á òá ì í ðεá³á, í á ýεò
ì ñí áεéáí çí ñáðááæáí ³ óýáá, áóì εá, ÷óòóý,– ñáí³ ð³áí εé „éðóáí-
í á³á í áðáç³á“,– çóñòð³÷áþòóñý á ð³çí εò ì í áð³á ³ ì áþòú ð³çí ò í ðε-
ðí áó, ì ðí Ùí ñεóðí í áí áí ðεòú Ì . **É**í òþáεí ñúεá ó ñáí;é ì í í í-
áðáò³;“⁸⁹.

Áí ðá÷³, ñáì á á ì ðí áí áε³çí ááí ì ì ó í áì ε òðεáεò ì ì ì ³ðεí í áε-
ðáçí ó òáí ááí ò³þ áí ÷áñòεí áí;é εí í εðáðεçáò³; ðáεýòεá³çí ááí í áí
ó εí εç³ ì í í ÿòóý ì ³òó. ²ááòóñý ì ðí *ì ðí í áεñòá ì ò ì ò í áεí áí í ÿ*
*Áðááí áε÷áì ì í áç³; Ðáá+áí εá ³ç ì ³òí ì í áεí ðεí ³ðεáí ³ðεò, áð-
òá;÷í εò ñóñí³ εúñòá*. Òáεá ááñòðáí à ³ááí òεò³εáò³ý ³ì í ε³òεðí í
í áðòí áðó° í á ì áí òí ááðò³ñóú ³ òáí ð÷³ñò³ **É**í áçáðý, ³ áçáááε³ ò³εí;
í áò³;. Áí òòí ñí ðεéí áðεí à áñáðéí ç ááí ³ý áεéóí ³á, ýεéé áεòáí ðεá
„í ðεí ³ðεáí εé ì ³ò“ áεý ñáí;é, ì ÷ááεáí í, ì ðεí ³ðεáí εò εðááí ýε³á?

Áðáòí áóþ÷ε òáεò í áñòáí í áó, çðí çóí ³εí, ÷í ì ó áí ñε³áí εé ì ì-
ð³áí þ³ òáí ðε **Ð**áá+áí εá ³ç ì ³òí εí á³ò³þ áááí ³ò ò³í ³á ³ áαç çáεáí;
ñεðí ì í ñò³ áεí ðεò³εó° áεáñí á „òí ³ í í ÿ“ çí áðí áεòε ì ³ò ó **É**í áçá-
ðý: „...ó áεí ááεò **Ð**áá+áí εá ì á³í ì ì ³òí εí á³+í á ì εñεáí í ÿ é ì ³òí-
εí á³+í ³ ñòðóεòðε, áεá áε í ³ýé í á ì ³ò ó çí á-áí í ³ áí ðí ðýáεí ááí;
ì ì ñε³áí áí ñò³ í í á³é ÷ε ðáεí í ñòðóεò³é³ òáεí í;é ì í á³á³, ýé òá çðí á-
εáí í, ñεàæ³ì í, ó „**É**áεáááε³“. **Ð**áá+áí εí á³ ì í áðε÷í ³ òáεñòε – òá
ì ³ò „ó òðááì áí òàò“, òí æ³ çááááí í ÿ εðεòεéá – „ç³áðáðε“ ì ò á í á-
í á ò³éá. Çðí çóí ³εí, Ùí ó ò³é ñí ðáá³ εðεòεé ì á° áóòε í á „ì ³áí áε-
ñòðí ì“, à „³í áεáí áðí ì“ (64). Ñí ðááá³, òðááá áóòε í áááεýééì
„³í áεáí áðí ì“, Ùí á í ðí³ òáðí ðáðóááòε ì í áç³þ **É**í áçáðý ýé ì ³ò.

Åaððí çàí àì 'yòàðè ní á³ òàèó ñá³áíì ó ñéåðí àáí ³ñòú í à ì ³òí òóèáí-í ý³, òàèðè÷íí, ì ³òí òáí ðáí í ý (yè Ùí í á¹°èðèáí í àèðèóì à÷òáàðè ñòóí ³ñòú „çàèðáí í ý“ òðááí áí ò³á Øáá÷áí éí áí áí „ì ³óó“ àì àðè-èáí ñúèì í ðí òáíí ðíì).

Bè àè í á ì áðáéí í òááá ñááá ³ ðáòèí ³òí òà Åðááí àè÷ ò òíì ó, Ùí „ì ³òí éí á³÷í à ì ðèðí áá Øáá÷áí éí áí ì í í áç³; ì á àèèèèèèè° ñòí í ³á³á“ (184), òá ñóáæáí í ý á ñèéó ááçáí èáçí áí ñó³ çàèèø³°òúñý ³ñðèí í èì ò³èùèè àèý í úí áí ñàì í áí .

Ç áá Ùí ³í øèð í í çèð³é í ³áðí àèòú áí *í òí òí àéí áí í ý áñ³; òáí ð÷í ñò³ Øáá÷áí èá* (í á èèøá í í áç³;) ³ *ì ³óó* Í èñáí à Çááóæéí . Áí ñè³áí èòý àèðí àèòú ç òí áí, Ùí „í í á³áí í áí ñéí áí ðí àéí ³áñúèèð, í èñáí í ý Øáá÷áí èá, í á ° áí ³ „÷èñòí“ òóáí áéí ³í è, áí ³ „÷èñòí“ ò³èí ñí òñúèè è, áí ³ „÷èñòí“ ðáè³á³éí èì è (³ áæá í áéí áí øá – „÷è-ñòí“ ³ááí éí á³÷í èì è), – ³ áí áí í ÷áñ áí í è ° ³ òóáí áéí ³í è, ³ ò³èí-ñí òñúèè è, ³ ðáè³á³éí èì è, ³... òàèè ³ááí éí á³÷í èì è... – à í ááí áá÷ó Ùá é, èèáí í ú, ³ ³ñòí ðè÷í èì è“ (13). Çá³áñè àèñí í áí è: „^a ò³èùèè í àéí àèá áòóí áí í; á³yèúí í ñò³, í í áí ³ñòð á³áí í á³áí èè àèì í ááì í í á³áí í áí ñéí èðáðèçí ó, – ì ³ó“ (13).

Èð³í òí áí, ñí áð³áèúí í „Éí áçáð“ ° ì ³òí ì Ùá é ÷áðáç òá, Ùí á³í „á í ñí í áí í ì ó ñéí í ñòðóéí ááí èè, ýè ³ í ðèñòàèí ì ³òí á³, ³ç áñóó³èú „çí àéí àèø“ àèáì áí ò³á çááì èðáð÷í; èóèüðóðè“ (96). Òàé áí ñè³á-í èòý àèðí àèòú í á „ððè øáðè“ „ááðí òñúéí áí ì ³óó“ Øáá÷áí èá: „1) ³ááý ñí ³èúí í òè 2) ýè ³ááý ááðí òí áí áí àèòóý, 3) í á¹°èðèáí áá-í á á òóáí áéí úí ì ó ðáèñ³“ (36).

Òñ³ òðè éí í òáí òóáèúí ³ í ì áí ðè, í á àèáèú, í á àèððèí òðòú èðè-ðèèè. Í í-í áðøá, Ùí áí ñéí èðáðèçí ó ýè ñí ñí áí áí áí èáçð òáí ð÷í ñò³ Øáá÷áí èá ýè ì ³óó. Ñó÷áí í à è³ðáðáðòðí çí ááñòáí í áðáéí í á-í á, Ùí á òóáí áéí úí ì ó òáí ð³ ì è ì à°ì í ñí ðááó ³ç çí í ááèúí ááí í ð òóáí áéí úí ð á³èñí ³ñòð (÷è òóáí áéí ³í ñá³òíì)⁹⁰. Á ðáç òàè, òí í ðè-ðí áí í, Ùí òý á³èñí ³ñòú (òáé ñá³ò) áèèð÷á° á ñááá í ðáèðè÷í í áñ³ àèáì áí òè (òí ÷ ³ òóáí áéí úí çí í ááèúí ááí ³), í ðèòáí áí í ³ ðááèúí ³é á³èñí í ñò³, éí òðá í òí ÷° èðáéí ó á ì ì í í áñyèááí í ì ì ó áòó³. Á í-ò-æá, áèèð÷á° ³ ò³èí ñí ò³ð, ³ ðáè³á³ð, é ³ááí éí á³ð (í áá³òú òàè çáð-æáí í, ýè ðí çòí ³° ³ááí éí á³ð Í . Çááóæéí, òí áòí ýè í í è³ðè÷í ó áí-èòðèí ó), é ³ñòí ð³ð, ³ áááàðí ³í øí áí .² òáé ñáí °ð³áí èè ñéí èðáðèçí í ³éí èè Ùá í á ñèòáèá áí èáçí ì ì ³ó³÷í í ñò³ è³ðáðáðòðí í áí òáí ðó.

Ç ³í øí áí àèáò ñéí èðáðèçí ì ì çòñòð³÷á°ì ññý ó ì ³ó³ (ó èèáñè÷-í ì ì ó éí áí ááð³áí ò³). Ì ³ò, í á áòí èó òáò³áð³á, „í òí í èð° í áéøèð-øá, áðèááèúí í „éí ááèúí á“, éí éí éí ðí í í èð í èòáí ú ñá³òí áòáí-àè“⁹¹. Bè „ñèñòáì à í áðá³ñí í áí ñá³òí ñí ðèéí ýòòý“ ì ³òí éí á³ý „áèèð÷áèá á ñááá *á ýèí ñò³ í áðí ç÷éáí í ááí í; ñéí òáðè÷í í; òá-í í ñò³ çá÷áðèè* (áèá³èáí í ý í áøá.– Í .²) í á èèøá ðáè³á³; àèá é ò³èí ñí ò³; ì í è³ðè÷í èð òáí ð³é, áí í áòéí àèò óýáéáí ú ì ðí ñá³ò

òà èþàèí ó, à ðàèí æ – ...³ ð³çí³ óí ðí è ì èñðàòòàà, í áðááóñ³í ñèí-
 ááñí íáí⁹². (Ñòóð⁰áí í ááí èí ñèðè í à í ò³é **çàðí àèí áí ñð³** í èðáñèá-
 í èð òýàèáí ù, í ðááñòààèáí èð ó ì³ó³.)² èèøá çáí áí í í à áàç³ í³óí-
 èí á³; ðí çàèí òèèñú³ í³ ø³ „ááí èí á³÷ í³ óí ðí è“: ò³èí ñí ò³ý, í áóèí á³
 òýàèáí í ý, è³ðáðàòòðà⁹³.

ÞèÚí çáðí òèíý áí òáí ð-í ñð³ ð. Øáá÷áí èá, òí í ááðýá ÷ è ì è
 ì à⁰í í á í³é ñí ðááó³ ç³ „çà÷àðèàì è“ ò³èí ñí ò³í, ðáè³á³í, ááí èí á³í
 (ýè í í³è³ðèèè),³ ñòí ð³í òí ùí. Óñ³ ò³ ýàè ùà í ðááñòààèáí³ ó í ùí áí
 ýè ðí çàèí òó³ ñèñòáì è. Í ò³í èá Øáá÷áí èá ýè í ááí ò³èí ñí òà ÷ è í á-
 áí òðèñòèýí èí à – ýàè ùà ááñòðáí á é ááñí èþòí í òàèùøèáá. Í ááá-
 ðáí í í çáñèøááí í þ í í í òèýðí³ ñòþ èí ðèñòóþòóñý ÷ èñèáí í³ í á-
 óèí á³ áí ñè³áèáí í ý í ðí ò³èí ñí òñùè³, ðáè³á³éí³, í í³è³ðè÷ í³ ÷ è ñòí-
 ðè÷ í³ í í àèýàè Èíàçàðý. Óí ò ó⁰àèí èí „àèáí ì áòòí áí í ì á³ýèù-
 í í ñð³, í í áí³ ñòþ á³áí í á³áí èí “ Øáá÷áí èí áí ò „ñèí èðáðèçí ó “⁰,
 ááçòí í áí í, **ðóáí àèí ý è³ðáðàòòðà, à í á í³ó.**

Áðóáè è í í áí ò ñòí ñð⁰óñý „ñèí í ñòðóèí ááí í ñð³“ „Èíàçàðý“³ ç³
 „àèáí áí ò³á... èòèùòðè“. Áèá³ ááí à ñí í ñòðáðáèáí í ý í à í í æá ñèó-
 æèðè ðí çð³çí þáàèúí í þ í çí àèí þ òàèñð ò ýè ì³óó. Áí òàè „ñèí í-
 ñòðóèí ááí³ ñòú“⁰ ðáðàèòðí í þ ðèñí þ³ áóáù-ýèí áí òóáí àèí ùí áí
 òàèñð. Í à áóí èð Áèùí ñèááá, òàèñð – òá òñá, „Úí áóèí, ⁰ áóáá
 ñèàçáí á ááí í þ í í áí þ“⁹⁴. Á Þð³é Èí òí áí ðí çàèýááá òóáí àèí³ é
 òàèñð – ýè „çí áè ó çí àèí á³é ñèñòáì³ èòèùòðè“⁹⁵. Ñáí á í à òàèèð
 ì³ðèóááí í ýð çí á÷ í í þ ì³ðí þ ááçð⁰óñý òàèñðóàèúí èé áí àè³ç³
 Ðí èáí à Ááðòá: „Òàèñð òðááá ðí çàèýááðè í á ýè çáááððáí èé,
 çàèðèðèè í ðí áóèð, à ýè í ðí òáñ í ðí áóèóááí í ý, „í³ àèèþ÷áí èé“
 áí³ í³ øèð òàèñð³á, í³ øèð èí á³á...³ çà áí í í í áí þ òúí áí áððè-
 èóèþ⁰óñý á ñòíí³ èùñðá³ òà³ ñòí ð³; í á ñí í ñí ááì è àèçí à÷áí í ý,
 à òèðóááí í ý“.

² í áðáøð³ í ñòáí í⁰. Í èðáñèáí à áí ñè³áí èòáþ „ððèøáðí á³ ñòú“
 „ááòí ðñùèí áí ì³óó“ ò³èèí ì á³áí í á³áá⁰ í ááí í ò òèí í á³ „ðáí-
 ááí ò³éí í;“ (á òáðí³ í í èí á³; Æ.-Í. Ñáðòðá) è³ðáðàòòðè. Öý áí áàæí ááí³ ñòú
 ó èí í òáí ò³; òðáí òóçúèí áí ò³èí ñí òà í í ñòá⁰ ýè áèçèñòáí ò³éí à
 á³áí í á³áèúí³ ñòú ì èðöý, èí òðá ì à⁰ áí áí í ÷ áñ³ í àèá³áóàèúí èé òà
 í ááí í àèá³áóàèúí èé òáðàèòðáð: „...ì è áááæá⁰í í, Úí í èñùí áí í èé
 í í àèí áí í í áí³ ñòþ áí ááæóááðèñý ó ñáí³ òáí ðáð, áð³èþþ÷ è á í èð
 í á ñáí þ æàèþá³áí ó í àñèáí³ ñòú, èí èè àèñòáàèý⁰ í á í í èàç áááè,
 í á Úáñòý³ ñèáàèí ñð³, àèá òááðáó áí èþ, àèá³ð³ òá òí òàèúí á
 í³ áí ðè⁰í ñòáí í í ÷ èí áí í ý, èí òðá í áçèáá⁰óñý æèðöýí³ èí òðá
 çá³éíí þ⁰ èí àèí çí í áñ...“⁹⁷.

Á òá, Úí Øáá÷áí èí áá æèðöý „í³ àèí ðý⁰óñý“ „ááá; ñí³ èúí í òè
 ýè èí èáèèðèáí í; í ñí àèñòí ñð³“ (33) (ì è á, ñè³áí ì çà ðáí í ùí þ
 Í. Çááóáèí, ñèàçàèè **í áð³ í áèúí³ é ááá**), í í ñí þ⁰óñý í ðèðí á-

ì ³ò" (21), à ì ðí í àò³íí àëúíí-éíííí-é³áòþ÷ò ðòáí æí þ é³ðáðà-ðòðò. ×è, í à àòí èò „í áí ì ³òí éí á³ñò³á“, àñyèà í àò³íí àëúíí-éííí-íí-é³áòþ÷à è³ðáðàðòðà – òà ì ³ò?

Áí ðà÷³, ní ðààæí³ í àóéíá³ í áí ì ³òí éí á³÷í³ áííñé³àæáí í ý ÷³ðéí ðíçò³çí ýþòú è³ðáðàðòðò (çí èðàí à í íáç³þ) òà ì ³ò: „Çá³níí, ðàáðà-æáí í ý ì ðí òà, ùí í íáç³ý, í íáðe÷í èé ñá³ò òíáí ÷è ³í ðíáí ààòí ðà ° ì ³òí ðàèñòíí, ° ì ááí í þ í àðyæéí þ, ðààðà òà ì áðàðáí ðáí èé ì ³ò ÷è ì àòí í³ ÷ý ì ³òó, àæàá í íáç³ý, ýè³ áí íñ òà òí èúèéí ð, àéí èèà° ì³ñèy ðíçí ààò èèàñe÷ííáí ì ³òó, í áðàéèàáò ì íáè ì ³òó ³í ðèì è ì íáàì è èóéúòðè. Ò³àà ùí í íáç³ý, ç í áèyáò í á òà, ùí í ðàòþ° ç áí éí á³÷í èì, áí ðàòáðáí ò³éí èì ñéí áíí (ì íæèèáí, éíáí ì íæí à í áçààðè ì ³òí éí á³÷í èì ÷è è³í ðà áðòàòèí àëúíí èì), áí í á ááí áðe÷-íí í áéáèèæ÷à áí ì ³òó ç-ì íñáðàá ³í ðèò è³ðáðàðòðí èò àèà³á“¹⁰¹.

Í à çàááððáí í ý èðèðe÷ííáí áí àè³çò ì àòí áí éí á³÷í í ì áàçè „í á-íí ³òí éí á³çí ò“ ààðòí çááðí òðè òáááò í á í áðí áí áí òí á áàæáí í ý áííñé³áí èé³á í íáàðè Ò. Øáá÷áí èà ýè ááðí ý ñáíáí àèáí í áí ì ³ò. Áóæá í áí áðàéíí èèáí àèàèyáàþòú í àí áááí í ý Á. Áðááí àe÷à çí òñèðè í íá³ðèðè ÷èòà÷à á òà, ùí „í íáð ñòáá í ðí áóéòíí ³ ááðí-°í àèáí í áí ì ³òó“ (29), ùí á³í „òàí áí, í íñáðááí èè ì ³æ í ááí ³ çáí èáþ“ (62) (òí ÷à, çà Ì. Áàéááááðíí, òàèèì í íñáðááí èéíí àèñòòí à° éí æáí áàèèèèè í íáð, ³ òà í á ðí áèòú éíáí „òàí áí íí“), ùí „í íáð àèñòòí à° í áí í ÷áí í í íñ³°í ì ³òó é ì ³òí òáí ðòàì “ (166) òí ùí. Òàé ñàì í í áí áðàéíí èèàèì è ° é ñí ðí áé Ì. Çááóæéí: í íáà-ðè Øáá÷áí èà çáðò÷í èéíí „àí á³ò³éí í ì; ààòí ðñúéí; í áñòáí í áè áí áí í ÷áí ñòáí ðèðè ì ³ò ³ ñàì íí ò ñòàðè ì ³òíí “ (17), ñòááðàèðè Èíáçàðy ýè ì ³ò, íñé³èúèè „á òí á³ ññòí ðèéí-èóéúòðí í áí òóí è-ò³í í óááí í ý ààòí ðñúèèè ì ³ò „í ááðàò³òñý“ ì ³òíí ñàì í áí ààòí ðà“ (30), çðáððí þ, í çí à÷èðè éíáí í íáá³éíí ááñòáí èì òáðí ³í íí „òàí áí -ððèñòèyí éí “ (80) ³ ò.í.

Í ðàáñòààéáí³ í áí á³ ðóí òí ááí³ òááðàæáí í ý àèààþòúñý ðàèèòá ðáçòéúòáòíí ýéí;ñú àèáí àèæíí; çàòèèéáí íñ³ áàòí ð³á í á ³áá; Øáá÷áí èà ýè ì ³òí òáí ðòy, ýèà áàçò³òñýñý æé í ýè í á í á í áóéí áí ááðeò³éí ááí èò òàèòá. Íñé³èúèè í á çí áñ³í á³áííí, á³ðí³òá, çí áñ³í í áá³áíí í çí èñáí ú „í áí ì ³òí éí á³ñò³á“, ùí áí í è ðí çòí ³þòú ì ³á ì ³òíí, àèà òí ÷í í á³áíí í, ùí Øáá÷áí éí òáí ðèà í á ì ³ò, à è³ðà-ðàòðò, òí ðíçí í áè ì ðí í ðááñòààéáí í ý í íáðà ýè ì ³ò³÷í í áí áá-ðí ý ÷è ðèì á³èúðá „òàí áí á“ ° í á á³èúðá í ³æ í ñáááí í áóéí áí þ áèááéí þ.

Èð³í òí áí, áðáí óááí í ý í áó³í í áëúíí èò ááðí;á ÷è ááí ³àéúíí èò ì èò³á á æíáí í áí òèá³è³çí ááí í áí í áðí áó ùá í á ñéòæèí í ³áñòá-áí þ àèy í ðí áí éí ðáí í ý íñòáí í ³ò ì ³òáì è ÷è ááðíí ³òáì è. Bèèì ááçí áá³éí í óáí áèì áá÷èòñý í àí áááí í ý ì ³òí éí á³çòáàðè (ðàèè-òá – ì ðèì ³òèçòáàòè) Øáá÷áí èà Áðááí àe÷áí ³ Çááóæéí (òà ³æá

ç í èì è), ì ð³áí ýí ð³ ç ð³í èí þ ðááëüí ð³ ð³í ðáí ð÷í ð³ ð³ í à-
 ò³í í àëüí èð ááðí ð³ ááí ð³, ñèàæ³ ð³, ó àññð³éñüéí áí ñí ò³í èí áá
 Á. Ñ. ×áí ááðéáí à (éíððí áí ð³áééáááá ñáí áí ÷áñò ²ááí Õðáí èí):
 „Éá³í ðáñáí ò³ý í àò³; – ááðí ð³ ááí ááí ð³... Õá ð³ á³áòç³ í í àé, ð³ áí-
 òýç³ ð³ èé èí áéí í áí ð³ áá, òá èéòá, éíððá áá÷èù òñýèèè, òá
 ð³, éíððèì è ñáì í áðí á áá÷èù ñá³ ð³ á òáé³ ÷è ç³ ð³ çááðáéáí í
 é ð³ áááá° òá ò³éí ò³ ð³ ááí ççí ð³ ð³”¹⁰².

Õðáéòððí èì ð³ èééááí ð³ áéçáí áçááí ð³ áí ñè³áí èüèí ð³ çàòèè-
 éáí ð³, í áñè³áéí ð³ ýéí; ñòá° ð³ ò³÷í áí ð³ áñòááí í ý Õáá÷áí èá,
 í áñèèüí èüèá ð³ ðèñòí ñòááí í ý éí áí ðáí ð÷í ð³ áí í áí áðáá áéçí á÷á-
 í ð³ ðáí ð³, ñòá° ç³ ðáðí ðáòáò³ ý Í. Çááòáéí ááòí ðñüéí; ³ááí ðèò³-
 éáò³; ò³ ð³ í áí ³ Õ. Õáá÷áí èá „Á³áüí à”:

*Á ñáèòèí³ èàòáí³ é áðí áéáéá
 ßèáñü èðáéí à. Í à í í ááò
 ² í à ð³éáð ð³ í áéñòðí à èá
 Í á ñòóæ³ éðí á; áæ ñòððí ð³ ñòáéá.
 ² áí áá³ éí ñè á ðáí 'ýòáò
 Í ð³ í èè áéèèñü á éí áððí áð.

 Õ í áé ñá òáéá? Ñá í á í áðá.
 Í í ý ñá ð³ à ðè³ ñáñòðá.
 Í í ý ñá á³áüí à, Õ í á áé çí áéè.*

(², 275)

Áíñè³áí èüý áááæá°, Õí òá „ð³ áí çð³éá ñáì ð³ ááí ðèò³ éáò³ ý
 ç æ³ í èí þ, éíððá á÷èí ý° áéòá ç ç³ ðáðí áëüí èì è ñèèáì è” (86)
 ³ Õí ðóò „éááòñý í á ð³ Õí ç³ ðá, ýè ð³ ðáí áí ççí í í áðá-
 ð³ ð³ ðáí ðáí ðáí (áéá³éáí í ý í áðá.– Í. ².) – ð³ éí áí ð³ ñò³ éí ó
 áí èñí ó... á³ áéðèò³ ñòü ááéüí è ñí áòèò³ ÷í ð³ ò³ ñòè÷í ð³ ò³ áí ñá³áí-
 á³: çááòí ñòü áí „áí òðð³ ð³ íí áí áá÷áí í ý” ñèè çèá. Õý „áòí áí á
 ááòí ðáðáéòáðèñòèéá” í áðáòí ðá – ÷áðç ðáòáðáí ò³ þ áí „á³áüí è”
 ýè ñáí °; anima – ÷è í á í áéí áí ð³ èüí ðá í ðááðáéáí í ý, Õí
 ð³ ð³ ð³ áí á³éá ðáèè í á ç „ð³ ð³ ð³ è³ áðáòððí þ”, à ç³ ñí ðáááéí ç³
 ð³ ð³ ” (87).

Í ááðýá ÷è áí ò³ èüí í í áçéááòè Õáá÷áí èá „ðáí áí ð³ ” ò³ èüèè
 òí ò³, Õí á³í ð³ çð³ ççí ý° „ñèèè çèá”. Ç ç³ ð³ áí áí éó, í á ðáèè òáá
 í áí í áéí ð³ èí ð³ áéñòí á° á ð³ í áí ³ á³áüí á Éóé³ ý. Áéá áñá òá
 ð³ ááéáí ³ ðá÷³, í á ýèò ð³ ááòü í áí á° ð³ ððááé ð³ ð³ ð³ ð³ ð³ ð³
 í ð³ èí á³÷í á áèðèòí á÷áí í ý „ðáòáðáí ò³; áí „á³áüí è” ýè „ð³ áí-
 çð³ éí ð³ ñáì ð³ ááí ðèò³ éáò³ ý”.

Õá, Õí Çááòáéí çááòñý „ð³ áí çð³ èí þ ñáì ð³ ááí ðèò³ éáò³ þ”,
 í áí ðááá³ áéñí è³ éóòñý ÷áðç òáé³ ðèðí èí ççí áí ³ ò ááðí áí ááòèò³

äóæå ä³äì ³ííëð ì ³æ ñíáí þ í áðé ñòíñí áí í ë³ðåðåððíçí ååñðåå. Öæé, í áí ðëëëää, ðåðì ³ííëíä³÷ííë äí åðåð åóííëíä³, ýëëé í ðå-
 ëðåñí í í ååå°òüñý äëý åëðëòí à-áí í ý ððååëð³ëí í áí (ëëåñë-í í áí)
 ì ³óð, ñðå° ååñððëðëáí ëì ðåëðíðí ì ðë åëðëòí à-áí í ³ ç ëí áí áí-
 í í í áí þ (åáç í í áðåáí úí; ððáí ñòíðí áð³;) ððáí æí úí; ë³ðåðåððë.

Í í-÷åðåðððå, æåå° äðåé í áðëí æë ðí ëáç³å ëí í ðáí ðååéí í áí
 äëý „í áí ì ³óííëíä³çí ó“ í ðí ðí æí áí í ý ì ³óð ³ ë³ðåðåððí í; ðáí ð-
 ÷í ñð³, çí ëðåí à ðáí ð-í ñð³ ð. Öåå-áí ëå. Ááí á í í ðí á (ë³ðåðåðððå
 ýë ì ³ó) ³ í í ð³áí ³ á³å í úí áí í í í í æáí í ý (ì ³óííëíä³÷ííë ëë ðåðåëðåð
 ì ëñëáí í ý Öåå-áí ëå, Öåå-áí ëí – ì ³óí ðáí ðåððí, Öåå-áí ëí – ðå-
 ì áí, Öåå-áí ëí – áððíé åëåñí í áí ì ³óð ³ ð.í.) á í áí ð ðí áí ðåð í á
 áí áí á ý ðüñý, á ëëðå í í áí ðí þ þ ðüñý í á çðáçí ë çåëëé áí úí óí ðí-
 áí áæ ðñüí áí æëëëååð. Á á ðëð ð³æë³ñí ëð æëí áåëåð, åå ° ñí ðí áå
 „áí åååáí í ý“, ðí áí í í í áí á'ýçëí áí ááçð°òüñý ýë í á ðëáí ëð çåñí í á-
 ëåð, ðåë ³ í á í áðåñí ëëóåáí í ³ ðåëð³å. Í åñðí ðí æëð° ðå, Ùí æí áí í-
 áí ðåçð „í áí ì ³óííëíä³ñðë“ í á åëñóí óëë ðí-÷ á í áí í áí í áðåëí í ëë-
 áí áí áí ëáçð ì ³óííëíä³÷ííí; á í á ððáí æí úí-ë³ðåðåðððí í; í ðëðí æë
 Öåå-áí ëí áí; çáí ð-í ñð³.

Í ðæå, áí æë³ç í áðí áí í í áí ì ³í; ááçë í áí ð í ðåððí í áðåëí í ëëáí
 ñå³å-ëððí í ðí í áñðåáí í áð ä³äì ³í í ññòü ì ³æ ë³ðåðåðððí çí åå-
 ÷í þ ì ³óííëíä³çí ðå ðí áí ðåí è „í áí ì ³óííëíä³ñðë³å“. Ö³ëëí
 í-ååëáí í, Ùí í á í ðëëëëåå³ ñðóá³é Á. Áðåáí æë-÷ á ðá í. Çååóæëí í è
 ì á°í í ñí ðååð ³ç í áí áðëí áëí è áí ñë³ææáí í ý ì è, ðåðåëðåððí þ þ ðë-
 ñí þ ëí ðëð° ° í áðí áí áí ðí á áí ëí ñë³áí á ðáí ááí ð³ëí ³ñòü ðå áí áí á-
 ðë-í ³ñòü ñðåæáí úí, Ùí ðåðåëðåððí ëì °, ðååëðå, äëý ááí ááí á³-í í;
 í óåë³ðëñðëëë, í ³æ äëý í áðëí æëð ðí çå³áí è.

Áëðí áý-è ç åë Ùåñëåçáí í áí, í í ååëüðëé áí æë³ç çáí ðí í í í í áå-
 í ëð í ðåððí „í áí ì ³óííëíä³ñðë³å“ åååæå°í í çå í áí áó³áí á í ðí áí áæëðë
 í ³ñëý åëñí ë³ëåð³; ðåëëð í í í ýòü, ýë „í í ë³ðë-í í ëé ì ³ó“, „í í ë³-
 ðë-í á á³çý“ ðå „í áá³í ðåðí ðåðåð³ý“.

70 Ëí ðí áí þ. ì ., ì ëí ö ç. Á., ì åëåðëí ñëëé Á. ì . Ëëðåðåðððå è ì è-
 óü...- Ñ. 58.
 71 Áðåáí æë- Á. Í í áð ýë ì ³óí ðáí ðåððí. Ñåí áí ðëåå ñëí áí ë³å ó ðáí ð-í ñð³
 ðåðåñå Öåå-áí ëå.- Ë.: çåñí í ëñ „Ëðëðëëå“, 1998.- Ñ. 11. Í ååå³
 ñòí ðí éó óúí áí åëåáí í ý åëáçð°í í á ðåññ³ á áðåëåð.
 72 Ëåå³-Ñòðí ñ Ë. Ñòððëðððí á áí ððí í í í á³ý...- Ñ. 199.
 73 Çååóæëí Í. Ñ. Öåå-áí ë³å ì ³ó Óëðåííë. Ñí ðí áå ð³ëí ñí ðñüí ëí áí
 áí æë³çð.- Ë.: Ááðëñ, 1997.- Ñ. 5. Í ååå³ åëáçð°í í ñòí ðí éó óúí áí åë-
 åáí í ý á ðåññ³ á áðåëåð.
 74 Ì æëí þ ë °. Çáí í á í ááí í í á. Áëåðáí á.- Áðåðëñëååå-Í ðýðåå-Ëí í áí í,
 1991.- Ñ. 79.

- 75 Çaaðæēī ī. Ń. Ōēī nī ōȳ ōēðāī nūēī; 3āā; ðà ōaðīī āēnūēēē ēīī ðāēñð: Ōðāī ē3anūēēē ī āð3īā.- Ē.: ī āōēīāā āōī ēā, 1992.- Ń. 44.
- 76 Ōaī nāī ī.- Ń. 11.
- 77 Ēāā3-Ńōðīñ Ē. Ńōðōēōðī ā āī ōðīī ī ēīāȳ...- Ń. 219.
- 78 Ōaī nāī ī.- Ń. 198
- 79 Āēā.: Ōēōī ēāç Ā. Ðāāyī nūēā ðà ī īñōðāāyī nūēā ī 3ōī ēī āȳ ō nā3ōē3 ōēī nī ō; ī 3ōī ēī ā; // Āō 3 Ē3ōāðā.- 1998.- 1 3-4.- Ń. 86.
- 80 Ī ōðāōī ā Ā. Ā. Ōāī ðāðē-āñēāȳ ī īyōēēā Ā. Ā. Ī īðāāī ē.- Ń. 12.
- 81 Āāāāī āð Ā. Ā. Yñōāōēēā ē āāðī āī āāōēēā // Āāāāī āð Ā.-Ā. Āēōāēū-ī īñōū ī ðāēðāñī īāī...- Ń. 257.
- 82 Āāðōēī Ī . Ōī ðī ū āðāī āī ē ē ððī ī īōīī ā ā ðīī āī ā. Ī +āðēē ī ī ēñōī-ðē-āñēī ē ī īyōēēā // Āāðōēī Ī . Āī ī ðīñū ēēōāðāōōðū ē yñōāōēēē. Ēñ-ñēāāī āāī ēȳ ðaçī ūō ēāð.- Ī .: Ōōāī āēñōāāī ī āy ēēōāðāōōðā, 1975.- Ń. 234.
- 83 Ōēā+āī ēī Ā. Ī. Ī ēñōāōōāī nēī āā (Āñōōī āī ē3ōāðāōōðīçī āāñōāā): ī 3āðō+ī ēē āēȳ āōī āī 3ōāð3īā.- Ē.: ī ðāāāā ßōī nēāāē-3ā, 1997.- Ń. 51.
- 84 Ēēī +āē Ā. Ā. Ī īāçȳ Ōāðāñā Ōāā+āī ēā: ñō+āñī ā 3ī ðāðī ðāðāō3ȳ. Ī ā-ā+āēūī ī-ī āōī āē+ī ēē ī īñ3āī ēē.- Ē: Ī nā3ōā, 1998.- Ń. 3.
- 85 Çaaðæēī ī. Ń. Ōēī nī ōȳ ōēðāī nūēī; 3āā;...- Ń. 11, 47.
- 86 Ōaī nāī ī.- Ń. 8.
- 87 Āēā.: Āī ōī ēī āȳ nā3ōī āī; ē3ōāðāōōðīī-ēðēðē+ī ī; āōī ēē ŌŌ ñō...- Ń. 109-110, 164, 378-379.
- 88 Ōaī nāī ī.- Ń. 164.
- 89 Ńī ēī āāē Ā. Ōēðāī nūēā ōēī nī ōñūēā ē3ðēēā: Ī āā+āēūī ēē ī īñ3āī ēē çç ī āōēōðñō.- Ē.: Þī 3āāðñ, 1999.- Ń. 300.
- 90 Ē3ōāðāōōðīçī āā+ēē nēī āī ēē-āī ā3āī ēē / Ð. Ō. Āðīī `yē, Þ. 2. Ēī āāē3ā ðā 3ī.- Ē.: ĀŌ „Āēāāāī 3ȳ“, 1997.- Ń. 406-408.
- 91 Ōī ēāðāā Ń. Ā. Ī āēāōēī nēēē Ā. Ī . Ī ēōī ēī āēȳ // Ī ēōū ī āðī āī ā ī ē-ðā. Yī ōēēēī ī āēȳ: ā 2 ō. / Āē. ðāā. Ń. Ā. Ōī ēāðāā.- Ī .: Ńī ā. Yī ōēē-ēī ī āāēȳ, 1991.- Ō. 1. Ā-Ē.- Ń. 12.
- 92 Ōaī nāī ī.- Ń. 14.
- 93 Ōaī nāī ī.- Ń. 15.
- 94 Āēā.: Ēī ðī āī Þ. Ōāēñð ō ðāēñð3 // Āī ōī ēī āȳ nā3ōī āī; ē3ōāðāōōðīī-ēðēðē+ī ī; āōī ēē...- Ń. 430.
- 95 Çōāðēōūēā Ī . Ēī ðī āī Þð3ē // Āī ōī ēī āȳ nā3ōī āī; ē3ōāðāōōðīī-ēðēðē+ī ī; āōī ēē...- Ń. 428.
- 96 Āāðð Ð. Ōāēñōāāēūī ēē āī āēçç „Āāēūāāī āðā“ Ā. Ī ī // Āī ōī ēī āȳ nā3ōī-āī; ē3ōāðāōōðīī-ēðēðē+ī ī; āōī ēē...- Ń. 385.
- 97 Ńāððð Ą. Ī . xōī ðāēī ā ēēðāðāðōðā? // Çāðōāāāēī āȳ yñōāðēēā ē ðāī-ðēȳ ēēðāðāōōðū...- Ń. 331.
- 98 Āēāāāāāð Ī . Āāēūāāðē3ī 3 ñōōī 3ñōū ī īāç; // Āī ōī ēī āȳ nā3ōī āī; ē3ōā-ðāðōðīī-ēðēðē+ī ī; āōī ēē...- Ń. 206.
- 99 Ōaī nāī ī.- Ń. 295.
- 100 Ēāñēī-Ēōōpē Ī . Ī ēðāī ī ȳ ōēðāī nūēī; ī īāðēēē. Ńī āō3āēūī ēē ēōðñ.- Āōōāðāñð: Ī ōēūðēī ē3ēāð3ēī ēē ðāī ðð Āōōāðāññōñēī āī ōī 3āāðñēōāðō, 1974.- Ń. 16.
- 101 Āī āðñ3ā Ń. Ī . Ī īāññ ī āō3ī ī āēūī ī; 3āāī ðē+ī īñō3...- Ń. 297.

¹⁰² Òèò. çà: Çàáóæêî Î . Ñ. Ò³êîñîî³ý óèðàçîíîüêî çááç òà °aðîíî áèñüèèé êîíî òáèñò...– Ñ. 70.

¹⁰³ Þíä. Ê. Ä. Î ñèîíêîí àè÷áñèèà òèí Ñ.– Î èí ñè: Î Î Î „Î ïî óððè“, 1998.– Ñ. 322.

¹⁰⁴ Òàì ñàì î.– Ñ. 324.

¹⁰⁵ Î ñüì à÷èà Ò. Äî³ñòèí ó – òè í àø ïîáî! // Øáá÷áí êî Ò. Ä. Î îáí à àè-ááí í ý òáí ð³à: Ó 14 ò.– ×³èááí: Äèáááí èòòáí Ì èèíèè Äáí èñþèà, 1963.– Ò. 13. Øáá÷áí êî³ èíáí òáí ð÷³ñòü. Çá³ðí èè ï ðàóü³ ñòàðáé.– Ñ. 239.

Ðī çä³ë III

Ì ³ô ÿê ì ðeðîî ââî à ³ääî êî ã³ÿ: ì î í ÿòòÿ
ì î ë³ðe÷í î âî ì ³Ôó. Ì î ë³ðe÷í à ã³ç³ÿ.
Ì î ñòì î ääðí à í àä³í ðäðí ðäðàö³ÿ

*Í ðîñá³ðeðe, êàæóðú, ðî÷óðú
Ì àçäðeí³ î÷³
Ñîðäâî áí í èì è íáí ÿì è.
Ì íááñòe çà á³eíì,
Çà í³ òÿì è, í áâîð³eó,
Ñe³í ðð èàè³eó.*

Ð. Øää÷áí eí

*Β í á í áçäóæàð, í ³äðíeó,
À ÷íñú òàeá° áà÷eðú í eí,
² ñäðà æää ÷íñú.*

Ð. Øää÷áí eí

Áeyæáí³ í àì è í à í äððí ò äòàí³ áíñe³æáí í ÿ í þáí ñe ðí á³ò
„í áì ì ³òí eí á³ñó³á“ (áðæàð÷à í áá³áí í áá³ñòú ì í í ÿòòÿ „ì ³ò“
ì ðeðî ä³ óóáí æí ùí ðáí ð÷í ñó³ Ð. Øää÷áí eá; á³áñóóí³ñòú ÷³ðeí ì á-
óeí áí; áäðeó³eáó³ ðäðí ³í à „ì ³ò“; ì ðæeðe÷í à á³áñóóí³ñòú í áóeí-
áí; ì áòí áí eí á³÷í ì; áàçe í áí ð ðäòú ðí ÷í) áí çáí eÿþòú çðí àeðe
ì í áðááí³e æeñí í áí e ì ðí í áí áóeí áeé ðäðæeðäð ááí eó „øää÷áí-
eí çí áà÷eó“ ñòóá³e. Çæeí í ì ³ðí í í ñòá° í eðáí í ÿ: ç ÷eí æá ì è
ì áòí ì ñí ðááó ó æeí áæeó „í áì ì ³òí eí á³çí ó“? Βe÷í ðá í á è³ðäðä-
òððí çí ááñòáí, ðí ÷í ðá? Βeà í í çáí áóeí áà ì í áæeú á³áí í á³áà° áá-
í ì ó ÿæe÷ó?

Ì ñòäð ÷í í áäðeð³eóááðe äáí eé óáí ì ì áí, í äðäì áððóááðe eí áí
í àì áí ì ì í æá ì ÷áæeáí à ðeí í eí á³÷í à ñóí æ³ñòú æeñeóðñeáí eó ì í-
áæeáe „í áì ì ³òí eí á³ñó³á“ ³ç æeñeóðñeáí eí è ì í áæeÿì è *í í e³ðe÷-
í ì; í ðí í áááí áe*, ðäðæeðäðí³ ì ðáæeá ÿeéó (ñóí ñí áí í ì ðæeðeèe
í áóeçí ó) í eðáñeéá Æ. Áí ì áí æe¹⁰⁶. Áeáí eí ÷eí ì ì ³í áäð³áí ðe
øeó ì ðáæeé çí à÷í þ ì ³ðí þ ñòðóeðòðòðòú³ áñá;ñòe÷í í-ñóí áóð-
í eé ñòeëü Áðááí áe÷à, é áñá;ñòe÷í í-áäðí áðe÷í eé ñòeëü Çááóæeí.

Ôæe, í àì ðeééáá, ó³eéí ì á áóñ³ *í ðáæeá ñí ðí ÷áí í ÿ* (ÿeá æeí á-
áà° çááááí í ÿ áóáÿ-ÿeí; ³ááí eí á³÷í ì; ðàçe áí ì ðí ñóí áí, áí ñóóí í í áí

³ çðíçóí ³εíαι áεçí à÷áí íý: áεðαçí íαι εíçóí áó, ááεéαðáó³ι, ί à-í³ óáñó) ñóí ðí óεúí áαí ί çαíí ί áεí-áεíí ί áεε „í áí ί ³οí εí á³ñó³α“: „í ί áó – ί ³οí ðáí ðáου“, „Øáá÷áí ε³á ί ³ó Óεðαçí ε“, „ί ³οí εí á³÷í á ί εñεáí í ý Øáá÷áí εá“, „Øáá÷áí εí – øαí áí“ óí ÷í. Á ί ί ί ³÷áí á ί áí é ááαóí ðαçí áá ί ί áóí ðáí í ý ί εðáñεáí εó óαç áεíí ε³εó³óυñý ÷ á-ðαç óáí ááí ó³εí ó ί ί áá÷ó ³í óí ðí áó³ι áí áñε³áí é áεεí ðεñóáí í ý ί ðá-áεéá ί ðεáñçðí áεε: ί ί áóí ðεðε ³í óí ðí áó³þ ýεí ί ί áá á³εúøá ðαç³á ³ á óí ðí áó, ýε³ á á³áí ί á³ááεε áεíí áεðáó³ýí ð³çí ί ί áí ³οí εó ááðñóá (çá³áñε ñóεε³ñóε÷í³ εí εéááí í ý áεééááó á³á ñóóí áñá;ñóε÷í ί ί áí áí ί áεéá ί áóεí áí áí).

Áαçáí εαçí áá ί ί ñεεáí í ý ί á ί ³οí εí á³÷í³ ñóυ ðáí ð³á Ó. Øáá÷áí-éá, áεááááí í ý çá ί ³οí εí á³÷í³ ó³εéíí ε³ðáðáóóðí³ ýáε÷á (ί á-ðáðεáí³ ñóυ, ί ί áóí ðþááí³ ñóυ εí ί óáí óááεúí εó ί ðí áεáí, ðáí, ³ááε, ί áðαç³á, áεíí ε³³εóí á áεðáæáí í ý áñóáðε÷í ί; ³ááí ðεó³εá-ó³ι (áí ί áó³ι) ááóí ðá, ááçáí ááí ί á óí ðí í-çí³ ñóí áá °áí³ ñóυ ί ί-áç³é, ί áó³í ί áεúí á çááí ááæáí ááí³ ñóυ ðá ³í.) á³áí ί á³áá° ί ðááεéó ί áðáá³εúøáí í ý ³ ñí ί ðáí ðáí í ý, ñí ðýí ί ááí í áí ί á á³í áðóðí óó-ááí í ý áεí ááεí áí áí óáεóó, óðαçε, óαçε áεý ñí ί óáí ðáí í ý ³í óí ð-ί áó³ι.

Ñóíæéó ί ðεééáá³á ί ί æí á ί áááñóε ί áááááóí á³εúøá. Í áí áε ³ áæá ί áýáí í áí ί áðáð³áεó áí ñεóυ, ÷í á çðí áεðε áεíí í áí é ί ðí ί á ί áðεí áεε, á ί áðááóñ³í ðεðí ðε÷í éé (ί ί ε³ðεéí-³ááí εí á³÷í éé) óáðáεóáð „í áí ί ³οí εí á³çí ó“. Çá³áñε á ³í ðáðáñáð ί ί ááεúøí; áεçá-ááçε áí ðá÷í εí áεáá³óυñý ί εðáñεεóε ί ί í ý ðóý „ί ί ε³ðε÷í ί áí ί ³óó“, „ί ί ε³ðε÷í ί; á³ç³ι“ ðá „ί áá³í óáðí ðáðáó³ι“.

Éεí á Éáá³-Ñóðíñ ýéí ñυ çáóááæá: „í ³÷í óáé ί á ñóí æá ί á ί ³ó³÷í ó áóí εó, ýε ί ί ε³ðε÷í á ³ááí εí á³ý“¹⁰⁷. Í á æáεú, ί ááóí ÷áñ-óí ñúí áí áí ³ çεí áæááþóυ ó³óþ ί ί á³áí³ ñóþ, ðí çáεý ááþ÷ε áóáυ-ýεó ³ááí εí á³þ ýε ί ³ó. Ñáí á ί ί í ý ðóý ί ί ε³ðε÷í ί áí ί ³óó óáááðáεéí ñý á ñó÷áñí ί ί ó εóεúóóðí εí á³÷í ί ί ó áεñεóðñ³ áí áñε³áí é óáæ çáááóáá-ί ί áí ί ðí óáño „ðáí ³οí εí á³çáó³ι“ ó ó³εí ñí ó³ι. Í ðí ί ί ε³ðε÷í³ ί ³óε ί εñáεé Á. Éáññ³ðáð, Ó. ί áí í, Ð. ί ááóð, Ð. Ááðó, Ó. Óáðó³εá, Áæ. ί áðεóñ, ί . Áε³ááá, Á. Ñí á³ ðá ³í. Í ðí ί ί ε³ðε÷í ó óí ðáε³-çáó³þ ί ³óó Áðí ñó Éáññ³ðáð çáóááæá: „Á³áεðεðá é óðí÷εñóá óáááðáæáí í ý ί á ί ðáñóí ε³ ί ³óó – ί ñυ á³áí ³í ί á ðεñá ί ί ε³ðε÷í ί áí ί εñεáí í ý ó ááááóýóí ί ó ñóí ε³óó³“¹⁰⁸.

Í áí ó ç ί áððéó áí ί εí á³é ί ί ε³ðε÷í ί; „ðááí εþó³εí ί;“ ί ³οí-ðáí ð÷í ñó³ çí áóí áεí ί ó ðáí ðáðεéá áí áðóí-ñεí áεéáε³çí ó ί áí ί áðε-ñεñóá Æí ðáæá Ñí ðáεý, çí εðáí á á εí áí „Ðí çáóí áó ί ðí ί áñεéúñóáí“ (1906). Æ. Ñí ðáεú áεá÷áá ί ðááí áðε÷í ó óóí εó³þ ί ί ε³ðε÷í éó ί ³ó³á ³ óðáεóááá ιó ýε áεá³ ³ááí εí á³÷í³ ýáε÷á ñó÷áñí í ñó³ (ί áí ðεééáá, „ί ³ó áñáçáááεúí ί áí ñóðáεéó“). Ðááí εþó³εí éé ί ³ó áεý ί úí áí – óá „áεí ε³á óýáε ³ áí ε³, εí ððéé ί á° ó³ æ εí ðáí³,

Úī é áóäü-yëà ðäë³ä³ý, éīòðà ï³äòðëī ó° ïááí éé ï ðäëüī éé ðī í óñ³ æèðð°á³ñòü ï àñ"¹⁰⁹.

Í áí äë í äëá³ëüð ï ï ï óëýðī³ñòü ó ÕÕ ñð. í ððëī äëī äëðëóī à-÷áí í ý ï³óó ýë ñðäëüóī ááí í; ä³éñí í ñð³. Õðáí óóçüéëé ñī ó³í éī á Á. Ñíá³ ç óüí áí ï ðëáí áó ï èñàà: ï³ó – òà „ányëà ñóáæáí í ý, éī ððà äëī èëà° í áçäëáëí ï á³à áí ñá³áó³ éī ððà í á ñí³áí ááá° ç ðäçóëüòá-òàì è í áóéí áí; ï áðáá³ðëé"¹¹⁰. Í áí ó ç í áéí áðäëí í èëá³ðëò áðáó-ì áí ðàò³é ðäëí;³í ðáðī ðáòáò³; ï ï é³ðë÷í í áí (í ï é³ðëéí -³ááí éī á³÷í í-áí) ï³óó ááá Õðáí óóçüéëé ñáí³ í éī á ðī éáí Áäðð ó éí èç³ „ ï³óí-éī á³;“ (1957).

Áäðð ðī çäëýáá° ï³óó ýë ñáí°ð³áí ó ï í áó, ýë ï áóáí í áó¹¹¹. Áç-áäë³, ï í áà äëý í úí áí ï í äëá áóðð èèðá ï³ó³÷í í ð, í áí³ó³÷í í ð ÷ è áí ðëī³ó³÷í í ð¹¹². Çí áí³óí³é ñá³ò ï í ñòá÷á° ï³óí á³ ääýéò „ññóí-ðë÷í ó ðáäëüí³ñòü“, éī ðð³é ï³ó í ááá° „äëäëí³ñòü ï ðëðí áí í ñ³“. Çá³áñë ðäçà Áäððà ï ðī ï³óó ýë ï ðī „áóí ðëí í ó ñáí³ í éī á³÷í ó ñëñðá-ì ó“. Í á éí áí áóí éó, ï³óó áëëð÷á° áá³ ñáí³ í ðë÷í³ ñëñðáì è. Í áð-ðí ð° òà ï í áí à (÷ è ññóí æá í á í á;) ñëñðáì à, „ ï í áà-í á°èò“, í á í ñ-í á³ ýéí; ï³óó äëáóáí áó° äëáñí ó ñëñðáì ó (í ðë óüí í ó çí áé ó „ ï í á³-í á°èò³“ ñòá° í çí á÷í ééí ï äëý ï³óó). Áððáí ð° ñáí ï³ó – „ ï áóá-ì í áá“, ýéí ð áí áí ðýòü ï ðī ï áððó ñëñðáì ó, ï ðī „ ï í áó-í á°èò“¹¹³.

Áëá „ ï³ó³÷í á í í á³áí ï éáí í ý“, ýëá „óí ðī ó°òüñý ç ääýéí áí ï à-òáð³áéó, áæá í áðí äëáí í áí äëý ó³éáé í ááí í; éí ï ó í éáò³;“, í á° ááçí ááéí í èì ñáí³ í çëñíí. Í ñí í áí í ð óóí éó³ò ð ï³óó ñòá° „ááóí ð-ì áó³ý ðáäëüí í ñ³“¹¹⁴, í ñë³ëüé è ó ï³ó³ „éí í óáí ï á³á÷óæó° ñí èñé“: „... ï³ó° äëèðáááí á³ ï í ááðí áí á ñéí áí. Ó³ëüé è ñéí áí, Úí ï í ááððá-ðòü, äëýäëý°òüñý í á ðëī, éī ððëī éí áí äëèðáé; ï ðë ï í ááðí áí í³ éí áí í á áí³ Úáðòü ðí ÷ í í í á ï í áðááí° ï³ñòá“¹¹⁵. Á³ëüðá ðí áí, ï³óó, áëéò÷áð÷è çç ñí èñé³á, éí ððëī è áí áó°òüñý, „ðëáí á, ááððááí-ááí á áóóòý“, í áí ááá°òüñý í áëéí óðð è á áóóòý èðáéí³. „ ï³ó í ï-ñëòü³ ï í áðáòëáí éé, ñí í í óéáëüí éé ðáðáéòáð: á³áðóí áóòð÷èñü á³á éí í èðáí í áí í í í ýòü, äéí èëáð÷è á ó³ééí ï ááí éò í áñòáäé-í áð... á³í çááððá°òüñý ááçí í ñáðááí úí áí ï í áí á, í ðááí á áí áðáòë-ñý áí ï í áí á, ý á³á÷óááð í á ñí á³ ñëéò éí áí³ í ðáí ó³; , á³í í áá³ýçó° ï í áí³ ñáí ð ááðñéáí ó ááí çí á÷í³ñòü“,¹¹⁶ – ï èðá ð. Áäðð.

Óäé ï í ñòá° „ ááí éí á³÷í éé í áí áí“, á ýéí ï ó „ðá÷³ áððá÷áðòü ï áí³ ýòü ï ðī ñáí° äëáí óí äëáí í ý“. Í³ñëý ï³óí éí á³÷í í; í áðí áéè çí áí³óí³é ñá³ò „ ï í ñòá° ó äëäëýá³ ááðí í í³éí í; èáððëí è í áçí³ í í éò ñóóí í ñòáé“¹¹⁷. Úí áí ï³óí éí á³çáò³; óóáí æéí úí; ðáí ð÷í ñ³ á ñáððá-äéí³ ÕÕ ñð. í á Çáóí á³, ðí Õðáí óóçüéëé áí ñë³áí éé ÷³ðéí á³á-ð³çí ý° è³ðáðáðóóí éé ï³ó (ýë „ ï ñáááí í í áç³ð“, ñëáæ³í ï, ó ï³ é Áððá) á³á äëáñí á í í áç³;¹¹⁸. Í í áðë÷í á ï í áá, í á éí áí áóí éó, „ ç óñ³ò ñëé ï ðí ðëñòí; ðü ï³óí éí á³çáò³;“, í ñë³ëüé è áááéí í í í áç³;° „ áí éí-í áðëñü í á áí ñí èñéò ñë³á, á áí ñí èñéò ñáí éò ðá÷áé“. „ Í í áç³ý

ī dī ðeēāæf à ī 3ōīā3, – çaçī à÷à° Ð. Áaðò, – ī 3ó – òā nāī 3īēīā3÷í à nēñòāī à, ēīòðà ī ðāāī āó° íà òā, Çíá í āðāōāīðeðēñý ā nēñòāī ó òāeò3ā; ī īāç3ý – òā nāī 3īēīā3÷í à nēñòāī à, ēīòðà ī ðāāī à ðāāóeò-āāðēñý āī nēñòāī è nōóī īñòāe¹¹⁹. (Çā3āñe á3eüø ýe æeāf eī æe-āā°òñý æeēī ðeñòāī íý āāðò3āñueī; ēī í òāī ò3; ī īē3ðe÷íāī ī 3óó à ī ðāāī ç3ēī ī ē3òāðāðòđī çā÷ī ī ó (ōī ÷ 3 ó3ēīñī òñueī āī ðeī ó) āī nē3āæāī í 3 Í. Çāāóæēī.)

Í ðæā, *ī ī īāðāāī ý āāð3f 3ó3ý* ī īē3ðe÷íāī ī 3óó çāò÷àðeī à í à-ñóóī í ēī ÷ ēī ī ī: *ī ī ē3ðe÷íēē ī 3ó ° āđī ðēī í ī þ nāī 3īēīā3÷í þ nēñòāī í þ, ī ðeçí à÷āí ý ýēī; òāēüøóāāðe (÷e „āāōī ðī óāā-ðe“ ā óāđī 3īēīā3; Áaðòā) á3ēñī 3ñòü ā 3í òāðāñāò ò3°; ÷e 3í øī; 3āāī ēīā3;.* Åeā í āā3āī īā3āī ēī ī īē3ðe÷í3ē ðāī ð3; ðà ī ðæ-ðeò3 æeāā°òñý òāāðææāī ý ī ðī çāñī í āōāāī ý áóäü-ýēī; 3āāī ēīā3; í à ī īē3ðe÷íēō ī 3óāð. Í āáóðü, ó öüī ī ó çā'ýçeó āī ò3ēüf ī ā3āð3çī ýòe ī īē3ðe÷íēē ī 3ó ā3ā ī īē3ðe÷íī; ā3ç3;.

Åeðaçí ó ðāī āāí ò3þ āī ī 3óī òāī ðāī í ý ñī īñòāð3āā°ī ā ī ðī ā3ā-í ēō *ó í 3āāðñæ3ñòñúeēō 3āāī ēīā3ýō* ñó÷āñī īñó3: ī āðēñeçí 3, „òðā-æeò3ī í æ3çī 3“ (òæðe÷íī, *ī ñāāāī òðāæeò3ī í æ3çī 3*, „ēī í ñāðāāðeā-í ēō ðāāī ēþò3ī í ð3ā“, á3eüø á3āī ī ī ó í ðæññueī ī, í ò3ī í æ-á3eüø í æeöüēī ī ò ðà ÷āñðeīāī òāðeññueī ī ó āāð3āī ðāò) 3 āāī ī-ē3āāðæe3çī 3. Óñ3 ó3, í à ī āðøeē ī īāēýā, á3āī 3í í 3 í 3æ ñī āī þ ðāī ð3; í ā°āí ó° 3ī *ī āðñúeā* (3 *ó í ā3í 3ñðe÷íā*) ó ñāī çē ñòð3 āāæāī ý āī ñā3òī āī āī ī āī óāāī ý, ýe áe āī ī ī í à í çeāāēñý: „ēī ī óí 3ñðe÷íēē ēeā“, „ýçe÷íē öüeā 3ī ī āð3ý“ ÷e „æēī āæeüf à ðeā3e3çāò3ý“.

Òāāðāæāī í ý òñ3 ðeò 3ī ī āðñúeēō 3āāī ēīā3e çāāæāē á3āāóā-ēīñý 3 á3āāóā°òñý ÷āðaç çāī āðā÷āí ý ī ð3ī ðeòāðōī; ðī ē3 í āò3e òà í āò3ī í æeüf ēō ò3ī ī īñòāe, øēýōī ēðeāāāīāī òāāðāæāī í ý ī ī ī āāī āò3ī í æeüf ēō, ó í 3āāðñæ3ñòñúeēō āāððī ñðāe ð3çí íāī ‘ā-ðóí ēó: ī ðī ēāðð3āóó ýe „ðóø3ēī í; ñeēe 3ñōī ð3;“, „ēeāñī āī; āí-ðī òüāe“, „ð3āí īñó3 ððóāýüe“, „ñī ò3æ3ñòe÷íī; ðāāī ēþò3;“, „í à-ðeī āī āī“ ððāçī ó, ēī ī óí 3ñðe÷íāī „ðap“ óí Çí ó ī āðēñeññue3e 3āāī ēīā3; (ýe í āñe3āí ē – ò3eüēe āāñýðeē ī 3eüēí 3ā çāī ī ðāī āāí ēò, çāī ī ðāī ēò āī ēī āī, āāī ī ððōī āāí ēò, ī ī ñāāæāī ēò ó òþðī è òà ēī í òðāāī ðe, āāī āò3ī í æe3çī āāí ēò óeðāçī ó3ā, í à āðāōī āóþ÷e ēī ēī-ñāeüf 3 āòðāðe 3í øeò í āđī ā3ā, ó Ò Ò ñò. ā ðī ñ3ēñueī-ðāāýī ñúe3e 3ī ī āð3;); ðāñeçí ó ā áóñ3 „āāāī üī; í ī ðæe÷íī ç“ (÷e °āðaç3ēñueī) „òðāæeò3;“, ýçe÷íē ðeðāā, „āí ðe-ò3ēī ñī ò3;“ 3 „āí ðe-ððeñðeýī ñóāā“ ā áóñ3 ðāī ðāðeē3ā „ēī í ñāðāāðeāī í; ðāāī ēþò3;“, „òðāóüf āī øēý-óó“, çī ēðāī à Þe3òñā Áāī ēe¹²⁰, 3āā; ýeēò ā ò3e ÷e 3í ø3e í 3ð3 áóèe ñī ðeēf ýò3 òāðeçī ī ī (í āí øā) òà í āò3ī í æeñī ò3æe3çī ī ī 3 í āò3ī í æe-á3eüø í æeçī ī ī (á3eüøā) ç óñ3ī à æeð3eāþ÷eī è í āñe3ā-ēāī è; 3āāeē „ñāī āí æe, ð3āí īñó3, áðāðñóā“, „çāāæeüf í eþāñue3 ó3ī í īñó3“, „ī ðāāā ēþæē ē“ (áç í ðāā í āò3;), ēī ñī ī ī ī ē3ðe÷íēē

í 3yè í á óçáí äæó°óuny í á èèøá ç òaðàèòáðíì Ñòàè³í à, àèà é ç óáí -
 òðàèuí í þ ³áá°þ áñ³°; *éíì óí ñòè÷íí; ì ³óíéíá³; (æèä³èáí í ý í á -
 øá.- Ì . 2).* Áóáü-ýèèé éíì óí ñòè÷íí èé òèðáí (à Ñòàè³í í ñí áèèáí) áñá ñáí° æèòóý í íáðíðþ° í ðí ñóó ³ çðí çóí ³éò òðáçó: áí ðí á í á
 äð³í à°. Õý ì áá³÷í á òðáçá áí çáí èý° í í ý ñí èòè ³ á³á ñóó³ ñóü ì 'yñá
 á ì ááàçéí áð, ³ „æçáí èuí ³ í í òí àè“, ³ óáí çòðó, ³ òí ðóòðè, ³ ì áñí á³
 ÷ è ñòèè, ³ çàèðèòèé éí ðáí í - ³ áçááàè³ çí çáááí áí í. Õðáçè
 „áí ðí á í á äð³í à°“, „ì è í òí ÷ áí ³ áí ðí áàí è“ - í á èèøá ³ ááí éí á³ý -
 òá í áèáí ñòð³øà çáðí ý ì áðð³;“¹²⁵.

Ñá³áíì èì òáí ðáí í ý ì ì ³óó á³äð³çí ýèèü í ³í áóüè³ í áòè ñòè, çí -
 èðáí à Áí éí èáð òá ðí çáí ááðá¹²⁶. Í áí áè á çò í ñí í á³ ó³èüèè í áðá -
 ðí áèáí ³ ì ³óí éí á³÷í ³ éí í òáí òè òáí ðáðèè³á „éí í ñáðáàðèáí í çááí -
 èþó³;“. Õèí í áèí çðáçéí ì í í æá ñéóáèòè í áéí ³ç í á ñáæ³á Þ. Ááí -
 èè: „Ì è í í áéí í ³ çí í áó ì ðí èéí òðè ñý áèý í í í áèáí í áí, í áóðí ðáí -
 ðáí í áí, òáðí éí áí í áðáæèááí í ý ñá³óó, àèà í á á³á ñòí ðí í áí í áí ³ ó³ -
 éí ñí òñüéí áí, à á³áðóþ÷í áí á í áø³é èðí á³: áèý í áðáæèááí í ý ñá³óó
 ýè ì í áóóí í ñó³, áèý í áðáæèááí í ý ñá³óó ýè ðèòóáèó æáððáí í ðéí á -
 ñáí í ý“¹²⁷.

Çááááèí ý á, ì á òí í ñí ðááó ³ç í áøé³áèèáèì è áí áðáæí èì è ñí á -
 éóéýðèááí è òèí ó Õ. Í ³òøá, í áí áè ñóóü òèð ðí çí ³ðéí áóááí ü, çò
 ì ðáèòè÷íí á áð³èáí í ý áàèáè³ á³á í áøé³áèèáí ñó³. Í ñü áèý ì ðèèèááó
 òèí í áá ááí í í è³òè÷íí ì ³óí éí á³÷í á áè ñéí áèþááí í ý í áí í áí ç ì ðí -
 á³áí èð „éí í ñáðáàðèáí èð ðááí èþó³í í áð³á“ ñó÷áñí í ñó³ Í éáèñáí áðá
 Áóá³í á: „Ì è, ðí ñ³ý í è ³ í ³í ó³, ì ³ðéó°í ì í í í ý òóýí è áèñí áí ñ³;
 ³ í ³éí èè í á ðí çóí óáàòèí áí í ³í áèøá. Ì è í á ó³èááèí í ñý ì ðí ñóí
 çááðáæáí í ý ñáí °; ááðáæáè ÷ è í áó³; Ì è ò³èááèí í ñý í í áèèí áí -
 í ýì, øèýóíì ÷ éí áí í áí í áí è í áðè ñéó, ì áè ñéí áèuí í ç è³èüéí ñó³
 áí í í áí þþ÷èð í áñ èàðááí ð³é. Ì è í á çàò³èááèáí ³ éí éí í ³çóááí í ýì,
 ýè áí áè³éó³, à ñáí á áí ñýáí áí í ýì ñáí çò ñòðáðáá³÷í èð ááí í í è³òè÷ -
 í èð ì áæ í áá³òü ááç í ñí áèèáí; ðó ñèò³èáó³; òí ÷ á ýèáñü ðó -
 ñèò³èáó³ý òñá æ á³ááóáàðèí áóñý. *Ðí ñ³ý ó ñáí °í ó ááí í í è³òè÷íí -
 ì ó òá ñáèðáèuí í-ááí áðáð³÷í ì ó ðí çáèòèí á³ í á çàò³èááèáí á
 á ñíí óááí í ³ í áçáèááí í; í í èñüéí; ááðáæáè ó æí áí ³é óí ðí ³.
 Áí í á òàéí æ í á çàò³èááèáí á á ñíí óááí í ³ Óèðáí í è (æèä³èáí í ý
 í áøá.- Ì . 2).* Í á òí ì ó, çí ì è í á÷ááòí í á èþáèí í í í èýè³á ÷ è
 óéðáí í ó³á, à òí ì ó, çí òàè³ çáèí í è ñáèðáèuí í; ááí áðáðó³; òá ááí -
 í í è³òèèèè“¹²⁸.

²ááðóñý ì ðí ì áí ³áèáèuí ó ì áý÷í þ í á ýéí áñü ì áðá³í áèuí í áí
 ðí ñ³éñüéí áí øí á³í ³ñóá. Í. Áóá³í - ³ñóí ðèè ðáè³á³; ³ááí éí á „³í òá -
 áðáèuí í áí òðáàèò³í í áè³çí ó“, è³ááð Í áò³í í áè-á³èüøí áèòóüéí;
 í áðð³; áí éí áí èé ðáááèòí ð ááí ó ðí ñ³éñüéí èð æóðí áè³á, ì ðí áðáí -
 í èé ðáááèòí ð áèáááí èòóáá „Áðèóí ááý“, ááòí ð ááñýòèá éí éá,
 í áí á ç ýèèð - „Ì ñí í áè ááí í í è³òèèè“ (1997) - ðáèí ì áí áí ááí á

yē i 3ādō÷í eē äey nōōāāí ò³ā ðí n³éñüēēō á³éñüēí ãēō ³ àeí eí ì à-
 òē÷í eō àēāāāí ³é; nāðāā eí āí āðóç³ā àē Ñ³ í ò³ōāðē Áāí āðāeúí í āí
 ðāāā ðí n³éñüēí; Óāāāðāō³; Ì. Bē āā÷eí í, ðí n³éñüēēē āāí í ē³āā-
 ðāeúí í-³í í āð³āē³ñōē÷í eē ðāæēí, çāí ³ñōú òí āí, Ñí á ē³ēōāāðē
 í í ³āā÷āí ò ò í ā³í ³çí ì ì, eñāí í ò í ā³ºþ òā ðāāí āōō³ñþ eí ēāēðēāí ò
 í ñēō³ēō nāí āí í āðí āō, āí òº í āðí ì ³ñōú ÷āðāí āēē çāí āñí eē
 āāð³āí ò (yēāē òāē „āāí í ēðāð³y“ í ā ñí ðāð³āāēā) – í àēēçí .

A. Ní ā³ ó nāí ÷é í ðāō³ „Ì ³ðí eí ā³; í ā ò í āí ÷āñó“ (1965) ðí ç-
 ā³í ÷óāāā, í ēð³í ³í øēð, ³ í í ē³ðē÷í ³ í ³ðē òāðēçí ò òā āāí í ē³āā-
 ðāēçí ó¹²⁹. Ð. Áāðð, àēā÷āþ÷ē „ñí ò³āeúí ā í āñā³āí ì ā“ ñó÷āñí í āí
 eí ì ò çāò³āí í āí āāí í ē³āāðāeúí í āí ñóní ³eúñðāā, í ðāāí òā çā „ñāyð-
 eí ãēí è ³ððēí āí è ñāí í-ñí āí þ-çðí çóí ³eí āí“ àeyāēðē „í ðēōí āā-
 í eē ā í eō ³āāí eí ā³÷í eē í āí āí “¹³⁰. Í àeí ³ç eí í òāí òāāeúí eō ì í-
 ì āí ò³ā ē³āāðāeúí í āí „áððæōāçí í āí í ³óó“ òðāí òóçüēēē āí ñē³ā-
 í eē òí ðí òēþº yē çāāāāí í y „ēāðāāí ð³þ „áððē“ çāññòē āí ēāðā-
 āí ð³; „ì àðē“, à ç áóāü-yēí āí í áº eòð çðí áēðē ð³÷“¹³¹.

Ó í í ā³ðí ùí ò áēñēððñ³ ñí í ñāðð³āāº í áóæā ì àeí ñí ðí á àēēðē-
 òē í í ē³ðēēí-ì ³ðí eí ā³÷í ò í ðēðí āō āāí í ē³āāðāeçí ò (yē àeí yòí ē –
 ðí āí ðē í ññēí eí í ³āē³ñð³ā í áð³í í āē³ñðē÷í í āí òeí ò), yēēē í ðāðāí-
 āº í ā ðí eü „òāeí í ā³ðí í; ³āāí eí ā³; ñó÷āñí í āí ñā³ò. Àēā í āā³òú
 òí ðāeúí à àeí ðēò³ēāð³y ò³º; ³āāí eí ā³; ³ í ðēðí áóāāí í y ì áí ðē-
 í áð³í í àeúí í; é áí ðēð³āyí í; ñóó³ í ā àēðí àēòð çā ì āæ³ í í ē³ðē÷-
 í í āí í ³óó: ñāí ā „ì ³º í āāçāē÷āeí í ñóðāí āāí eē í ðēðí áóāāí í yì
 àēāñí í; ³āāí eí ā³÷í ñ³, í ñē³eüēē ānyēā ³āāí eí ā³y òí ÷ā, Ñí á ì
 ñí ðēēí àēē í ā yē í āí ò ç ì í æēēāēð òí ÷í e çí ðð í ā ñā³º, à yē òāe-
 í í āí í òñðēí à (÷ē òāeí í á³ðí à) eí āí çí áðāæāí í y“¹³². Í āí 'yòí à Ñā
 ç ðāāyí ñüēēð ÷āñ³ā: „Á÷āí í y Ì āðēñā āñāñēeúí ā, āí āí í í á³ðí ā“
 ÷ē „Ì āðēñēçí -ēāí ³í çí – òāeí í ðāāēeúí ā ÷āí í y“.

Çāē÷āeí í, í ēðñāēāí à í āí è í í ē³ðēēí-ì ³ðí eí ā³÷í à í āðāāēāí à
 àeí āāº ³ á³eüð ðóí òí āí í āí ³ í āāāāāðí øēððí āí àeðēóí ÷āí í y
 í à ñòēð ò³eí ñí ò³; áðí í eí ā³; í í ē³ðí eí ā³; í ñēðí eí ā³; ñí ò³í eí ā³;
 òí Ñí. Àēā í āā³òú ðāēēē í í āāððí àēé í āeyā āí çāí eýº àeñí òāāðē,
 Ñí ó àeí āāēð í í ē³ðē÷í í āí í ³óó ì è çññðð³÷āº í ñny ³ç yāē Ñāí
 ñòðí ³ñí í áóæā āāēāēēí á³ā òðāāēð³eí í āí í ³óó. Óóó āí ò³eúí í
 āí āí ðēðē āæā í ā í ðí í í ē³ñāí ³þ, à í ðí ì ì í í ³í ³þ eāēñāí è „ì ³º“.
 Í ā àeí āāeí āí º. Ì àēāðeí ñüēēē āāāæāā, Ñí ā ñó÷āñí ³é eóēüðð³
 í í áððº í ā í ³ðí eí ā³y, à eāāç³í ³ðí eí ā³y¹³³. ñó÷āñí ³ áí ñē³āí eēē
 í āā³òú í ðí í í òþòú í í āēē òāðí ³í – í ³ðí ÷āē – àey í ēðñāēāí í y
 „ì ³ðí í í ā³āí eō ³āāí eí āāí ³ òēāí eō ñāðāí òeí ³ā ì āñí āí; ñā³āí-
 ì í ñ³“¹³⁴.

²ç í í ē³ðē÷í eí òāí ì ì āí ì ì çí āñ³í ³í ðí āí çðāçēā çññðð³÷āº í ñny
 ó ò³eí ñí ò³; òā, øēððā, ³āāí eí ā³; í áð³í í āēçí ò. Í ā ì āþ÷ē
 çí í āē í ðí āññòē ò āāí ³é ðí āí ò³ ì āñðāāí ā í í ē³í áðí eí āí ÷āí ÷ā

af nē³āæāf í y̅ ò³⁰Ꞥ í ðí áeāi è, í ai āæèi í n̄y è³ēüēi í à eí í òāi òāæü-
í èi è çàòāāæāí í y̅i è.

Í à ð³āí³ í añí āiꞤ n̄ā³āi í n̄ò³ í eóí aò³éí à ðí n̄³éñüēā áeāāā āi ðí-
āāæóāāēā òāðí³ í „áòðæóaçí èé í aò³í í æéçí “ (í òæā, áí òeí aðí ā-
íæé, nó+añí³ āāí í è³āāðæē āæēāāpou nēí añí í eó+áf í y̅ „í ā+ð-
í eé í aò³í í æéçí “ (í òæā, çāñòāð³éí-í ðeí³ òeāí èé), yé³ ç í í āí èi
í ðāāi í í æí à í açāāðè³ í í āðñüēèi è áí òeí aò³í í æüí èi è í³ óí eí-
āāi āi è (í³ óí āāi è ÷ è í³ óāi āi è), çí òæüøópou òā í í í y̅òòy̅.
Í añí ðāāā³, yé çaçí ā+ā^o nó+añí èé āāñòðæ³éñüēéé í èñēèðæü Nāé-
í í í Āpð³í ā, „í aò³í í æéçí ° çí ñü³ í øā, í³ æ òā, çí eí í ó í ðeí è-
ñò³ çí í āð³æéçí “¹³⁵.

Í nē³ēüēé í aò³í í æéçí yāeçā nòðóeðóðí āāí ā, yēā í í-ð³çí í í ó
í ðí yāeç^oòüñy̅ í à ð³çí èð ð³āí yò (í añí āi-í í áóóí āi í ó, nóá^oeðeāí í-
í nēóí eí ā³+í í í ó, ðāò³í í æüí í í ó, ó³eí n̄í òñüēi í ó, í í è³ðe÷í í í ó,
āāðæāāí í í ó, āðí āāñüēi í ó ðí çí), āāí í eí āí æeçí ā+áf í y̅ í à í n̄-
í í āí í í ó ð³āí³: „Í à³ āāéí í-ēí í òāi òāæüí í í ó ð³āí³ í aò³í í æéçí –
òā³ āāí eí ā³y̅ í aò³í í æüí í āí æeðòy̅, òí áóí nēñòāi à í í è³ðe÷í èð,
æéí í í³ ÷ í èð, àðe÷í èð..., āñòāðe÷í èð, ðāe³āéí èð³ ó³eí n̄í òñüēèð
í í æyā³ òā³ āāé ð³çí èð āðí āāñüēèð³ í í è³ðe÷í èð í á^oáí āí ú, eí-
æāí ç³ nòðóeðóðí èð æeāí áí ð³ā yēíꞤ í³ āi í ðyāeí āāí èé çāāāí í y̅
ðāāèççāò³Ꞥ í aò³í í æüí í³ āāꞤ³ n̄í ðy̅ í āāí èé í à çāāaçí ā+áf í y̅ æ-
æeāāí í y̅, ā³ðāí ðāí í y̅³ ðí çāèðeð í aò³Ꞥ á eí í èðāðí èð òí í āāð
ā³éñí í n̄ò³;

– òā³ āāí eí ā³y̅ í aò³í í æüí í-æeçāí eüí í³ áí ðí òüæ, í aò³í í æüí í-
āí āāðæāāí òāí ðāí í y̅ ÷ è í aò³í í æüí í-āāðæāāí í āí òóí èð³í òāāí-
í y̅, yēā í í áóāí āāí à í à í ðeí aò³ í aò³í í æüí í³ āāꞤ à æeðò³ í aðí áó³
yēā çāāí āí eāí í y̅³ í æeā³áóāeüí èð òā āðóí í æeð³ í ðāðāñ³ā³
n̄í ò³æüí èð í í ððāā āðí āāy̅í n̄òāæèðü ó çāeāæ³ n̄òü ā³ā í í āí ðè
ðāāèççāò³Ꞥ³ āāé í aò³í í æüí í āí æeçāí eāí í y̅, āāðæāāí òāí ðāí í y̅, í-
açāeāæí í n̄ò³“¹³⁶. Èðí òí āí, í à í í æā áóðè é í í æe í ðí
„í aò³í í æéçí á í í æeý÷í; í aò³Ꞥ“ (Çā í āí eí³ í í āðñüēèé í³ ó), òæā
yāeçā í açeāā^oòüñy̅ **ðí āí³ çí í í** (í āðeñeññüēí āí, í aøeññüēí āí
÷ è āāí í è³āāðæüí í āí çðaçeā)³ ç **í aò³í í æéçí í í** í à í a^o í³ ÷ í āí
n̄í æüí í āí³.

Nāi á í í í y̅òòy̅ „í³ ó“ á òāí ð³Ꞥ óeðāꞤ í n̄üēí āí í aò³í í æéçí ò áæe-
āæéí n̄y̅ í āaçæe÷æéí í ð³æéí. Ó „Í aò³í í æéçí³“ Āi eòðā Āí í òí āā
n̄í í n̄òāð³āā^oí í āæeāāí í y̅ òüí āí òāðí³ í à (yé òæéí æ „³āāꞤ“, „³āāā-
eó“, „³èpçꞤ“, „eāāāí æe“ „æeāeāā“ òí çí), nē³āí í çā Æ. Ní ðæeāí,
í ðe í ai āāí í³ æeðeóí ā+eøè æeāñí á í í í y̅òòy̅ **í í è³ðe÷í í³ á³çꞤ**
(í à ð³āí³ í añí āiꞤ n̄ā³āi í n̄ò³ – „éí ðí ðe³ í ðāāeēā, çí æeēēēēāpou
í āðāçe“). ÓeðāꞤ í n̄üēèé ó³eí n̄í ò āí āí ðeðü ó òüí í ó çā'yçeó í ðí
„ðí í áí ðe÷í³“³ āāꞤ, éí ð³ n̄òāæy̅òü „çāāæüí ā“, „³āāe“ í āā í n̄í-
æeñò³ í ðāðāñe. Ó³ āāꞤ, „n̄í í eó+áf³ ç ðāe³āéí èi í í ÷ óāāí í y̅i

Άααεῖ ἰ ἀçààðè ἰ ³òαι è (άαéάóαά, ÷è ððàäèö³éῖ èἰ è, ÷è ἰ ἰ-
 è³ðè÷ῖ èἰ è) ἰ ðääῖ áῖ ἰ ῑ „ἰ áääðæááῖ èö“ ἰ áðῖ á³á áῖ áäðæááῖ ἰ áῖ ἡ-
 ἰ ἰ óóáäðæááῖ ἰ ῑ, ἰ ὀῖ áóáæáῖ ἰ ῑ ἰ áö³ῖ ἰ æuí ἰ ῑ ἡá³áῖ ἰ ἡ³ á ἰ ὀῖ óáḡ³
 ÷áö³ῖ ἰ æuí èö á³áðῖ áæáῖ ú áῖ ὀῖ áῖ áæ óḡῖ áῖ ÖÖ ἡö. ó ἰ ῑ ἰ ῑ ῑ,
 ÷áö³á, ἰ ἰ ῑ ῑ, ³ðæ³éö³á, óèðáῖ ῑ³á, ³ðèáῖ áö³á, ö³ῖ á³á ðῖ ῑῖ,
 ³ḡῖ ὀῖ ἡῖ óḡῖ áῖ ἰ á ὀῖ ὀῖ ááῖ ἰ ῑ ἰ áö³ῖ ἰ æuí ἰ ῑ ἡáῖ ἰ áóῖ ἰ ἡ³ ðá ³ῖ.
 Ó ðáðῖ ³ῖ ἰ ῑ ῑ ῑ. Á. ἡῖ ³ðá óá „ἰ ³ðè“ ἰ ὀῖ „çáðῖ áæáῖ ἰ ῑ ³ ἰ ὀῖ áæáῖ-
 ἰ ῑ, ἰ ὀῖ áèçáῖ éáῖ ἰ ῑ ῑ é ἰ ³áðáö³ῖ, ἰ ὀῖ çῖ éῖ ὀö áῖ áó ðá ῑ ῑ ááðῖ á, ἰ ó-
 áðáö³á ³, ἰ ἰ áá, ἰ ὀῖ ἰ áðáῖ èé ἰ áðῖ á, ῑῖ ἰ á° ðáῖ áð ἰ ὀῖ áóáèðèḡῖ
 ἰ ³ḡèῑ áῖ ááῖ áῖ çáῖ áῖ ááö ³ (ááῖ) áèáῖ áῖ ἰ ῑ“¹⁴⁴.

ἰ áῖ áè ðáèèé ἰ áðáááæῖ ἰ „éóèúöðῖ èé ἰ ῑ ³ð ³ῖ ἰ áðḡῖ ἰ ὀ éῖ ἡ-
 ἰ ἰ ἰ ῑ è³ðèçῖ ἰ á³ ááῖ éῖ áῖ éῖ ῑ ῑ æuí ἰ ἡ ὀ ááð³áῖ ὀῖ á³“¹⁴⁵ (Á. ἡῖ ³ð) –
 á³ðá ó ἡáῖ ῖ ááðæááö, ἡá³é ἡ³ῖ ῑ áðáῖ á, ó ἰ ἰ ὀῖ áæáῖ ἰ ῑ á³á áááῖ ³ð
 áèè³ῖ ³á ἡö÷áḡῖ èö áðáè³á, áá÷áῖ ἰ ῑ ὀῖ ἰ áῖ ðèèáῖ è áæῖ ἰ ῑ ²ðæ³ῖ ÷è
 ἰ á° áῖ áῖ ἰ ῑ ³ῖ ἰ ῑ ῑ ῑ ῑ – áῖ ὀ³èúῖ ³ðá, ἰ á ἰ áøö áóῖ éö, ἰ áçè-
 ááðè ἰ á ἰ ³òῖ ἡ, á á³ç³öῖ (ç áῖ áè. *vision* – ἰ ὀῖ ἰ éῖ áῖ ἰ ῑ, ἰ áðáááá-
 ÷áῖ ἰ ῑ, áèá³ῖ ἰ ῑ, ἰ ὀ³ῖ) ÷è ἰ ῑ è³ðè÷ῖ ἰ ῖ á³ç³öῖ (ἰ á ἰ èöðáðè ³ç è³ðá-
 ðáçöðῖ ἰ ῖ á³ç³öῖ ῑ è óóáῖ æῖ ³ῖ óáῖ ἡῖ áῖ ἡῖ, ὀῖ ÷á ³ á óóáῖ æῖ ³ð
 ðáῖ ðáð ἰ ἰ æῖ á çῖ áèðè ÷èἰ áèῖ óóáῖ æῖ ῑ ῑ ἰ áæúῖ ááῖ èö ἰ ῑ è³ðè÷-
 ἰ èö á³ç³é ῑ è, ἰ áῖ ðèèèáá, ó ἰ ὀῖ éῖ ç³ áῖ „ἰ ἰ éḡῖ“ ²ááῖ á Óðáῖ éá).
 Βéῑ ἰ ῑ è³ðè÷ῖ èé ἰ ³ð çááæáè áῖ ðèῖ áö³ῖ ἰ æuí èé, ὀῖ ἰ áö³ῖ ἰ æú-
 ἰ á á³ç³ῖ ἰ á° ἰ áö³ῖ ἡááðáðæóááæúῖ èé ðáðáèðáð. ἰ ³ð – ³ῖ ðáð-
 ἰ áö³ῖ ἰ æuí ἰ ὀ-ὀῖ ³ááðḡáè³ḡèðè÷ῖ èé, á³ç³ῖ – ἡóῖ ἰ áö³ῖ ἰ æuí á. ἰ ³ð
 ÷áḡῖ ἰ ὀçáῖ áèöú áῖ çáèááèè ³ῖ ἰ áð³ῖ, ῑῖ éῖ áῖ ἰ ὀῖ áæóῖ ðóú (ἰ á-
 öèḡḡῖ á ἰ ³ῖ á÷èῖ á (Óðáð³é ðáéö) ÷è ðááῖ ἡῖ á ὀῖ ḡῖ (ἡḡḡḡ)),
 á³ç³ῖ, ἰ ááῖ áèè, áῖ ἡῖ áá° ááðæááῖ ὀóááðáèðè ὀ³áῖ ó ἰ áö³ῖ ῖ
 (²ðèáῖ á³ῖ, Óῖ ῑ ῑ ῑ á³ῖ, ²çðáῖ èú, ²ῖ á³ῖ, ἰ ἰ èúá, ἡῖ ááῖ ³ῖ, Óῖ ð-
 ááð³ῖ ὀῖ ῑῖ).

Óáèèἰ ÷èῖ ἡῖ, á³ç³ῖ áῖ ὀ³èúῖ ἰ ὀῖ çáèῖ ááðè á ἡððéöðöð³ ὀῖ áῖ óá-
 ἰ ἡῖ áῖ ó, éῖ ὀðèé Áῖ ὀῖ ῑ ἡῖ ³ð ἰ éðáḡèéá ῑ è „ἰ áö³ῖ ἰ áè³ḡèðè÷ῖ ἰ ἰ-
 áá óá ἡèἰ áῖ é³çῖ “. ἡáῖ á ð³ „ἰ ἰ áá ³ ἡèἰ áῖ é³çῖ “ „÷áḡῖ ἰ ἰ °áῖ óῖ ðóú
 ³ááῖ éῖ á³ῖ ç „ἰ áḡῖ áèἰ è ἰ ἰ ÷öóῖ è“ øèðøèð ἡáèὀῖ ὀ³á ááῖ áῖ ἰ á-
 ἡáèáῖ ἰ ῑ – ÷áðáç ááḡèá, ³ááῖ, ἡèἰ áῖ èè é óáðáῖ ἰ ῑ ῑ“¹⁴⁶.

Á³ç³ῖ ÷áḡῖ áèḡḡὀῖ á° ῑ è ἰ ῑ ç³ðῖ ἰ áèῖ á³÷ῖ á ῑ èúá, ἡḡè³èúèè
 á ÷áḡ ἡáῖ ῑ ἰ ῑ áè óóááðáæö° ³ááῖ, éῖ ὀð³ çááῖ ðóḡῖ ἰ áðááèúῖ èἰ è,
 ἰ áçá³éḡῖ áῖ ἰ èἰ è, „ἰ ³ð³÷ῖ èἰ è“, ῑ è, ἡéáæ³ῖ ἰ, ááḡὀðáῖ ἰ ῖ áèááá-
 éáḡῖ á ó ÖV²²² ἡö. ἰ ἰ æèèá³ḡḡὀῖ á³áðῖ áæáῖ ἰ ῑ ÷áḡῖ ῑ, ³ðèáῖ áḡῖ ῑ
 ÷è ö³ῖ ἡῖ ῑ ἰ ἰ ááῖ ááðæááῖ á ἡáῖ ἰ óóááðáæáῖ ἰ ῑ áðáῖ á ó ἰ áèáḡ-
 ðèῖ ³. Óáèèἰ ÷èῖ ἡῖ, á³ç³ῖ ἰ áðáááæῖ ἰ óáæ „ááðῖ ὀῖ ó“, áèá ἰ á
 ἰ á° èðèáῖ ó á³éḡῖ ³ḡöú, á á³éḡῖ ³ḡöú ³ῖ ἰ áðḡῖ èö, óáá ³ááῖ éῖ á³÷ῖ ἰ ἰ
 ἰ ὀðáöῖ ááῖ ó. Óῖ áðῖ „ááðῖ ὀῖ ó“ ðáèúøèáó, áèáḡῖ á ἰ ῑ è³ðèèῖ-
 ἰ ³ð³÷ῖ ó, ðááèúῖ ³ḡḡὀῖ, ἡðáῖ ὀῖ ὀ ἡῖ áö³áèúῖ ἰ áèῖ áèῖ ðááááῖ ἰ ῑ éῖ
 éῖ ἰ ³áèúῖ ἰ áῖ ἡðáðḡῖ-éáῖ, ³ ðèἰ ἡáῖ èἰ ðáḡḡááðö° ἰ á° èðèáῖ ó

ä³enī ³ñòü, ää íàò³y ðīçäeyäa°òüny yē ííáíííðááíéé ñóá°eð ³ñòíð³; à íá yē í³áíáá³eúíéé íá°eð. Eíēíñæuí á çí à-áííý á ouíí ó eóeuðóðíēíá³÷ííí ó í ðíóáñ³ (ñóáíðáííý á³ç³e) á³á³að° óóáíæíý e³óáðáðóðá. „Á, íáí æē, áñá, úí ððeáá°, ííñó° çáááyēē ííòáíí “,- í ēñáá í³í áouēēē ííáð Oð³áð³o Áæúááðē³í¹⁴⁷.

Í eð³í óæá ÷áñðēíáí æeðeóí à-áíí; á³ç³; yē „³ēþ³;“-æēæéáá ó Á. Áííóíáá, çááðí áí íñý áí æeçáááçē ááííáí íííýòòý ÷áðáç áí à-ēíá³; ³ç ñóíæēí è ðáðí ³í áí è ðá óáííí áí áí è á ³í øeð í ēñēðeáē³á. Çíēðáí à, ³ááí ðe÷íēí á³ç³; æēáá°òüny íííýòòý ííē³ðe÷ííáí íáò³ííæúííáí ³áááeð (óæeðe÷íí - íáò³ííæē³ñðe÷ííáí) á ííñó-ñí ó³æ³ñðe÷ííáí ²ááí á Oðáí ēá. Ó ñáí; ēíí óáí óóáeúí ³ē ðīçá³áó³ „Í íçá í ææá è í íæēēáíáí “ (áí ðá÷³, öý í áçáá - áóæá óí÷á ááð-ááeúí á óíðí óeá á³ç³;) á³í í ēøá: „Eíēē æ ³áááē - æeðòý ³í æá³áó-æúííáí - ððááá í ðeēí ýðe áíēíáí ēí áæéáá÷áí ó ñóáð³ í áòáð³æú-íí; í ðíáeðe³; ðá, úí íííēðá° ēþááē áí á³æðeðóü, ííøeóeóááí ú, íáííñeúíí; í ðáò³, ñeóæáē, ñí³ēíē ³ ð.á., óí í á í áí øá, à úá á³eúøá çí à÷³ííý í á° ³áááē ó ñóáð³ ñóñí³eúííáí ³ ííē³ðe÷ííáí æeðòý. Á óó ñeíðáçíí ðñ³ó ³áááeúí eð çí áááíú, áóáíáíþ, áí ýēí; ííæéí³ eðe áñ³ óááeéíē, áóáá ³áááē íáííáí, í³÷ēí íá á³çáííáí ³ íá íáí áæóááííáí (eð³í áíáðíá³eúí eð eííóáñ³e, ýēēð æēí ááá° áððæí° æeðòý ç ñóñ³ááí è) æeðòý ³ ðīçáíþ íáò³; (æēá³eáííý í áøá.- Í. ².)¹⁴⁸.

Í ðeðíáá ³áááeð ó Oðáí ēá (ñē³áíí çá ×áí ááðeáííí, áeçí à-áíí-áí yē ðeííáí ³í áíáð³ēñúēá ýæúá) óæðeçáí þ°òüny ÷áðáç íēðáñeáí-íý í áñóóí íēð ñóáñóáí ó³ííæúí eð íçíáē (ñóóí á³ç³eí eð) ááííáí óáííí áí á (eíáí ³áááē³ñðe÷ííñòü, áí ðeðeðáðæ³ñðe÷ííñòü ðá áí íó³eíí-ðáò³ííæúíéé óáðáeðáð): „²áááē íáò³ííæúíí; ñá-ííñó³eííñó³ á óñýē³í ííæýä³, eóeuðóðí³ í ³ ííē³ðe÷íí³, eáæeðóü æey íáñ ííēē úí, ç í áøí; óáí áð³ðí úí; í áðñí æeðeáē, ííçá í ææá-í è í íæēēáíáí. Í áðáē ³ óæ. Óá íá çááóááēí æ, úí ðeñý÷í³ ñóáæēē, ýē³ áááóóü áí eíáí íñóúíáííý, eáæáðó í ðíñóí-ðæē í³á í áøēí è ííááí è ³ úí ó³eúēē á³á í áøí; ñá³áíí íñó³ óíáí ³áááeð, á³á í áøí; çáí æē í á í úíáí áóáá çæáæáðe, ÷ē í è í³ááí í ðeí è ñóáæeá-í è á í áí ðýí ³ áí í úíáí, ÷ē, í íæá, çááðí áí í í á çíáñ³í ³í ø³ ñóáæ-ēē. (...) Í è í óñēí í ñáðóáí íí÷óááðe ñá³ē ³áááē, í óñēí í ðíçóí íí óýñí þááðe ñíá³ eíáí, í óñēí í áæeááðe áñ³ó ñeē ³ çáñíá³á, úíá í á-áeēæóááðeñú áí í úíáí, ³íáeøá á³í íá áóáá ññí óááðe ³ í ýēēē í³ñðe÷ííēé óáðáe³çí íá ñíðáíðeóü eíáí ðáí, á ðīçá³e í áòáð³æú-íeð á³áííñeí í áððeē ííóíí÷á ³ ðīçáááeóü íáñ, yē ñe³í á í áø-í á¹⁴⁹.

Ðýá ííēíæáí ú ñó÷áñí íáí eáðíēeóúēíáí ó³ēíñíóá ÁEáēá í áð³-óáí á ðæéíæ áíííí ááá° ðīçēðeðe ñóóí³ñóü á³ç³; . Í áí ðeēéáá, óí-á³, eíēē á³í áíáíðeóü í ðí ³ñòíðe÷ííēé (÷ē í ðáeðeðe÷ííēé) ³áááē,

ἰδιὸθενῶαἰϋβ÷ε εἰαῖ „ἰῖεῖἄαιίβ” δὰ „ἄῖῖῖδὰç³”: „...ἰ ἀεῖçðῖ-
 çòῖ ³εῖἰ ὁ ἀεçῖ ÷-áῖίβ ἰῖεῖἄαιίβ ³ ἄῖῖῖδὰçε ñε³ἄ, ἰαῖ ἀεἰἄἄῶδῆῦῖ,
 ἰδιὸθενῶαἰεὸε εἰῖ ὀαῖ ὀ³β, ἄ εἰδῶðé ÷³ðεῖ ἀεἰἄἄῶεὸε ἰἄ „ἰῖεῖἄαι-
 ἰβ”, ἀεῖðαὸβααῖ ἄ ὁ ñἄῶ³, ἄῖἄῖεðἄῖ εἰἄῖἰ ὁ ἄ³ἄ ἄῖἰ ὀαἄῖῖῖ, ἄ ὀἄ,
 ὕἰ ἰ ἔ ἰçεἰἄἄῶῖ ἰ εἰῖεðἄῖ ἔἰ ἄῖῖῖðε÷ῖἔἰ ÷ε ἰðἄεὸε÷ῖἔἰ ³ἄἄἄ-
 εἰἰ, ἰἄðἄç, ὕἰ ἄð³εῖῖῖ ἄἄῖ ἔε ἄῖῖῖðε÷ῖἔἰ ἔ ἰ ἰ ἄῖ ὁ ³ ἰ ἰðεὸἄῖ ἄῖ ἰ ³é
 εἰἰ ὁ ὀῖðῖ ³, ἄ εἰδῶἰἰ ὁ ἰ ἰἄεῖ ἄ ἄῶἄἄ ðῖçð³çῖ ἔὸε ðῖἄ³ ἰ ἄἄ³ῖῖῖðε÷ῖ ³
 ἄῖῖῖἔἔ, ἰἄ „ἄῖῖῖῖδὰçῶ”, ἰðεðἄ÷-áῖ ὁ ἰἄ ἰῖῖῖðḡḡḡ ³çῖ, ἄ ἄ³εῖῖῖ ³ ὀῖ ἰἄε
 ἄð³εἄῖῖῖ ὀῖῖἄῖ ἰðἄεὸε÷ῖῖἄῖἄῖ ³ἄἄἄεὸ. *Ὀἄ – ³ἄἄἄε, ὕἰ ἰ ³ἄἄἄῶδῆῦῖ
 ἄð³εἄῖῖῖ ç ἄ³εῖῖῖῖῖ ἔ ÷ε ἰ ἄῖῖῖῖῖ ἔ ὀðḡḡḡḡḡḡḡḡ ἔ, ἰ ἰἄεἔἄῖ
 ἰἄἄ³ḡḡḡ ç ἔðἄεῖῖῖ ἔ ὀðḡḡḡḡḡḡḡ ἔ, ἀεἰ ἄῖῖῖ ὁ ἰðεðῖἄῖ ἄ
 ἄ³ἄῖ ἰῖῖῖῖῖ ἰ ἰἄ ἔðἄεῖῖῖ ἔ ὀðḡḡḡḡḡḡḡ ἔ ³ ðεῖ, ὕἰ ἰἄῖ ἰἄεἔ-
 ἄῖ (ἀεἰἄἄῖῖῖ ἰῖῖ ἰ ἄῶἄ.– ἴ. ²). Ἀ³εῖῖῖ ἰ, ³ἄἄἄε ἄῶἄἄ çḡḡḡð³÷-ἄðé ἰ ἄðἄ-
 ἰῖῖῖῖ, ἄῖῖ ἄῶἄἄ çḡḡḡῖῖῖ ḡḡḡḡðῆῦῖ ἄ³εῖῖῖ ÷ε ἰ ἄῖ ḡ ἄῖῖῖ÷ῖ, ἄῖῖῖῖῖ ὀ-
 ðεἔ ðḡçḡḡḡḡḡḡ ἰ ἰἄἄ ἄεῖῖῖῖῖῖῖ ἰ ἄçῖ ÷-ῖῖῖ, ἰ ἄἄ³ḡḡḡ, ῖῖῖῖ ḡḡḡḡḡḡḡḡ-
 ἰῖ, ἰ³ῖῖῖῖ; ἄῖῖῖῖῖῖῖ ὁ ὀἄ, ὕἰ ὀῖ ὀ³εῖῖ ἰ ἰἄῖῖῖ ὀῖḡḡḡḡḡ ³,
 ὀ³εῖῖῖῖ, ἰῖῖῖῖῖῖῖ ἄ³ἄἄἄἄἄἄḡḡḡḡ ῖῖ ἄῖῖῖῖῖῖῖῖῖῖ, ἀεἰἄἄἄἄḡḡ÷ε ἄ ῖῖ
 çḡḡḡῖῖῖ ἄῖῖ ἄῖῖῖῖῖ ἄῖ ἄðἄ³ḡḡ ³ ἄῖῖῖῖῖ ḡḡῖῖῖῖ ἄῖῖῖῖ ὀῖῖῖ ὀῖῖῖ ὀῖῖῖ
 ἄῖ ἰῖῖ (ἀεἰἄἄῖῖῖ ἰ ἄῶἄ.– ἴ. ²)”¹⁵⁰.*

ἰðἄῖῖῖῖῖῖ ἔε ³ἄἄἄε ἰ ἄῶ ἰçῖ ἄεἔ ἄ³çῖῖ ἰἄ ἔεῶἄ ÷ἄðἄç ἡἄῖῖ ἄεἄῖ-
 εῖῖḡḡ÷ῖ ἄῖῖῖῖ ÷ε ἄεὸ³ῖῖ ἄεῖῖῖ ἄῖῖῖῖ, ἄεἰ ἔ ÷ἄðἄç ἄῖῖῖῖðε÷ῖ ἄῖῖῖῖ, ὀῖἄὀῖ
 εἰῖἄεὸεἄῖῖῖ-ἰἄὀ³ῖῖῖῖῖ ὀῖ ὀἄῖῖῖῖῖῖῖῖῖῖ ἄῖῖῖῖῖῖῖῖῖ, ÷ε, ῖῖ ἄε ἡεἄçἄἄ
 ἰ. Ἀἄεἰἄἄἄἄἄἄ, ἄῖῖ ῖῖῖῖῖ ἡἄῖῖ ἄῖῖῖῖῖῖῖῖ ἄῖῖῖῖῖ ὀἄἄῖ ἄ ὀὀḡ-ἄὀḡḡḡ
 ἰ ἄῖῖῖῖῖ.

Ç ἰῖῖῖῖ ἄῖῖῖῖ, ἄ ἰῖῖῖῖῖῖῖῖῖ ὀῖῖῖῖ ³ ἄ³çῖῖ ἔἰðἄεῖῖῖ ³ ç ὀῖð-
 ἰ ἄεῖῖῖῖ ἄἄḡḡðἄεὸ³ḡḡ (ἰðἄἄ, ἰἄὀεῖῖῖῖ-εἰῖḡḡ÷ῖῖῖῖ, ἰῖἄὀεὸεἄῖῖῖῖ),
 ὀῖἄὀῖ, çḡ ὀðἄῖ ὀḡçῖῖῖῖ ἰ ἡῖῖῖῖῖῖῖῖ, ἰ ἄῶ ὀḡ ἄῖῖῖῖðῖῖῖῖῖ, ὕἰ ἔ ὀ³-
 εἰῖῖῖ ὀ³ῖῖ: „Ἄῖῖῖῖ ἰ ἔ ἰ ἰἄἄῖ ἰ ḡῖçἄεῖῖῖ ὀðé... ἰðεðῖῖῖ ὀḡῖῖῖῖ ὀ³ῖῖῖῖ ὀ³ῖῖ,
 ὀῖ çḡ ἄῖῖῖῖ ἰῖῖῖῖ ἄἄῖῖῖῖ; ἄἄḡḡðἄεὸ³ῖ. *Ὀῖ ἄἄḡḡðἄεὸ³ῖ ἰἄ ἰἄῖ ἄῖ* (ἀε-
 ἄ³εἄῖῖῖ ἰῖῖ ἰ ἄῶἄ.– ἴ. ²); ὀἄ ἰἄ ὀἄ ἄἄḡḡðἄεὸ³ῖῖ, εἰῖὀḡ ἄðἄἄῖ ³ ἰ çεἰἄἄ-
 εἔ abstractio totalis (ἰῖῖῖ ἄ ἄἄḡḡðἄεὸ³ῖῖ.– ἴ. ²), ἄἄḡḡðἄεὸ³ῖῖ ḡῖἄῖ-
 ἄἄ ἰῖ ἄ³ἄῖῖῖῖῖῖῖ ἄῖ ἄεἄῖῖῖῖ, ὀ³εῖῖῖῖ ἔἰḡḡ÷ῖῖ ἰῖ ἄῖῖῖῖῖῖῖῖ ἄῖ ἄῖ
 ῖῖ ÷ἄḡḡῖῖ, εἰῖðἄ ἄὀἄἄ ἄῖῖῖ ἄὀεῖῖῖῖῖ; ἄðἄῖῖ ³ ῖῖ ἄὀἄἄ ἄῖῖῖ ἄῖ ἄεἔ.
 Ὀἄ ὀἄ ἄἄḡḡðἄεὸ³ῖῖ, εἰῖὀḡ ἄῖῖῖ ἔ ἰ çεἰἄἄεἔ abstractio formalis, ἄἄḡḡ-
 ðἄεὸ³ῖῖ ἰ ἡῖῖῖῖ ἰῖ ἄ³εῖῖῖῖ ἡḡḡ ÷ε εἰῖ ἰ ἔἄἔḡ ὀῖḡḡ ἄεῖῖῖ ἔḡ ἡῖῖῖῖḡḡḡḡ-
 ἄἄῖῖ ὕ ἰ ἄἄ ἰðἄἄῖ ἄὀἄῖ ἔ, εἰῖðḡ ³ ῖῖ ἰῖῖῖῖῖῖ ἔ. Ὀῖ abstractio formalis,
 ἰ ἰ ἰ ἄὀḡ ἄὀῖ ἔḡ, ἔἄἄεὸῖ ἄ ἰῖῖ ἰἄ³ ἄὀἄῖ-ῖῖῖῖ; ἰ ἄὀεῖῖῖῖ ḡῖἄῖ ḡḡ, ἡἄῖ ἄ
 ἄῖῖ ἄ ἄῖçḡḡῖῖῖῖ ἰ ἄὀἄῖ ἄðéḡḡ ἄῖῖῖῖðεὸε ἰðῖ ἰῖῖῖῖῖῖῖ, ἰ ἄὀḡḡççé-
 εἰῖḡḡ – ἰðῖ ἡḡḡḡῖῖ ἄῖῖῖῖ ḡῖçḡῖῖ, ἡἄῖ ἄ ἄῖῖ ἄ ἄῖçḡḡῖῖῖῖ ἰἄῖ ὀḡḡ ἄῖῖῖ-
 ðεὸε ἰðῖ ὀ³εῖῖῖῖ ὀ³ḡḡ. *Ἄῖῖ ἰ ἄ³ἄἄῖῖῖῖῖῖῖ ἰ ἄὀ ἰῖῖῖῖῖ ἄ³ἄ ὀῖ ἰἄ ἄῖῖ ὀ-
 ἄἄῖῖῖῖ, ὕἰ ἰἄ çḡḡḡḡḡ ὀðé εἰῖῖῖ ἰ ἄ ἡḡḡḡḡ ἄῖῖ ἔε ἰῖῖῖῖῖῖῖ, ἄῖῖ ἰ ἄῖ ³ῖḡḡ
 ἰἄðἄἄ ἰ ἄὀῖῖῖ ἄὀῖ ἔῖῖῖ ἰ ἰἄἄἄἄ, ἄῖῖ ἰ ἄ çḡḡḡḡḡḡ ἰ ἄἄἄ³÷ ἰῖῖῖῖῖῖ-
 ἰῖῖῖ, ὕἰ ἰἄ ḡῖçḡῖῖῖ ὀðé ἰðεðῖῖῖῖῖ (ἀεἰἄἄῖῖῖ ἰῖῖ ἰ ἄῶἄ.– ἴ. ²).”¹⁵¹.*

Ααί ά οαάδααεί ί ύ οαδαεοάδεçο° ³ οίδι αεuí ó ααηδαεο³β, ³ α³ç³β (çà αί αεί³α³β ç í άβ) ýε ηόδι³ ηίί³ ηήδεí ί³ ³ί δαε³α³ααεuí³ ³ ýαεúα, ί ά α³αι³ ί ó α³α ί ίε³δε÷í ίαί ί³ οό, ýεεé ί δίί ί ί ó ί αι, „αι³ úο ί άδαά ί αβί β αόί εί β“ ηόαεúοί ααί ó α³εní³ ηήδú.

Í αηοί ί αοβ÷ε ηεαçaί ά, ααι ί ί αηοοί ί³ ααο³ί³ ο³. Í ίε³δε÷í εé ί³ ο – οά αοίδεí ί ά ηαί³ ³ί δε÷í ά ηεηοαί ά, ί άδα ýεí; ί ίεýαα° ó οαεúοοααί ί³ α³εní ί ηο³ α ³ί δαδαηαό όí ααδηαε³ηοηúεεó ααί-εí ά³ε (³ί ί αδηúεí-οί ά³ί³ ηήδε÷í ίαί ç δαçέα) ÷ αδαç áεδαι δαί ί ύ ί δεí³ δεά³çοβ÷εό (ααδαι³ çοβ÷εό, „ί ί εααί ββ÷εό“) ηόαδαι-δερ³α ó ί αηί ά³ε ηα³αι ί ί ηο³.

Í αοί ί³ ηοú ί ίε³δε÷í ά α³çý – οά ηαί³ ³ί δε÷í ά ηεηοαί ά, ί άδα ýεí; ί ίεýαα° á αεδοαε³çαό³; αααί³ ο³ ί ί ααεβααί ί³ ί ί αεό ί ά°ε-ό³α áεý ί αό³ί ί αεuí ί-αοοί αί ί; (εόεúοόδ ί ί;) ααί δεο³εαό³; ί δε οúί ί ó ί αό³ί ί αεuí ί-αοοί αί ó ααί δεο³εαό³β δί çοί³ οί ί ýε ί ηί ί αί εé áεαι άί ò á ηοδοεóδ³ ί αό³ί ί αεuí ί; ααί δεο³εαό³; ³ áεç-ί ά÷α° ί ýε „ί³ αηα³αι ί ί-ηα³αι ί εé ί δί οαη ί δί δί αί αί ί ύ ηοά°εοδ ί ί ηααά³ ç αοοί αί ί-εόεúοόδ ί εí ε οαί ί ί άί αι é ýε çδαç-εαί é, á δαçόεúοαό³ εí δό ί αί ό ί δί ο°οúηý ί αό³ί ί αεuí ά ααί-δερ³ ί ηήδú οúί αί ηοά°εοδ α“¹⁵².

Í αό³ί ί αεuí ó ααί δερ³ ηήδú, ηε³αι ί çà Αί οί ί³ Νί³ οί ί, δί ç-áεýαα° ί ýε ί áεάααεéεά³οό ç όη³ο „εί εάεδερ³ εó ααί δερ³ ί ί η-όαé, úí ί ό οαί αδ ί ί ά³εýβου éβαé“ (³ααοúηý ί δί δαδερ³ δ³αεuí ó, éεαηί αό, δί αί αό, δαηί αό, δαé³α³εί ó, αοί³ ÷ ί ó οί úί)¹⁵³. Α ί αό³β – ýε όηα³αι ί εαί ó³ α³οαό οαί ηήδú εβααé³ ααεί ί αί δερ³ ó, úí „αεί ε-εα°³ óδερ³ á°οúηý ί ά³; ααί ό ÷ εí ί εé³α δ³çί ί αί οαδαεοαδο – ί δε-δαι ί-ηί δ³αεuí ί αί³ αοοί αί ί-εí ί ααί ό³ί ί αεuí ί αί“¹⁵⁴.

Όçααεuí ββ÷ε εί ί οαί³ ο³; ³ί δαδί δαδαι³ δ³α ί αό³ί ί αεuí ί; ³αά; ί αό³; δα ί αό³ί ί αε³çί ó – Í. Ν. Ι άί ÷³ί³, Ι άί³ ýί³, Α. Οεýοααί ηα, Ο. Í ί εί άί ά, Ν. Δοαί εοúεí αί, Α. Αί ί οί αα, Í. Αί ÷ εí αηúεí αί, Ν. Ααί αάδε, Ε. Δαααοα, Α. Νί³ οα – áεα³εéí ί áαε³εúεα ί ηί ί αί εó οεí³α (úí ί άβου ηαί; ί³ αδεí ε) ί ά°εό³α ί αό³ί ί αεuí ί-αοοί αί ί; ααί δεο³εαό³; „Οα: ... ηοί δερ³-εόεúοόδ ί³ ί αδηί ί áε³; (ηοί δερ³³ á³ý÷³, ί εοο³, αοοί αί³ áαβúεε ί άό³; οί úί), δαé³α³εί³³ αά; , οάδερ³ άί³ δεοδáεε, όί ί ί ηε δ³αί ί; çαί é³, ί³ όί εí ά³÷í³ ηεí αί εé, éάαί áε, εόεúοόδ ί³ áδδáοαεδε, ί ί δαεuí³ ί δερ³ οεí é, ηοί δερ³ ί³ ί ί ά³; , ί δε-δί άί³ óαί ί ί άί é, ί αό³ί ί αεuí³ áεη³ηε, όί εúεéí δί ά ηεηοαί ά, οα-δαεοαδ δί áεí ί εó çá'ýçε³α, δδααεó³; ί αδί αό, çαααεuí ί ί αό³ί ί αεuí ά ί ί αα (όν³ úí ηοδοεοόδ ί³ áεαι άί δε) οί úί“¹⁵⁵. Í άί εí ç ί áεάαα-éεα³οεό ί ά°εο³α °, çáε÷αεί ί, ί αό³ί ί αεuí ά áαδααα.

Í é ααηί εβοί ί ηα³αι ί³ όί αί, úí çαί δί ί ί ί ααί ά εí óαί³ ο³ý ί ίε³δε÷í ί; áεοί όί ί³; á³çý/ί³ ο° , á ηεéό ηαί³; ί ί áεçί é, ί ί ααοί δ-ηαά³ çà áδαéί ί δεδοί ί; áοεí αί; áεηί é³εαó³; αί αί é³ ί άί ί αί ί β. Οί ί ó, çáε÷αεί ί áε, ί éδαηεαί ά áί áδί ά ί ί çεó³ý – όί³ ααδηα-

ε³ηοñυεεε ι ³ο/íαò³ííαε³ηòε-í à á³ç³ý - ííòðááο³ ε³δεòε-ííι ι ó³í έε, ³ ηóòò³α³εò ηι áò³αε³çí áαí έο áíñε³αααί ú.

Βε í íαί à ííι ³òεòε, ðíáíòε Á. Áðááí áε-÷ à ³ Í. Çαáóαεí áóαá áαεάε³ á³á ííε³òε-ííι á³ç³ι, í áòíι ³ηóυ í áαçáε-÷αéíí ηι íð³αí áí³ çç óáííí áííι óí ³áαðñαε³ηóñυεíí αí ι ³οó. Áðáóí áορ-÷ ε ííοáí ó³αε áε-úαííí ðαóυíí ááííáí ι áαò³αεò, *áíðá-íí íεðáñεεòε í ðαó³ „íá-íι ³οíεííá³ñò³α” ye áεðáíðε ííε³òε-íííáí ι ³οó ε³ááðáεúííáí çðáçεá.* Ñàí á áðáóí áορ-÷ ε óαé εííí óáíí óáαεúí έε í íí áíò, í ðí áí á-æòááòεí áí ι áεçáááçò í ðááí áòá í áòíáí áíñε³αααί í ý. Í áí áε íí-í áðááí úí ç'ýñο³ í ηáι ι áòáí³çí óáεúñεó³εàò³ι á³éñí íñò³ ó „íá-íι ³οíεííá³-ííι ó” óí ³áαðñαε³ηóñυεííι ó ι ³ο³ - ÷áðáç áεòεóι á-áí í ý ι áòíáó í áá³í óáðí ðáòáò³ι.

Óáðí ³í „í áá³í óáðí ðáòáò³ý” çáí ðí áααεá ηó-÷áñí έε ³οαé³éñυεεé ηáí ³íòεε Óι ááðóí Áεí (çíεðáí à, áεñòóι áρ-÷ ε ó 1990 ðí ó³ á Èáí á-ð³áæ³) ç ι áòíρ í ðáðáεòáðεçóááòε áεðáçí ó óáí ááí ó³ρ á ηó-÷áñí í-ι ó ííñοí í ááðí ³ηóñυεííι ó ε³òáðáòóðíçí ááñòá³ (í áðááóñ³ι ááεííí η-ðóεòεá³çí ³) áí *í áí áí áααί í áí* áεòεóι á-áí í ý óóáí áε³ò óáí ð³á ááç áðáòóááí í ý ³í óáí ó³ε áαóí ðá, ³í óáðí ðáòáóí ðá ³, çí í áεáαæέε-á³òá, ηáι íáí óáεñòó¹⁵⁶. Óá, í á áóí έó Ó. Áεí, çáεεαó³ ηó-÷áñí³ „ííñοí í ááðí ³ηòε-í í³ óáí ð³ι ε³òáðáòóðε” çç ó³εííí óñυεí-áçí óáðε-÷-í εí ε ýáεçáι ε áí íñεòεçí ó ðá ááðí áðεçí ó. Ñó-÷áñí έε ááðí áòε-÷-í έε í³áò³á áí óáεñòó, çíεðáí à, í ðí ýáεý³òóñý ÷áðáç óáεñòóáεúí έε áí íñεòεçí : „έí áεí έε í íαá ηòáòε í ááερπαéííρ, ýεá çí á³ ð³ñεíí ó, á *³ηòεí á ííέýáà³ á óíí ó, çí ááòíð í á çí áá, çí ηí ðááá³ áí áí-ðεòóυ* (áεá³εáí í ý í áòá.- Í. ²), áí çà í úí áí áí áí ðεεá ι í áá”¹⁵⁷.

Óáεá í áñòáí í áá í íáí ³ηòρ á³áí έðáí έρ³ óá³ð á³á „íííá³áα-÷ à” (ááóí ðá) ³ á³á „ð³çí έó í áñòáαεí, á ýεεò εí áí ðíçí í á³áαρòυ” ³ ðá-έεí ÷έííι çáεεáα³ εí áí á „ííòáí ó³έíí í áñε³í ÷áí í έε, íí ðí áεí ³é í ðíñò³ð í íáεεáεò ³í óáðí ðáòáò³ε”. Í áí áε, ηέóøíí çáóáαεó³ ðá-é³éñυεεé í ðí óáñíð, „ááñυ ³ñí óρòυ έðεòáð³ι, ýε³ í áí áαεóρòυ ³í-óáðí ðáòáò³ρ”¹⁵⁸.

Óι ááðóí Áεí έðεòεεó³ εí í óáí óáαεúí³ ι ííí áíòε „í áðáí íι-ííι ι ³í óáðí ðáòáò³ι” (í ðí ðεñòáαεýρ-÷ ε íε „çáí ðí áó”), εíòðá áαçó³òóñý í á „ááðí áòε-í í³ε ηáí ³íç³” : „Βεçíí áá³ ðá-÷³ í í á³áí³, í áí à ι í áεá ηòáòε çí áεííι ³í øíι ³ í ááí áεε”. Çá³áñε, „ýεçíí έεøá ááá³òóñý óñòáεεòε ýεεéñυ çá'ýçíé, ðí έðεòáð³ε - í á³ñοí óí έε”¹⁵⁹. Óá ηáι á ó „í áí í ³οíεííá³çí ³” : óáí ááí ó³έíí óñòáερ³òóñý çá'ýçíé ε³òáðáòóðε ç ι ³οíí ááç áóáυ-ýεεò í á ðóí óí ááí έó έðεòáð³ι, í á áðáóí áορ-÷ ε í íðóíεííá³-ííι í í á³áí íñò³ ÷ε í ðí ííðó³έííι áí áεí á³ι (òáε í í áεí à í ðí óí áεí εòε ç ι ³οíí ³ ηòí ð³ρ, ³ ðáε³á³ρ, ³ í íε³òεεó ðí çí).

²í øéé í íí áíò í áá³í óáðí ðáòáò³ι ηòíñó³òóñý ááðí áòε-÷ í áí í ðéí óεí ó „óáεúøεáí ι í áðáó³áí íñò³”, çá³áí í ç ýεéí, „ýεçíí Á ° ó á³áí í øáí í³ ø ç Á³ Á ° ó á³áí í øáí í³ ý ç Ñ, ðí Á ° ó á³áí í øáí í³

ç *N*¹⁶⁰. Í ðeí ðeí í ì „ðàèüøeáí; í áðáð³áí í ñó³“ í ñó³éí í éí ðeñóð-
 þóuñý „í áí ì ³óí éí á³ñòè“. Í ñú í àeí ç ðeí í àeð í ðeééàà³á áí ì í-
 éí á³çàð³; í áí áí àeí àeð ç á'ýçé³á, ùí ñóí ñó³òuñý ³ Á. Áðááí àe÷à,
³ Í. Çááóæéí: ýè ùí í í áç³ý Ò. Øáá÷áí èà, àeóí àý÷è ç ³í áí áí óí í-
 áñòðe÷í èð í òðáá, àeéí ðeñóí áó³ í ðeéí ì í í áóí ðþááí í ñó³
 óóáí æí ³é í áðáç³á òà ì ðeá³á, á òàèà àeáí éí á³÷í á í í áóí ðþááí ³ñóó
 ° òàeí æ ì ðóí éí á³÷í þ í çí àeí þ áðòà;÷í í áí ì ³óó, òí í í áç³ý
 Ò. Øáá÷áí èà – ì ³ó. Á ðáçí ì ç í áþ – áóäü-ýèà è³ðáðàðóðí í-ðó-
 áí æí ý òáí ð÷³ñóü.

^a Ùá é ááðí áòe÷í à çàñáà „*áéóáí í áí é í èà*“, éí èè ì è „í ðeé-
 ì áóí í çà í ñí í áó í àñé³áí è, ýèèé ³í òáðí ðáòó³ í ýè í ðe÷éí ó àeáñ-
 íí; í ðe÷éí è“¹⁶¹. Òþ çàñááó í àe÷áñóðá àeéí ðeñóí áóáàèè ðá-
 äýí ñúé³ ì ³óí ðáí ðó³, í áí ðeééàà, éí èè, í ì ³÷áþ÷è ääýéó ³ááéí ó
 ñóí æ³ñóü í í áç³; Ò. Øáá÷áí èà òà í ðáóü Áí áóí èþáí áá ³ ×áðí è-
 øááñüéí áí, àeñí í áóáàèè, ùí í ñòáí í ³ ì àèè àeéáí èèé áí èèà í á
 Éí áçáðý. Òí ÷à á ñeéó á³éí áí; ð³çí èð³, ýè áóéí áí ááááí í áæá çáí-
 áí ì, òàeí áí áí èèáó í á í í àeí áóðè, øàeáøá, í ááí àèè, òá òáí ð-
 ÷³ñóü í áðí áí í í áèà í í àèà áí èèáàðè ýéí þñü ì ³ðí þ í á óí ðí óááí-
 í ý ðí ñ³éñüéèó ì èñeéòáé³á.

Áí àñé³áí è òàeéó í ñáááí í áóéí àeð ì áí ³í òéýó³é í áá³í ðáðí ðáòá-
 óí ðe (÷è ýè ìð Ùá í áçèáá° Áéí – „øáí òáàèüí èèè í í èðí áó“) àeñí
 í áóþóü, ùí, í áí ðeééàà, Ááí òá (í á áóí éó ðí ññáðó³) – ì áñí í,
 òáí ì è³ð³ ³ ðí çáí èðáéóáð¹⁶². Á í áð Øáá÷áí éí ç eááéí; ðóèè Áðá-
 áí àe÷à ³ Çááóæéí ñòáá „øáí áí ì “-ì ³óí ðáí ðóáí .

Í øeá, ³ááòuñý í á í ðí ýeðñü áí ð³í ðí ó óí áðááæáí ³ñóü Ùí áí ð³;÷
 ÷è ³í øí; ³í òáðí ðáòáó³; Ò. Øáá÷áí èà. *Í áí áàæééáí, Ùí á óý
³í ðáðí ðáòáó³ý ì àèà í áóéí àeè òáðáeðáð³ í á í áðáðáí ðþáá-
 èáñü ó òàèüøóááí í ý è³ðáðàðóðí í; á³éñí í ñó³ – á í áá³í ðáðí ðá-
 òáð³þ.* „Óáí ðáòe÷í í ì í àeí à çáàæáè ñóáí ðeðè ñeñóáí ó, – çáçí á÷á°
³òáé³éñüéèè ñáí ³í ðeè, – ùí óáí ñóí á³ðí þ° í ì í áðááí úí í á í í-
 á'ýçáí ³ ì ³æ ñí áí þ [àeáí áí ðè] (á í áðí ó àeí áàeó óóáí æí þ
 óáí ð÷³ñóü Ò. Øáá÷áí èà ³ ì ³ó.– Í. 2), àeá ó àeí áàeó òàèñóó ì á°
 áí áàé áóðè áí ñóóí í èé áí èaç, ùí ñí eðá°òuñý í á áí ³çí áááí í ³ðáeá-
 ááí òí í; ñáí áí ðe÷í í; ³çí ðí í ³;“¹⁶³. Í á àèèü, òàeí áí „áí ñóóí í í áí
 áí èàçó“ ó í èñáí í ýó „í áí ì ³óí éí á³ñó³á“ áí á³ çí àeðè.

Í í áàèüøà àeçáááçà ðí á³ð Áðááí àe÷à ³ Çááóæéí ò³éüèè í ³àðááð-
 áæó° ìð í í è³ðeéí-ì ³óí éí á³÷í èè òáðáeðáð (àèà. ðí çá³èè 4 ³ 5),
 éí ðeéé, èð³í óñúí áí ³í øí áí, í ðí ýàeý°òuñý Ùá é ó í í ñé³áí áí ì ó
 í áóðóááí í ³ í ³àðááðáæáí í ý àeáñí èó í ðeí ó ùáí ù Ùí áí ³í ðáí ó³;÷
 òáí ðó ÷áðáç çá³ðeó ³ç „òàeñóí ì, ýè ç³ çðí ùáí í þ óáí ³ñóþ“¹⁶⁴.

Òàeéí ÷éí ì, *í í í áðááí úí í òáðáeðáð ðeçóí í „í áí ì ³óí-
 éí á³çí “ ýè í í è³ðe÷í èè ì ³ó, éí ðeéé àeðeáí í í í ñeóáí áó°òuñý
 í í ñóí í ááðí ³ñóñüéèí ì áðí áí ì í áá³í ðáðí ðáòáó³;.* Í è÷÷à

ní ðí áó¹ í í ááñòè á³èüøá í ðèèää³á³ éíí éðáòèçóáàðè í íè³èèí-
 ì³óí éí á³÷ í ó í ðèðí áó „í áíì³ óí éí á³çì ó“, à ðàèí æ í ðí ñè³áèóáàðè,
 ÷è í ðí ýáèý³òüñ³ í á ì áòí áí éí á³÷ í ì ó (í á èèøá ì áòí áè÷ í ì ó)
 ð³áí³ çá'ýçí è ì³ æ „í áíì³ óí éí á³çì í ì³ “ í ì ñòì í ááðí ì ì .

- 106 Áèá.: Áí áðóçáí éí Á. Í ., ì èòàèü÷áí éí ì .² Ñó÷áñí à ñí ò³áèüí à ò³-
 éí ñí ò³ý. Éóðñ èáèó³é.– É.: Ááí áçà, 1996.– Ñ. 331–332.
- 107 Éáá³. Ñòðí ñ É. Ñòðòèóòðí à áí ððí'í éí á³ý...– Ñ. 198.
- 108 Òèò çà: Áí ðñüèèè Á. Ì³ ó ó ñó÷áñí³ é èóèüòð³ ðà éí áí í í áèó³éáò³çì í à
 í í è³ ñòí ðèèí-ò³éí ñí òñüèí áí óéðáçí í çí ááñòáà // Áóó³ É³òáðà.–
 1998.–¹ 3–4.– Ñ. 93.
- 109 Ì áèáòèí ñèèé Á. Ì . Í í ýòèèà ì èòà...– Ñ. 27–28.
- 110 Òàì ñàì í.– Ñ. 29.
- 111 Éí ñèèí á Á. É. Ðí éáí Ááðò – ñàì èí éí á, èèòáðáòóðí ááá // Ááðò Ð. Èç-
 áðáí í çá ðááí óç: Ñàì èí òèèà. Í í ýòèèà.– Ì .: Èçá. Áðóí'í á „Í ðí áðáñ“,
 „Óí èááðñ“, 1994.– Ñ. 23.
- 112 Ááðò Ð. Èç éí èáè „Ì èóí éí áèè“ // Ááðò Ð. Èçáðáí í çá ðááí óç...– Ñ. 104.
- 113 Òàì ñàì í.– Ñ. 79.
- 114 Éí ñèèí á Á. É. Ðí éáí Ááðò – ñàì èí éí á, èèòáðáòóðí ááá...– Ñ. 18.
- 115 Ááðò Ð. Èç éí èáè „Ì èóí éí áèè“...– Ñ. 91.
- 116 Òàì ñàì í.– Ñ. 90.
- 117 Òàì ñàì í.– Ñ. 111.
- 118 Òàì ñàì í.– Ñ. 51.
- 119 Òàì ñàì í.– Ñ. 101.
- 120 Ýáí èá Ð. ΒçÜ÷áñèèé Èí í áðèáèèçì .– Ì .: Èñòí ðèèí-ðáèèáèí çí í á í á-
 çáñòáí „Áðèóí ááý“, 1994.– 172 ñ.
- 121 Çáðáò Ð. Áòðáè í ðí í áó³í í áèüí á á è³òáðáòóðáò ñó÷áñí í ñòè // Ñó-
 ÷áñí³ ñòü.–¹ 4.– Ñ. 70.
- 122 Áèá.: Ì áèáòèí ñèèé Á. Ì . Í í ýòèèà ì èòà...– Ñ. 28.
- 123 Òèòí èáç Á. Ðááýí ñüèà ðà í í ñòðááýí ñüèà ì³ óí éí á³ý ó ñá³è³ ó³éí ñí ò³çì
 ì³ óí éí á³çì...– Ñ. 87.
- 124 Òàì ñàì í.– Ñ. 88-89.
- 125 Ñóáí ðí á Á. Éááí éí è // Ñóáí ðí á Á. Éááí éí è. Ááí ü „Ì “.– Ì .: ÁÑÒ,
 1995.– Ñ. 192.
- 126 Òèòí èáç Á. Ðááýí ñüèà ðà í í ñòðááýí ñüèà ì³ óí éí á³ý ó ñá³è³ ó³éí ñí ò³çì
 ì³ óí éí á³çì...– Ñ. 87.
- 127 Áèá.: Ýáí èá Ð. ΒçÜ÷áñèèé Èí í áðèáèèçì ...– Ñ. 15.
- 128 Çí ðáðá'p ç Á. Áóá³í èí . ×áèáð í à²ááí à Èðóí áí // Í áçáèáæí èé èóèü-
 óòðí éí á³÷ í èé ÷áñí í èñ „-“.– 2000.–¹ 16.– Ñ. 158–175.
- 129 Ì áèáòèí ñèèé Á. Ì . Í í ýòèèà ì èòà...– Ñ. 29.
- 130 Ááðò Ð. Èç éí èáè „Ì èóí éí áèè“...– Ñ. 46.
- 131 Òàì ñàì í.– Ñ. 56.
- 132 Éí ñèèí á Á. É. Ðí éáí Ááðò – ñàì èí éí á, èèòáðáòóðí ááá...– Ñ. 18.
- 133 Áèá.: Áí éí ááðá^a ., Í áí³ í à Í . Ì³ óí éí á³ý á ñó÷áñí³ é óéðáçí ñüè³é èóèü-
 óòð³: ñí ò³í éí á³÷ í èé áñí áèò // Áóó³ É³òáðà.– 1998.–¹ 3–4.– Ñ. 148.

- 134 Òaì nàì í.- Ñ. 150.
- 135 Àpò³í à Ñ. È³òáðàòóðà – àà³éí èé í àò³íí àè³çì ó? // Áí òí èí à³ý ñà³òí àí; è³òáðàòóðí í-èðèðè÷í í; àóí èè...- Ñ. 565.
- 136 ²àáí èðèí Á. Í àò³ý. Áàðæàáí ³ñòú. Í àò³íí àè³çì .- Áðí àí àè÷: ÁÕ „Á³à-ðí àæáí í ý“, 1992.- Ñ. 117.
- 137 Òaì nàì í.- Ñ. 117-118.
- 138 Áí í òí à Á. ²àáí èí à³ý ÷ èí í í áí í àò³íí àè³çì ó // Í àò³íí àè³çì : Áí òí-èí à³ý / Òí í òýà. Í. Í òí òáí èí, Á. È³ñí àèè.- È.: Ñí í èí ñèè, 2000.- Ñ. 192.
- 139 Òaì nàì í.
- 140 Í èüæè÷ Í. Óèðà;í ñüèà ³ñòí ðè÷í à ñà³áíí ³ñòú // Í èüæè÷ Í. Í áçí àí í-ì ó àí ýèí á³: Çàí í á³àáí á æèàèì .- È.: Òóí ààò³ý ³í. Í. Í èüæè÷, 1994.- Ñ. 253.
- 141 Í èüæè÷ Í. Óèðà;í ñüèè è ì ³ò // Í èüæè÷ Í. Í áçí àí í ì ó àí ýèí á³...- Ñ. 256, 257, 264.
- 142 Ñí ³ò Á. Á. Í àò³íí àèüí à ³àáí ðè÷í ³ñòú.- È.: Í ñí í àè, 1994.- Ñ. 7, 28, 30.
- 143 Òaì nàì í.- Ñ. 79.
- 144 Òaì nàì í.- Ñ. 74.
- 145 Òaì nàì í.- Ñ. 76.
- 146 Ñí ³ò Á. Á. Í àò³íí àèüí à ³àáí ðè÷í ³ñòú...- Ñ. 81.
- 147 Òèð. çà: Áàéáááááð Ì . Áàéüáááðè³í ³ ñóóí ³ñòú í í áç³;...- Ñ. 198.
- 148 Òðáí èí ². Í í çà ì àèàì è ì í æèèáí áí // Òðáí èí ². Òáí ðè: Ó 50 ò.- È.: Í àóéí áà àóí èà, 1986.- Ò. 45.- Ñ. 284.
- 149 Òaì nàì í.- Ñ. 285.
- 150 Ì àðèòáí Æ. Ðàéèàèý è èóèüòóðà // Ì àðèòáí Æ. Çí áí èà è ì òá-ðí ñòú.- Ì .: Í àó÷í Ùè ì èð, 1999.- Ñ. 92.
- 151 Ì àðèòáí Æ. Í òðèñòèàí ñéí é òèèí ñí òèè // Ì àðèòáí Æ. Çí áí èà è ì òáðí ñòú...- Ñ. 140.
- 152 ²àáí èðèí Í . Òáí ðáðè÷í ³ àñí àèðè í àò³íí àèüí í-àóóí áí í; ³àáí ðèò³èà-ò³; // Í òí àéàì è àóí áí ³òáðí èð í àóé. Í àóéí á³ çàí èñèè ÁÁÍ Ó.- Áðí-áí àè÷, 1998.- Ñ. 158.
- 153 Ñí ³ò Á. Á. Í àò³íí àèüí à ³àáí ðè÷í ³ñòú...- Ñ. 49.
- 154 ²àáí èðèí Á. Í àò³ý. Áàðæàáí ³ñòú. Í àò³íí àè³çì ...- Ñ. 36.
- 155 ²àáí èðèí Í . Òáí ðáðè÷í ³ àñí àèðè í àò³íí àèüí í-àóóí áí í; ³àáí ðèò³èà-ò³;...- Ñ. 159-160.
- 156 Áéí Ó. ²í òáðí ðáðàò³ý òà ³ñòí ð³ý // Áéí Ó. Ì àyòí èè Òóéí; ²í òáðí ðá-òáò³ý ³ í àá³í òáðí ðáðàò³ý.- Èüá³à: È³òí í èñ, 1998.- Ñ. 638.
- 157 Òaì nàì í.- Ñ. 647.
- 158 Òaì nàì í.- 648, 647.
- 159 Áéí Ó. Í àá³í òáðí ðáðàò³ý òà èñò³à // Áéí Ó. Ì àyòí èè Òóéí ...- Ñ. 651.
- 160 Òaì nàì í.- Ñ. 653.
- 161 Òaì nàì í.- Ñ. 654.
- 162 Òaì nàì í.- Ñ. 656.
- 163 Òaì nàì í.- Ñ. 661.
- 164 Òaì nàì í.- Ñ. 663.

Ðī çä³ë IV

Ãðàáí àè÷ yē ì ³ôî ðàî ðãöü

Í õ yēáè ðá ñðàèíñü, Ùíá àè í á áãððàèèñü,
Ùíá ðàì ³ çàèðàèè, áá àè ì ìðíñèè!
Í á ì èàèàèè á á³ðè, ì àðè á í á ðèààèà,
Í á ÷òèè á ó Áíàà ààøí; òòèè.
² ñíí òá í á áð³èí á ñì áðäy÷íáí áí í þ
Í á ÷èñ³é, øèðíé³é, í á áíèúí ³é çàì è³.
² èþàè á í á çí àèè, Ùí áè çà ìðèè,
² í á ì ìèèààèè á í á ààñ áíèíáí þ.

Ø. Øáá÷áí èí

Bé ³ èí æí èé ì ì è³ðè÷ í èé ì ³ òí ðàí ðãöü, Ãðèáí ð³é Ãðàáí àè÷ ñòà-
ðáí í í ì ðèòí áó³ àèáñí ó ³ ááí èí á³÷ í ó ðáí ááí ò³þ. Í ááí àèè, á³í
ì ³ àèðáñèáí í áí àèþ³ áí í áóèíáí; í á³ òèèáí í ñ³, á³ àèèàáþ÷ è
„ððáàèò³ èí ³“ ì ì èyðí ³ ³ í ðáðí ðãòáò³; Èíáçàðy: í áó³ í áè³ ñòè÷ í ó
(Øáá÷áí èí yē „í áó³ í áèúí èé ì ðí ðí è“) ³ ì áðèñèñòñèí-ðàáyí ñü-
éó (Øáá÷áí èí yē „ðááí èþ³ í áð“ ³ „ñí ò³ áè-ááí ì èðáò“) (145). Í á-
í áè, ì áþ÷ è ñóí í èé áí ñá³á „í á ðóí òóááí í y“ áí áðèèáí ñüèè
áí ñè³áí èèí àèáñí í; „í í áàòí ðñüéí“ ì áðí áí èí á³÷ í í; áàçè, áí ðí-
áí áè ì áòàèðèðè÷ í; àèçááàçè çááðòáðèì áí ì ñy áí ááðí áí ááðè÷ í í-
áí ì áòí áó ì áðáá³ðèè ³ ñòèí í í ñ³ ì ðèí òúáí ü áí ñè³áí èèà.

Bé çàçí á÷ á³ Õí ááðòí Áèí, óáé ì áòí á ì ì òí áèòü Ùá á³á ñáyòí áí
Áááóñòèí á ³ ì ì èyáá³ á òí ó, Ùí „èí æí ó ³ í ðáðí ðãòáò³þ ì ááí í áí
òðááí áí ðà ðàèñó ì í æí á ì ðèéí yòè, yè Ùí áí í á çí áðí áèòü
ì ³ áòááðáæáí í y á ³ í øí ì ó òðááí áí ò³, ³ òðááá ü á³ àèèí òèè, yè Ùí
³ í øèè òðááí áí ò ñóí áðá÷ èòü í è“¹⁶⁵. Õáé ì ðèí òèí áí ðá÷ í í çáñòí-
ñí áóááðè Ùí áí áóáü-yèèð àèðèòí á÷ áí ü òóáí æí úí; ñí ááüèí è Òà-
ðáñá Øáá÷áí èà, çí èðáí á èí áí ì í áç³; ðí çáèyááþ÷ è òþ ñí ááüèí ó
yē ì áèðí ðáèñ³ (í ñí àèèáí á ðèð àèí áàèáð, èí èè áí ñè³áí èèè ³ èþ-
ñòðóþóü àèáñí ³ ì ðèí òúáí í y òèòáðàì è Èíáçàðy). Í ñè³ èúèè „í á-
í ì ³ òí èí á³ çí “ ì òí òí æí þ³ è³ ðáðáðáðí ó ðáí ð÷³ ñòü ³ ç ì ³ òí ì, çí á-
÷ èòü, ì ³ ò³÷ í ³ áððèáóðè ì í áèí í ³ ì ðí yáèyðèñü ó èí æí í ì ó òóáí æ-
í úí ì ó ðáí ð³ ì èñüí áí í èèà.

Ðí çáèyí áí ì í ñí í áí ³ ñòðóéòðí ³ àèáí áí ðè Ãðàáí àè÷ ááí áí ì ³ òó:
áòáè³ çí, áí ðèðáò³ í áè³ çí, áí ðè³ ñòí ðèçí, òí ðáèúí á çàí áðá÷ áí-
í y „ñóñí ³ èúí í ³ ñòðóèòðèè“ ³ òðááðáæáí í y „ááàèúí í; ñí ³ èúí í-

òè", óái 3í 3çì, áíáíáí ðñòáí, áí ðèðááí èðò³éí 3ñòù³ áí ðèááð-
æááí 3ñòù, çðáòùí þ, óí 3ááðñàè³çì (éíñì íí íé³ðèçì) ó „Éíáçáð³”.

Óaçí þ í ðí „áðáè³çì” Á. Áðááí àè÷ çáí í÷àòéí áó° í 3óí éí á³çàò³þ
Ó. Øáá÷áí èà. 2ááòùny í ðí, í í áeyá, áí óòð³øí þ ðí ç³ðááí 3ñòù Øáá-
÷áí èà, éíáí í í á³éáí 3ñòù í á áá³ „ð³çí 3 íñí áèñòí ñó³” (25–26). Í ð-
øá í ñí áèñ³ñòù – „í ðèñòí ñí ááí á” – „ðáí ðaçáí òí ááí á ðí ñ³éñúéí þ
í ðí çí þ, „Ù í ááí í èéí ”, èèñòàí è”. Ñàí á öy „ðáò³í í áèúí á” í ñí-
áèñ³ñòù, „í áá³òù áí 3áí í í ðí ðáñòð÷è í ðí ðè í áñí ðááááèèáí ñó³ ñí-
ó³áèúí í áí óñòðí þ (èèøá? – Í. 2.), í ðí ðè í ááèí í áí í çì óóáè èð³-
í áóòáá (ó³éúèè?? – Í. 2.).., áñá-òáèè óñá³áí í èð° ñááá ÷áñòéí þ
3í í áðñúéí çì ðááèúí í ñó³ (??? – Í. 2.)³ óàè ÷è 3í áèøá í í ñèóáí-
áó°òùny ðèá³éçí ááí èí è, í ðí áðáñèáí èí è ó³í í í ñòyí è ááí í áí
ñòí 3éúñòáá (éóðñèá í áø.– Í. 2.)” (26).

Áðóáá í ñí áèñ³ñòù – „í áí ðèñòí ñí ááí á” – í ðááñòáèèá á á í ñí í á-
í í í ó í í áç³þ (26). Ó³é í ñí áèñòí ñó³ í ðèòáí áí í á áèèèþ÷í í
„áí í ó³éí á ñí ðèéí ýòòy í ááèí èèøí úí çì á³éñí í ñó³, ýèà áí áñè³áí è
òúí áí ó³éèí ááí í áèæá ó³éèí í í èyðèçóòùny í á ñáèðáèúí ó è
í ðí óáí í ó, ñáyúáí í ó è æèòáéñúéó” (27). „Í áí ðèñòí ñí ááí á”
„áí í ó³éí á” í ñí áèñ³ñòù „á³áí í áèy°òùny í ðèéí áðè í ðáááó è í óá-
ð³ñòù óúí áí ñá³óó” (27), áí í á „í á èáðó°òùny éáí í í áí è „ðááè³çì ó”
(27) é áèðèáç³ó° „éí éáèðèáí ó í 3áñá³áí í 3ñòù” (28). Í á á³áí 3í ó á³á
í áðøí çì í ñí áèñòí ñó³, ýèà ðáčí í ó° ç³ í í áðñúèèí „éí ñí í í í é³ðè÷í èí èí
ñáðááí áèúáí ”, áðóáá ðáčí í ó° ç³ „óèðáçì í ñúèèí ñá³òíí ” (28). Óàè
í á ðóí òí áó°òùny í í ýáá „éí éáèðèáí í áí, í 3óí éí á³÷í í áí í èáñó...
í í áç³çì” Øáá÷áí èà (28), í ñí í áá çì „ñèí áí è³÷í í áí éí áó” (28).

Ó í ñèóí éí á³çì í èðáñèáí á Áðááí àè÷áí í ñèó³÷í á „ðí ç³ðááí 3ñòù”
í áçèáá°òùny øèçí óðáí 3óþ. Øáá÷áí éí ýè øèçí óðáí 3è – óá ñí ðáá-
á³ í áááèyèá „á³áèðèðòy” áí áðèèáí ñúéí áí á÷áí í áí. 2í øèí „á³á-
èðèðòyí ” ° óá, úí Øáá÷áí éí, í í áèyá, „í í ñèóáí áóááány” „òèá³é³-
çí ááí èí è, í ðí áðáñèáí èí è ó³í í í ñòyí è” „éí ñí í í í é³ðè÷í í áí ñáðá-
áí áèúá” óáðñúéí çì ðí ñ³çì. Áèúú, úí øáí í áí èé í ðí óáñí ð í á í ááí-
áèòù áí ááè í áèí áí øí áí áí èàçó óáéí áí „í í ñèóáí áóááí í ý”,³ óíí ó
í è áí çáí èèí í ñí á³ éíí ó í á í í á³ðèðè. Óà è ýèí ñú ááæéí óyáèðè
ñí á³ Øáá÷áí èà, ýèèè èáðó° èð³í áè³á, áéí èúó° °áðí í áèñúé³, èáá-
éàçúé³, ñèá³ðñúé³, ñáðááí úí áç³áðñúé³ òà 3í ø³ í áðí áè, óí èóéñóáó°
í ðè ááí ð³ óí úí. Á ñàí á òáèèí è „í ðí áðáñèáí èí è ó³í í í ñòyí è”
á³áçí á÷áèáñú øí á³í 3ñòè÷í á 3í í áðñúèá Í ñèí áúéí á. Ó³éúèè óáð-
ñúé³ áèþáí èèçè ÓÓ ñó. 3 Áðááí àè÷ (ðaçíí 3ç ðí ñ³éñúèèí è øí á³-
í 3ñòáí è) ó ÓÓ ñó. áèçí á÷èèè í èðáñèáí 3 ýáèúá ýè „ó³í í í ñó³”.

Í áñí ðááá³ Øáá÷áí éí áá óáí ð÷á í ñí áèñ³ñòù óáðáèòáðèçó°òùny
áèáí áèæí í þ ó³é³ñí 3ñóþ. Áèáñí á, ðíí áí ðè÷í í ó ó³é³ñí 3ñòù éí áí
óáí ð÷í ñó³ (á ñàí á ðíí áí ðèçí í í, á í á „í 3óí éí á³÷í í 3ñóþ” çí á÷í í þ
í 3óí þ çòí í áèáí á 3 óáðáèòáðí á áèy Øáá÷áí èà áèñí ðáñèáí 3ñòù,

Άεδαçí ó àì ò³εí³ ðñòü Øää÷áí èà àì àðεεáí ñüεεε áí ñε³áí èε àε-
 εí ðεñòí áó° àεý ñòááðäεáí í ý òí ðàεüí íáí „ððäò³í í àε³çì ó“ í îáòà,
 εíáí „**áí ðεðäò³í í àε³çì ó**“. Çáí áðá÷òð÷ε ò÷ááεáí³ áí àεýò³; Ò.
 Øää÷áí èà àí Αðò³í ááá³ Áαε³εáý,³ í εεð á÷áí εò ò óάε³ (ò³ ε
 Èíεεαð, Øαòαðε, Άáí èà, Óαòò, Óòεòí ó à³.), çðáøòí þ, í áá³í-
 ÷áðí ðá÷òð÷ε ò ðí ò í áεñòá ò÷³εòááí í ý ε³ðε÷í ε ðáðí³ Òí Ααò³í á-
 òí í á, „àí òí òí èà ò ðáááε³ í áóεε“ („² ááí ù³ áá,³ í³÷³ áá...“), Άðááí-
 àε÷, àí òí εí á³çòð÷ε àεáñí ó ðáçò ò ðí „ì³ òí εí á³÷í í ò èñεáí í ý“ ò ò-
 áòà, ò εòá: „Øää÷áí εí ò ðááí óá í á í áóεε ÷ε ò áá÷áí í ý³, çáε÷áε-
 í î, í á ðí çòí ó ÷ε ðáò³í í àε³çì ó, à ðñòεí í íáí çí áí í ý ε ò óáðí ñò³,
 ýε³ ò ðεòí áγòυ ç òí ðàεüí εì³ ò í áí εì ò ðí ñá³òí εòòáí „çí εí òí áí
 á³εò“ (165). Í ðε òñí ò Αðò³í áá³ Áαε³εáε „òáðáεòáðεçòðòυñý í á
 ýε ò÷áí³... à ýε „ñáýòε ò òááí ðá÷³“(165).

Ç³ í òí áí áí εò, ò÷ááεáí εì³ ò ò ò óáεí εε ðððäò³í í àεüí εε ò èáñò
 á ò í áç³; Èíáçáðý, í áí áε àεñí ε³εòááòε εíáí áí ðá÷í³ Øá, ò á-
 áòòυ, àεòí áý÷ε³ çç ðí ò áí ðε÷í í áí, à í á „ì³ òí εí á³÷í í áí“ ñá³òí-
 àεýáò ò ò áòà: „...ò ò áòí εò ðí ò áí ðεε³á ðí çòí – εεòá í áí á ç³ çááò-
 ò ò áε èðáñεíáí áóòò, ðá ε òí í á í áεáεùá, í áí í áí á, í áí ñòáò-
 í ý àεý ò çí áí í ý á³εñí ò ñò³“¹⁷¹. Çá³áñε è ñíí áεεáá óááá áí
 ò ò ò ó; ðεáí í áí ò ç³í áí í ý. Òí ÷á³ ðáò³í í àε³ñòε÷í εε, ε ðððäò³í í àε³-
 ñòε÷í εε ðεí ε ðáí ð÷í ñò³ (÷ε áí òí εí í³ εñüεá³ á³í í³ ðñεñüεá í á÷áεá,
 àεñεí áεðð÷εñü ó ðáðí³ ò í εí á³; Òð³áð³òá í³ ò óòá) – ò áεááá ò ðε-
 òáí áí í³ ò í áç³; Øää÷áí èà. Í ò ñεεáí á àεòáí ðóááí í ý í á εí ò ðí ò ò ñü
 çç í εò, í á í áòò áòí εò, óáεáòá çá³áí þ³, í çε çáááá÷ó³ ò ò áð-
 ò ðáðáò³ þ.

Άóáá àεáí εì (ýεùí í á áðáòí áóááòε çáí ÷áí í çç εí á³εε „í áí ò ò ò-
 εí á³çì ó“) àεáá³òυñý áí áðòá (áεá. ñòí ð.: 36–37, 42–49, 51–52,
 55–61, 142) çáí áðá÷áí í ý Άðááí àε÷áí „ðñòí ðñí ò³÷í ñò³“
 ò í áç³; Ò. Øää÷áí èà ÷ε ò áýáí ò ñò³ á í³ ε „ðñòí ðε÷í εò ò í áεýá³á“
 (36): „Í ðí ò í áòí á³ „ñòí ðε÷í ò ò í áεýáε“ ÷ε ò ðí „ñòí ðñí ò³ þ“
 í á ò í áεí á áí áí ðεòε ñáí á òí ò, ÷í áñ³ ðççí òí áí ò í³ ááòáε³, ñóá-
 í ε, ò ò ñòáò³, ò ò ñεεáí í ý òí ÷í... í áñí ðááá³ ñóáí í áεýòυ ñεááí á³
 ÷áñòεí ε εí áó, ñεí áí ε³÷í í çç ñεñòáí ε, εí òðá ò ò ñε³áí áí í ε ðáεε-
 εáεüí í áεçí á÷á³ ò óóí εò³í ò ááí í ý εí áεí í áí çááááí í áí áεáí áí ðá“
 (36). Ά³εüòá òí áí, „ò áí ðàεüí á í áñòðí³ ò ñòυ ò ò ò áòá í á ò áεáóòí³,
 ò ááí³ ñòυ ò áεðí áεáí í³ àεáñí í áí ò³ε³ñí í áí óýáεáí í ý ò ðí í ò í áí
 çáñá³á÷ó³ í á ðáò³í í àεüí ó ÷ε ðñòí ðε÷í ó, à ò ò ò í εí á³÷í ò áòí εò“,
 ò ñε³εüεε á ò ñí í á³³ ðñòí ðε÷í í áí ñá³òí áεýáò Øää÷áí èà εááεòυ
 „ñεí áí ε³÷í á ñεñòáí á, εí á“ (58).

Í áá³òυ àεý èðáεí ε, ò í á³áεí í ò çí áεí ò εáí í çç ò í áç³òð Ò. Øää-
 ÷áí èà, áá ÷ε ò áεí ðáí ð³á í áí èñáí í í á ðñòí ðε÷í ó ðáí áòεεò („Øáðá-
 ñí áá í³÷“, „Άáεááí áεε“, „Í ááí εüí εε“, „Áòí ε ò í çç“, „ðí ççòεðá
 ò í áεεá“, „Ñí í“, „Άáεεεεε εüí ó“, „Í áí ò³òε“, „ðáòεε“ ðá í.),

í-áàèáííþ áóáá íá èèøá í ðeñóóí³ñóú ááóíðñúèèø *³ñóíðe-í èø í íäëyá³á*, á é áèðàçí á óáí ááí ó³y áí áèðeáí íáí³ áèèáí éíáí íñí èñ-èáí í ýì í éí óeíáí – áèáñí á *³ñóíð³íñí ó³*. ðeí á³èúøá, ùí „í áðøeí çááááí ýì í íáóí áeí“, ýè çàçí á-á^o á áááí í áeáí þe, áóeí „çá'ýçà-ðe ðíç³ðááí³ á „í áeí ðíñ³éñúèé³é“ á³éñí íñó³ áí áe óeððáí ñúeí³ ñóíð³“¹⁷².

Áí áí ðy÷è í ðí „í áàèðàó³ ÷è ðíçáóí è í ðí ñóíð³þ“ á í íáç³ ðáá-áí èá (42), í ðí í íáóí áá „ððáèðóááí ýì ñóíð³“ (44), í ðí „çí áððáæáí ýì í éí óeíáí“ çá³áí í ç „óyáí þ ðà áeùeí ðíçóí³ í ýì í íáòà“ (44), í ðí „ñóáí ðáí í ý... í íáíáí ñòáèéáí ýì áí í éí óeí-áí“ (55), çðáøóí þ, í ðí „í áðáí ñí èñeáí í ý“ óúí áí í éí óeíáí ðáá-áí èíì (55), áí áðeéáí ñúèèè áíñe³áí èè áeñeí áeþ^oóúñý ñáí á í ðí „³ñóíðe-í³ í íäëyáè“ ðà „³ñóíð³íñí ó³þ“ Éí áçáðy³ ðeí ñáí èí çá-í áðá÷ó^o áèáñí èè ááñóðáí èè çáñí íáí è. Áí ýè ñóáí ðeðe óóáí æé³ é óáð-í áàèðàó³þ ÷è ðíçáóí í ðí í éí óeá, í í-í áí í ó ððáèðóþ÷è óá í éí óeá, ááç „³ñóíðe-í èø í íäëyá³á“ ðà „³ñóíð³íñí ó³“?

Í á áeí ðáááí áó^o óóááðáæáí ýì óúí áí *áí ðe³ñóíðeçí ó* é áí á-èyó³y ááðááðáñúeíáí í ðí óáñí ðá áí „ñeí áí è³÷í áí éí áó“, ýèèè íá-ááóí èáæeóú á íñí íá³ „í³óí éí á³÷í í“ (á í á ñóíðe÷í í) „áóí -èè“ í íáòà, ùí é í ýñí þ^o áðàè „çáàèáí ñí ááí íáí, ááááóí áðáí í íáí áí áè³çó“ á éí áí ñóíðe÷í èø á³ðøáó (55). Í í éí áþ÷è ðí è çáááèü-í í á³áí í èè óàèð, ùí óóáí æé³ é óáð – óá í á ñóíð³í áðáó³÷í á áíñe³-áæáí ýì³ óí ò ó á í ðeí óeí³ í á í íæá áóðe í í-í áóeí áí í ó „çááèáí-ñí ááí èí“³ „ááááóí áðáí í èí“, çí ñáðááeí íñý í á³ í óí ò. ² „ñeí áí-è³÷í èè éí á“, ³ ñí áðeó³èá ñóíðe÷í íáí áí áè³çó á í íáç³yø ð. ðáá-áí èá áeñí è³èó^oóúñý çí íáó-ðáèè í á ÷áðç „í³óí éí á³÷í ó áóí èó“ (÷è í èñeáí í ý) í íáòà, á ÷áðç íñí áèèáí ñó³ ðí áí ðe÷í íáí í íááèþ-ááí í ý óóáí æé úí³ á³éñí íñó³: „...áððá÷þ÷è í á øeðíð³ í áeþí èø... ðí áí ðe÷í á í íáí á ðà ðí áí ðe÷í á í íáç³y áçáááè³ çí á÷í í áðááè-úó^o í ó³ í áí ðyí èè „áèeáéí í þ“ çí ñóó. Áí áey ðí í áí ðeèá áñá í á^o í íáá³éí á çí á-áí í ý, áñyè³ í íá³; (á í áeá³èúøá ñóíðe÷í³, æeðóy í ðeðí áè ðà æeðóy í áðí áó) í áþóú çí á-áí í ý ñeí áí è³÷í á (áèá³eáí í ý í áø³.- í. 2.)¹⁷³.

Á íñí íá³ Áðááí áe÷ááí áí í³óó³ áí áí í÷áñ „á ñáðó³ í íáóí áí í³óí-éí á³÷í í; áóí èè“ èáæeðú „í í íçèø³y³ áááèüí í; ñí³èüí íñó³ é ñó-ñí³èüí í; ñóðóèðóðe“ (98). Áíñe³áí èè áeéí ðeñóí áó^o í í í ýóóy, áí áðøá ñóí ðí óeúí ááí³ áí áe³éñúeíí áóí í éí áí í Á³eóí ðí í Óáðí á-ðí í ó 1969 ð. (98). Á. Óáðí áð ðíçáeyáá^o ñóñí³èúñóáí ýè „ðóóèè-áó ñeñóáí ó, ùí áeþ-á^o é ñóñí³èüí ó ñóðóèðóðo é áááèüí ó ñí³èüí³ñóú ýè í eðáí í, ðáè³ á ð³çí èø í ðí í í ðó³yø“ (99). Áèáñí á, „áááèüí³ ñí³èüí íñó³“ (comunitas) – óá áí ðeñðóèðóðe, ýè³ í áðá-áóááþóú ó í ðí ðeñóí ýí í³ áí „ñóñí³èüí èø ñóðóèðóð“ – í í ðí í áí í-áí ðà³ í ñeðeóó³í í áe³çí ááí í áí ñóñí³èúñóáá¹⁷⁴.

Bê çðaçèè ááčñòðóéòóðí èò comunitas áí äë³énüèèè à÷áí èé àèäýèý° òðè òèíè ñí ò³àèüí íáí ñòáí ó: 1) *é³í í áèüí èé* („í òðí áí-àèé“) – ñòáí í áðááóááí í ý í ³æ ð³çí èì è ñí ò³àèüí èì è ñòáðóñàì è (í .: ñòóááí òñüèà ì í èí äü), 2) *ì áðá³í áèüí èé* – áðóí è, Ùí í áðááóáá-ðòü „í á òçá³÷÷³“ ñí ò³àèüí èò ñòðóéòóð (í .: çéí÷éí ò³, í áí ñ³í í áðè, áðí³ ý) ³ 3) *í ðèáí³÷áí èé* – áðóí è, Ùí í áðááóááðòü í³à áí ò³òí òñü-íáí ñí ò³òí ó (í .: èàñòí á³ ÷è áòí³÷í³ áíì³ òèè, ñí ò³àèüí³ í èçè)¹⁷⁵.

Í à íàðó áòí èó, í ðááñòàèéáí à Á. Óáðí áðíì èí í òáí ò³ý ñòñí³ èüí í ì; ì í ááè³ àè í³ýè í á ° ááðøéí í èì áíñýáí áí í ýì áòí í-èí á³; ÷è ñí ò³í èí á³; ³ òíì ó àèì ááá° 'ðóí òí áí³ òí ì; ³ í òáðí ðáòáò³; í³æ òà, ýéò ìé ááðòü Á. Áðááí áè÷ ÷è ³ í ò³ ñó÷áñí³ áí ñè³áí èèè (í áí ðèèéáá, ò³èíí ò-í ò³í ðáí ðáòü Ì . Í í í í áè÷). Áèá í òí áèáí à á ³ í òí ò. Ñáí à àèòí áý÷è ç ò³ò; èí í òáí ò³; àí áðèèáí ñüèèè „³ í ááí áð“-í ò³í èí á „áè÷÷èéí áó°“ ÷èì áèí ñí ðááá³ ì ò³÷í èò áèáí áí ò³à *Øáá÷áí èí áí; í í áç³*.

Í áðááóñ³ ðáòüñý í ðí *áí ðèááðæááí ó* í áñòáí í áó í í áòà. Öý í áñòáí í áá àèí èèáá° ç òí áí, Ùí á í í áç³; *Øáá÷áí èà, ì í áèýà, áóáü-ýèà* „ñòñí³ èüí á ñòðóéòóðà òà ³°ðáðò³ý, í í ñóó³, í í ñòá° òáðñòáí ì çèà“ (108). (Áèááá ñòá° „í áéçáááèüí³ òí ð í ðèèí áòí ð“ „ñòñí³ èü-í ì ñòðóéòóðè“ (125).) Í ðè öüí ò ó í í áòí í í áá³òü í á í ááí áí ð ð°ö-ñý ì í áèèá³ñòü „í í çèðèáí í áí ³°ðáðò³÷í í áí ñòñí³ èüñòáá“ (175). Á³èüðá òí áí, „áá÷áí í ý ì áèáóóí üí áí“ ó *Èí áçáðý* „í áðáááá÷á° í ÷è-Ùáí í ý ñòñí³ èüñòáá á³à ñòñí³ èüí èò ñòðóéòóð òà ³°ðáðò³é... ýè á³à ÷í áí ñü ááñí èðòí í èèòí áí é áí ðèáóí áí í í áí“ (173). Í áááááí³ í ðè öüí ò í ðèèéááè – „Ñí í“, „Èááèáç“, „³ ðáðèè“, „² Áðò³í áá, ³ Ááè³èáè...“ òí Ùí – ñá³á÷áòü í ðí ááñí èðòí í³ í òá.

Ó òèò ðáí ðáò í÷ááèáí í ð ° í áðááóñ³ *áí ðèòáðñüèà* èí í òáí ò³ý Ò. *Øáá÷áí èà* (òáð ýè ñèì áí è í èóí áò³; ³ í áò³í í áèüí í ì, ³ ñí ò³àèü-í ì, ³ áóóí áí í ì), èí òðà í í °áí ó°öñý³ ç áèèðèòóýì òà çáñóáááí í ýì *í áò³í í áèüí í áí í í í ááí èáí í ý*, Ùí í ðèçáí áèòü³ áí *ì í ðáèüí í ì; áá-áðáááò³*. Áèáñí á í ðí óá èáòüñý í áá³òü ó òàè³é í á÷ááóí „í í çá-í áò³í í áèüí³é“ í í áç³; ýè „² Áðò³í áá, ³ Ááè³èáè“:

Á èðáá àèðí ñòóòü. Óí ðóòü
*Ù á í áçá÷áòè° òáðýòà...
 ² Í á í í í áèáí³ é çáí è³
 Áðááá í á áóáá, ñóí í ñòáòà,
 Á áóáá ñèí, ³ áóáá ì áðè,
 ² áóáóòü èðáá í á çáí è³.*

(²², 289)

Bè Ùí í ðèéí ýèè áèðáè ñí ðí Ùáí á, í ðí ñòí í ðèì³ ðèáí á, áèðèó-ì á÷áí í ý Áðááí áè÷áí í í í ýòòý „ñòñí³ èüí á ñòðóéòóðà“ ³ áááæáòè, Ùí *Øáá÷áí èí* áóá í ðí òè áóáü-ýéí; „ñòñí³ èüí í ì ñòðóéòóðè“,

í àò³í í àeúí ó ³ääþ, à áää í íò³í àeéää éíì ó áí ðóè í íáñòáí nüéó ñí èèðó. Áí çí áà: í çáðí °í èé ñí èèðí þ, Øääéäþ ÷ è áàéí ð³áéí þ, àèá í á í çáðí °í èé ³ää°þ í àò³í í àeúí í; ñáí áí àè í áðí á áóæá èááéí í í-æá ñòàðè æáðòáí þ í í è³òè÷í í; ááí ááí á³; ³ áóðè í áðáí àò³éáí èì ³ ç÷óæéí áóúèè ððí í ³ í à ñón³áí áó éíì íðó...“ 179.

Óí ò í á èèðá í ááí ðá÷í èì ³ í áàéí ðáááí èí, à, é, çðáøí þ, øé³áèèàèì àèää°òüñý í àì áááí í ý Áðááí àè÷á í í áàðè Øáá÷áí èá ýè ýéí áí nü í í çáí àò³í í àeúí í áí *af ðèððáàèò³í í æ³ñðà*. Áí ááñðáó áí òí àèðü. Áí ñé³áí èè áí áí àèðü, ùí ó Øáá÷áí èá „ñòðóéòððí ááí à ñèñòáí à éí çáòðáá á í ðí òáñ³ éí áí ³ñóí ð³; í í èaçáí à ýè áí áí í ÷áñ í á-ðí çòí í á ³ ááñðóéòèáí à“ (135) (ýè òáðáèòððí èé í ðèèèää – Áí á-ááí Õí àeúí èòüèèè). Á í áðáá ðèì ñáí æá æ áèaç° í á ò³èèè ðýá *í í çèðèáí èò* í áðaç³á éí çáòüèèò áàðáæé³á, „í í èaçáí èò áí ñèòü í ðèòèèúí í“ (131), àèá í ðááñòááí èé³á éí çáòüèí; „ñóní ³eúí í; ñòðóéòððè“: Í í èóáí òí è, Áí ðí øáí éí, ×á÷áèü, Áí ðá³°í éí, Áí éí áà-òèè òí ùí (131). Í èòá°òüñý: í áá³ùí òàèá ñáí í ñóí áðá÷èèää òí ³ ò³éáò³ý éáð³áí èé³á éí çáòðáá? Ñáí í ñóí áðá÷èèá³ñóü ³ í èòáí è-í á – òáðáèòððí ³ í ðèèèääè „í áóéí áí áí“ àèñèòðñ Æðááí àè÷á.

Ç ³í øí áí áí èò, áí „ñóní ³eúí í; ñòðóéòððè“ ó í í áðá í á÷áòí í á-èáæèòü ³ óéðá; í nüéá „ñáèýí nüéá ñáðááí àèùá“, í ñí áèèáí „ñáèýí nü-èá ñ³í 'ý“ (125). Ñ³í 'ý, í í àèýá, „í áð³áéí ñòá° çí áðýááýí í áñèèü-ñòáá, à ááòüèè – ááçæáèúí èì è àèéí í ááòýì è ñóní ³eúí í áí í ñòáó“ („Éáðáðèí á“, „Õí í í èý“, „Ì áð'ýí á÷áðí èòý“ òá ³í.) (125). Õáèá „ñí í ñòáðáæáí í ý“ í áááèýè í áèèí òéí àì áðèèáí nüéí áí „³í æáí á-ðá“ í á áðáí á³í çí á í ³ òí òáí ðáí í ý. Áèýáèý°òüñý: „ñáí á í í ñí á³ ñóní ³eúñòáí ° í á í áéòðáèúí í þ í ðááí ³çáò³°þ..., à áàèè÷áçí í þ í á-ñí ðáááèèá³ñòþ“ (127) (ðaç!), ñóní ³eúñòáí „í ááòí áí í á ÷áðç ñáí þ ñòðóéòððí ááí ³ñóü“ (127) (ááà!), í ðáááá, òá ñóní ³eúñòáí „í í æí á áòí áí ³çóááðè, ð³èüèè í ááááøè éí áí æèðð þ í í ðáèúí èò çáéí í á“ (127) (òðè!). Í ðè òüí ò „áí í áèòáèýì è“ (÷è í á í ñí í áí èì è) í á Õè-ðá; í ³ áèýáèýþòüñý ° òá „á³èüø³ñóü, Õí ñí í á³áó° ñòáí ááðòí ³ ò³í í í ñó³“ (126). Õí áòí Øáá÷áí éí í á òáè í áí ááá° í á í èòí áí ò³á (òáð³á, í áí ³á, òí èó; á, í ñáááí òðèñèýí òí ùí), ýè í á í áðáð³á ³ ááòüèé³á, ³ áçáááè³ áñ³ò óéðá; í ò³á, ýè³ ñí í á³áóþòü òéðá; í nüé³, òí áòí „ñòáí ááððí ³“, ò³í í í ñò³.

Õ³éááí áóéí á çí áðè, í á ýè³é í ³áñòáá³ í òí òí æí þþòüñý ³í í áðñúéí-í èòí àò³éí á ðí ñ³éñúèá òá í ³áí áá³èúí á òéðá; í nüéí-ñáèýí nüéá ñèñòáí è ýè ð³áí í ò³í í ³ „áí í áèòáèèñúè³“ „ñóní ³eúí ³ ñòðóéòððè“? ×íì ó „í áñòáí ááðòí èé“ Áðááí àè÷á áááæá° óéðá; í nüé³ ò³í í í ñò³ ÷èì í ñü í ðí òèèáæí èì áí „í í ðáèúí èò çáéí í á“? Òè³ ° áí èàçè òüí áí? Áá òá ñòááðáæò°òüñý Øáá÷áí éí í? Òèùí Øáá÷áí-éí òáè „áèèðèááá“ „í áñí ðáááèèèèèèè“ ³ „í ááòí áí í èò“ óéðá; í ò³á, òí ç í í çèò³; ýèèè ááðòí ñòáè á³í òá ðí áèá? Áá áí èàçè á³á÷óæáí í ý

çí aèòè aī ā³. Í íí ýòòý „aí ðeñòðóéòóðe“ (comunitas) í áðàðáí-
ðp⁰òúny ó áðàðáðáñúéíāí „³í æáí áðà“, ñe³āíí çà í íí ýòòýì „ì ³ó“,
í á ðáðì ³í í éí ā³+í éé óāí òíí , ýééé āí í ñāí éí ā³+í ³é ³í ðáðì ðàòàò³;
í á í ³æýāā⁰.

Í ñú āāe³éúēā í ðeēēāā³a. „²āāāéúí ā ñí ³éúí ³ñòú“ – „ā³éúí ā, ð³a-
í íí ðāáí ā ñòñí ³éúñòāí, í íçāāāéáí ā ñòðóéòóðí éò íçí aē“ (116) –
ó Āðāáí āē÷ā (³ í ā÷āáòí ó Øāā÷āí ēā) aèòéòí ā÷óòúny ýē ðāēā, Ùí
„í āēéðāùā ðò³ēp⁰òúny ā í áðāç³ í àò³;
ýē ñí ³éúí íāí āíí ó“ (102),
ýē „ì íāóòí ý ñēēā, Ùí í íæā í ðēçāāñòē āí ēðēāāáí;
ðíçí ðāāē“ (102–103), ýē „í ñāāāí ³ñòí ðē÷í éé, āāí, Ùā ðí ÷í ³Øā, ðāéñúééé
ñòāí áóòóý“ (103), Ùí ðāðāēòāðēçó⁰òúny „ðāāēēāéúí èì āāāe³òā-
ðēçí íí “ (109), ýē Ùí ñú í ðí ðeēāæí ā „í áðí āí èì , ñāéýí ñúéèì í í-
ðāéúí èì óýāéáí í ýì “ (116); ù „òðāí “ – óā éíçāóúēā í íāēēā,
„ñāýùāí í ā ðñí āí éòý“ (130), ā Ùā ç í āp ÷āñíí í íā’yçāí ³ éíçāēē
ýē „āð³éáí í ý āēéāéí í í;
í ðāāāē í ðí éí èēøí⁰ ³āāāéúí ā – ā³éúí ā,
ð³āí ā, āāðì í í ³éí ā – ñíí óāāí í ý Óēðā;
í è“ (141) òí Ùí.

Í í-í áðøā, āíñ³ í ā í í ēñāí í ā í áóó³ (í í÷éí āp÷ē ā³a „Āāðæāāē“
Í ēāòí í ā) „ñòñí ³éúñòāā, í íçāāāéáí íāí ñòðóéòóðí éò íçí aē“, òíí ó
ðāēā „āāó³í ³ó³ý“ „aí ðeñòðóéòóðe“ í ³ āí í ³ðē÷í íí, í ³ ñí āeóéýòēā-
í í í ā í ā ðñí āí āí ā. Í í-áðóāā, í ā āāæéí í íí ³òeòē *ñāì í ñóí áðā÷-*
í ³ñòú í ðāāñòāāéáí éò íçí aē „³āāāéúí íí; ñí ³éúí íñó³“, āí āí í÷āñ
í áó³í í āéúí í;
³ āí ðéí áðí āí í;
í ñāāāí ³ñòí ðē÷í íí ³ í í ā’yçāí í;
³ ç ðā-
āéúí èì éíçāóúēèì í éí óéèì Óēðā;
í è, āāðì í í ³éí í;
³ áóí ðàðñúéí;
òí Ùí. Ñāì ā ðāēā ðíçí éòā í íí ýòòý çāì ³í ý⁰ ā ³í ðáðì ðàòàò³;
Āðāáí-
āē÷ā *ñòñí ³éúí éé ³āāāē Ēíāçāðý*, ýééé ñāì ā³í āeçí ā÷ēā áóæā
í ðí ñòí – óā Óēðā;
í ā āçç í éóí āí ð³ā:

Í íóíāāéòā òā āñòāāāéòā,

Éāéāāí è í íðā³òā

² āðāæí p çéí p éðí ā p

Āíēp í éðí í ³òā.

² í āí ā ā ñāì ; āāēēé³é,

Ā ñāì ; āí éúí ³é, í íā³é,

Í ā çāóáóúðā í íí ýí óðē

Í āçéèì òéòèì ñéíāíí .

(„Bé óí ðó, òí í íóíāāéòā...“; ², 268)

Í āí aē Āðāáí āē÷ ñòðā⁰òúny óí éēāòē āēñí é³ēāò³;
Øāā÷āí éí āí;
òāí ð÷í ñó³ ³ç í áó³í í āéúí íāí āí éó. ðāē, í āí ðeēēāā, í ā ðóí òí áðp-
÷ē āēðāçí ó „³āāp ì áðā³í āéúí íñó³“ (100) ó Ēíāçāðý, āì áðēéāí ñú-
ééé āí ñe³āí éē í āāí āèðú ó³éēē ēāðāéíā „ì áðā³í āéúí éò“ í áðñí-
í āæ³ā – áāéñòðpē³ā, í āí áðóáéí éò í áòāð³ā, ñēð³ò, æāáðāē³ā,
áðí āýā, ñē³í éò éíāçāð³ā, ñēóā, çéí÷éí ó³ā, çāñóāāéí éò, ñí í éó-
ðāí éò ³ ç³ āāéòí āāí éò ā³ā÷āð, ēāē³é, í āā³òú í āēéò á³óāé³ ³ ā³āí ý-

ε³α (100) – ³ ι δε ου̅ι̅ι ο̅ цаϑι̅ α-α°: „Ά̅ñ̅α̅ ο̅α̅ α̅ε̅ι̅ ε̅ι̅ α̅ι̅ ι̅ δ̅ι̅ ι̅ α̅ε̅ñ̅ο̅ε̅
ι̅ α̅δ̅α̅ε̅³ε̅ ϑ̅ι̅ α̅α̅ι̅ ε̅α̅ι̅ ε̅ο̅ ³ α̅α̅ϑ̅ε̅ε̅ε̅ο̅, *ι̅ δ̅α̅α̅ñ̅δ̅α̅α̅ι̅ ε̅ε̅³α̅ ϑ̅α̅α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ ε̅ρ̅α̅ñ̅υ̅-
ε̅ι̅ α̅ι̅ ñ̅δ̅α̅α̅ε̅α̅ι̅ ι̅ γ̅* (α̅ε̅α̅³ε̅α̅ι̅ ι̅ γ̅ ι̅ α̅ϑ̅α̅.– *Ι̅.* ²), ³α̅α̅α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ ζ̅ ñ̅ι̅ ³ε̅υ̅ι̅ ι̅ ñ̅ο̅³
ο̅ ι̅ α̅ε̅÷ε̅ñ̅ο̅³ϑ̅ι̅ι̅ ο̅ α̅ε̅α̅ε̅γ̅α̅³” (101).

Α̅ο̅α̅α̅ ι̅ δ̅ε̅ε̅δ̅ι̅, *ϒ̅ι̅ ϑ̅α̅ α̅ñ̅³ ι̅ α̅ ο̅ε̅ι̅ ε̅ ι̅ ι̅ ñ̅ο̅α̅ο̅γ̅ι̅ ε̅ ϑ̅α̅ι̅ ι̅ α̅ι̅ ε̅ε̅ ι̅ δ̅ι̅ ο̅α̅-
ñ̅ι̅ δ̅ ο̅α̅ε̅ ³ ι̅ α̅ ι̅ τ̅α̅α̅÷ε̅α̅ *ι̅ δ̅α̅α̅ñ̅δ̅α̅α̅ι̅ ε̅ε̅³α̅ ο̅ε̅δ̅α̅ζ̅ι̅ ñ̅υ̅ε̅ι̅ α̅ι̅ ñ̅δ̅α̅α̅ε̅α̅ι̅ ι̅ γ̅,*
α̅ ι̅ α̅α̅ο̅ου̅, ι̅ δ̅ι̅ ο̅α̅ δ̅ι̅ ϑ̅ο̅ι̅ α̅ε̅ε̅ι̅ ñ̅γ̅ ϑ̅α̅α̅÷α̅ι̅ ε̅ι̅ α̅³, ι̅ ε̅ο̅α̅ο̅υ̅ε̅α̅ ε̅δ̅α̅α̅ι̅
γ̅ε̅ι̅ α̅ι̅ α̅ε̅δ̅α̅ε̅α̅ι̅ ι̅ α̅ „*Ι̅ ι̅ α̅δ̅α̅ε̅α̅ι̅ ³ι̅ 11 ι̅ ñ̅α̅ε̅ι̅ ο̅*”:*

*Α̅ι̅ ñ̅ε̅δ̅α̅ñ̅ι̅ ο̅ ι̅ ε̅ι̅ ³! Δ̅α̅α̅ε̅ ζ̅δ̅,
Ε̅ρ̅α̅α̅ε̅ ϑ̅α̅ε̅ι̅ α̅α̅ι̅ ε̅ο̅ ι̅ ι̅ ζ̅δ̅,
Ο̅α̅ι̅ α̅ε̅ο̅, ι̅ ε̅ϒ̅ε̅ο̅... Α̅ι̅ ϑ̅α̅α̅ε̅ε̅÷ο̅
ι̅ α̅ε̅ε̅ο̅ ι̅ δ̅ε̅ο̅ δ̅α̅α̅ι̅ α̅ ι̅ ³ι̅ ε̅ο̅!
Β̅ ι̅ α̅ ñ̅ο̅ι̅ δ̅ι̅ α̅³ ε̅ι̅ ε̅ι̅ ζ̅δ̅
ι̅ ι̅ ñ̅δ̅α̅α̅ε̅ρ̅ ñ̅ε̅ι̅ α̅ι̅.*

(22, 237)

×ε̅ ñ̅ο̅ε̅ε̅υ̅ι̅ ε̅ε̅ α̅ι̅ α̅³α̅÷ε̅ο̅ο̅α̅α̅ι̅ ι̅ γ̅ „α̅ε̅ε̅α̅ε̅ι̅ ε̅ο̅ ñ̅δ̅ο̅ε̅ο̅ο̅δ̅” α̅ι̅ ñ̅ε̅³α̅-
ι̅ ε̅ε̅ ³ϑ̅ Α̅α̅δ̅α̅α̅δ̅α̅ο̅ ³ ο̅ο̅δ̅ α̅α̅α̅÷α̅δ̅ε̅ι̅ α̅ (ι̅ δ̅ε̅ι̅ ³ο̅ε̅α̅ι̅ ι̅ ι̅ α̅α̅δ̅ο̅ι̅ α̅ι̅, α̅ι̅ δ̅ε̅-
α̅α̅δ̅ι̅ α̅ι̅ α̅α̅δ̅ε̅÷ι̅ ι̅) ε̅ε̅ϑ̅α̅ α̅α̅ϑ̅α̅³α̅ι̅ ñ̅ι̅ ε̅ε̅ α̅ι̅ ι̅ α̅ο̅³ι̅ ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ ζ̅ ñ̅ε̅δ̅ο̅α̅ο̅³ι̅
ι̅ α̅δ̅α̅ñ̅ι̅ ³α̅ α̅³α̅ε̅³ε̅ι̅ ι̅ α̅ι̅ (÷ε̅ ι̅ α̅α̅³ο̅υ̅ „ϑ̅α̅α̅α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ ε̅ρ̅α̅ñ̅υ̅ε̅ι̅ α̅ι̅”) ι̅ ι̅ ο̅ε̅α̅ο̅?
² *ϒ̅α̅ ι̅ α̅ι̅ α̅.* Β̅ε̅ϒ̅ι̅ ο̅ñ̅³ ι̅ α̅δ̅α̅δ̅α̅ο̅ι̅ α̅α̅ι̅ ³ ι̅ α̅δ̅α̅³ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ³ ι̅ α̅δ̅ñ̅ι̅ ι̅ α̅α̅³ ι̅ α̅ρ̅ο̅υ̅
ι̅ α̅ ι̅ α̅ο̅³ι̅ ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ε̅ε̅, α̅ „ϑ̅α̅α̅α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ ε̅ρ̅α̅ñ̅υ̅ε̅ε̅ε̅” ο̅α̅δ̅α̅ε̅ο̅α̅δ̅, ο̅ι̅ ÷ι̅ι̅ ο̅ ι̅ ³α̅
ι̅ ε̅ο̅ ι̅ α̅ ϑ̅ι̅ α̅ε̅ϑ̅ε̅ι̅ ñ̅γ̅ ι̅ ñ̅ο̅γ̅ α̅ε̅γ̅ ϑ̅ε̅δ̅ϑ̅ο̅ι̅ α̅ι̅ ι̅ δ̅α̅α̅ñ̅δ̅α̅ε̅α̅ι̅ ι̅ γ̅ ι̅ ι̅ ϑ̅ε̅ο̅ε̅α̅-
ι̅ ε̅ο̅ ι̅ α̅δ̅α̅ϑ̅³α̅ δ̅ι̅ ñ̅³γ̅ι̅ (ι̅ ε̅δ̅³ι̅ α̅α̅ε̅α̅δ̅ε̅ñ̅ο̅³α̅)? ×ε̅ δ̅ι̅ ñ̅³γ̅ι̅ ε̅, ι̅ α̅ α̅ο̅ι̅ ε̅ο̅
Α̅δ̅α̅α̅ι̅ α̅ε̅÷α̅, ι̅ α̅ ι̅ α̅ε̅α̅ε̅α̅δ̅ο̅ α̅ι̅ „ε̅ρ̅α̅ñ̅υ̅ε̅ι̅ ζ̅” ñ̅ι̅ ³ε̅υ̅ι̅ ι̅ ο̅ε̅? ×ε̅, ι̅ ι̅ α̅α̅, ñ̅α̅-
δ̅α̅α̅ ι̅ ε̅ο̅ ι̅ α̅ α̅ο̅ε̅ι̅ α̅α̅ε̅ñ̅δ̅ρ̅ε̅³α̅, ñ̅ε̅δ̅³δ̅, ϑ̅ε̅ι̅ ÷ε̅ι̅ ο̅³α̅..?

Ο̅ñ̅³ α̅ε̅ϒ̅α̅ι̅ α̅α̅α̅α̅³ ο̅ε̅ο̅ι̅ α̅÷α̅ι̅ ι̅ γ̅ α̅ ε̅ι̅ δ̅α̅ι̅ ³ ϑ̅α̅ι̅ α̅δ̅α̅÷ο̅ρ̅ο̅υ̅ ο̅ο̅ α̅ι̅ ε̅ι̅-
ñ̅ε̅³α̅ι̅ ο̅ ³ α̅α̅ñ̅ι̅ ε̅ρ̅ο̅ι̅ ι̅ *ι̅ α̅³ι̅ α̅ι̅ α̅ι̅ δ̅ο̅ι̅ ο̅ ϑ̅α̅α̅÷α̅ι̅ ε̅ι̅ α̅³ε̅ ι̅ ι̅ α̅ϑ̅³ι̅ ι̅ ³ο̅ι̅ ε̅ι̅ α̅α̅-
ι̅ ο̅, α̅ι̅ γ̅ε̅ι̅ ζ̅ ι̅ ³α̅α̅ι̅ α̅ε̅ο̅υ̅ α̅α̅δ̅α̅ñ̅α̅δ̅α̅ Α̅δ̅α̅α̅ι̅ α̅ε̅÷, ϒ̅ι̅ α̅ι̅, ι̅ α̅÷α̅α̅ο̅ι̅, α̅³α̅ñ̅ο̅-
ι̅ ι̅ ñ̅ο̅³ ο̅ ι̅ ³ε̅ε̅ ι̅ δ̅ι̅ α̅δ̅α̅ι̅ ε̅ *α̅ο̅α̅ο̅α̅ι̅ ι̅ γ̅ α̅ε̅α̅ñ̅ι̅ ζ̅ ι̅ α̅ο̅³ι̅ ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ ζ̅ α̅α̅δ̅α̅α̅ε̅.**

Ι̅ α̅ α̅ο̅ι̅ ε̅ο̅ α̅ι̅ α̅δ̅ε̅α̅ι̅ ñ̅υ̅ε̅ι̅ α̅ι̅ ι̅ ³ο̅ι̅ δ̅α̅ι̅ δ̅ο̅γ̅, ϑ̅α̅α̅÷α̅ι̅ ε̅ι̅ ι̅ α̅ ° „ι̅ α̅ο̅³ι̅-
ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ε̅ι̅ ι̅ δ̅ι̅ δ̅ι̅ ε̅ι̅ ι̅ ϑ̅ α̅ε̅δ̅α̅ε̅α̅ι̅ ε̅ι̅ ι̅ α̅ο̅³ι̅ ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ε̅ι̅, ο̅ι̅ α̅ο̅ι̅ ι̅ α̅ο̅³ι̅-
ι̅ α̅ε̅³ñ̅ο̅ε̅÷ι̅ ε̅ι̅, α̅α̅÷α̅ι̅ ι̅ γ̅ι̅ α̅³α̅δ̅ι̅ α̅ε̅α̅ι̅ ι̅ ζ̅ ο̅ε̅δ̅α̅ζ̅ι̅ ñ̅υ̅ε̅ι̅ ζ̅ α̅α̅δ̅α̅α̅ε̅” (154),
α̅ *ι̅ α̅ο̅ε̅ι̅ α̅α̅ ι̅ α̅³ δ̅ο̅ι̅ ο̅α̅α̅ι̅ ι̅ γ̅ „ι̅ α̅ο̅³ι̅ ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ α̅α̅δ̅α̅ε̅α̅ι̅ ε̅ο̅υ̅ε̅ι̅ ζ̅ ο̅δ̅α̅α̅ε̅ο̅³ ζ̅”
ο̅ Ε̅ι̅ α̅ϑ̅α̅δ̅γ̅ Α̅. Α̅ι̅ ι̅ ο̅ι̅ α̅ε̅ι̅, ñ̅. ñ̅ι̅ α̅ε̅υ̅-ñ̅ο̅ι̅ ο̅υ̅ε̅ε̅ι̅, Ι̅. Ε̅ι̅ ο̅ι̅ ο̅υ̅ε̅ε̅ι̅
„ι̅ δ̅ε̅ϑ̅α̅ι̅ α̅ε̅ο̅υ̅ α̅ι̅ ñ̅α̅δ̅ε̅ι̅ ϑ̅ι̅ ι̅ α̅ι̅ ñ̅ι̅ ι̅ ο̅α̅ι̅ δ̅α̅ι̅ ι̅ γ̅ ε̅ ϑ̅α̅³α̅ι̅ α̅ι̅ ι̅ γ̅ ϑ̅α̅α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ α̅ι̅
δ̅ι̅ ϑ̅ο̅ι̅ ³ι̅ ι̅ γ̅” ϑ̅ι̅ ñ̅ο̅δ̅ ι̅ ι̅ α̅ϑ̅³ι̅ (155); „...ο̅α̅α̅δ̅α̅ε̅α̅ι̅ ι̅ γ̅, ι̅³α̅ε̅ ϑ̅α̅α̅÷α̅ι̅ ε̅ι̅
α̅α̅ι̅ ε̅³α̅α̅ ϑ̅α̅ ι̅ α̅ο̅³ι̅ ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ο̅ α̅α̅δ̅α̅α̅ο̅, ι̅³α̅ε̅ ε̅ι̅ ι̅ ο̅ α̅ο̅ε̅ι̅ α̅ε̅α̅ñ̅δ̅ε̅α̅α̅ ο̅α̅ε̅
ϑ̅α̅α̅ι̅ α̅ α̅α̅δ̅α̅α̅ι̅ ε̅ο̅δ̅α̅ι̅,– α̅ ε̅ι̅ δ̅α̅ι̅³ ι̅ ι̅ι̅ ε̅ε̅ε̅ι̅ α̅α̅” (155) (α̅ γ̅ε̅ α̅ο̅δ̅ε̅
ϑ̅ ο̅ι̅ δ̅ι̅ ο̅ε̅ι̅ ϑ̅ ι̅ α̅ο̅³ι̅ ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ ι̅ ζ̅ α̅α̅δ̅α̅α̅ε̅ γ̅ε̅ „ο̅α̅δ̅ε̅?”); „ñ̅δ̅ο̅δ̅ε̅ο̅δ̅α̅
³ α̅ε̅α̅α̅, „ϑ̅α̅ε̅ι̅³ ι̅ ι̅ δ̅γ̅α̅ι̅ ε̅”, α̅α̅δ̅α̅α̅α̅ ³ α̅α̅ο̅υ̅ι̅ α̅ι̅ ε̅ γ̅ε̅ ζ̅ α̅ο̅³ε̅α̅ι̅ ι̅ γ̅
ι̅ ι̅ ñ̅ο̅³ε̅ε̅ι̅ α̅ε̅ñ̅α̅³ο̅ε̅ρ̅α̅α̅ε̅ñ̅γ̅ ι̅ ι̅ α̅ο̅ι̅ γ̅ε̅ ñ̅ε̅ε̅ α̅ι̅ δ̅ι̅ α̅³ ε̅ ÷ο̅α̅³” (155)
(α̅ γ̅ε̅ α̅ο̅δ̅ε̅ ϑ̅ ο̅ε̅ι̅ ε̅ ι̅ ι̅ ϑ̅ε̅δ̅ε̅α̅ι̅ ϑ̅ι̅ α̅ε̅υ̅ι̅ α̅α̅ι̅ ε̅ι̅ ε̅ α̅α̅ο̅υ̅ι̅ α̅ι̅ α̅ι̅ ε̅,*

³ääæ³çîááí èì í áðàçîì Æðùì áí Ùεí è áçáääæ³? (õí ÷ à á ó „Äæää-
 ì àεàõ)); Øää÷áí εí „çàí áðá÷ó... ì íðæúí í-æçεñòáí ò³æúí ó ò³í-
 í³ñòú“ „í áò³íí æúí ì; ááðæáæ“ (156) (ää? εí èè? ÷ ì ó?); Øää÷áí-
 εí í ðíí í á³áð° „çí εí ðε è á³ε“, òí áòí „ðáæèææúí èè áí ðεááðæáá-
 í èè í íí òε³çí ³ í á³òú áí áðò³çí “ (156) (ää áí εàçε?); ñàì à í í áç³ý
 Ëí áçáðý „° çí áñ³ì í á í í ε³ðε÷í í þ“ (158); óáää í í áç³; Øää÷áí èá
 „çí ñáðáæáí à í á í á í í ε³ðε÷í èò, ñí ò³æ³ñðε÷í èò ÷ è í áò³í í á-
 ε³ñðε÷í èò í ðí áðáì áð, à í á í áðí áí ³ε áðèò³ òà εóεùòð³, í á áí-
 ε³ñí ³ε òí ³εæúí í ñò³ *áñúí áí óεðá; í ñúéí áí*, í á „ñáεðáεúí í ì ó ñí εñ-
 ε³“ *ì εí óεí áí* (áεá³εáí í ý í áð³.- Í . 2.) (158–159) (à ýε æá áðèè
 ³ç „òí ³ááðñáεúí ³ñòþ“ í í áç³; Øää÷áí èá, çáñòáæáí í ýì í áðí áí èò
 „ñòáí ááðòí èò ò³í í í ñòáε“, á³áñòóí ³ñòþ á í ³ε „³ñòí ðε÷í èò í í-
 áεýá³á“ òà „³ñòí ð³í ñí ò³;“?) òí Ùí.

Bé áà÷εì í, *εí í òáí ò³ý Áðááí áε÷á í á í ³ääá° òúñý εí á³÷í ì ó*
í ³çí áí í þ. Áí í á í ðí ñòí ðí çñεí á° òúñý í á ááçε³÷ εí í òðáááðñ³ε-
í èò óεáì ε³á. Í áε÷áñò³ðá °áεí èì è áεáì áí òáì è, εí ðò³ ñýε-ðáε
í í°áí óþòú áí°áεí í óþ áðεì ó÷ó ñòí ³ø í εñù í áεò çí áε³á, ñòá-
þòú: 1) í áí á° òóí òí ááí á ³ááý Øää÷áí èá ýε „ì ³óí òáí ðóý“ ³
2) çáðí øððí ááí ³ á áðòεáðí ³ ñòí ð³í èè εí εáε.

Òðáεèòáðí í, Ùí í í ñòóεúí ááí ó Áðááí áε÷áì í í á'ýçáí ³ñòú í í áç³;
 Øää÷áí èá ³ç *í áðèá³ñðε÷í èì* ðóòíì (í ðε÷í ì ó í áðèá³çí ðεóí á-
 ÷εòúñý, çá Ð. Ë³í òí í ì, ýε „áñýéá ñá³áí ì, í ðááí ³çí ááí à ñí ðí áá
 ýéí ñú ÷áñðεí è ñòñí ³εùñòáá á³áðí áεðè ÷ è óá³÷í èòε ááýε³ áεáðáí ³
 áñí áεðè áεáñí ì; εóεùòðè“ (157); ò³εááí, ýε³ „áεáðáí ³ áñí áεðè“
 óεðá; í ñúéí; εóεùòðè, í á áòí εó Áðááí áε÷á, ááæáá á³áðí áεðè
 Ò. Øää÷áí εí?) εðεèεè° í áá³òú Í. Çááóæéí: „ì á° í òðò ñí ðááó
 í á í ðí ñòí ç í áðèá³ñðε÷í èì ³í ñðéí èòíì „ñáí áí“ é „÷óæí áí“...-
 à ç ò³εéí ì í í ñε³áí áí í þ é εí í ñððóεðéáí í þ ñá³òí áεýáí áí þ í áñðá-
 í í áí þ í á ðí çí áæóááí í ý: ³ç çá÷áðéí áí þ í ðí áðáì í þ ðí çáóáí áε í á-
 ò³í í æúí ì; εóεùòðè ýé áóòí áí í áí εí ðáεýòò ñí ³εúí í ðè“ (44).

Òñ³ í ø³ í ñí í áí ³ áεáí áí ðε Áðááí áε÷ááí áí ì ³òó òáε ÷ è ³ í áεøá
 í í á'ýçáí ³ ç í í çεò³þ ÷ è εí í òε³εòíì „ñòñí ³εúí ì; ñððóεòðè“ òà
 „³ááæúí ì; ñí ³εúí í ñò³“. Òá ñòí ñò°òúñý ³ „*í í í çεò³; ì*“ *ì æ ðááεú-*
í èì (÷í εí á³÷èì) òà *³ááæúí èì (í áðáðéí ñúéí èì) í í ðýáéí*
 ó „Ëí áçáð³“ (92). Øää÷áí εí í á÷ááòí í í ááεþ° ñá³é „³ááæ ñí ðá-
 áááæáí áí éááó“ *í í-òáí ³í ñðε÷í í ì ó* – í á „ì áðáðéí ñúéí ò í ðáá³“
 (92). Í ðè òúí ì ó „ááçí áá í í í çεò³ý“ „ì ³æ ÷í εí á³÷èì ³ æ³í ÷ èì
 ñá³òáì è“ áεð³øó°òúñý øéýòíì „áεéþ÷áí í ý áí ðí ñéí; ÷í εí á³÷èì
 í í ñòáó³“ (177), ááòúεá ýé áò³εáí í ý „í ðéí ðéí ³á ááòí ðεáðí í ñò³ é
 í ðéí òñó“ (177). Í áí ðéééáá: „Bé í í εáçòþòú... ò³ á³ðø³, á ýéèò
 í í εáçáí à ³áεé³÷í à εáððéí à Óεðá; í è (ñáðáá í èò í áéá³εùø áðáæá-
 þ÷á ó á³ðø³ „Ñááí è áεðí ááéé εí εí òáðè...“), í í ñòáòú ì óá÷éí è,
 ááòúεá á³áñòóí ý“ (177).

éí èè òúí áí í á òí ÷á Áàòúéí ", 3 yéèé „áò³èþ° ³áààéúí ó ní ³éúí ³ñòú yé ì ó÷áí èòðáí í á í áeáè Ùí ì ó ð³áí ³" (125). Í ðè òúí ò ó í í áò, ì í á-
éyá, àèñòí á° ì òí ðè Áí áà Í òóy ³ áí çáàèè÷ó° Áí áà Ñèí á (113).

„Áí áí áí ðñoáí " Øáá÷áí èà, yé, çðáøòí þ, ³ á³éüø³ñòú í èðáñéá-
í èò àeàì áí ò³á Áðááí àe÷ááí ì ³òó, ° àeéáí éí éí í òí áàðñ³éí èì ,
³ òí ò éí áí áí ò³éúí í ðí çáeyáàðè øèðøá, ° ðóí òí áí ³øá ³ í áðáá-
òñ³í í èðáí í. Í áí àè ³ òòó ° áàà ì ì í áí ðè, ááç áðáòóááí í ý yéèò
àèðèòí à÷áí í ý òàèèò éí í òðáí óí èò³á çááðí æó° òðáí ñóí ðí óáàðèñý
ó í áá³í òáðí ðáòáò³þ.

Í í-í áðøá, í èðáñéáí à „í í çèò³ý" í á í ³áòááðáæó°òúñý òàèòá-
ì è. ² áóéí á àeáí í, yéáé í ³áòááðáèèàñý, í ñè³éüèè èðèñòeyí ñoáí,
ì òñèí í í ááí éí ñèòè øþ èàðáò³ðè÷íó ° ñòèí ó ní áò³éúí í àèy àí á-
ðèéáí ñúèèò „³í æáí áð³á", òá ì í í í òáñòè÷íà ðáè³áý, ³ Áí á òóó
° àéí èé, ì ðí ñòí ³ñí óþòú òðè Éí áí ³í í ñòáñ³: Áí á Í òáòú, Áí á Ñèí
³ Áí á Áóò Ñáyòèé. Òá í ðáèðáñí í çí áà Øáá÷áí éí, ³ òí ò, éí èè
á³í àéí ðèò³éó° ÷è, í ááí àèè, „èðèòèèèó", òí, ì èøð÷è ì òí Áí áà,
í á àèá³éy° í èðáí í yéònú Áí æáñòááí í ó ³í í ñòáñú. Bè, í áí ðè-
èéáá, òá ní í ñòáð³áá°í í ó „Éaaèaç³", áá í í °áí áí í í áeááá ì ì í áí ðè
(„çáñóáæáí í ý" ³ òñèàééáí í ý):

*Éí èè í áí í÷èðè
Éyæáø, Áí æá, ó òí ì éáí èé?
² Í áí áàñè æèðè!
Ì è áðó°í òáí;é ñèè³
² ñéí áó æéáí ò.
Áñòáí á í òáááà! áñòáí á áí èy!
² òí á³ í áí í ò
Í ì í ýyòúñý áñ³ ýçèèè
Áí á³èè ³ á³èè.*

(², 246)

Éí áí òóò èðèòèèèó°òúñý? Éí áí àéí ðèò³éó°òúñý? Õðèñòá? Áí áà
Í òóy?

Í í-áðóáá, ì áàòóú, áí ò³éúí í áðáòí áòáàðè, Ùí ó àéí áàéò Øáá-
÷áí èà ì è ì á°í ì ní ðááó í á ³ç çáí áéèè è³ááðáèí ì-í á³è³ñòí ì ÷è
ááçáí æí èéí ì-ì áðèñèñòí ì. Øáá÷áí éí – í á áðáñò. Ì èéí èà áøáí
áí ðá÷í ç òúí áí í ðèáí áó øèòó° ñèí áà ñàí í áí í í áòá í ³ñèy áeçáí-
éáí í ý ç í ááí è³: „Òáí áð ³ ò³éüèè òáí áð ý óá³ðóááá ó ñèí áí: èþáéy-
÷è èàðáþ ááñ. Òáí áð ò³éüèè ì í èþñý ³ áyèòþ éí ì ó çá ááçéí í á÷í ó
èþáí á áí ì áí á, çá ç³ñèáí ó í ðí áó. Áí í á í÷èðèèè, ³ñó³èèè ì í °
á³áí á, òáí ðá ñáðóá. (...) *B òáí áð ÷òþ ñááá, éí èè í á ñí ááðøáí í èí ,
òí í í èðáéí ³é ì ³ð³ ááçáí ááí í èí òðèñòèyí éí í ì* (àèá³éáí í ý í á-
òá.- Í . ².)"181.

Ç ³í øí áí áí èó, á³éüø³ñòú „áí áí áí ð÷èò" ðýáè³á Éí áçàðý áàððí
³í òáðí ðáòóáàðè, ì ðèñéóóáþ÷èñú áí áòí èè Þð³ý Áí ééà. Í ñoáí í ³é

í èøá, ùí í èðáñéáí³ ðÿáèè „í á ì í æ í à ð í ç ò í³ ð è³ í æ ø á, ÿ è ð á è-
í ù í ì á æ³ ç à í á ð á-á í í ÿ ó á ð è á è ñ ó-áñ í í ì é í í ó, ì í ñ è í áñ ù é í ì, ÿ é í ì
á í í á ó í ò á³ í á í í á³ í ð è é í ÿ è í³ á ÷ í í ó“¹⁸² (ó ò í í ó æ „É á á è á ç³
÷ è ó „Ñ á³ ð á ÿñ í è é! Ñ á³ ð á ð è è è!..“). Á ð á ò ó á í í ÿ ð á è è í í í á í ò á,
á á á ò í í, á í í í í æ á í æ á ó ó í³ á í ñ è³ á í è è á „á í á í á ð-í ñ ó³“ Ø á á-
÷ á í è á ó í è é í ò è í í á ó á í æ ð á è è ó í ð è í³ ð á è è ó é í í ñ ò ð è ó³ á, ÿ è³
ñ í í ñ á ð³ á á ò í í ó í³ ó í é í á ð ÷ í í í ó æ ñ è ó ð ñ³ Á. Á ð á á í æ ÷ á.

Á í á í ð ÿ ÷ è í ð í „á í ð è ð á á í è ð ó³ é í í ñ ò ù“ Ø á á-á í è á, á á ð á á ð áñ ù-
é è é í ð í ó áñ í ð á è ò í á è ò ù³ ç „í á ð á è á è ù í í á í³ ñ í ó á á í í ÿ“ ó „É í á ç á ð³
„á á í ó í ð í ð è é á æ í è ó í í á è ÿ á³ á í á ì æ á ó ó í³ – á è ð è á í á í ... (í³ á è ò í
ð á á í è ð ó³ é í í á í)³ áñ á í ð í ù á í ñ ù é í á í, í ð í á³ á í ó³ á è ù í í á í ...“ (152).
(Í ð è ò ù í í ó á „á è ð è á í í ó“ í í í á í ò³ ÷ í í ò ñ ù á è ò á í ð ó³ ò ù ñ ÿ ó á á á
í á „é á ð³ é ñ á ÿ ó³ é í í í ñ ó³“³ á áñ í è ð ó í í á³ á è è á á ò ù ñ ÿ ð á á í-
è ð ó³ é í í ñ ò ù (150).) Á è á ç á í á í ò ó á è „ó ò á è³ ç í“ á ì á ð è é á í ñ ù è è é „í í-
æ á í á ð“, ì á á ò ù, í á ç á è è è è á í á á á á ò í á è í³ ð í è ò é í í ñ ò ð ó è ó³ é,
ñ í ð í ù ó, ð á á ó è ð ÷ è „á á á í í á è ÿ á è“ á í í á í á í, í á-á á ó í ñ í í á í í-
á í á è ÿ Ø á á-á í è á: „Í è í è ñ ù í á í í è è, á è é á í é í í í á ÿ ç á í è é ç³ ñ ó í-
ð³ ð³ ç è ó è ù ó ð í ð ñ á í á í í á ð í á ó, Ø á á-á í é í ó³ é é í í ó ñ á³ á í í è ð á á
í á ð á á è ù í í ñ ò ù ð á á í è ð ó³ é í í; á è ù ó á ð í á ð è á è (á è á³ é á í í ÿ í á ð á.-
Í. 2.)“ (167).² í ð è ò ù í í ó á í ñ è³ á í è è í í ñ è è á ò ù ñ ÿ í á í í á ç³ ð „Í é
÷ í á í ò è í í ÷ í ð í³ é í ...“.

Á è á ð á è á í á á í ó á ð í ð á ð á ð è á í á í ñ è é á í í í ç á á á è á í á ñ á í ñ ó. Ñ á-
ì á ó í á ç á á í³ é í í á ç³; í ð í ò è ñ ó á è ÿ ð ò ù ñ ÿ (í ó á á è ù í è ó á ð á è ó á ð í í
á è ÿ Ø á á-á í è á) á á á ð è í è è ð á á é. Í á ð ø è è ð è í – ó á *á í ð ó³* –
„ñ è á á í³ ç á í í ð í æ ó³“, á³ á è ð í á³ ÿ è è ó, í ð í è è ó í; „ç á á í è ù í ó ð á í-
è ð“, ç á „á á ø á í è ð“,³ í í ÷ í ð í³ é í í í è á „é ð ó á í³ ñ ó á ÷ è á Á á ð á ñ á-
è á“. ² á ð ó á è è ð è í – ó á *í í è³ ð í³* – ñ ó-áñ í è è è í í á ð á, é í ð³ í á
ó ñ á³ á í í è ð ð ò ù í ð ÿ í í ç á è á æ í í ñ ó³ ñ á í³ ò; ñ á í á í á è á³ á á è ð è á í á í
ñ í ð í ð è á ó³ ÷ á ð á ç ó á í í ç á á á è á í³ ì á è á ó ó í ù í á í, „á í è³“: „Í ç í í á á ó-
á ó ç á è á í³ ð è, // Á á è á æ á í³ é í è è // Í á á á ð í á ó á ñ ÿ í á á í è ð, // Á ó-
á á á í ð á ð è // Í á í á ñ è ó á ò á í ð ð ÷ è // Á í è ð í ð í è è é á ð è“ (22,
135). ð è í ñ á í è í á è ð ó á è³ ç ó³ ò ù ñ ÿ³ á á ÿ ñ á í á „ð á á í è ð ó³ é í í; á è ù ó á ð-
í á ð è á è“, é í ð ð á, ÿ è á á-è í í, í ð á á í³ ÷ í í á è í è é á á³ ç „ñ ó í ð³; ò á
è ó è ù ó ð è ð è ñ á í á í í á ð í á ó“.

Á ð á á í á è ÷ ñ í è³ á á ð è ç ó³ ò ù ñ ÿ³ ç **Þ**. Ø á ð á ò í í, ÿ è è é á í á í á è ò ù,
ù í á í ñ ó á í í³ ð í è è (í ñ í á è é á í á 1860-ì ó) Ø á á-á í é í „á³ á è ð è ò í
ç á í á ð á-ó³ ç á ñ ó í ñ ó á á í í ÿ ñ í è è ð è“ (ò í á ó í ç á è í é í ð ó³ í í í ñ è) (151).
Á í á ó³ í í á è ù í è é é í í ð è³ è ò, í í á è ÿ á, á è ð³ ø ó³ ò ù ñ ÿ ó í í á ð á
„ø è ÿ ó í í è é á ñ è-í í; ì³ ó í é í á³ ÷ í í; ì á á³ á ò³;“ á ì á æ á ð „í á ñ è á í í;
ð á á í è ð ó³;“; ò í á ó í „á á á è ù í á ñ í³ è ù í í ñ ò ù á ó á á á ñ ò á í í á è á í á ñ á í è í
Á í á í í“ (167).

Á è á³ ó ó ò á è ð è ñ ó í á ð á-á ò ù á í ñ è³ á í è ò ù é í í ó è ó è á á ñ á ó, í í ð í-
á æ á í í ó í í è³ ð è é í-á á í é í á³ ÷ í í ð ó á í á á í ó³ ð. Í í-í á ð ø á, ñ á í á

ε³δε÷ííái ááðíÿ.- Í. ²).“: „Á ÿ, áðàðá, òàèè áóáó ñííá³áàðèñù“ (72). Áái: ó á³ðø³ „í ðè÷éí íà“ „ííáð í ðíñèòù Áíáà“ (82). ×è: ó ðÿá³ ííáç³é „ííáð àèèèèèà° áóó³á í áððàèø“ (141). Óàè ííñóð-ííái ñòèðà°òùñÿ ì áæà ì³æ òÿáí èì ííáðè÷í èì ñá³òì³ ðáàèúí èì³ ðáà÷áí èíì. Èíá³èà ì³òò, í á æàèú, ñèèúí³øà á³á í áóéí àèò ííðì.

Çaçí à÷áí à Áðááí àè÷áí (òà é í á ð³èúèè í èì) áí í ð³éí³ñòù Óáà÷áí èà ° ñá³á÷áí íÿì í á ñò³èúèè ì³òí èí á³÷í ÿ „ððàò³íí àèúí íñò³“, ñè³èúèè **ε³δε÷ííñò³** ííáðè÷ííái àèñèòðñò Èíáçáðÿ. Òè í èñáá ðíñ³èñúèèè á÷áí èè ì èòàèéí Ááðø³í: „È³ðèèà – òá áá÷áí íÿ³ ñèó-òáí íÿ ñááá çñáðáàèí è áì í ð³éí èì è í÷è ì á³ á áì í ð³éí ìì ó áí èíñ³³ í ðíáí: ÿ ÷òð ñááá á³í ðíì ó, ç³í øèì³ àèÿ³ í øèø“¹⁸⁵. Ñáì á òÿ è³ðè÷í³ñòù, á í á çáàò³ñòù áí „øàì áí ñòáá“, áí çáí èÿ° ííì³òèòè íñíáèèáò ííá'ÿçáí³ñòù è³ðè÷ííái ááðíÿ³ ááòí ðà: á è³ðèò³ „ááðíð ì áéæá í áì à ÷íáí í ðíðèñòáàèòè ááòí ðó; ááòí ð í á÷á í ðíí èçó° èí-áí áñúíáí í áñèð³çù, çàèèøáð÷è èíì ó, á í áéá³èüø³é àèèáéí³ èí-áí, èèøá ííòáí ò³éí ó ì í áèèèá³ñòù ñáì íñòíÿí íÿ“¹⁸⁶. Í áí àè çèí-áæèáàòè ò³òð ííá'ÿçáí³ñòð (áæ áí ííáí ííái í òí ðíæáí áí íÿ ááòí ðà³ ááðíÿ) í³ÿ è í á ì í áéí á. Òí÷á è³ðè÷í é ááòí é, ÿè çáçí à÷á° Ááðø³í, ° í áðáçíì ááòí ðà „íñíáèèáíáí òèì ó, á³áì³ í í èè á³á³ í øèø í áðáç³á òáí ðó“, àèá, òèì í á ì áí øá, „òá í áðáç,³ á³í ì á° ááòí ðà, ÿèèè ñòáí ðèá èíáí“¹⁸⁷.

Òè Ùí á³èüø³ñòù àèùáí ááááí èò ì³ò³÷í èò òáç Áðááí àè÷á á³èüø-ì áí ø í ðèèðèòà ì àøèáðíð ì ñáááí í áóéíáí; ñí ò³ñòèèè, òí í áñòí í³ ááçáí àèÿò³éí³ ðááðáæáí íÿ, èíðð³ òáæ ííðí áæáí³ ÿèí-ðñù òáí ðí áèèáíð áí òèí áò³í í àèúí íð òáí ááí ò³òð, ì í áéí á í òáðàè-òáðèçóáàòè ÿè áí í òáí ç ááçáèóçáí ñò³. òí ÿ í ááì í òèáí ááí³ñòù ñòá° çðí çòì³ èíð í áá³òù ááç çàéáèò èíì áí òáð³á.

Í áí ðèèèáá, Áðááí àè÷ ÷íì òñù áááæà° „éááç³í³ñòè÷ííð“ àèèáí-èò **í áò³í í àèúí³ñòù Èíáçáðÿ**: „...òðáàèò³éí á èíí òáí ò³ÿ ñòááðá-æò°, Ùí Èíá÷áí èí í áò³í í àèúí èè ááí „í áðí áí èè“ ííáð í á í ðíñòí òíì ó, Ùí òí áí ííáç³ÿ ì³ñòèòù áàèè÷áçí ó è³èüè³ñòù í áðí áí èò òáì, òðíí³á, àèçí à÷áí ù³ í³áðáèñò³á, á é òíì ó, Ùí áí í á àèèáí èí é òí÷-íí ñí³áçáò÷á ç íí÷÷òðÿì è³ ñííá³ááí íÿì è ííáòí áíáí í áðí áò“ (66). Áí áðèèáí ñúèèè áíñè³áí èè èáòááí ðè÷íí çáí áðá÷ó° òá, Ùí „Øáá÷áí èí ñá³áí ì é³í òó;òèáí í áí áí ðèòù á³á³í áí³ í áðí áò“³ Ùí „éíáí ííáç³ÿ çà òí ðí íð³ çì³ñòíì – òá èí éáèòèáí èè áí èíñ í áðí-áò“ (67). Ò³èááí, á³á ÷èéíáí³í áí³ (ÿè Ùí í á á³á³í áí³ í áðí áò) í è-øá ííáð òí÷á á í áñòí í³ ðÿàèè? ×èè òá áí èíñ? –

Çà Ùí æ áí ðí èèñù ì è ç èÿòáì è?
Çà Ùí æ ì è ð³çàèèñù ç í ðááì è?
Çà Ùí ñèí ðí áèèè ñí èñàì è
Í íñèíáñúè³ ðááðá??

(„×èèèðèí á, ×èèèðèí á...“; ², 171)

Oaèei +eí íì , í aa³ou áaç áí ààðeí àeó ³í oáðí ðàðao³é í íaç³ý óe-
 ðaíí nüeíáí aáí³ý ñaì à íá´ðoí oí áo° aèañí o àèèàéí í ó í àò³í-
í aèuí³nou í aa³ou í á ò³eí ní òñüéí -ì àòao³çe÷í ò ó ð³aí³ (÷è í á òà-
 èèè ð³aáí ü àì àðeèaí nüeíí ó ò ðí òañí òí a³ í á í³a ñeèò aeyaeéí nú
 í³aí ýoèny?): „O. Øåå÷áí éí ñoáí ðeà ó oóaí æaí³é oí ðí³ ó³e³ní ó
ò³eí ní ò³p í aó³í aèuí í aí aóòoy oéðají nüeí áí í aðí áó, oí aóí
 í á ð³aí³ í í àðe÷í í aí oçaaèeí áí í ý a³aòáí ðeà oó í í aí³noþ a³a-
 í í a³aí ó, aàèèààòí ó oéðají nüe³é a³èní í ñò³ ñeñòaì ó ñoóí í ñòaé³ çà-
 éí í í³ ðí í ñòaé, ýe³ çà ò³è³ oèny÷í è³òòy aèòáí ðáí³ óéðají nüeèì
 í aðí áí ò, ýeèì è çoí í aèaí á³ í á ýeèò oðeì à³oúny a³eàì è aóòoy
 óéðají nüeí ì í àò³ì, ì ñoí³³euí à ña³aí ñ³nou³ ña³aí ñ³nou³ óéðají-
 nüeí áí í aòð³í òà – aí ðoy çà ³í oáðañe í aò³ì“¹⁸⁸.

Í añoóí í á. **Í áeçææ²³ í ñoáí ñò³** ó ð. Øåå÷áí èà – oà, í á aóí -
 eó Áðaaí àe÷à, í àðaaón³ì ñeì áí èè, ýe³ „í á í çí à÷apòu í aáí èò
 ò³çe÷í èò ðåèuí í ñòaé“, áí á í àðøó ÷áðáo „aèaçòpòu í á í ðeí à-
 èaæí³nou çí áðaaòaaí í aí ña³òó áí ña³òó éí çàè³a“ (73). A³èüøá oí-
 áí, „ó Øåå÷áí éí áí ò ò³ ò³ Óeðají à çí añ³ì í á ò³noá, oáðeòí ð³ý ÷è
 éðají á, áí í á – ñoáí aóòoy... – oí ðí à³aaèuí í aí³ ní oaaí í ý“ (77).
 Aèà ÷í òñüéí í í aç³ý Øåå÷áí èà í áðeéí í ó í á èeøá à aáñòðaeoí í-
 aàèeí í ò, à oàéí æ³ à **ðåèuí í ò**, oí ÷à é í eòí í aáí í ò, ñí ó-
 aáí í³ Óeðají è ýe „ì³noý, oáðeòí ð³ì³ éðají è“ ç éí í éðàòí èì è
 „ò³çe÷í èì è ðåèuí í ñòyì è“³ í ðí aèaì àì è:

*² àèð³ñ ý í á ÷oæeí³,
 ² ñeà³þ á ÷oæí ò éðají:
 Oí í aèí í eí ò ò í áí³
 Çaa³oúny – eðají í aí á³ o°
 Í³÷í áí à Áíà, ýe Áí³í ðí
 Oà í áøà ñeàáí áy éðají à...

 ² í á á í aí³í í ð³í ñaè³,
 Á ñeð³çü í á ñeàáí³é Óeðají³
 Épaaé ó ýðì à çàí ðyaéè
 Í áí è eóèaa³... Áèí oóu! Áèí oóu!
 Ó ýðì àò èèòàðñüé³ ñeí è...*

(„² àèð³ñ ý í á ÷oæeí³...“; 22, 111)

² Cúà oàeá. Çà í áðeéí í aí í ýì àì àðeèaí nüeí áí „³í æaí áðà“-ì³ oí-
 oáí ðoy, ò aèñeì à „Á ñaí ìé oàò³ ñaí ý é ò áaaàa, // ² ñeèa,³ áí èý“
 „ñí ðyì í aáí à... áí aáí ðyí “³ „í³ýè í á oí òí æaí á í aò³í í aè³çì í a³“
 (157). Áí ñoaoí üí aèýí oóè í á í açáo ðaí ðó, çà³aèè açyoa oèòaoa,–
 „² í áðòaèì,³ æeàèì,³ í áí aðí æaáí í èì çàì èyèaì ò í ìì à Óe-
 ðaéí³³ í á á Óeðaeí³ í ò³ aðóæeí°° í í ñeàí³°°“ – Cú á í áðeéí í a-
 oèny ó oí ò, Cú í aàðañòí Øåå÷áí èà aóeí í á èeøá aáí ðyí ñoáí,
 à ò³èà í aò³ý ÷è, í ðeí aèí í³, oáañü í aðí á. Éð³í oí áí, ýeCú í

ãðàóóààðè, Ùí çàøèíááí³ ðÿäèè ° òíðí òéíþ í àò³íí àèúíí ÷
 àãðæààè, òí çáíýçíé ³ç í àò³íí àè³çì ïì òàæ ñòáí á ï-ààéáí èì :
 „Óèðàíí ñüèèè àèçáí èúí èé ðòó... òá àáàòí àðáí í èé ï òí òáñ áí óó-
 ð³øí úí -àòòí áí í áí è ï í è³ðè-í í áí ï áðáðí àæáí í ý í àò³í... çà àèàñ-
 í èé çì ³ñò, ñàì í áòòí ³ñò ³ ñàí á³áí èé ðíçáèí èé ò áñ³ò òàðèí àò
 æèòòÿ, çà í àò³íí àèúí í -àãðæàáí ò ñàì í ñòé³í ³ñò“¹⁸⁹ (Ñ. Áí àáðà).

Á³èúðá òí áí, ï ðàèðè-í í òñ³ òáí ðàòèèè óèðàíí ñüèí áí í àò³í-
 í àè³çì ò í áááçì ³áñòááí í àèáí àèèè ðí áí á³á ò³° ÷³ ÷³ áí áí òí í ÷³ óèðàíí-
 ñüè³é í àò³í ³ááí èí á³í ñàì á á³á Óáá-áí èà. Í ñü ÿè ï ðí òá í á³ ðóí-
 òí ááí í ñèàçáí í ò í í á³òí úí ï ò í àò³íí àè³ñòè-í í ï ò àèñéòñ³ Áàñè-
 èÿ ²ááí èøèí á: „Óáá-áí èí çàò³éñóááá í àèááæèèá³ø³ ñóòí ³ñí³,
 ³í áàð³áí òí³, *éí í ñòèòòðèáí³ óáðàèòòàðèñòèèè óèðàíí ñüèí áí*
í àò³íí àè³çì ò (àèá³èáí í ý í àò³ - Í. ²): éí áí áí èàèþáí ³ñò, àèè-
 áèí í ó³ áñáí ñÿæí ó í áðí áí ³ñò, àãðæàáí èòüèó ñóòü, í àò³íí àèúí ò
 -áñòü³ á³áí ³ñò, òðèñòèÿí ñüèó ðáè³á³éí ³ñò, æáðòí áí èé ï àò-
 ð³í òèçì, òáí ð-ó çáááí ³ñò, á³ðó ò ñá³é í áðí á, ï ï ðó í á àèáñí³
 ñèèè, òí èáðáí òí³ ñòü áí ³í øèò, ñí è³ááðí ³ñò ³ç ï ï í ááí èáí èì è,
 áí ðè³í í áðñüèó òà áí òèòí á³í ³ñòè-í ò ñí ðÿí í ááí ³ñò, ÿè³ àèí èè-
 ááþòü ç í á³í í áðñüèí áí òà í áðí á³í ³ñòè-í í áí òàðàèòòáðó í àò³í; òà ÷³
 ³ñòí ðè-í í áí áí ñá³áó. *Óáá-áí è³á í àò³íí àè³çì, òí áðí í àò³íí à-
 è³çì óèðàíí ñüèí áí í áðí áó*, àèí èèáá° ç Èþáí á³, à òí ò ó á³í á í ñ-
 í í á³ ñáí ÷è èþáÿí èé³ áí áðèè: áí ñáí ÷ò³ ÷³ òáèò - áí áñ³ò, òòí àèç-
 í á° çà óèðàíí òÿí è ï ðááí í á á³èúí á³ áãðæàáí á³ ñí óááí í ý. Òñ³ò
 ³í øèò á³í ááí í áðáèí í ó° ò ñáí ÷è ï ðááí ò³, ááí æ áí ðáòóñÿ ç í è-
 ï è - í áçáèááí í á³á òí áí, òòí ñàì á àèñòóí á° áí ðí áí ï: í èðáí á
 èþáèí á -è ï í è³ðè-í á ðóí á, àãðæàáá -è áðí ³ÿ, ÿèèèñü ³ç í àòü-
 èí ááí èò í á í áñ í áðí á³á -è è ï æí áðí áí á í á³°áí áí í ý...

Á-áí í ý Óáá-áí èà ç -áñò ñáí° ÷³ ï ï ÿàè àèñòóí á° ÿè ³ááí èí-
 á³-í èé ³í áàð³áí ð - í áí áí ³í í á àæáðáèí³ èðèòáð³é òñ³ò ï í àè-
 ó³èàò³é óèðàíí ñüèí áí í àò³íí àè³çì ò, ï ðèñòí ñí ááí èò áí èí í èðáò-
 í èò òí í á òà àèòòáèúí èò çááááí ù í àò³íí àèúí í -àèçáí èúí èò çì á-
 ááí ù óèðàíí ñüèí áí í áðí áó. ² éí æí á ç ³ñòí ðè-í èò ððáí ñòí ðí
 óèðàíí ñüèí áí í àò³íí àè³çì ò ³ááéí èì ÿáðí ï ï àèà, í á° ³ ï òñèòü
 ï àèè á ï àéáóòí úí ï ò í àò³íí àè³çì Óáá-áí èà. *Á áñá òá á í ðí áðá-
 ï áð óèðàíí ñüèèò ï í è³ðè-í èò í á³°áí áí ù, Ùí í á ñòèèó° òñÿ ç*
Óáá-áí èí áèì ááí ñóí áðá-èòü èí ï ó, - óæá í á í àò³íí àè³çì ¹⁹⁰.

²í øèì è èááç³í áóéí àèí è àèáí áí òáí è Áðááí àè-ááí áí í ³óó, Ùí
 àèòí áÿòü çà ï àæ³ í á èèøá è³òáðáòòí çí ááñòáá, à è çáí ðí áí áí àèòç-
 áó, ° ï í áñòóí í³ ááðáæáí í ý: „ááñáèñóáè³çàò³ÿ ñóí ñóí è³á“ ò ï í áç³í
 Óáá-áí èà ÿè í çí áèà í ³óó (178), ï ñí áèèàá óáááá áí ³í óáñòó
 (87-88), áí àèþááí í ý Óáá-áí èà èèøá áí „áãðò³á“ (167), í áí í æ-
 èèá³ñòü ááðí í í³í -í èí á³èà³ æ³í èè (78), „í á-èñò³ñòü“ ñèí ³á Áí í ðè
 ò „Ááéááí àèàó“ (85), „àèèðèòòÿ“ ò „í í ñèáí ³í“ „í í á³-øáí óáèü-

í eē³á í³í áouēíāí³ ááē³çí ó" (134), í āðāēðō÷āí í ý Ōðēñōí āí āí ā÷āí í ý ēíçāēāí è (136–137), ēíçāēē ýē āāí í í³÷í³ „æēā³ í āðō³“ (139–140), „í ðē÷āí ēāí í ý“ *Ēíçāðāí* í æēáōōí³ í íēíē³í í ýí òā-òāēúí í ý „ñí āā÷ēí è í³ōíēíā³÷í íāí í ēñēāí í ý“, çā³āñē – „æēí ēō-āāí í ý ðāō³í í æēúí ēō æēā³ í ēñēāí í ý“ ó í æēáōōí úí í ó (185) òí úí.

Ōāēíāí ðēí ó āāçāēōçāí ñō³, í āðāñí ēēōāāí í ý òāēō³á, í āðōōāí-í ý ē³ōāðāōōðíçí āā÷ēí è çāēí í āí è, ðāí āāí ò³ēí³ ÷ æēā³ðēíā³ òēò-āāí í ý, çðāøðíð, í ðýí à í āí ðāāāā í í ðð³āí³ *Āðāāí āē÷āā³ æý* ó-āāðāæāí í ý *ōāí ððāēúí í āí*, „*yāāðí í āí*“ á ðāðí çí í ēíēíā³; ð. Ēí òí ā-í ā, *āēāí āí ðō* āēāñí í āí í í ē³ðē÷í í āí í³ōó. *2āāðūñý í ðí ðāçō*, *ðí÷í³ōā*, *āēñ³í ó*, *í³ā ýēō*, *çðāøðíð*, *ðāí ðēāñý í āðāç* „*Ōāā÷āí-ēā-í çōí ðāí ðōý*“: *Ēíçāð – óí 3āāðñāē³ñō-ēíñí í í í ē³ð*.

Çā³āí í ç óāā çāāāōāāí ēí í āí è³ āāí ēíā³÷í í-í ðí í āāāí æēāí ēí „*í ðāāēēí í í ðēāñí ððí āēē*“, *Āðāāí āē÷* í ðí ðýāí í òñ³ú ēí ēāē í *āāðí-í āāæō³ ðēðí ðē÷í³ ñōāæāí í ý* (í āðāāāæí í āí ēíñē³āí³) ÷í āí óí 3āāðñāē³ñōñūēí āí òāðāēōāðō *Ōāā÷āí ēí āí*; ðāí ð÷í ñō³. Í āí ðē-ēēāā: ēōēúòðí à „*ēíñí í í í ē³ðē÷í ā*“ òðāāēō³ý ā³āēōā ó í í ā³ñōýō *Ōāā÷āí ēā* (37); òāðāēōāðí³ ðēñē *Ēíçāðāāí*; í ðí çē – òā ý „ðā-ò³í í æēúí³ñōú, çāāæúí ēē³ñōí ðēçí³ *í í çāí ðō³í í æēúí ā çāō³ēāāēāí-í ý*“ (41); „í āðā³í æēúí³ í āðāçē ó í í āç³; *Ōāā÷āí ēā* – òā „í ðāāñōāā-í ēēē *çāāāēúí í ēðāñūēēō* ñððāæāāí ú“ (101); í í í çēō³ý „3āāēúí í ý ñí³ēúí í ñō³“³ „ñōñí³ēúí í ý ñððōēòðōðē“ „í ā³ í ā í ðí ñōí í āò³í í æēú-í ēē (Ōēðā; í ā – ðí ñ³ý), à *óí 3āāðñāēúí ēē* òāðāēōāð“ (111); ēí ā-çāð – „í æēāí ēí āí³øēē í ðāāñōāāí ēē *çāāāēúí í ý; ēðāñūēí ñō³*“ (117); „3āāāēúí à ñí³ēúí³ñōú“ ó *Ōāā÷āí ēā* „í āāēðā³ *óí 3āāðñāēú-í ēō* í āñōāā³ā“ (174); „3āāāēúí à ñí³ēúí³ñōú í æēáōōí úí āí – ýē „ð³āāí ú í í āí āí ēðāñūēí āí ēāāó, ÷ēñōí āí³ í ðí ñōí āí – „í çí ā÷ā³... ñāí āí āó, ð³āí³ñōú³ *çāāāēúí í ēðāñūēō* í í ðāēú“ (177) (òñ³ āēā³ēāí-í ý í āò³. – *Í*. 2.) ðā çí.

Ōāēā í í ñē³āí āí ā í ðēí ēñōāāí í ý „*óí 3āāðñāēúí í ñō³*“, „*í í çāí ā-ò³í í æēúí í ñō³*“, „*çāāāēúí í ēðāñūēí ñō³*“, „*ēíñí í í í ē³ðēçí ó*“ ðā çí-øēò *āāí í ē³āðñāēúí ēō* āāðōí ñōāē *Ēíçāðāā³* í āí ēí ó÷ā í³āāí-āēòú āí í ðí ÷ēōāí í ý ð. *Ōāā÷āí ēā ýē óí 3āāðñāē³ñōā ēíñí í í í-ē³ðē÷í í āí çðāçēā*, ÷í é óāēðāçí ð³òūñý ó í āñòðí í ēō òāāðāæāí-í ýō. Í í āēýā, „í āçāāæāð÷ē í ā ñēēó āēāñí í āí çāí ýçēó ç í āðí āí í, *Ōāā÷āí ēí* í ðí ñōāā³òūñý ā³ā í āòēā³ñōē÷í í ý é āóí í óāí òðē÷í í ý í ā-ñōāí í āē āí óí 3āāðñāēúí ēō³ñōēí“ (168). Çā³āñē, „í³ò³÷í ā í ēñēú“ *Ōāā÷āí ēā* – „āēēāēí í ā, í í çā÷āñí āā é óí 3āāðñāēúí ā“ (188). Ōí í ó *Āðāāí āē÷* í³ýē í ā í í çāā í í çāòēñý í ð³; ÷í „*Ōāā÷āí ēí* í āðāñō-í ā āòēē³ēí í í ð, í ðí ðí ēí í³ ñōāí ā „ð³ēúēē“ í āí ēí ç āāēēēēò í í-āð³ā ēðāñōāā“ (193).

Í āāāāí³ òēòāðē í āðāēí í ēēāí ñā³ā÷āòú í ðí òā, ÷í āí āðēēāí ñū-ēēē í ðí ðāñí ð ÷í òñú í ā ðí çð³çí ý³ *í í ē³ðē÷í ó óí 3āāðñāēúí³ñōú*

³ *ε̇³δ̇α̇δ̇α̇δ̇ο̇δ̇ι̇ ο̇ α̇ι̇ α̇α̇ι̇ α̇³÷ι̇ ³η̇δ̇υ̇.* Άα̇çο̇ι̇ ι̇α̇ι̇ ι̇, ο̇α̇ι̇ δ̇÷³η̇δ̇υ̇ Ο̇α̇α̇÷α̇ι̇-
 ε̇α̇ – α̇α̇δ̇ε̇ι̇ ι̇ά̇ α̇ι̇ η̇γ̇α̇ι̇ α̇ι̇ γ̇ ο̇ ε̇ρ̇α̇η̇ε̇³ε̇ ε̇ο̇ε̇υ̇δ̇ο̇δ̇³ (ι̇³α̇ γ̇ε̇ι̇ ρ̇
 ο̇ι̇ çο̇ι̇ ³ο̇ι̇ ι̇ η̇ε̇ε̇α̇ι̇ ο̇ η̇ε̇η̇ο̇α̇ι̇ ο̇ ι̇ α̇ο̇³ι̇ ι̇ α̇ε̇υ̇ι̇ ε̇ο̇ ε̇ο̇ε̇υ̇δ̇ο̇δ̇), α̇ε̇ α̇ ι̇ δ̇ε̇÷ε̇ι̇ α̇
 ι̇ ι̇ γ̇α̇α̇³ ο̇ ι̇ α̇ çα̇ι̇ α̇δ̇α̇÷α̇ι̇ ι̇³ Ο̇α̇α̇÷α̇ι̇ ε̇ι̇ ι̇ α̇ο̇³ι̇ ι̇ α̇ε̇υ̇ι̇ ε̇ο̇ α̇α̇δ̇ο̇ι̇ η̇ο̇α̇ε̇
³ ο̇α̇α̇δ̇α̇α̇ε̇α̇ι̇ ι̇³ ι̇ α̇ο̇ι̇ ³η̇δ̇υ̇ γ̇ε̇ε̇ο̇ι̇ η̇υ̇ ι̇³ ο̇³÷ι̇ ε̇ο̇ „çα̇α̇α̇ε̇υ̇ι̇ ε̇ρ̇α̇η̇ε̇ε̇ο̇“,
 à, ι̇ α̇α̇ο̇υ̇, ο̇ ο̇ι̇ ο̇, çι̇ δ̇ι̇ çε̇δ̇ε̇δ̇ο̇δ̇ γ̇ η̇ι̇ ε̇η̇ε̇ο̇ ι̇ α̇ο̇³ι̇ ι̇ α̇ε̇υ̇ι̇ ι̇ α̇ο̇-
 δ̇γ̇ ι̇ δ̇ε̇çα̇ι̇ α̇ε̇ο̇υ̇³ α̇ι̇ δ̇ι̇ çο̇ι̇³ ι̇ γ̇ δ̇ε̇ο̇ „α̇³÷ι̇ ε̇ο̇, ι̇ α̇çι̇³ ι̇ ε̇ο̇ γ̇ε̇ι̇ η̇ο̇α̇ε̇.,
 γ̇ε̇³ ι̇ α̇η̇α̇ ε̇ρ̇α̇η̇ο̇α̇ο̇, η̇α̇³ο̇ι̇ α̇³ε̇ ε̇ο̇ε̇υ̇δ̇ο̇δ̇³ ι̇ α̇α̇ι̇ ε̇ε̇ ο̇α̇³δ̇ ι̇ α̇ α̇η̇³ ÷α̇η̇ε̇“¹⁹¹.
 Να̇ι̇ α̇ ι̇ δ̇ι̇ ο̇α̇ ι̇ ε̇ο̇α̇, çι̇³ ι̇ α̇ρ̇÷ε̇ ο̇δ̇ο̇÷ι̇ ο̇ η̇ο̇ι̇ α̇δ̇α̇÷α̇ι̇ ³η̇δ̇υ̇ ι̇³ α̇ε̇ ι̇ α̇-
 ο̇³ι̇ ι̇ α̇ε̇υ̇ι̇ ε̇ι̇³ ε̇ρ̇α̇η̇ε̇ε̇ι̇,³ ι̇ α̇ε̇η̇ε̇ι̇ δ̇ε̇ε̇υ̇η̇ε̇ε̇ε̇: Ο̇α̇α̇÷α̇ι̇ ε̇ι̇
 „ι̇ α̇δ̇ο̇ι̇ α̇ε̇ε̇ ι̇ ι̇ α̇ο̇ ο̇ι̇ ο̇, çι̇ α̇ε̇η̇ε̇ι̇ α̇ε̇ρ̇³ α̇η̇³ ι̇ α̇ε̇ε̇δ̇α̇çι̇³ α̇ο̇ι̇ ε̇, ι̇ ι̇ δ̇ε̇-
 α̇α̇ι̇ γ̇ ε̇ α̇ε̇α̇α̇ι̇ γ̇ η̇α̇ι̇ α̇ι̇ ι̇ α̇δ̇ο̇ι̇ α̇ο̇, – ι̇ ο̇α̇α̇,³ α̇η̇υ̇ι̇ α̇ι̇ ε̇ρ̇α̇η̇ο̇α̇α̇“¹⁹².
 Να̇ι̇ α̇ ο̇α̇ε̇ι̇ ρ̇³ ι̇ δ̇ε̇δ̇ο̇ι̇ α̇α̇ η̇ι̇ δ̇α̇α̇ε̇ι̇ υ̇ι̇ α̇ι̇ ι̇ ε̇η̇ο̇α̇ο̇δ̇α̇, α̇çα̇α̇ε̇³ ε̇ο̇ε̇υ̇δ̇ο̇-
 δ̇ε̇, γ̇ε̇α̇, çα̇ α̇α̇α̇ι̇ ι̇ ι̇ α̇ε̇α̇ι̇ ρ̇ε̇ι̇ι̇, „çα̇α̇ο̇α̇ ι̇ δ̇α̇α̇ι̇³÷ι̇ α̇, çα̇α̇ο̇α̇ α̇ε̇δ̇ο̇-
 η̇ο̇α̇³ ç ι̇ α̇ο̇³ι̇ ι̇ α̇ε̇υ̇ι̇ ι̇; η̇ο̇³, ι̇³α̇³ε̇ι̇ α̇ρ̇÷ε̇η̇υ̇ ι̇ ι̇ δ̇ο̇ι̇³ α̇ι̇ α̇η̇α̇ε̇ρ̇α̇η̇ε̇ε̇ο̇ α̇ε̇-
 η̇ι̇ δ̇“¹⁹³.

Α̇ι̇ ο̇α̇ε̇ο̇ α̇ε̇η̇ι̇ ι̇ α̇ε̇α̇³ η̇ι̇ ι̇ ι̇ ο̇ε̇α̇ρ̇ο̇υ̇³ ο̇³ ι̇ α̇÷ε̇η̇ε̇α̇ι̇³ η̇ι̇ δ̇ο̇ι̇ α̇ε̇ Ἀ̇δ̇α̇α̇ι̇-
 α̇ε̇÷α̇ ι̇ α̇ δ̇ο̇ι̇ ο̇δ̇α̇α̇δ̇ε̇ ο̇ι̇³ α̇α̇δ̇η̇α̇ε̇³η̇δ̇η̇υ̇ε̇ο̇ „α̇α̇çι̇ α̇ο̇³ι̇ ι̇ α̇ε̇υ̇ι̇ ³η̇δ̇υ̇“
 Ο̇α̇α̇÷α̇ι̇ ε̇α̇. Ἀ̇³çυ̇ι̇ α̇ι̇ ι̇ ε̇ε̇ο̇α̇ ι̇ α̇ε̇ι̇ ι̇ α̇ε̇ο̇α̇δ̇α̇ε̇ο̇α̇δ̇ι̇³ ο̇ε̇ε̇ ι̇ δ̇ε̇ε̇ε̇α̇α̇.
 Ἀ̇ „ι̇ η̇ο̇α̇ι̇³ δ̇ο̇ι̇ ε̇ε̇ ι̇³ η̇ε̇γ̇ çα̇η̇ε̇α̇ι̇ γ̇“, ι̇ ι̇ α̇ε̇γ̇α̇, α̇³α̇α̇ο̇α̇η̇γ̇ ι̇ α̇δ̇α̇ο̇³α̇
 ι̇ ι̇ α̇ç³; Ο̇α̇α̇÷α̇ι̇ ε̇α̇ „α̇³α̇ çα̇α̇³ε̇υ̇ο̇ι̇ α̇ι̇ α̇δ̇ο̇ι̇ ο̇α̇ι̇ ο̇δ̇ε̇÷ι̇ ε̇ο̇ α̇ι̇ ο̇ι̇³ α̇α̇δ̇-
 η̇α̇ε̇υ̇ι̇ ε̇ο̇ α̇ε̇ι̇³ δ̇³α̇ δ̇α̇α̇ε̇υ̇ι̇ η̇ο̇³“ (159). Ὑ̇ι̇ α̇ ι̇ ι̇ α̇ι̇ α̇ε̇ο̇ε̇η̇υ̇³ ç ο̇ε̇ι̇ ο̇δ̇α̇-
 α̇α̇, ι̇ ι̇ ι̇ α̇δ̇ο̇α̇, α̇ε̇ε̇ε̇ι̇ ο̇δ̇ε̇ (çα̇ α̇³α̇ι̇ ε̇ι̇ ι̇ ι̇ ε̇³ο̇δ̇ε̇÷ι̇ ε̇ι̇ ι̇ δ̇ε̇ι̇ ο̇ε̇ι̇ ι̇ι̇ –
 „δ̇ε̇ι̇ α̇³δ̇ο̇α̇ α̇ε̇γ̇ ο̇α̇ε̇ο̇“) ç ο̇ι̇ α̇ι̇ ι̇ α̇δ̇³ι̇ α̇ο̇ α̇ε̇δ̇α̇çι̇ ι̇ „α̇δ̇ο̇ι̇ ο̇α̇ι̇ ο̇δ̇ε̇÷ι̇³“
 ο̇α̇ι̇ δ̇ε̇ (α̇³çυ̇ι̇ α̇ι̇ ι̇ δ̇ο̇ι̇ ε̇ε̇ 1857–1861):

„Ρ̇δ̇ο̇ι̇ α̇ε̇α̇ι̇ α̇ι̇“ („Ἰ̇ ἄ̇ η̇ι̇ο̇ι̇³ α̇α̇η̇, à ι̇³ε̇³ι̇ ε̇ // Ἰ̇ ι̇ε̇γ̇ι̇, α̇ο̇ε̇α̇³α̇
³ α̇δ̇α̇α̇ε̇γ̇ι̇ // Ἀ̇α̇α̇δ̇ε̇ε̇ε̇÷ α̇ι̇ ο̇α̇ α̇ι̇ α̇δ̇α̇ι̇ γ̇ ι̇ ι̇“ (22, 230)), „Ν̇ι̇ ι̇“ („Ἰ̇ à
 ι̇ α̇ι̇ çυ̇ε̇ι̇³ ι̇³ ο̇α̇ι̇ ε̇ο̇ρ̇ α̇ε̇α̇ε̇...“), „Β̇ ι̇ ἄ̇ ι̇ α̇çα̇ο̇α̇ε̇α̇ρ̇, ι̇³ α̇δ̇ο̇ι̇ ε̇ο̇...“ („...Ἀ̇
 çι̇ α̇ çα̇ο̇α̇ε̇ο̇υ̇ // Ο̇ε̇δ̇α̇ι̇ ο̇ α̇ι̇ ε̇ρ̇, ο̇δ̇α̇α̇ ι̇ ε̇δ̇ο̇ι̇, // Ἀ̇δ̇ο̇ι̇ α̇α̇ι̇ ρ̇ ι̇ α̇ο̇
 η̇ο̇α̇ε̇ε̇ο̇υ̇, // Ο̇α̇ α̇ι̇ α̇δ̇α̇ α̇ε̇α̇ι̇ η̇δ̇ε̇ο̇υ̇ η̇ι̇ ε̇ε̇δ̇ο̇, // Ο̇α̇ ε̇ çα̇ο̇ι̇ α̇ε̇ο̇η̇γ̇ α̇α̇
 ο̇α̇ε̇ο̇υ̇“ (22, 236)), „Ἰ̇ α̇δ̇ε̇ο̇ Ἀ̇ι̇α̇÷ε̇ο̇“, „Ἰ̇ ε̇ ι̇ ι̇ α̇ι̇ δ̇³ ο̇ι̇ α̇ι̇ ο̇α̇³ο̇α̇...“,
 „Ν̇α̇η̇ο̇δ̇³“, „Β̇ε̇α̇ε̇-ο̇ι̇ δ̇ε̇, Ἀ̇ι̇ α̇α̇α̇ι̇ à ι̇³ γ̇ι̇ ε̇ε̇...“, „Ἀ̇ι̇ ²ο̇α̇α̇ι̇ α̇ι̇ α̇ι̇³ ι̇ ι̇ ε̇...“
 („Ἰ̇ ε̇ η̇α̇δ̇ο̇α̇ι̇ α̇ι̇ ε̇³ α̇ι̇ α̇ι̇ ε̇α̇! // δ̇α̇α̇ε̇ ç ε̇ι̇ ε̇α̇δ̇α̇ι̇ ρ̇ ι̇ α̇ ε̇ι̇ α̇³! // Ἐ̇α̇ε̇α̇ι̇ à
 çι̇ ε̇ι̇ δ̇³ε̇ ι̇ çα̇ι̇ α̇³... // Ἰ̇ ι̇ ο̇÷α̇, η̇ι̇ ³ο̇δ̇γ̇ ç ι̇ ι̇ ι̇ α̇ε̇α̇ // α̇³ α̇ι̇ α̇α̇ε̇ε̇÷α̇η̇ο̇α̇α̇. Ο̇α̇
 ε̇ α̇ι̇ α̇³“ (22, 249)), „Ἰ̇ η̇³ρ̇. Ἀ̇ε̇α̇α̇ ο̇²V“ („...Ἀ̇ε̇δ̇α̇ι̇ ι̇! // Ἰ̇³ ε̇ ε̇ρ̇α̇ε̇
 ε̇δ̇α̇ρ̇ ι̇ α̇ι̇ ι̇ α̇ε̇ι̇ ι̇ ε̇ε̇! // Çα̇ çι̇ ο̇α̇α̇ Ἀ̇ι̇ η̇ι̇ α̇υ̇ ε̇α̇δ̇α̇, // Ἐ̇α̇δ̇α̇³ ο̇γ̇α̇-
 ε̇ι̇?...“ (22, 268)), „Ἰ̇ ι̇ α̇δ̇α̇α̇ε̇α̇ι̇³ ο̇ Ν̇α̇δ̇α̇η̇ε̇υ̇ε̇ι̇ ο̇“, „Ἰ̇ ε̇α̇÷ Β̇δ̇ο̇ι̇ η̇ε̇α̇α̇ι̇ ε̇“,
 „Ç ι̇ ι̇ α̇δ̇α̇η̇α̇³ο̇α̇ α̇ι̇ α̇α̇÷ι̇ δ̇α̇...“, „Ἰ̇ α̇α̇ Ἀ̇ι̇³ ι̇ δ̇ο̇ι̇ α̇ι̇ ρ̇ η̇α̇α̇ι̇ ρ̇...“, „Ο̇α̇÷α̇ α̇ι̇-
 α̇α̇ ç-ι̇³α̇ γ̇α̇ι̇ δ̇α̇...“, „Β̇ε̇ι̇ η̇υ̇-ο̇ι̇ ε̇α̇ο̇÷ε̇ ο̇ι̇ ι̇³...“ („– Β̇ε̇α̇ε̇ ο̇ι̇, – α̇ο̇-
 ι̇ α̇ρ̇, – γ̇ε̇α̇ε̇ // Ἰ̇ ἄ̇ ι̇ ι̇ ο̇ε̇ε̇ε̇ε̇ε̇η̇γ̇ δ̇α̇α̇ε̇... (...) // Ἀ̇ο̇ε̇α̇ ἄ̇ η̇α̇η̇ο̇δ̇α̇!³ α̇ο̇α̇
 α̇ε̇ α̇δ̇α̇ο̇!“ (22, 303)), „Ἀ̇ο̇α̇α̇ε̇ε̇ α̇ι̇ ε̇ι̇ ε̇ ε̇ α̇³ε̇η̇ε̇υ̇ε̇ι̇ α̇³; η̇α̇α̇δ̇ε̇...“, „× ε̇ ι̇ ἄ̇
 ι̇ ι̇ ε̇ε̇ι̇ ο̇ο̇υ̇ ι̇ α̇ι̇, ι̇ α̇α̇ι̇ α̇ι̇...“ ο̇ι̇ çι̇ι̇.

À *íí-àðoáá*, „*íá ííáà÷èðè*“ óèðà_íí ñùèí áí „áóí í óáí òðè÷í í áí“ í ³áðàèñòó á í áñòí í èó í í áç³ýò: „Í áí ó³ðè“, „Í í áðàæáí ³⁰ 11 í ñàè-
ì ó“, „²ñá³ý. Áèààà 35“, „Ì áð³ý“, „Í í áðàæáí ³⁰ ²⁰çàè³èð“, „Ì í-
èèoáà“, „Éí èèñù-òí Ùà, áí áðáí ý í í í...“, „Òèì í áñèoèì í ÷àì...“,
„² Áðò³í áà, ³ Áàè³èàé...“, „Ñàóé“ òà ³í.

À ³èùøá òí áí, ³ç çàçí ÷÷÷÷÷ ì ì ì „*éíñì í í í è³ðè÷í í ì ì*“ òáí ááí ó³ò ì
í í èáí ³çó³ ³ ðýà àèñèí àèðááí ù ñàì í áí Áðááí àè÷à. Í àì ðèèèàà:
„...³ñòí ðè÷í èé óáí í ì áí Øáà÷áí èà... ðóí ðó³òùñý í à èóèùòóðí ³é
áí òí áí í ñò³ á³áí í á³áí í ç; àóàèòí ð³ç; òà *çààðí í ñò³ í èñùì áí í èèà*
ðàçí í óáàðè á èàà ç ù; éí èá è ðè áí èì áí ñá³áí ì, áí í ó³ýì è
òà ñí í á³ááí í ýì è“ (18); í í áç³ý Ò. Øáà÷áí èà „*çàòí í èð³ í àèñí-*
èðí ááí í ³øá í ñáðáý óèðà_íí ñùèí áí í áó³í í áèùí í áí áí ñá³áo“ (19);
„...Øáà÷áí èí ì á³ í çí àèè ì ðí ðí èà, ýèèè ÷÷÷÷÷ áí áí ðèòó ðí áí ñáí áí
í áðí áó á³á ³í áí ³é áí èí ñí ì Áí áà“ (182) (àèá³èáí í ý í áø³.– Í . 2.)
òí Ùí. Bèí ñù ì àèí í í á³ýçòòòùñý ò³ àèñèí àèðááí í ý ³ç í í ñòèùí áá-
í èì ì ³ó³÷í èì í áðàçí ì *Éí áçàðý-òí ááðñàè³ñòà, „çààèùí í èð-*
áà“. (Áí áí í ÷÷÷ í á í ñí í á³ òùí áí áí ðá÷í í áèá³èèðè Ùà í àèí í ñí í á-
í èé ì áòáí „í áí ì ³òí èí á³çí ó“ – *áèèáèðèçí* .)

Áðááí àè÷ ñòáðàæó³, Ùí „í ðí ÷÷÷÷÷ í ý Øáà÷áí èí áí áí í í áðè÷-
í í áí ñèí áà ì í áí à ðí çá³èèðè í á „*ñá³òñùèá*“ (áí àè³ðè÷í á, í áóèí-
áà, ³ñòí ðè÷í á òí Ùí) ³ „*ñáèðáí ðñùèá*“ (àèá³èáí í ý í áø³.– Í . 2.)
(ýèá àèèð÷÷÷ ÷÷÷ áí èí á³÷í ÷í, ì áðáó³çè÷í ³, á³áèðèòí ³ððáó³í í áèùí ³
òà èóèùòí á³ ðèòí ÷÷÷÷÷ í ý)” (183). Í à æàèù, ðí áí òà àì áðèèáí ñùèí áí
í ðí òáí ðà í àèáæèòó ñàì á áí „*ñáèðáí ðñùèèó*“ í áá³í òáðí ðáòáó³é.

Áðááðáñùèèè áí ñè³áí èè ð³øèòùñý, Ùí èí áí „í ñí í áí á í í ýòòý
ì ³ó³÷í í áí ì èñèáí ý, ì ³óó ýè í áðáèèáí è í ³èí èè í á çáí áðá÷÷÷÷-
èí ñý á òí ì ó ñáí ñ³, Ùí áí í í ýèí ñù çí èæó³ í ðáàáèá³ñòù, áááí ì ³ñòù
Øáà÷áí èà, èí áí ñèí áà“ (191). Áàæèí í í á³èýòè òàèó áí ááí áí ³ñòù,
í ñè³èùèè ñàì á í í ýòòý „ì ³ó“ ó Áðááí àè÷à, ýè ì è áæá çàçí ÷÷÷÷÷,
áí ñòáí ùí ì ì ³ðí ì í á àèñí è³èí ááí á, í áóèí áí í á ááðèó³èí ááí á. Áí
òí áí æ ò ñáí çò ñí àèóèýòèáí èó àèèèáèèèò áí ñè³áí èè ÷÷÷÷÷ í í áðó³
òáðí ³í ì ì „ì ³ó“, ðí çðí áèáí èì, çí èðáì á, á áóí èí á³ç; É. Éáá³-Ñòðí-
ñà ýè óáí í ì áí ì ì *àðòá_í÷í í áí, í ðèì ³ðèáí í áí ñòñí ³èùí òáà. Á í òí-*
òí áí ðáàðè „Éí áçàð³“ ³ç í ðèì ³ðèáí èì ì ³òí ì – òá ýáí á í ðè-
í èæáí í ý, òá á³ááðòá „çí èæáí í ý í ðáàáèáí ñò³, áááí ì ñò³ Øáà-
÷áí èà, èí áí ñèí áà“.

Í áí áè Ùà á³èùøá í ³áñòáà àèý çàèí óáà÷áí í ý ò í ðèì ³ðèá³çàò³ç;
áà³ ðí çáí ðí òèè Áðááí àè÷áí ì ³ó ì ðí Éí áçàðý, á ýèí ì ó èí áí
í í ñè³áí áí í í òáðáèòáðèçí ááí í ýè „*áóàè³ñòà*“-„*øèçí ððáí ³èà*“,
„*øáì áí á*“, „*áí áðò³ñòà*“, „*í í í òè³ñòà*“, „*áí ðèðááí èðò³í í áðá*“,
„*ðáì ³í³ñòà*“, „*áí áí áí ðòý*“ ³, í àèáí èí áí ³øá,– „*éí ñí í í í è³ðà*“.

Çáààèí ì, Áðááí àè÷÷÷ èí í óáí ó³ý „Øáà÷áí èà ýè ì ³òí òáí ð-
òý“ àèáá³òùñý í á ì ðí ñòí àèáí í ì, á é ñàì í ñòí áð÷÷÷÷÷ ì, ýè Ùí

δῑ ца̄ε̄γ̄ᾱᾱδ̄ε̄ ῶ̄ ῥ̄ε̄ ἰ̄ ᾱο̄ε̄ἰ̄ ᾱο̄ δῑ ца̄³ᾱε̄ο̄. Ἰ̄ ᾱἰ̄ ᾱε̄ ᾱη̄ᾱ η̄ο̄ᾱ ἰ̄ ᾱ η̄ᾱἰ̄ ἰ̄ ῥ̄η̄ο̄γ̄,
 ῥ̄ε̄ῦἰ̄ ἄδ̄ᾱδ̄ο̄ῖ ἰ̄ ἰ̄, ῦἰ̄ ἰ̄ ἄδ̄ᾱ ἰ̄ ᾱἰ̄ ε̄ ἰ̄ ἰ̄ε̄³δ̄ε̄-ἰ̄ε̄ε̄ ἰ̄ ῥ̄ο̄, °ᾱε̄ἰ̄ε̄ἰ̄
 η̄ἰ̄ δ̄ᾱᾱᾱε̄ἰ̄³ ἰ̄ δ̄ε̄ϕἰ̄ ἄ-ἄἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ἰ̄ ῥ̄ε̄ἰ̄ ᾱ ἰ̄ ἄ ῥ̄ἰ̄ δ̄ᾱδἰ̄ δ̄ᾱδ̄ᾱο̄³ῥ̄, ἄ δ̄ᾱε̄ῦ-
 η̄ε̄ο̄³ε̄ᾱο̄³ῥ̄ Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ᾱ, ἰ̄ δ̄ᾱη̄δ̄ᾱᾱε̄ᾱἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ ε̄ἰ̄ ᾱ ἄ ῥ̄η̄ο̄³ ἄᾱ ἰ̄ ε̄³ἄἄδ̄ᾱε̄ῦ-
 ἰ̄ ἰ̄; °ἄἄἰ̄ ε̄ἰ̄ ἄ; ῥ̄ε̄ ὀ̄ ἄἄδ̄η̄ᾱε̄³η̄ο̄-ε̄ἰ̄ η̄ἰ̄ ἰ̄ ἰ̄ ε̄³δ̄ᾱ.

Ἀ̄ε̄ᾱο̄ ῥ̄ἰ̄ δ̄ᾱ. Β̄ε̄ ἰ̄ ἰ̄ᾱε̄ ἄ-ἄη̄ο̄ε̄ἰ̄ ἄ δ̄ε̄δ̄ᾱἰ̄ η̄ῦε̄ε̄ο̄ ῥ̄ ἰ̄ ἄο̄ε̄δ̄ᾱἰ̄ η̄ῦε̄ε̄ο̄
 ἄ-ἄἰ̄ ε̄ο̄ η̄ἰ̄ δ̄ε̄ε̄ἰ̄ ῥ̄ο̄ε̄ ὀ̄ፆ ῥ̄ᾱἰ̄ ὀ̄ ῥ̄ᾱἰ̄ ε̄ἰ̄ ἄ³ῥ̄ἰ̄ ἰ̄ ὀ̄ ᾱε̄ῦῶε̄ᾱε̄ο̄ ца̄ ἰ̄ ἄο̄ε̄ἰ̄ ᾱο̄
 δῑ ᾱἰ̄ δ̄ο̄? Ἀ̄³ε̄ῦῶἄ ὀἰ̄ ᾱἰ̄ – ἄε̄δ̄ε̄ᾱἰ̄ ἄε̄ἰ̄ δ̄ε̄ο̄³ε̄ο̄ᾱᾱδ̄ε̄ ῶ̄? Β̄ε̄-ἰ̄δ̄ ἰ̄. Ἀ̄ᾱἰ̄-
 ε̄ἰ̄ ἄε̄-Ἀ̄ἰ̄ ἄδ̄ῥἰ̄ η̄ῦε̄ε̄ε̄: „Ἐ̄ἰ̄ ε̄ᾱε̄ᾱ Ἀ̄δ̄ᾱἰ̄ ἄε̄-ἄ ὀ̄ ἰ̄ δ̄ε̄ἄ³ἰ̄ ἄε̄ῦἰ̄ ἰ̄; ἰ̄ ἄο̄ε̄ἰ̄-
 ἄᾱ, ἄ³ἄε̄δ̄ε̄ᾱᾱ ὀ̄ Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ᾱ ὀ̄ ᾱε̄³ ἄε̄ᾱἰ̄ ἄἰ̄ ο̄ε̄ ε̄ἰ̄ ᾱἰ̄ ἄᾱἰ̄ ῥ̄ε̄ῦῶἰ̄ ἰ̄; ῥ̄ἰ̄ ἄε̄-
 ἄ³ἄο̄ᾱε̄ῦἰ̄ ἰ̄ η̄ο̄³, ἰ̄ ἄ ῥ̄ε̄³ Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ἰ̄ ца̄ἰ̄ ἄᾱο̄³ ἄἰ̄ η̄ο̄³ ἰ̄ ἄ ца̄ἄδἰ̄ ο̄ε̄ε̄ ο̄ᾱᾱε̄“
 (205). ×ε̄ Ἀ̄ε̄. Ἀ. Ἀᾱδἰ̄ η̄ο̄ᾱ: „Ἰ̄ ἰ̄ η̄ο̄ᾱο̄ῦ [Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ᾱ], ῥ̄ε̄ᾱ ἰ̄ ἰ̄ η̄ο̄ᾱ ῥ̄
 ο̄ῦἰ̄ ᾱἰ̄ ἄε̄ᾱᾱἰ̄ ὀἰ̄ ἰ̄ ᾱἰ̄, ἄᾱοἰ̄ ε̄ε̄ᾱἰ̄ ᾱἰ̄ ῥ̄ ε̄δ̄ἰ̄ ε̄ἰ̄ ἰ̄ ἄ δ̄οἰ̄ ὀἰ̄ ἄᾱἰ̄ ἰ̄ ᾱἰ̄ ἄἰ̄ η̄ε̄³-
 ἄε̄ᾱἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ ἰ̄ ἄᾱᾱᾱδἰ̄ ἄ³ε̄ῦῶ η̄ε̄ε̄ᾱἰ̄ ἄ ε̄ ῥ̄ἰ̄ δ̄ε̄ἄῶፆ-ἄ, ἰ̄ ца̄ε̄ ца̄ε̄-ἄε̄ἰ̄ ῥ̄
 η̄ἰ̄ ἄὀη̄ε̄³ ἄᾱἰ̄ ἄἰ̄ ἄἰ̄ ἄἄδ̄ᾱο̄³ε̄ἰ̄ ῥ̄ ῥ̄ε̄ἰ̄ ε̄“ (205). ×ἰ̄ ὀ̄ δ̄. Ἀ̄ᾱδ̄³ε̄-ἰ̄ ῥ̄ε̄ο̄ε̄ε̄
 ἄᾱᾱε̄ᾱ ἰ̄ ε̄ἰ̄ ε̄ᾱο̄ ἄἰ̄ ἄδ̄ε̄ε̄ᾱἰ̄ η̄ῦε̄ἰ̄ ᾱἰ̄ ἰ̄ δἰ̄ ο̄ᾱη̄ἰ̄ δ̄ᾱ „ο̄ῥἰ̄ ἰ̄ ε̄ἰ̄ ἄε̄ε̄ᾱἰ̄ ἰ̄
 ὀ̄ Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ἰ̄ ца̄ἰ̄ ἄη̄η̄ο̄ᾱἰ̄“ (205), Ἐ̄. δ̄ο̄ᾱἰ̄ ε̄ο̄ῦε̄ε̄ε̄ ο̄ᾱδ̄ᾱε̄ο̄δ̄ε̄ο̄ ῶ̄ ῥ̄ε̄
 „ἰ̄ ἄδ̄ᾱε̄ἰ̄ ἰ̄, ῦἰ̄ ἰ̄ ἰ̄ ἄε̄ ἰ̄ ἄε̄ᾱε̄ο̄ε̄ η̄ο̄-ἄη̄ἰ̄ ἄ Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ἰ̄ ца̄ἰ̄ ἄη̄η̄ο̄ᾱἰ̄ ῥ̄ ἰ̄ ἄᾱᾱο̄ε̄
 ε̄ἰ̄ ἰ̄ ὀ̄ ἰ̄ ἄ³ ἰ̄ ἄἰ̄ δ̄ῥἰ̄ ε̄ ἰ̄ ἄ ἰ̄ ἄε̄ᾱο̄ἰ̄ ῥ̄ δἰ̄ ε̄ε̄“ (205), ἄ ፆ. Ἐ̄ο̄ῦε̄ε̄ε̄ ἄε̄ᾱ-
 ца̄ο̄, ῦἰ̄ ο̄ᾱ „ἄᾱἰ̄ ἰ̄ ἄ ε̄ἰ̄ ε̄ᾱε̄ᾱ, ῥ̄ε̄ᾱ ἰ̄ ἰ̄ ἄε̄ ἰ̄ η̄ο̄ᾱδ̄ε̄ ἄἰ̄ δἰ̄ ἄἰ̄ ἄε̄ᾱ ца̄ἰ̄ ἰ̄ ἄ Ὀ̄ᾱ-
 ἄἰ̄ ε̄ἰ̄ ца̄ἰ̄ ἄη̄η̄ο̄ᾱἰ̄“ (206)?

Ἀ̄ᾱε̄ε̄ἰ̄ ἰ̄ ἰ̄ ῥ̄η̄ἰ̄ ε̄δ̄ε̄ ο̄η̄³ ο̄³ ἄε̄η̄ε̄ἰ̄ ἄε̄ፆᾱἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ ε̄ε̄δ̄ᾱ ἰ̄ ἄε̄ἰ̄ ἰ̄ ἄο̄ᾱἰ̄ ὀ̄³ο̄ፆ
 ε̄δ̄ε̄ο̄ε̄ε̄³ἄ. ца̄ ῥ̄ἰ̄ ὀἰ̄ ᾱἰ̄ ἄἰ̄ ε̄ο̄, δῑ ᾱἰ̄ ὀ̄ᾱ ἄδ̄ᾱᾱδ̄ᾱη̄ε̄ἰ̄ ᾱἰ̄ ἰ̄ δἰ̄ ο̄ᾱη̄ἰ̄ δ̄ᾱ η̄ἰ̄ δ̄ᾱ-
 ἄ³ ἰ̄ η̄ἰ̄ ἄε̄ε̄ᾱ: ἄἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ἰ̄ ᾱἰ̄ ὀ̄ ᾱε̄ ἄ³ἄᾱᾱδἰ̄ ὀ̄ ᾱε̄ῦη̄ε̄ο̄³ε̄ο̄ᾱᾱδ̄ε̄ Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ᾱ
 ἄ³ἄᾱᾱᾱε̄ο̄ᾱε̄η̄ε̄ῦ ε̄ε̄δ̄ᾱ δ̄ᾱῥἰ̄ η̄ῦε̄³ ἄἰ̄ η̄ε̄³ἄἰ̄ ε̄ε̄ε̄. η̄ᾱἰ̄ ፆ ἄε̄η̄ἰ̄ ε̄³ε̄ᾱο̄³ፆ
 ῥ̄ ἄἄδ̄ε̄ο̄³ε̄ᾱο̄³ፆ ἰ̄ ῥ̄η̄ο̄γ̄ Ἀ̄δ̄ᾱἰ̄ ἄε̄-ἄᾱἰ̄ ἰ̄; δ̄ᾱο̄³ ἄ η̄ο̄-ἄη̄ἰ̄ ῥ̄ε̄ ε̄ο̄ε̄ῦο̄ο̄δ̄³ ἄᾱ-
 ἰ̄ ἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ἰ̄ ῥ̄δ̄ᾱ (ὀ̄ ὀἰ̄ η̄ο̄ἰ̄ ὀ̄ δῑ ца̄³ε̄³).

165 Ἀ̄ε̄ἰ̄ ὀ̄. ἰ̄ ἄᾱ³ἰ̄ δ̄ᾱδἰ̄ δ̄ᾱδ̄ᾱο̄³ῥ̄ ὀ̄ ᾱε̄η̄ο̄³ἄ // Ἀ̄ε̄ἰ̄ ὀ̄. ἰ̄ ἄῥὀἰ̄ ε̄ε̄ ὀ̄ο̄ε̄ἰ̄...– ἰ̄. 663.
 166 ἰ̄ ἄὀἰ̄ ε̄ἰ̄ ἰ̄. Ἐ̄. δἰ̄ ἰ̄ ἄἰ̄ δ̄ε̄-ἰ̄ ε̄ε̄ ἄἰ̄ ἰ̄ η̄: Ἀ̄ο̄ᾱε̄ο̄ δἰ̄ ἄἰ̄ δ̄ε̄ϕἰ̄ ὀ̄ ῥ̄ ο̄ε̄δ̄ᾱἰ̄ η̄ῦε̄ᾱ
 ε̄³ο̄δ̄ᾱδ̄ᾱο̄δ̄ᾱ.– Ἐ̄.: Ἀ̄ὀ „ἰ̄ δἰ̄ η̄ᾱ³δ̄ᾱ“, 2000.– ἰ̄. 93.
 167 ἰ̄ ἄε̄ᾱἰ̄ ፆἰ̄ ἄ. δ̄ᾱἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ε̄ Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ἰ̄ // ἰ̄ ἄε̄ᾱἰ̄ ፆἰ̄ ἄ. Ἐ̄ἰ̄ ε̄ᾱ η̄ἰ̄ ἰ̄ η̄ο̄ᾱδ̄ᾱε̄ᾱἰ̄ ῥ̄.–
 Ἐ̄.: Ἀ̄ο̄³ε̄ᾱ, 1995.– ἰ̄. 32.
 168 ἄ ο̄δ̄ᾱἰ̄ ἰ̄ ἄ ἰ̄. η̄ἰ̄ ἄᾱῦε̄ἰ̄ ἄ ε̄ἰ̄ ца̄ϕᾱδ̄ῥ̄ Ἀ̄ᾱδἰ̄ ἰ̄ ἄδ̄ᾱῥ̄ // Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄ἰ̄ ὀ̄. ἰ̄ ἰ̄ ἄἰ̄ ἄ
 ца̄³ἄδ̄ᾱἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ ὀἰ̄ δ̄³ἄ: ὀ̄ 14 ὀ̄.– ὀ̄. ὀ̄²²²...– ἰ̄. 87–88.
 169 ца̄ᾱο̄ᾱε̄ἰ̄ ἰ̄. ἰ̄. Ὀ̄ᾱᾱ-ἄἰ̄ ε̄³ἄ ἰ̄ ῥ̄ο̄ ὀ̄ε̄δ̄ᾱἰ̄ ε̄...– ἰ̄. 42.
 170 ῥ̄ᾱἰ̄ ε̄δ̄ε̄ἰ̄ Ἀ. ἰ̄ ἄο̄³ῥ̄. Ἀ̄δ̄ᾱε̄ᾱἰ̄ ῥ̄η̄ο̄. ἰ̄ ἄο̄³ἰ̄ ἄε̄³ ца̄ἰ̄...– ἰ̄. 135.
 171 ×ε̄ᾱε̄ᾱη̄ε̄ε̄ Ἀ. 2. ῥ̄η̄οἰ̄ δ̄³ῥ̄ ο̄ε̄δ̄ᾱἰ̄ η̄ῦε̄ἰ̄; ε̄³ο̄δ̄ᾱδ̄ᾱο̄δ̄ε̄ (ἄ³ἄ ἰ̄ ἰ̄-ἄδ̄ε̄³ἄ ἄἰ̄ ἄἰ̄-
 ἄε̄ δ̄ᾱᾱε̄³ ца̄ἰ̄ ὀ̄).– ὀ̄ᾱδἰ̄ ἰ̄ ῥ̄ε̄ῦ: ἰ̄ ἰ̄ ἰ̄ „ἰ̄ δ̄ᾱ ца̄ε̄ᾱἰ̄ ὀ̄“ ца̄ ὀ̄-ἄη̄ο̄ፆ ὀἰ̄ Ἀ „ὀ̄-
 ἰ̄ ῥ̄ἰ̄ ἄ“, 1994.– ἰ̄. 356.
 172 ἰ̄ ἄε̄ᾱἰ̄ ፆἰ̄ ἄ. ὀ̄δ̄ε̄ ε̄³δ̄ᾱ // ἰ̄ ἄε̄ᾱἰ̄ ፆἰ̄ ἄ. Ἐ̄ἰ̄ ε̄ᾱ η̄ἰ̄ ἰ̄ η̄ο̄ᾱδ̄ᾱε̄ᾱἰ̄ ῥ̄...– ἰ̄. 38.
 173 ×ε̄ᾱε̄ᾱη̄ε̄ε̄ Ἀ. 2. ῥ̄η̄οἰ̄ δ̄³ῥ̄ ο̄ε̄δ̄ᾱἰ̄ η̄ῦε̄ἰ̄; ε̄³ο̄δ̄ᾱδ̄ᾱο̄δ̄ε̄...– ἰ̄. 412.

- 174 Ææ.: Í í í ræ+ Ì . Ì ³oí eí a³y a nó ní ³eúf ³é nã³aí l í nò³ í í nò eí l óf ³-
 ñòe+í í; Óeðãí e // Áóó ³ É³òãðã.- 1998.- ¹ 3-4.- Ñ. 58.
- 175 Õàì ñàì í .
- 176 Óðáí eí ². Í à ðí eí æé è Ò. Øãã+áí eà // Øãã+áí eí Ò. Í í áí à ç³aðáí -
 í ý ðáí ð³á: Ó 14 ò.- Ò. Ó²²²...- Ñ. 25.
- 177 Ì æéáí þé ¹. Óðè è³òã...- Ñ. 38.
- 178 Êéí +æ È. Á. Í í áç³y Óaðãã Øãã+áí eà...- Ñ. 236.
- 179 ²ááí èøèí Á. Í äö³y. Áãðæãáí ³ñòù. Í àö³í í æè³çì ...- Ñ. 123.
- 180 ×ææãñúèé È. ². ²ñòí ð³y óeðãí ñúeí; è³òãðãóðè...- Ñ. 413.
- 181 ¹ãøáí Ì . Óaðãã Øãã+áí eí // ¹ãøáí Ì . Èðeðéã; É³òãðãóðí çí äãñò-
 áí; Áñðãðèéã.- È.: Í ní í æè, 1998.- Ñ. 104.
- 182 Áí eéí Þ. Øãã+áí eí ³ ðæé³ã³y // Áí eéí Þ. Æéãðáí: Ó 3 ò.- Ì þí óáí ,
 1971.- Ò. 1.- Ñ. 104.
- 183 Ì æéáí þé ¹. Áí ní ðãæéí úí áí Øãã+áí eà // Ì æéáí þé ¹. Êí eãã ní í nòã-
 ðãæáí ú...- Ñ. 55-56.
- 184 Õàì ñàì í .- Ñ. 56.
- 185 Áãðøéí Ì . Ì . Í ðí ñòðáí ñòááí í áy óí ðí à äãðí y // Áãðøéí Ì . Ì . Ýñòã-
 òèéã ñéí áá ní í áí ðáí ð+ãñòãã.- Ì .: Èñéóññòáí, 1986.- Ñ. 157.
- 186 Õàì ñàì í .- Ñ. 154.
- 187 Áãðø³í Ì . Í ðí áéáí à ðæñòó á è³í äã³ñòèð³, Ó³éí eí á³; ðà ³í øèð áó-
 í áí ³òãðí eð í áóéãð // Áí óí eí á³y ñã³oí áí; è³òãðãóðí í -èðèðè+í í;
 áóí èè...- Ñ. 319.
- 188 ²ááí èøèí Á. Í äö³y. Áãðæãáí ³ñòù. Í àö³í í æè³çì ...- Ñ. 122.
- 189 Ááí äãðã Ñ. Çã í ðãæéúí á ðí çóí ³í í ý æèçáí eúí í -ðááí èþó³éí í áí í ðí óá-
 ñó // Ááí äãðã Ñ. Í áð ní æeðeæe Óeðãí ñúeí; Ðãáí èþó³;.- Áðí áí æè+:
 ÁÕ „Á³ãðí ææáí í ý“, 1998.- Ñ. 349-354.
- 190 ²ááí èøèí Á. Í äö³y. Áãðæãáí ³ñòù. Í àö³í í æè³çì ...- Ñ. 124-125.
- 191 Êðã ní í äã È. Áí í ðí áéáí è áí æè³çó ðà ³í ðãðí ðãòãó³; óóáí æéí úí áí ðáí -
 ðó.- Áðí áí æè+, 1997.- Ñ. 12.
- 192 Ðèèññúèéé Ì . Í í áðèéã Øãã+áí eà // Øãã+áí eí Ò. Í í áí à ç³aðáí í ý
 ðáí ð³á: Ó 14 ò.- Ò. Ó²²²...- Ñ. 192.
- 193 Ì æéáí þé ¹. Ðáí è³éã // Ì æéáí þé ¹. Êí eãã ní í nòãðãæáí ú...- Ñ. 62.

Ðī çä³ë V

Çàáóæê³âñüêèé ì ³ô Øää÷ái êà.
Í î ì áðääí ³ ì ³âñòì èè

Í àì à í à ñâ³ð³ Óèðàçí è,
Í àì à° áðóáíáí Áí ³í ðà,
À àè ì ðàòáñý í à ÷óæéí ó
Øóèàòè àíáðíáí áíáðà,
Áíáðà ñáýðíáí. Áíé³! áíé³!
Áðàòáðñòàà áðàòì úíáí! Í áéóèè,
Í áñèè, í áñèè ç ÷óæíáí ì íéý
² á Óèðàçí ó ì ðéí áñèè
Ááèèèèèò ñéíá ááèèèèò ñèéó,
Òà é á³éúø í ³÷íáí. Èðè÷èòá,
Úí Áíá ñíçáàá ààn í á í á òá,
Úí á àè í áí ðàáá³ ì í ééíí éèèñù!..
² òèèèèòáñù, ýé ³ òèèèèèñù!

Ò. Øää÷ái éí

Ó óéíì ó ì áòáàèñéòðñ Í. Çàáóæéí òáæ àèéíðèñòíáó ì áòí-
àè í áá³í ðáðíðáòàò³; òà áèèáèðèçì ó (æè áí ðáèýòèá³çì ó)
(íí°áí áí í ý í áí í°áí óááí íáí, ñòí áðá÷èèáíáí) à ýéíñ³ ì ñí íáí èò.
Òáè, í áí ðèèèèáá, áèèáèðèçì ì ðí ýáèý°òññý í áá³òù í á ð³áí ³ èðèòè-
èè ì ì ì áðááí úí áí Øää÷ái éíçí ááñòáà. Í áð³èàþ÷è í á òá, Úí „³ááí-
éíá³çí ááí ³ ì ðí ÷èàí í ý çàèáèàì òèèèè“ Øää÷ái èà áí „í ááí ³çí áí ì-
ñòè“ (118), ³ í á÷ááòí í á ááæàþ÷è áñòðýáàðè ó „í ì ðí ÷í á éí éí
„áí ðí òúáè çà Øää÷ái èà“ (6), áí ñè³áí éòý, òèí í á ì áí øà, í á³òý°
í á „ñèèáàòè ç ðáðóí éó“ „æí áí ó ç áí òáí áð³øí ³ò, ÷áñòí áçà°ì ì-
áèèèþ÷í èò, „³ááí éí á³çòþ÷èò“ ³ í òáðí ðáòàò³é Øää÷ái éí áí ì ñí áà-
ùéí è“ (8).

Í áí áè áàòíðèà, çàáóáøè í á³òýí éó, í á áááàþ÷èñù „ñèèáà° ç ðá-
òóí éó“ (ááç çò ì ì ì áðááí úí; èðèòèèèè, òí áòí í ááí ì ðèáí ááí ì)
á³éúø³ñòù áí òáí áð³øí ³ò áèòèóí á÷áí ú Èíçàçðý (ýé ðááýí ñúèèò,
òáè ³ „í áò³í í áè³ñòè÷í èò“), ì ð³òí òóþ÷èñù ì áðááòñ³ ì á ðí áí òè
Á. Ñéòðàò³âñüéíáí, È. Í èþùà, Á. Ðóá÷áèà, Þ. Øääáèúí áà
(Øáðáòà) (áí ³çí áè÷í ì çáááòþòññý Á. ×èæááñüèèé, Á. Áàðèà,
Á. Áí í òí á, ^a. Í áèáí þè òí úí). Áèá áí éí áí éé èðèòè÷í èè á³áèí á

(í á çàáæap÷è í á ÷añó í îéâl³ éó) ááááóũñ ðàèè ì³æ áî ñè³áí èòâp³ Á. Áðááí æ÷áí ýè ááòùèî ì „í áî ì³óí èí á³çì ó“. (Áî ðá÷³, í á³ ì³ è³òèðí ì ó ð³áí³ áî ñè³áí èòý ÷añóí æèí ðèñóí áó³ áá; Á. Áíí-óí áá (ñèæ³ í î, èí èè éááóũñ ý ðí æèçèñóáí ó³æ³çì Ó. Øáá÷áí-èá, í ðí ðèñóááèáí í ý „çèí;“³ „áí áðí;“ èðí á³ ðí ì í), í áí æ÷ ÷í ðñú ááç í î ñèáí í ý í á í úí áí. Áóí á ðí î, óá òáí á æý í èðáí í áí áí-ñè³æáí í ý.)

Á³èùó³ñóú ñíí í áí èð æèáí áí ð³á ì³óó „Øáá÷áí èá ýè ì³óí ðáí ð-öý“ àí áðèèáí ñúèí áí „í³ æáí áðá“ æèí ðèñóáí³ Çááóæèí æý èí í-ñòðóðááí í ý æèáí í áí ì³óó Øáá÷áí èá. 2^áááóũñ ý í á èèøá í ðí áí ðè-í áóèí áó ì áóí áí èí á³÷í ó ááçó,- Øáá÷áí èí ýè „ì³ ó“, ýè „øáí áí“, ýè „ì³ óí ðáí ðáóú“, - á é ÷í ðí: „áí ðèðááí èðó³éí³ ñóú“ *Éí áçáðý* (136) (çí èðáí á, óæá èðèðèèí ááí á í áí è ááçí áñóááí á áóí èá í ðí òá, ì í á í î çàñèáí ÷èè í áð³í á í ñòáðí ÷í í çáááðóó³óũñ *Øáá÷áí èí áá* „í á-ðáðí ææáí í ý“ „³ç áí³ áí í áí „á ðáí³;“ „ððúí ò è³ð“ í á „èðí ðèí áí í ðí-ðí èá“ (137)), „ááí í í³çì “ í áðñí í áæ³á *Øáá÷áí èá*, ìó „í á÷-èñòèè“ óáðáèòáð (108–112), „ì³ óí èí á³çáò³p³ ñóí ð³;“ (103–108), í ðí ðí æ-í áí í ý *Øáá÷áí èá* ³ èí áí è³ðè÷í áí ááðí ý (86, 87, 90, 117) ðí ì í³, í áðáó³, „óí ááðñáè³çì “ *Éí áçáðý* (140–142). Í ñè³èùèè á³èùó³ñóú³ çç çáçí á÷áí èð ì ì í áí ð³á ì è áæá áèñí è³éóááèè (áèçí á÷áð÷è ì³ ðó³ ñóóí³ í ú ì³ ðí úí; áí ðèí áóèí áí ñó³, óæèùøèáí ñó³) í³ áá ÷áñ³ í ðáðí ðá-òáò³; *Áðááí æ÷ááí áí* ì³ óó, ðáí áð çí ñáðááèí î ñý í á æèáí áí ðáð, ì í óáèðáçí ððóú ñóóí³ ñóú ì³ óí ðáí ðáí í ý á Çááóæèí.

Ì ááóóú, ñíí í áí èí æèáí áí ðí ì³ óí èí á³çáò³; *Øáá÷áí èá* ñòá³ óááðáæáí í ý áí ñè³áí èòâp³ áóí èè ÷í ðí „*ááí í í³çì “ ááðí;á í áó³í-í áèúí í-æçáí èúí í; áí ðí ðúáè* (èí çáè³á³ áæéááí áè³á), í ðí ìó „ñèááí èé“ áð³ó (135). Çááóæèí ðááðáèòú, ì í „èí çáòúèá ñèááá“ ó *Øáá÷áí èá* - ðí ñèááá *í á æáððá*, ³ *í á í ó÷áí èè³á*, ³ áæá á æí á-í ì í ó ðáç³ *í á ááæúí èò ááðí;á* „ááç ñòðáóó é áí ááí è“, à *í ááèí í èò çèí÷èí ó³á*, èí ðó³, í ðèéí ýáøè áñóáòáóó „í áí áó³áí í áí“... çèá á óááðáæáí í³ ñóáí áí ó³éí í; áí è³ í áðí áó áí ñáí áí æ, *çàèèáèè òèí ñáí èí ó í áó³í í áèúí ó áí èð í ðí áðáí ó ñáí í çí èúáí í ý* (í³ á-èðáñèáí í ý í áó³.- *Í. 2*)” (136–137). ðáè í ðí ýáèý³óũñý „í ðèýá-í áí á ì³ óí ì³ ááý *çáèèí áí í ñòè í áðí áí í; ñóáúáè*, ì áðáò³çè÷í í; ááç-æèí á³, á ýè³é í ðí èí ý³óũñý í áðí á, ì í áí ááá³ á çáèáæí³ ñóú á³á óáí ðáí í áí í èí „ñòðáóí í áí ñóáó“ (í³ áèðáñèáí í ý í áøá.- *Í. 2*)” (112). ×èñèáí í³ æ í áðáçè ì áðóáèð èí çáè³á - óá „èéáñè÷í³ „çáèí æí³ ì áðó³“ (132), óí ñí áèáí í ý „èí èáèèèáí í áí „í áðí áí í áí ððí ó“, ýèèè „ì áðó³áèúí í-ð³èáíí èí ÷èí ì í áóí è³éó... áóóí á-í èé ðí çí áá“ (133).

2^í ðáðí ðáðáò³ý í áááí çí á÷í á: *èí çáèè* - „*áóóí áí í ðí çèèáááí³ ááí í í³÷í³ ó³áóðè, èí ðð³÷èí ýòú* (ðáè³ „í áí áó³áí á“) *çèí, çáèèá-ááð÷è òèí ñáí èí „ó í áó³í í áèúí ó áí èð í ðí áðáí ó ñáí í çí è-*

Uárfíy". Aèà ÷è à³àìíá³áà° òà àèðèóì à÷áííý òìì ó óçáààèùí áíí-
 ì ó, òèì³çíáàííì ó **íáðàçíá³ èíçàè³à-èèòàð³á**, „ì ó÷áíí èè³à ì ðàááá-
 í èò", áí ðò³á „çà ñàýòòþ ì ðàááò-áí èþ", áí í èí ááò³á „ñèààè èí çàòü-
 èí¿", ýèè è ì ðíòýáíì òñííáí æèòüý ì íáàèþ° á í íáç³¿ Óaðáñ Øáá-
 ÷áí èí á ýèí ò³ òáí ððàèùí íáí? Ðíçàèýí áí í òáí ðè, áí ýèè áí àèþ°
 Í. Çááòæèí.

Í ñí íáí èì „áí èàçíì " „áàì í í³çì ó" í áò³íí àèùí èò áí ðò³á ñòà°
 ì íáí à „Áàéáàì àèè". Ñàì á á ò³é í íáí³, í á áóí èò áí ñè³áí èò³, „áñ³
 ì áðñí í áæ³ òí íáí³, í áí íáí í èðí áí³, òàèí æ³ á í ðýì ì ì ó ñáí ñ³ ñèí-
 áà: òòò-áí í ðá³áñòè÷ííþ ð³èíþ èèàèí÷á **íáí ðàáááí í ì ðí èèòà**
èðíá, ó ì³ ðò ì ðèáóááí í ý ýèí¿ „ðíçèèàò³" ¿... àè³áí òòü, àèàèýèà-
 þòü, çàððà÷áþòü í á òí³ í áèà³áòàèùí³, à é ì ðí ñòí èþáñùè³ ðèñè,
 ááááè³ á³èùòá áí í á³áí þþ÷èñù ááçò³èáñí èì **áàì í í³÷í èì ð³íýì**
 í á òè³ „÷áðáí í áí í áèèà" (áèà³èáí í ý í áø³.- Í. ².)" (108-109).
 Òí ì ó „Áàéáàì àèè" - òá „í á òàè³ ñòí ðè÷á í íáí á, ýè ì³ ò è-
 ðà¿í ñùèíáí í áò³í í áèùí íáí í áèèà, áà áí èí áí í þ òáí í þ àèýàèý-
 °òüñý ì í ñòóí í áèè ðí çí áà òí áí, ùí ì . ì . Ááòò³ í áçááà àè „ðí áí-
 àèì í áðí áí èì ò³èíì " (110).

Í á áóááí í òòò çóí èí ýðèñý í á ñòóí áñòàðè÷í èò áí ñýáí áí í ýò
 ì íáí è (òí ÷á³ ì áðñí í áæ³ á í³é í á òàè³ áàè é „òí íáí³" ÷è „í áí í-
 áí í èðí áí³",³ òáí à, ì ááóòü, áàèáèà á³á çí àèþááí í ý „ðí çí ááò"
 „ðí áí áí áí í áðí áí áí ò³èà", ýè ááàæà° ááóí ðèà), í áòí ì³ ñòü çóí è-
 í èì í ñý í á áàì³ òí èí á³çòþ÷èò òàèòàð. ²áàðüñý ì áðááóñ³ ì ðí òá,
 ùí ç í íçèò³é àèñí í áè³á, çðí áèáí èò Çááòæèí, í áí í áèèáí ì í ýñí è-
 òè, ÷í ì ó æ ó í áñòóí í³ ðí èè Øáá÷áí èí çí í áó çááòòà°òüñý áí í á-
 ðàçò í òèò „í áèþá³á", „áàì í í³á"-áàéáàì áè³á, òèò, èí ðð³ í á÷ááòí
 „í áí ðàáááí í ì ðí èèè èðí á"; á³èùòá òí áí, á³í ¿ò ì í ñè³áí áí í **áèí-
 ðèò³èò°³ çàðèùà°**:

...Áóðí èé øèþ ì³áñ ðàáèý°
 ² í á çí à° çà ùí!
 Òà ùá Áí í òó çí ááàæà°,
 Èááà÷á èááàùí!
 „Áàéáàì àèè í á áí èí ù -
 Ðàçáí èí èèè, áí ðü.
 Í ýòí í á í áøáé èñòí ðèè..."
 Áðáøáø, èþáíì í ðá!
 Çà ñàýòòþ ì ðàááò-áí èþ
 Ðíçáí èí èè í á ñòáí á,
 Í á ðíçèò° çàèíááí èè
 Ó áàø³ èàéáàì è
 Í áðí á òáí í èé, í á çàð³æá
 Èòèááí áí ñèí á,
 Í á ðíçá³° æèèá ñáðòá
 Çà ñáí þ èðà¿ í ó.

(„Óí èí áí èé ýð"; ², 257)

Bé áa÷èì í, íáðaç äàeáàì àé³á àè í³yè íá „ääì íí³÷íeé“. ², ííáí äüðáñy, yéíñü äàæéí í açáàðè „í àèpáàì è“ èpáàé, áí òí àèò áí òí ðèñy „ça ñáyóóþ í ðáàáò-áí èp“, áí òí àèò „ðí çéòáàðè“ „í áðí á òáí í èé“, áí òí àèò, çðáøóíþ, „ðí çáèòè æeáá ñáðòá çà ñáíþ èðàj-í ó“. Áèy ì³ òí ðáí ðò³á ðàèèò ì ðí àeáì í áì à. Ánoí áðá÷ í÷áæeáí-ì ó – ì àèðí ðàèñoí á³ „Éí açaðy“ – Çáòáeéí í íeaçó° *Áíí ðá*, òáé Øáá÷áí e³á ³ááàè ì ðí á³áí èèà í áò³í í àeúí í-àeçáí eúí íç áí-ðí òüáè, yè çèíáí „ääì íí á“. Á÷eí eáì è öüíáí äàeáàì àòüeíáí eá-ð³áí èèà, „í í÷áðeí áí áí èèòáðy-ì áñí èèà“, ì íáèyá, „eáðò° ³í áð-ò³y çèíòáí ðáí íy“ (110), à eíáí í íáí á „çí àèpáí áí íy“, ùí àe-ðáæá° öüñy ÷áðaç „ääì íí³ çáò³þ – òí èðeçáò³þ“, áí ááðøó° óáeá-ñoáí á³ðáé (109).

Áeáí í, ùí Çáòáeéí çí áðòóáàèà ò³òþ áeñí e³èàò³òþ óáeáñoáà á³ðáé (áí ðá÷³, íá àeí äàeíáí ááááí íáí á ííáí ó áñoí áðá÷ ðá-àeúí èì òàèðáì : Áíí ðá íá èèøá íá ááeáàá ñeí³á, à é áí ííì á-ááá ðyóóáàðè ³í øèò òí áí ò³á), yéó áá° ó ííáí³ ñàì ááðáñáì ò:

*Ç³aðáeáñü áðíì ááá.
 „Í çí á³ðè – èàòí èèèèè...
 Û í á í á áóeí çðáàè,
 Û í á í á áóeí í íáí áí ðó,
 Í áí í áá áðíì ááí!
 Í ì ðèñyááá, áðáá ñáy÷-áí èé
 ð³çáòü èàòí èèèèè...“

 „...Í í ò³eóeðá ì áí á, á³ðè,
 Áí í á y ááeááþ,
 Á í ðèñyáá...“*

(², 105)

Óñá ñòá° í á ñáíç ì³ñoý. Í ðe÷eí á ò³ò; áeñòðáì è, çí í áeéüí ááí í-áí Øáá÷áí eíì óáeáñoáà ñeí³á, – eóeüì ³í áðeáí á òí÷eá í íáñoáí-íy – íá ó ì áðáò³çe÷íí ó „óí èðeçí³“ ÷è „ääì íí³çí³“ Áíí ðè, íá á „³í áðò³ç; çèíòáí ðáí íy“, à á òíì ó òáeò³, ùí *èpáeíá, eíòðá ñðàèà íá çáðèñð ò³eíáí íáðíáó, ì òñèòü ááðèò³eóáàðè ñáíç á÷eíeé ç ííçeò³òþ áíáðá àèy áðíì ááè* (áí ðá÷³, ùíñü ííá³áí á ñííñoáð³áà° ì³ íá ì ðeèeáá³ ì íááèpááí íy òáðáeòáðò Òáðáñá Áóeüáè á Ì eéí èè Áíáíèy). Ç í ñí áí óó í÷eáí íy Áíí òíþ ááeáá-ì àòüeíáí ííáñoáí íy ááòüe³áñüeá ³ááí ðe÷í³ñoü ííáí³ñoþ í³áí-ðyáeíáó° öüñy ³ááí ðe÷ííò³ í áò³í í àeúí³é, eí àeò³eíááí³é í áò³í-í àeúí èì ³í í áðáeáíì – „ì ðeñyáíþ“. Òíì ó Áíí ðá³ ááeáá°, ùí á „í á áóeí í íáí áí ðó“, ùí á „í á áóeí çðáàè“. *Áíí ðá, ÷áðaç áí í òáí ç á³áááí íñð³ çááàeúí í í áðí áí³é ñí ðáá³, ñðá° òí ñí áeáí íy ì ³ááàeü-í íáí í áò³í í àeúí íáí í ðí á³áí èèà, yéíì ó áí ááeíñy çáðáàè ùáñòý òñ³ ò í íááððáòáàðè ùáñòýì ðí áeí í eí – „ðí çáèòè æeáá*

nãðóá". Àææí çí æèðè ó nã³òí á³é è³òáðàòóð³ éí éí nãëúí³ øó í áð-
ní í³ó³éàò³þ á³áááí íñó³ í àò³í í æüí³ é ì æèñè Ì³.

Í ní íáí èì áí èàçí Ì³ ááæ³çàò³; Øáá-áí éí Ì³ áæéáì àòüéí áí
áàðàæèà ñòà° Ì³ ñò³éí á áí æéýò³ý Éí áçàðý áí Áí í ðè ýè áí í áðà-
çó í àò³í í æüí í áí í ðí á³áí èèà. Í áàóó, í æéí áðæí í èèà³øá øý
³ááæ³çàò³ý Ì³ ðí ýæéáñó ó Ì³ ñòáð³; „Áæèèèè èüí ó“, áá áí ðí é
áí áí ðýòü Ì³ ðí í áðí áæáí í ý ááí ó í áí í æéýò-áðàð³á: „Ñþ í³÷ áóáòü
á Óèðàí³ // Ðí æèðüñý áèèçí ýòà. // Í æéí áóáá, ýè ðí é Áí í ðà, //
Éàò³á èàðóáàðè! // Áðóáèè áóáá... í óá áæá í àø! // Éàðàì Ì³ Ì³ áá-
òè“ (2, 228). Í ðæá, í á áèááááí èè „óí èðèçí “³ „í æèþáñüè³ñóü“ ñòá-
þòü áí í³ í áí óí í þ, ñòáñòáí ó³í í æüí í þ í çí æéí þ Áí í ðè. Çá³áñè,
é „ðè á áæéáì áèè“ (ýè ó „Ááðí æé“) æéý Øáá-áí èà í á í çí à-á°
„ááí í í³çóáàðèñý“ (124), áí, í áí ’ýòáþ÷è çàí í á³ýí ó èðèááò ááðí-
á³ øüí áí ðáí ðó³ çí í áñè³áí é – „ß ð³çáá áñá, çí í áí Ì³ çáæí ñü, //
Ááç Ì³ èéí ñáðá³ý³ çèà...” (22, 70),– í á í í æí á çááóáàðè³ è³í ó³áèè
òáí ðó, áá ÷³ðéí áèáí í, ýè çà Ì³ áñéí þ í áá³èüí í áí ðí çá³éí èèà
í ðí æéýáá° ñí ðááæí° èþáñüéá ñáðóá (³ æí áí í áí ðàçó ðàèá ñáðóá
í á çí áèááì í ó í áðñí í æá³á, çí í ðááñòáæéýþòü í áðí áí èò áí í æè-
òæ³á, èàð³á):

*Í í æèèèèè èðóáí ñááá
², í áðáððáñðèáøèñü,
Í³ øí á ñí á³ ðèðí á Éé;á
Ñáýðèì Ì³ Ì³ èèðèñü
Óà ñóáá, ñóáá èþáñüéí áí
Ó èþáé í ðí ñèðè.*

(22, 71)

Éð³í óí áí, çí áñ³í í á ýè „ááí í í³çí“, í á ýè „çéí ðáí ðáí í ý“
áèñí è³éó°òüñý ó Ì³ áæéüøèò ðáí ðàò Éí áçàðàì³ *í Ì³ áí ó á³ðí á-
æèáñðàá*. Óáé áðáæáþ÷èè àèò ñòà° í á èèøà ñèì áí è³çàò³ò³þ ñèèè
áóóó í àò³í í æüí í áí ááðí ý, á³í Ì³ ñè³áí áí í ááí áðæ³çó°òüñý ááòí-
ðí Ì³, í áðáðáí ðþþ÷èñü á *áèó³í í æüí èè³ í í áðáðèá*. Ñáì á óáé
³í í áðáðèá çáñóáæó° Çááóæéí, áñóí áðá÷ èí á³ó³ „Éí áçàðý“, ñí Ì³ ñ-
òáð³áøè éí áí ó Ì³ í áç³; „Áóáá°, á í ááí è³³ í í á³ çááááþ...” , á ýè³é
ñòáðèè éí çáè ñí æèþ° ðàçí Ì³ çç ’áæó³áí èèáí è-°çó;ðáì è³ áèáñí ó
áí÷èó Ì³ ð³ñþ. Í áí æè ðáðáèòáðèçó°òüñý³ óáé éí çáè,³ í áðàç éí-
çáòóáá áçáááè³ ó ááí Ì³ ó ðáí ð³ ÷í Ì³ ññü Ì³ í çèðèáí í, áí í é Ì³ í áæèþ-
þòüñý çí áñ³í í á ýè „áðí ðóááí ó³ çèó“ ÷è „í àò³í í æüí³ ñáì í ðóé-
í³áí èèè“ (134), øáèáøá, í ááí áèè: „...í á áñ³é Óèðàí³³, // Áèñí è³
ì í æèè, áèáèñý, áèðèí í, // Óñ³ ð³ Ì³ í æèè, óñ³ í ðæè³. // Í á÷éí áí³
í áøéí áèááí ðí áí èì ððóí Ì³, // Í á÷éí áí³ óóáí. Í óá áí èý ñí èòü!“
(22, 209). Í³ áèòí „á³ðí áæèáóý“ –³ *áñá-ðàèè „áèááí ðí áí èè“*;
í á çéí÷éí áóü, á ñèì áí è áí è³ í áðí áó.

0p aaaaí ó nói áðá÷í 3nóu aī ò3eūí î ðīç'ýçóáàòè í á çà aī î ī ī ī aī þ
 nī áeóēyòèaī èò ī ī aóaī á, áóñòī çàì 3çaf èò í à ì nāāāī ī 3óī ēī á3çī 3,
 à ÷áðaç çááðī áī í ý aī Øáá÷áí ēī aī aī ðáēñóóáeūí í aī ēī ðī óñó. Bē-
 úī çðī áeòè ñàì á ðaē, ðī áñá ñòá° í á ñaī ì ì 3noy. Áī áeyáey°oúnŷ,
 úī áey Øáá÷áí èa (yé, ì áaóòú, 3 áey Áī áa) óñ3 ēpānue3 áð3òè áðá-
 aī áaī 3: ° á3eūø òyæé3, 3 ì áī ø òyæé3. 2 á aāī î ò aēī áaéó í áaā-
 áàòī òyæ÷èì ° *áð3ò ì í í æáí í ý aī ðī á3á Øeðá;í è* (÷áðaç ðī çī è3á
 „áaēñòðpé3á“, „éóéááeò ñeí 3á“, ç ýeèò ì î ò3ī áeðī ñòòòú „ónī áí è-
 èè“, „ēpānue3; øàøáé3“, „aī í î úeèè 3 óaðēñá;“, „äyäuèè ì ðá÷á-
 ñòáá ÷óæī áī“, „ðáaè, í ī áí í æèè, áðyçú ì î ñeáè, Áaðøaāñüèá
 ñī 3òòý“, „ðáaè ç ēī èaðáī þ í á ēī á3“, „èaèá; á çī ēī ð3é í çáī á3“,
 „í í ó÷á, ñī 3òòý ç í ī ī áeá ēī áī áaèè÷áñòáá“, „í 3ī 3; í í æé3; ðáaè“,
 ò3, úī aóáóòú „èaðáì í ī ī áaàòè“ „ç ì áðáð3 í ñòáí í þ ñáeòeí ó
 ç í 3ī áðè“ ðī úī), í 3æ á3òī ááeāñòáī – óáæ áð3ò, áeá í áçð3áí ý í í
 ì áí øèé. (Épāyī, á3á÷óæáí èì á3á ð3áí í ì í áò3; òüī áī, í á æaèü,
 í ī ýñī èòè í áī í æeèáī.) Áeāñī á, ì ðī óá í áááí çí á÷í ī aī áī ðeòú
 í ī áð òī ÷á á ó í í áç3; „Áī áī èp“:

*Í á çàðááóòú á Øeðá;í 3
 Áī eūí 3; áaðī áòè.
 Í á çàð3æá áàòüēī ñeí á,
 Ñaī 3; àèòeí è,
 Çà ÷áñòú, ñeááó, çà áðáòáðñòáī,
 Çà aī èp Áeðá;í è
 Í á çàð3æá – áeēī óá°
 Óá é í ðī áañòú á ð3çī èòp
 Ì î ñeáeáá3. Óá á òī, áá÷èø,
 Èáī óá óáī áeó3
 Í ðáñòī ēī á3. í ðá÷áñòáá
 Óá í 3ī î ò3 í èàòá.*

(2, 196)

Ç 3í øī áī aī èó, Çaáóæēī î ðī òī æī þ° aī ðó3á „çá ÷áñòú, ñeááó, çá
 áðáòáðñòáī, çá aī èp Áeðá;í è“ 3ç „çáēī æī èī è ì áðòyī è“. Áaóī ð-
 èá ì î ñeèá°oúnŷ í á aī ñe3áæáí í ý Á. Çáeáí 3í á, ýeèè ðáðáeòáðeçó°
 óñ3ò „çáēī æī èò ì áðó3á“ ýé „í á÷èñòèø“, „ááç í áeyáò í á ì ðe÷è-
 í è, úī ì ðeçááèè çò aī ðaēī áī ñòáí ó“, á3á ì î ī áðèèò í áī ðeðī áí í þ
 ñī áðòþ aī í ī ī áðèèò á3áüī ì, ÷áeèóí 3á, óī èð3á ðà 3í. í ī ñ3áí èè3á
 í á÷èñò; ñeèè (117).

Óī ì ó ðaèèì è „í á÷èñòèì è“ °, í á aóī èó Çaáóæēī, ēī çáèè ó í î-
 áç3; „Çá áaèðáēī ì áaèðáe...“, ýeèò „çáì èy í á ì ðeēī á°“, aī aī í è
 „èðī áe áðáà áī èèèñü“ á ÷áñè Ðóçí è (133). Çá3áñè – óñ3 ēī çáòüè3
 ì í áeèè „çðī áeèèñŷ... çáeèyòèì è“ (133). Á ðaēī æ „í á÷èñòèì “ áe-
 yáey°oúnŷ 3 ñàì Øáá÷áí ēī (aī ñe3áí eöy ì î ñe3áí aī í î ðī òī æī þ°
 è3ðè÷í í aī ááðī ý 3 áaóī ðá), ýeèè ó áðóá3é ñòðī ò3 „Çáí í á3òó“

ç äöôíáííáí (³ ö³çè÷ííáí) ðaañòaa, äðÿóáààðè ìõí³ ááçñí äðòí³ äòø³, íáá³òü ö³ííþ ñêí³ííÿ äð³ðà (ÿè-íð „èàðóááííÿ èàð³á“), ö³ííþ çáí áí àçáííÿ äèáííí ì äóø³ (çà „Óèðàíí ó óáí áó“ í áá³òü „äó-ø ó ííáóáèþ“). Óaè *Óáá÷áí éí ì íááèþ° á íáðàç³ ááðíÿ í áó³í-í áèÿí-í-áèçáí èÿíí; áí ðí òüàè – „éíçàèá – òí é í áèáèÜèè ñòó-í³í ÿ áóðíáí í; ñàí ì ì ñáÿðè, áí ÿéíáí ì í áá³ ÿáí ÿðèñÿ èþáéí á.*

Í ö³ ì ðí òí òàèÿí ó „í á÷-èñ³ñü“³ èíçàè³á,³ ñàí íáí *Óáá÷áí* èà çàèèø³òüñÿ ì ö³íí, à àèðáí ðáííÿ ì ðèí³ ðèáííáí í áðàçó í íáðà-“óí èðÿ” çàèèøèè í í á ñí á³ñ³ Çàáóæéí.

Í ñí áèèáí þ *áéíá³÷í³ñðþ³ ááçáí èáçí á³ñðþ* àèð³çí ÿþòüñÿ í á-ñòóí í³ ì ö³íí éíááí è èè:áñüèí; áí ñè³áí èó³.

Í ðèðáí áííá ííáòí³ á³á÷óðü äèçèñðáí ö³éíí; *ñàí ì ö³ííð³* Çàáóæéí í áá³í ðáðí ðáóø³ òàèè ÷éííí: „Óá ì ÷óðÿ áí ñèòü áèèçüèá áí áíáí ííèè öòí ñòè, òèí -òí, á í áðáèèáá³ í á ì íáó í áðí á-íí-í ö³íí á³÷í èð ñèí áí è³á ááñèáí óòüñÿ ÷áðàç *á³áüí áòðáí:* óá òðáá³÷í èé³ í áíáí ðí èé³ ðèá³è (? – Í. ²). „ì ññí í áðà“ ðí çí³ çí á-áàðè é ì ðí çð³áàðè çéí... – ì áðáááá÷àðè áðÿáóÜá çéí í áá³òü òáí, áá á óáí áð³ðííð³, çàáááèñü áè, áèí ááá³ ö³èüèè „í÷³ ááñáèèèè“ (áèá³èáí íÿ í áðá. – Í. ²).“ (90). ² ñí ðááá³, ó í áááááí èò ì ðèèèá-áàð – „² ñòáí íí áí ò÷-èí³ èðáñí þ...“, „Ó í áø³í ðàí ì á çáí è³...“, „Béáè áè çí áèè ì áí è÷³...“ – „...ç-çà ì èá÷áè Üáñèèáèð þ í èð èðá-ñóí ÿ ì áí ÿ÷-èòü ì áðáá áí óðð³ðí³ çí ðíí í íáðà ì ðèí³ áðà á³÷í èð çèèáí³ á³ áááðáòüèí; ñòáðí ñòè, à á ðòññí ì ñòñüèíí ó „ðáþ“ ì ðí ñòí-áí é ì ðèðí áííáí ñáèÿí ñüèíáí æèðüÿ á³í „áá÷-èá ì áèè“ (91).

Áèá ÷íí ó, áèñí è³èóþ÷è óáè áñòáðè÷íèè óáííí áí ÿáííáí *òó-áí æí üí áí á³ç³í í áðñðáá*, áí ñè³áí èöÿ èí ðèñó³òüñÿ òáðí³ íí „á³áüí áòðáí“ (çàóááæèí í – ááç èáí íè!)? ÷è í á° óá í áí áááí íÿ ì ðááñòáàèðè *Óáá÷áí* èà ÿè „í á÷-èñòí áí“ çà áóáü-ÿèò ö³í ó? Çàçí á-÷áí èè ááòí ðéí þ óáí íí áí ÿáèÿ³ ñí áí þ í á ì ö³ö³÷í á „á³áüí áòðáí“, à òàèè *òóáí æí á³ç³í í áðñðáí* (³ óá áí áðá ì á³ áóðè á³áí ì á Çàáóæ-éí ÿè ì èñüí áí í èð³), èí òðá° *í áá³á³³í í þ ðèñí þ ñí ðááæí üí áí ì è-ñòáòòáá*, à í á ÿéíáí ñü áèñèèþçèáí íáí „øáí áí ñòáá“. Ñáí á òàè áèðèòí á÷ó³ ñí áðèð³èó *áóòòÿ-í í áòíí* – ÿè *çáàðí³ñòü áèèáí éí-áí íí òí éí á³÷í áí íí ì ðí í èéí áí íÿ á ñòðí³ñòü ðá÷áè, áèÿáèáí íÿ çáèí ííí³ ðí íí ðáè áóòòÿ, à í á èèøá óáí íí áí í éí á³÷í èè ì í èñ ÿáèÜ æèðüÿ* – í áø ñó÷áñí èè Í áððí Ñèóí óü ó í íáí³ „Í á áðá-í èó³ áí íí“:

*Í íáð – ÿè ðíçóí í à àèðèí á,
ááí – ÿè í á;áí èè á³á.
Éí èè ó ðí áèí è áí ñòèí á,
çáááá° ááí áèðèí í á³á.
Áí Üí òàèá áóòè í íáðíí ?
Ááòðí óòè æóðáó í³á ö³ííð³,*

òà çí àðè, ùí çààòðà àñá òí
 í íáèí áí í ðεαðàòε òòíñú.
 Í áí γòε áαçæοðí ó á³á÷-εí ó,
 à çì íðøεε ù òγáεòε.
 Í íáá÷-εòε áááò ñεáε³÷-áí ó,
 à áááí þ εðáñò áεííáεòε.
 Βαεòεñý ÷íðòíí –
 áíáðεì ,
 γáεòεñý áí ááεíí –
 çεèì .
 Õγáí óòε ç áóø³, γέ ³ç òíðáε,
 óñá, ùí áε í Γòáé í áñεε.
 Á í òøεí ó³ ðíçðááε çáááí òòε
 çáεíí ε çáí í í, áááε.
 Õεòáí ñúεíáí çðíñòó ñγáí óòε,
 óí áñòε áí ð³áí γ ñεóáε.
 Çà áñ³ò á³áí íá÷-àòε,
 εíεε áñ³ εðε÷-àòú!
 Çà áñ³ò í ðíεðε÷-àòε,
 εíεε áñ³ í íá÷-àòú!¹⁹⁶

Í áá³òú òóáí æí γ áεçááαçà, γé áá÷-εì í, áá° í áááááòí á³εúøá áεý
 „ñí ðíáε ò³εíñí òñúεíáí áí áε³çó“ òáí ð÷íñó³ Éíáçáðý, í³æ „íáí-
 ì³ òí εí á³÷-í á“ „³ááí εí á³çáοí ðñóáí “.

Ûà íáεí í ðεεéáá áóεúááðí í; í áá³í òáðí ðáòáò³; Ááοí ðεá
 ñí ε³ááðεç°òúñý ³ç áοí εíþ É. Í εþùá òà Þ. Õáááεúí áà (Õáðá-
 óà), γé³, í á÷-ááòí, „í ðááεéúí í ðí ÷-εòáεε“ ðγáí ε ³ç „í íñεáí ³ý“
 „í áí à í á ñá³ò³ Õεðá;í ε“ – í á γé áí í òáíç í áò³í í áεúí í; áεñéεþ-
 çεáí íñó³, á γé á³ç³þ ñá³òó ³ç çáòáðòíþ í á ì áí³ Õεðá;í íþ, ñá³òó
 ááç Õεðá;í ε“ (99–100). Áεá òáεá „í ðí ÷-εòáí í γ“ – óá ñá³áí á
 óáεúøóááí í γ á áοñ³ áεùá í εðáñεáí í áí í áí ε í ðááεéá í í ε³òε÷-í í;
 í ðí í áááí áε „í áðáá³εúøáí í γ ³ ñí í òáí ðáí í γ“. Í á ì í áí á ðí áεòε
 òáεí áí òεí ó çáááεúí þþ÷-εò áεñí í áε³á í á ñí í á³ í áí í áí ðγáεá,
 òεì á³εúøá, ùí óáε ðγáí ε áεεþ÷-áí εε á ðá÷-áí í γ – ñεí òáεñε÷-í ó
 εí í ñòðóεó³þ, γéá, γéùí çááóεε òáí í áí³ í áóεí áó³ (ñáðáá í εò –
 εðòí í εε ε³í áá³ñò!), „òí ðì ó° ³ áεðáæα° í εðáí ó, á³áí íñí í çáε³í-
 ÷-áí ó áοí εó ε á³áí í òáí í γ ù çì ³ñóó áí á³εñí íñó³“¹⁹⁶.

Ñí ðááá³, ñáí í í ñí á³ ðγáí ε, áçγòεé γé çáε³í ÷-áí á ñí εñεí áá
 ó³εá, í ³á áε í çí ÷-áðε ³ òá, ùí εí í ó í ðεí εñóþòú „í áí í³ òí εí-
 á³ñòε“, – εáðòá ñá³òó ááç Õεðá;í ε. Áεá γéùí çáòεòóááðε ðá÷-áí í γ
 í í áí³ ñòþ (í ε ááá í á ðí ðí í í ó³í í áçγòε áí óáááε øεðø³ εí í òáε-
 ñòε: ò³εéε òá³ð ÷ε áñþ í í áç³þ Õáá÷-áí εá áçáááε³), òí ò³εúεε
 çáε³í ÷-áí εε í áá³áεáñ ááí í áεí³ áε³øεé òáεúñεò³ εáòí ð í í áεá çáí á-
 ðá÷-εòε áεñí ε³òεóí í ðεñóóí³ ε òóò „áí í òáí ç í áò³í í áεúí í; áεñ-
 εεþçεáí íñó³“:

Í àì à í à ñá³ò³ Óéðà¿í è,
Í àì à° àðóáí áí Áí ³í ðà,
À àè ì ðáòáñý í à ÷óæèí ó
Óóéàòò è áíáðí áí áíáðà,
Áí áðà ñáýòí áí.

(2, 250)

Í àì à° ³í ðí¿ Óéðà¿í è, í àì à° „àðóáí áí Áí ³í ðà“. Óéðà¿í à – òà Ùí ñú óí ³èàèüí à, „àèñéèþçèáí á“ ó öüíí ó ñá³ò³. ² òà Ùí ñú ì ³ñðèòü ñáí° „áíáðí ñáýòà“, áí áðí, ýèí áí í à æí áí ³é „÷óæèí ³“ í à çí àéòè.

Í í è³òèèí-ì ³óí èí á³÷í à ðàçà Çàáóæèí í ðí òà, Ùí „èí í ñòðóþááí-í ý á ì ³ó³ ³àèè³÷í¿ „Óéðà¿í è“ – ç àèøí áàèí ñáàèí ì ³ ñ³í ’òþ í ðè àá÷áð³ – áóèí èí ì í áí ñàòí ðí èí „í ðèàèáíí áí í ýì “ ñí á³ í áíí ðááá³ ÷óæí áí, áí ðí æí áí è á³àòí ðááþ÷í áí í àèí áí „í ðèàéóáó“ ñá³òó, áí ýèí áí èí ì ó ðàè ³ í à áààèíý í àèáààðè (àèá³èáí í ý í àò³.– Í. 2.)“ (100), ýàèý° ñí áí þ í áíí ðááá³ í ñèòí áí àè³òè÷í ó í àá³í ðáð-í ðáàòó³þ, í ñé³èüèè öý ðàçà çáí áðá÷óòüñý àèñéóðñí „Èí áçáðý“. Í í-í áðøá, í à òàèí þ áæá áñóó³èü „³àèè³÷í þ“ í í ñòà° Óéðà¿í à ó Ò. Óáá÷áí èà. Çáááá° ì òí ÷ á ³í áàèòèáó „Beáè àè çí àèè, í à-í è...“: „...Í ðáááá, ðàè? // Á í í àèàèñý òà ñí èòàè! // Ù í òà òáí-ðèóñý ó ò³í ðá¿!“; ó öüíí ó æ ðáí ð³: „Í è á ðá¿ í àèèí ðí çáàèè, // À á òááá áðóáí áí áèááá° ì ...“ (22, 208). Á í í-áðóáá, æí áí í áí ðàçó í à çí àéááí í ó „Èí áçáð³“ áí òááí í ³ñðè÷í í áí ðí çááí ó í ý ðáòáí ò³¿ Óéðà¿í è: *í í áò ñí ðèèí à° „ñèááí ó Óéðà¿í ó“ ò³è³ñí í* (ðàçí ì ç ì ñèááí èí ì èí óèè, ÷í ðí í þ ñó÷áíí ³ñòþ (ýè „ñí èþí áðí ááí ó“ „ì áð³ò“) ³ ñá³òèè ì àéáóóí ³í) ýè Ùí ñú ì áòáò³çè÷í í ñáí°, ð³áí á, áí áðà, ýè „ñá³ò ýñí èé“, „ñá³ò ðèòèé“ (ò³èüèè òèí ÷áíí áí – òà „í àòà, í à ñáí ý çáí èý“), à í à í í-ì ³ó³÷í í ì ó „÷óæèé, áí ðí æèé ³ á³àòí ðááþ÷èé... ñá³ò“.

Í ³ó óàèæá°òüñý áí ñé³áí èò³ ³ á ðí ì ó, Ùí, ì í àèýá, ñí í ñá í à-ðáò³¿ ó „Áàéááí àèáó“ ° ððáàèò³èí í „ì ³óí èí á³÷í èí “: í í áí à „í ³á í àèýáí ì èí ì í çèò³¿ ñòáí í àèòü í ³áè „á³áí í á³áü“ í à „á³÷í ³ í è-òáí í ý“ í í ñòáàèáí ³ ó áñóóí ³“ (110). Áèá ðàèí áí ðèí ó „ì ³óí èí-á³÷í ³ñòü“, ì è, òí ÷ ³ í à èáí àèáàðè ò³èí ñí òñüèèò í áóé, ñèáçáèè á ò³èí ñí ò³÷í ³ñòü, í ðèòáí áí í à òóáí æí ³é è³ðáðáòò³ áçáááè³: èí-æáí áððáòáèò ó öüíí ó í èáí ³ – òà „á³áí í á³áü“ í à „á³÷í ³ í èòáí í ý“ áòòòý.

Ù á í áí èí ì ðèèèááí ì òáí ááí ò³èí í áí àèòèóí à÷áí í ý ° àèòáí òó-ááí í ý áàòí ðèí þ í à ñàí í çáòèñò³ Óáá÷áí èí áí áí „ì ³óó“. Í í àèýá, í ñé³èüèè „ì ³ó çááð³áá° í áðá³ñí í-àèòèí í ó ñèí èðáðè÷í ³ñòü“, ðí ñàí à „ì-òí Óáá÷áí èí è í áñòí þ° áñ³í à ì ðèñòóí í èí è èí ì ó çáíí áá-ì è – à ð.÷. è ò³è³í í ³èàì è ñóí ðí ðè „í ³í áòüèí¿ ì óáðí ñò³“ (136). Áèá çí í áó-ðàèè çáí ðí í í í ááí ³ áí ñé³áí èòáþ í ðèèèáàè ýáí í ñá³á ÷áòü ì ðí Ùí ñú ³í øá.

à „íáííáèííó“ áóèí Óèðàíó ççíáí³ – ní áðøó ííèüñúèèì è, á³àðàè ìíñèíáñúèèì è èíèíí³çàðíðàì è“, à ííð³ì çàçíà÷à°, Ùí, íñè³èüèè „óèðàííñúèà áíðííà“ (òàæ çèí) á ì³ñòáð³ì „Áàèèèèè èüíó“ „ñòáðøà çà ñáíìò ííèüñúèò òà ðíí³èñúèò èíèáæáííè“, òí „á³à Óèðàíí è çáíí÷àðèíáó³òüñý àèý Øáá÷áí èà çáàèüí à ñèíá'ýí-ñúèà áí òè³ñòíð³ý!“ (135). Ñóí áðà÷í³ñòü ì÷áàèáí.

Ñí ííòáð³àà³í³ àèáí ó çàòèèèáí³ñòü áíñè³áí èò³ íà ò³è èíðíò-è³è áàò³í³ò³ì ííí ýòòý íàò³ì, àáíí; à ñí ò³íèíá³ì. Á. Áí ááðñííà, ýè „óýáíí; ñí³èüííðè“ (16, 20). Áèá íáá³òü ñàì à áàòíðèà áíáíðèòü íðí³í øèè ííáèýä, çàóááæòþ÷è á³àèðèòòý Øáá÷áí èíì „ñèí òà-òè÷ííáí ííáèýáò íà ñáíþ íàò³íí áèüí ó (áòí³÷íó) ñí³èüííðò“ ýè íà „áòòíáíó °áí³ñòü „³ ì áðòàèò, ³ æèàèò, ³ íáíáðíæááííèò çáí-èýè³à à Óèðàíí³ íà à Óèðàíí³“ (101). Í÷áàèáíí, Ùí „óýáí à ñí³èüííðò“ òá íà çíáñ³ì òà, Ùí „áòòíáíà °áí³ñòü“. ÑèÙí í áðøà áàò³í³ò³ý ° ýáíí íáííáííþ, áí ñíðáá³ áíáèþ° áí ÷íáíñü íáðáàèü-ííáí, áí ì³ò³÷ííáí (ó èðàÙíí ó àèíáàèò áí á³ç³ì), òí áðòáá ÷³ðèí á³áííñèòü íàò³íí áèüí ó °áí³ñòü èþáàè áí ñòáðè íáðàò³çè÷ííáí áòòòý, íáò³íí áèüíí; ³áá;

Áí ýèèò æá àèñííáè³á íðèòí áèòü Çááòæéí ó ñáí³í ó áí÷áàèáü èííðíááðñ³éííì ó ì³ò³? Á àèñííáèè ò³, ýè³ à Á. Áðááíáè÷à, ì³ááíáýòü ðáòèí³í òà áí áòí èè, Ùí Øáá÷áí èí, ìíáèýä, „**óí³ááð-ñàè³ñò-íáíáðèñð**“, Ùííðáááá, òðèñòèýííñúèíáí òèíó.

Áíñè³áí èòý áèòíáèòü ç òíáí, Ùí íñè³èüèè Øáá÷áí èí á³èüí èè á³à áóáü-ýèèò „íàò³íí áèüí èò „òíá³è“ (ííèííí-, þáí-, ááðí áíí÷è ðòñí-), òí „ò³íí³ñí à ñòðóèòððà èíáí íñíáèñòíñòè („æèòò°áíì °áííñòè“) áçááè³ „**íá íáò³íí áèüíá**“ – áííà áòè÷íà, áà íáá³òü... **íáíáðè÷íà**... (àèá³èáííý íáò³.– Í. 2.)“ (69–70). Õíí ó-òí ó àè-íáàèò Øáá÷áí èíáí; òáíð÷ííò³ ì à³í ñíðááò³ ç „íáñèð³çü áòèçíáá-íèì èíñííñíí“ (74). ×áðáç òá „ííòáòí÷íèì „íóíèòíí ìðèçíà÷áí-íý“ òñ³ò ííáòíáèò ðíçí èñè³à à òííáííì ó ñííñíá³“ ° „íá íáçè³-÷áíí³ ó ñáíìé ìííæííííð³ çáí í³ èèèè çèà.., à çèí ýè òàèá.., à ñáíí³ ñóáñòáí ò³éíí-ííðíèíá³÷ííì ó – ýè òíè „Áðáá-ñóííñòáò“, „áðáá ðíáò èþáñúèíáí“ (87). Á³èüøá òíáí, áíñè³áí èòý áíòíáèòü áí ááñòðáò, ñòááðáæòþ÷è, Ùí ó „Çáííáá³ò³“ çàèèèè „íèðííèðè“ „áðáæíþ èðíá'þ“ áíèþ – „**íá çàèèèè áí çáðíéííáí ííáñðáííý**“, áí, íà÷ááòí, „óíèòííí Øáá÷áí è³áñúèíí ò èáèñèéíí³ íáì á° „áíðí-áá“ èèáñíáíáí ÷è íàò³íí áèüííáí“, à ñèíáí „áðáæèè“ íçíà÷à°, çà ñèíáí èèíì Á. Áð³í÷áí èà, „÷áðòíáü, ÷áðòíáñè³è, á³ááíèüñè³è“ (áèá³èáííý íáò³.– Í. 2.) (118).

Áèá òý „íáíáòè÷íà“ èííòáí ò³ý ñóí áðá÷èòü ñí èñèíá³ Øáá÷áí èíáí; òáíð÷ííò³, ýéíáí ì èéíèà áàòáí íáçèááá „íáèá³èüøèì íà-øèì íàò³íí áèüí èì ííáòíí“¹⁹⁸. Çàè÷áíí, á ááýýèò ì³ñòýò (ýè-íò ó á³ðø³ „² Áðò³í áá, ³ Áàè³éáé...“) ñèíáí „áðáá“ ìíáèá òèòíà-

+èðeñy àì á³aaèáí óíí: ³ yè ÷íðð (áíðíā íaaí ðeðíáí éé), ³ yè áíðíā (éþáéí á, íááðæèì á çéíì, áíðíā ó³çè÷í éé). Aèā yè ³í ðáð-í ðáðóááðè óā ñéíáí á ³í øeð éíí ðáèñòáð? Í àí ðeèééā, ó á³ðø³ „Í á ðàè ò³; áíðíāè...” ñí íñòáð³aa°ì í ýáí á í ðí ðeñòááèáí í ý éþááé, ç íáí íáí áíéó, ³ „áíðíā³ā” (yè çèèè éþááé) à ùā á³ðøèð á³ā í èð „áíðèð” („áíáðyā”) éþááé ç ³í øíáí: „Áaç áíðíā³ā í íæí á á ñā³-ò³ // Bè-í ááóáü í ðí æèðè. // Á ò³ áíáð³ éþāā // Í àéáóóü óáāā àñþ-àè, // ² í á ð³í ñā³ð³ áíáðyāè // Óáāā í á çááóáóóü” (22, 133). Ú á á³èüðá àèðóáè³çó°òüñy çéí éþāñüéā í ðèðí áā „áíðíā³ā” (ñàì á yè í íááí èð éþááé, à í á íááí ðeðí áí èð „÷íðð³ā”, çèèè áóð³ā) ó „Óí-éíáí ïì ó ýð³”:

*Ó yð òíéā³ ñòí àèèèñy,
Í íā ³ç òðāñðà çí ýð³,
Áāðüéí ç ñéííì ³ áðāð ç áðāðíì –
Í áí íñðáéí á ñðáðè
Í á áíðíāā èóèāáíáí,
Í á èþðíáí èyðā.*

(2, 256)

Óā ñàì á ííí ýòóy „áíðíāā” ³ á „Çáí íá³ò³”: „Bè ííí àñā ç Óèðā;í-í è // Ó ñéí° ì ïðā // Èðíā áíðíæó... íòíéā³ ý // ² éáí è ³ áí-ðè – // Áñā ííèéí ó, ³ ííèéí ó // Áí ñàì íáí Áíāā // Í íèèèèñy... à áí òíáí // B í á çíáþ Áíāā” (2, 268). Ó³éāáí, yè áè òí í àèè óèðā;í ò³, çā³áíí ³ç íí-çááóæè³āñüéè àèèèóì à÷áí èì „Çáí íá³òíì ” ñáíáí í ðí ðí éā, çàèèðè éðíá'þ ÷íðð³ā óñþ Óèðā;í ó, íèðíí éāðè í áþ „áíèþ” ð³áíí; éðā;í è?

Áí ðá÷³, íðā Øāā÷áí éíáā „à áí òíáí ý í á çí áþ Áíāā”, òí áóí „í á çí áþ” áí àèçáí éáí í ý Óèðā;í è á³ā íèóí áí ò³ā (à ñàì á íèóí áí ò³ā, yè áá÷èì í, í áé÷āñò³øā ì áā í á óāaç³ Èíáçàð, í èðó÷è í ðí „áí-ðíā³ā”), ñóí áðā÷èðü ³ í á÷ááðí „í á íáð³íí àéúí ïì ó”, à óí ááð-ñàéúí í-í áí áðè÷íí ó òðèñðèyí ³çì ó í íáðā.

Çááóæéí àèóí àèòü ç òíáí, ùí „ááóí ðñüèéè ì ³ó” Øāā÷áí èā í á-ðāðáí ðþ° „àéāñí á àèòóy” ááóí ðā ó ñéí áí „óí ááðñàéúí íáí çí á÷áí-í ý” (23). Çā³āñè, „àèçáí éáí í ý Óèðā;í è yè éí éáèðèáí íáí ³í àèā³āā ì á° á³ááóðèñy í àñàì í áðāā ÷áðaç í÷èùáí í ý. “íñāy÷áí í ý” ù „áóø³”, í ³áí áñáí í ý íñòáí í úí; í á àèñí ÷³í ü, ó í ðèí òèì ³ í ááí ñyæ-í ó àèy çèā, áā áí éí áí èì æèðð°àèì í ³āñóì éíì áóāā áæā „í á í èā÷, í á áíí èü, í á ñèðāæāð çóāā”, à „éþáíā ááçá³÷í ày, ñóáóāā”...– ýè-ðaç ó óüíì ó é ííèyāá° éíñì ³÷í à ì ³ñy ñéíāā, éíððā áóāā ííñòáā-éáí á Áíáíì „í á ñóí ðí æ³” ðāá³ā” (140). (Áéáí èì ÷éííì òàèā í íáā-æáí í ý Çááóæéí çá³ā°òüñy ³ç í íáāæáí í ýì è òáðñüèèð òà éí-ì óí ³ñðè÷í èð „í÷èñðèðáè³ā-íñāyðèðáè³ā”, éíðð³ òáæ ñòáðáèèñy „àèçáí èèèè” Óèðā;í ó á³ā óèðā;í ò³ā – øèyðíì „í ³áí áñáí í ý” óèðā;í ñüéí; áóø³ í á í áááñí ó „àèñí ÷³í ü, ó í ðèí òèì ³ í ááí ñyæí ó

æy çæ", ³ yēīnū æēçūēī ī'yoāānyōē ī ³ēūēīīā ó òàèèē nīīnā
„æçāīēēē" ò³ēūēē ā ðāāyī nūē³ ÷āñē.)

„*Øāā÷āī ē³ā ī ³ō Ōēðā;ī ē*“, íà àōī ēō ēē;āñūēī; āīñē³āī ēō³,
„īīòðāī ēā çāàðē īīē³ðē÷íī āīāñāī īnō³ēī āī³ē ōēðā;ī nūē³ē
nī ³ēūīīō³, īīnōāāēāī ³ē īāðāā çāāðīçīþ çāīēēāī í ý, *āāīīē³ðēçī-
āāīō*, oī àōī *nōðī āōōīāīō* í àō³īī àēūīō ó nāī īnā³āīī ³nōū (æē³ēāī-
í ý íàø³.– *ī. 2.*)“ (141). Nāī ā òàēó íāā³ī òāðī ðāòàø³þ āāāæà^o
Çāáóæēī „æēðōāēūīīþ“ æy *ē³āāðāēūīī; nō÷āñīīnō³*, ēīēē „āðī-
ī āāyī nūēā ³nōīð³y ī āðāñōāēā áóðē ³nōīð³þ í àō³ē, à nōāēā ā çī-
í àēī ðyī ³øīī ó, áóēāāēūīīī ó nāī n³ ³nōīð³þ ēþāñōāā ýē ^oāēīī; nī ³ēūīīōē“ (141). (Í à çāñōy, òāē æāðēēāēē *ēīñī īīīē³ðē÷íēē³
³āāē* çā í à ò³ēēāny ³, nī īā³ā^oī nū, í ³ēīēē í à ò³ēēōūny ā æē-
ōy. Çāáóæēī yāīī īīēāāī ēēāñū īīōīāāðē „³nōīð³þ í àō³ē.“)

Ūīāī āáçāēóçāīñō³ ī ðāāñōāāēāī í ý *Øāā÷āī ēā ýē „āīīē³ðēñōā“*
÷ē „āāīīē³ðēñōā“ ī ē āāā āīāī ðēēē, ðīçāēyāāþ÷ē nōīæō ī ³ðāī ó
ó *Āðāāīāē÷ā*. Ō āāīīī ó àēīāāēó íāñ ō³ēāāēōū ³íøā: ÷īī ó āīñē³ā-
íēōy āāī āðāē³çōāāēā *īāēī ³ç* āñī āēō³ā *Øāā÷āī ēīāī; ō³ēīñī ō;ī*,
à nāī ā òðēñōēyī nōāī (āōōīāī ā çōīnōāī í ý ēþāēīē), ³ çōīāēēā
ēīāī ^oāēīēī ³āāēēīī *Éīāçāðy? ×īī ó òðēñōēyī nōāī āāðāōūny īēðā-
ī īā³ā ī÷āāēāī ī; ī àō³īī àēūīī; çāāī āāæīāāī īñō³ī īāòā?* Beçīī ³ðē
çā ī ³ōīēīā³÷íīþ ēīāēīþ ēē;āñūēī; āāðīðēē, *ēīððā øðó÷íī
īðīðēñðāāēy^o Áīāā ē Ōēðā;īō ó Ōīāçāðāāīī ó ðāēñðōāēūīīī ó
ēīðīōñ³* (à īīðó÷ ³ç òēī ē āāīī à īīīyōyī ē īīñō³ēīī āēñōōīā^o
çā ē *nāīāīāā*), oī ýē òīā³ āēðēōī à÷ēðē òī÷ā á òàē³ nēīāā ēīāī
ē³ðē÷íīāī āāðīý (ç³ „Nī ó“ („Āīðē ī ī; āēñīē³...“)):

...B Áīāó īīī īēþñū...
B òāē ī; ý òāē ēþāēþ
ī īþ Ōēðā;īō óāīāó,
Ūī īðīēēāī óñāyðīāī Áīāā,
Çā íā; āðøó īīāóāēþ!

(22, 30)

Beīnū í³yē í á óçāī āæōþōūny ō³ ðyāēē (à īō ó *Øāā÷āī ēā* āōāā
āāāāōī) ³ç Çāáóæēīāēī *īīē³ðē÷íēī īāðāçīī īīāðā* ýē „óī ³āāð-
ñāē³ñōā“, „í à ī àō³īī àēūīīāī “ „īāī āðēñōā“.

Çāáóæēī (³ òā āēāīī æy í àōēīāōy-ō³ēīñīōā) í à īīī ³ðēēā,
çī nā³ðīāēyā *Øāā÷āī ēā*, ýē ³ āāīēīā³y ōēðā;ī nūēīāī í àō³ī-
íāē³çī ó, īñīīāīīīēīāēēīī yēī; ā³í áóā,– òā *nēñðāī ā*. „Ā īñ-
īīā³ ō³;ī nēñōāī ē – òðē āāñīēþōī³ ēīīñōāī ðē: Áīā, Ōēðā;ī ā,
Nāīāīāā. ² ēīāēī í āī āāāī í ý òñōī òðē īō ³ç æēðōy āāī ç³āīīðōāā-
ðē īðē ī īāāēþāāī í ³øēyóó í àō³;ī āī nāīāīāē, ēīāēī ā ā³āðēēāī í ý
ā³ā ēīòðīāīñū ³ç íēō, ēīāēī ā nīðīāā īō ðīç^oāīāī í ý ā æēðōā³ē
ī ðāēðēð³ (ī īðāēūī³ē, nī ò³āēūī³ē, īīē³ðē÷í³ē, ī ³āēī àō³īī àēūī³ē,

oãðeîf áí ³é õí Ñí) í àì eíf ó-á í áãðòà°òũny á³áí þ, à õí é òðáãã³þ – í èðàì í; èþæéí è ÷è ò³eí; í áò³;”¹⁹⁹.

Í áòíá àeá³ðeíáíí ³ àeèðeáeáí íáí òeóí à-áí í ý, àeñì èeóááí-í ý òeðàò ³ç eíí òàeñòò, ýè áà-èì í, ÷ãñòí í áãðòà°òũny í òí òe ñàì èò „í áì ³ òí eí á³ñò³á”. Á óà Ñà ðaç í ³òááððææó° ðàò³þ Òí áãð-òí Àeí, ýeéè ðáeá çãñòíí áóááe áãðí áí ááe-í èé í áòí á (í á-ðáá³ðýòè í ðáaèeúf ³ñòú ³í òáðí ðáðàò³; í ááí íáí òðááì áí òó òàeñòó (ó í áøí ò áeì áæò – ì áeðí òàeñòó) ³í øeì òðááì áí òí) àeý àe-èðeðòý áóáü-ýeí; í áá³í òáðí ðáðàò³;.

Í áí àè í áeá³eúøá íííí ó° Çááóæe³áñúe³é ì ³òí eí á³-í ³é ðáí ð³; „óí ³ááðñàe³çì ó° Øáá-áí èà ñàì á áí ñe³áí eòý, í ñe³eúeè óí ðí áí áæ áñ³; í ðàò³ ðaç ó ðaç á³áí áòí àeì í ñeóøí ³ ñí í ñòáððæáí í ý, çí áñ³í í á í ³ò³-í íáí òáðeòáðò, eí òð³ í áò³èþþòú ÷eðà-á í á í ðí-èòáí í ý Øáá-áí èà ñàì á ýè í áò³í í áeúí í áí, à í á „í í çáí áò³í í áeúí í áí”, „ñòóí-áóóí áí í áí” í eñùì áí í eèà, áí ðòý „³ç eíí ýè òàeèì”.

Í áí ðeèeáá: Øáá-áí eí „óeðá;í ³çóááá” òðeñòeýí ñúeéè „ì ³ò” (òí ÷à çí áñ³í í áí ðeí òñðèì eì, í á í áøò áòí eò, ó ááí í ò eíí-òàeñò° ò áeèááí í ý òáðí ³í ó „ì ³ò”); Øáá-áí eí – „í áððeè í áò³í í áeúí eè ³í òáe³ááí ò”, eí òðeè „áeðaçíí òñááíì eá ðáí ða-çáí òàðeáí ³ñòú ñáí°; á³ýeúí í ñò³ Ñí áí í èðáì í; é ñàì í áí ñòáðòí úí; í áò³í í áeúí í; ñí ³eúí í òe” (42); ó 1847 ð. Øáá-áí eí í í áá° „ðáí-ðáðe-í á í á í á ðóí òáááí í ý óeðá;í ñúeí; e³òáðàòðòðè ýè í áò³í-í áeúí í; á øeðí eí ò eí í òàeñò³” (43); Øáá-áí eí á³ „ñáeí ñúeéè”, „ñeí ðeí ý-èé” eèè ðíñ³; á³æðeáñý çááí ááí í áðáá òeì, ýè eí áí çááááæeèè ðíñ³eñúe³ ááeáááí òe” (52); í í áò çí áeúí áó° Í áòáð-áòðá ýè „í ñíòí-òí eð” (67), ýè Áá („Ñí í”), à Èe;á ýè Áðáá Áí-æeé („Ááðí áe”) (66); „áðáòñòáí” óeðá;í ò³á ³ ðí ñýíí ó Èí áçàðý – òá „áí òe-áðáðñòáí” óí eðý òà eí áí æáððàè” (68); í áðáæeáþ-÷è èðeçó „áeçeñòáí ò³eí í áí áeáí ðó”, Øáá-áí eí áeáðáá áí ðí òú-áó çà Óeðá;í ó, à í á èáð°ðó ñòí èe-í í áí òóáí æeí eèà (92); í í ñò³é-í á ³ á³áááðòà, óí ðí áí áæ ò³eí; òáí ð-í ñò³ á³eí á „Óeðá;í è ç í áeí-ðí ñ³þ” ó Øáá-áí èà (76); „Ç áááí úí þáeéñúeèì e í ðí ðí eáì e... óeðá;í ñúeí áí „eí áçàðý” °áí á° í àñàì í áðáá òñá³áì eáí á í ðí áðá-ì í áá í áò³í ðáí ð-ñòú” (115) (òñ³ áeá³eáí í ý í áò³.- Í . 2).

Á³eúøá òí áí, áí ñe³áí eòý áeàçó° í á „eí í áðí eè³áñúeèè í áðááí-òí ó” Øáá-áí èà á ³ñòí ð³; óeðá;í ñúeí; ñàì í ñá³áí òí ñò³ (75). Èí á-çàð çeáì áá áí eñò „í áò³í í áeúí í áí ñàì í í ðeí eæáí í ý”: „çá³eñí áí à í eì „ááòðí í ³çáò³ý” „áí ñóááðý” ³ á³áí í á³áí á „ðí çæeóóááí í ý” áñ³; ³í í áð³; á³á ñeñòáì è ñí ò³áeúí eò ³í ñòeòóð³á áæ áí ò³çe-í í áí í á-ðàçò Áí eí áí í áí ì ³ñòá áeèþ-í í, áí „eí ì áá³;” ááí ò³áñúeí áí çðaç-èà, í áðáááðí òeí „ì áeí ðí ñ³eñúeèè” eí ñí í ñ ç áí eí áe í á í í áe, çà-ááçí á-èáøè eí ò ó áeáñí á í ³á ðóí òý. Ç øeò „ðó;í ³í í áð³;” Í áeí-ðí ñ³ý áeèøèà – Óeðá;í í þ... (áeá³eáí í ý í áòá.- Í . 2)” (78–79).

Aëå, í à ææëü, óñ³ ö³ ñëóøí³ ñí íñòáðäæáí í ý æ í³ýè í á ñòàèè ñëñòáí íðáíð÷èì è áéáí áí òàì è ðíáíðè Çááóæéí, òíí ó íàçáááè í ðáóý áééøèà ñòòí „í áíí³ òíéíá³÷í á“, à í áíí³ òð ç í áéóðáðæòáðí³. Øèð ì ì íçí áè ñòáá í *áðí áí áí òí èè áééáèðèçí* (ææ áí *ðáéýðèá³ç-í ó*). Óíáóí, í á ñí ðáááèéíñú ááóíðñúèà ñàí í ðèðæáí í ý „ó³éíñí ò-ñúéíáí øáá÷áí èíçí ááñòáá“, ýèá í æéí á „çæéíííí òíí ííéí èøèñý“ à ðñé³ „ó³éíñí ò³ì óéðáìí ñúéíì³ ááì“ (34). Í á ææëü, í ðèðí áí èí ðñéííí æéý ì áíñé³æáí í ý ñòáèà *ó³éíñí ò³ý è³ááðáéúí íì³ ááì* ç ì æíðñòéíð *áí ðèí áò³í í æéúí íð èíñí íííé³ðè÷í íð í áñòáí í áí íð*.

Bèùí æè÷éáí óáàðè³ çñòááèðè *íñí í áí³ áéáí áí òè* (í³ óáì è³ í áí³ óáì è) ááóíðñúéíì èí í óáí³ ò³ì „ó³éíñí òñúéíáí øáá÷áí èíçí áá-ñòáá“ (34), òí í ððèì à³í í ì æéáá *ááéí í ñòðøèðèá³ñòñúéó* ñëñòá-í ó. Ç í áí í áí áí èó, *Øáá÷áí èí í áðøéé í áò³í í æéúí èé í óáé³ááí ò*, *ððèñðèýí èí (í ðè÷íí ó áíðíá á³çáí ò³éñòáá)*, *áéçèñòáí ó³áé³ñò*, *í áò³í í æéúí èé í ðíðíè, áíðáóó çà Óéðáìí ó, áíðíá Ì æéíðíñì, çðáø-òíð, í áò³í ðáíðáóó, à ç³ í òí áí, – „í³ òí ðáíðáóó“, „øáí áí-ððèñ-ðèýí èí“, „óí èð“, „çæéíæí èé ì ðáóó“, „í á í áò³í í æéúí èé“ „í áí á-òèñò“, „ááí í è³ðèçàòíð“, „áí òèðááí èðò³í áð“³ í áðááóñ³ – „óí³ ááðñáè³ñò“-çáááéúí í èðá“.* (² ñàí á à ò³é ðíáíð³ áááí Åçðáá á³áçí à÷á³ (òèðáðà ç í áéèááéí èè èí èàè) „í áñøðááí³ ñòó èíí-òáí³ ò³ì, *ííñé³áí áí³ñòó* (? – í. 2.) áí æè³çó³ áí áðá³ð í òí ðí èáí í ý áóí èè“...)

Óáèà áééáèðèèèà³ ó ááèá÷íð æéý *í áóéíáí; ðíáíðè*, áéá í ðèðí á-ííð, í ðèí òñòèì íð, í áá³òó ì áí áó³áí íð æéý *ááí í è³ááðáéúí í áí* (èíí èðáóí³ øá – *ííñòí í ááðí í áí*) *ííé³ðè÷í í áí í³ óó*.

Bèùí ííðáí ý³ííí áá³ í ðáó³ Í. Çááóæéí – „Ó³éíñí ò³ð óé-ðáìí ñúéíì³ ááì...“ (1992) òà „Øáá÷áí è³á í³ óó Óéðáìí è...“ (1997), – ííí³ ðèì í ñòòó³áó ð³çí èòð. Í áðøà ç í èó, ííí ðè æèðáçí ó èíí òðí-ááðñ³éí³ ñòó³ ááí í è³ááðáéúí ó ðáí ááí ò³éí³ ñòó³, ííí ðè ÷èñéáí í³ í á-ðáèðó÷áí í ý³ ñí ðí Ùáí í ý³ òáèó³á (í áí ðèèèáá, èí èè èááðóñý í ðí í èóáí í ý, Ùí ñóí ñòðóñý ðíçæýáó ò³éíñí ò³ì; òà³ ááí èí á³ì; óéðáí-ñúéíáí í áò³í í æ³çí ò (ñáðáá í ðááñòááéáí èó ì èñèðóáé³á-í áò³í-í æ³ñó³á ÷íí òñú á³áñóóí³ è Ì. Ì³ òí í áñúéèè)), ííí ðè í áóí ÷íí ñò³ (ýè-íð ó çá³ýçéó ç ðí á³áñúéèì òáðí³ ííí „èí éáèèèéáí á í áñá³áíí á“, ááóíðñòáí ýéíáí í ðèí èñáí á ÷íí òñú Á. Óðíí í ó), òí Ùí, – òñá æ òá-èè³ ó *í áóéíáíð ðíçá³áéíð*, ñí ðááá³ „ñí ðí áíð ò³éíñí òñúéíáí áí æè³çó“. ² ç í áð í í æáí à í í áí áæóááðèñý ÷è í á í í áí áæóááðèñý, áèñéóóóááðè, èðèðèééóááðè, áéá í á ì í áí á çáí áðá÷èðè ì ò³í í³ ñòó³, èí òðó çáááçí á÷ó³ á³ðí³ ñòó³ í áóéíá³é òðááèò³ì.

Í áóíí³ ñòó³ áðóáá ðíáíðà, ííí ðè í ðíááí íí ñòðíááí ó áðóáèò³ð³ í áóéíáó òíðí ó, ñá³á÷èòó, í á ææëü, í ðí ñáíð í ðèí áéáæ-í³ ñòó³ ææ í³ýè í á áí í áóéíáí ñòáðè, ì ì ðèðí áí á ñáðááí áè Ùá³ñí óááí í ý – òá í èí Ùéí á *ííé³ðè÷í íì³ ááí í èá³*. Óáé í èñó³áí èè

í ðáðó³á áí ñé³áí èó³ á³á í áóεí áí áí ñí í ñí áó í εñéáí í ý áí áí ðεí áó-
éí áí áí, „í ³óí εí á³çóþ÷í áí “ (ááí í ε³ááðáεúí í áí ðεí ó) ñá³á÷εóú
ó³εúεε í ðí ðí çí ³í þááí í ý í í ó áéí áí ðáεáí óó í á í ðεí ³óεáí á
óáεúñεó³εóááí í ý, í ñε³εúεε, ýε çáçí á÷á° ñáí á áí ñé³áí εóý, ³ááí-
éí á³÷í á Øáá÷áí éí çí ááñóáí – óá „óáεúñεó³εáó³ý “ (34).

Óáá çáðáç í í áéí á çðí áεðε ááýε³ *í í í áðááí³ í³áñóí εε.*

Í áðøá. Í ÷ááεáí εí áεñí í áεíí ³ç í ðí áí áε³çí ááí εó ðí á³ó ° óá,
úí í áí í áεéáí áε÷áðí áðε ýéí þñú í í çáí áó³í í áεúí í þ ³ááí éí áá-
í í þ (÷ε óí áóáá í ³ó ÷ε ééáñ) óááñú ááçí ³ð *í áñéð³çú í áó³í í áεú-
í í áí Øáá÷áí éí áí áí óóáí áéí úí áí óí ³ááðñóí ó.*

Áðóáá. Øáá÷áí éí áó óáí ð÷³ñóú *í áí í áεéáí í ðááñðááεðε* ýε
í í ðí ááéí í ý ýéí þñú óí ³ááðñáεúí í ç (í áí áó³í í áεúí í ç) ³ááí (ðεí ó
í áðéñεñðñúεí áí ³í ðáðí áó³í í áε³çí ó ÷ε ááí í ε³ááðáεúí í áí éí ñí í-
í í ε³ðεçí ø).

Óðáó°. Nóóí ³ñóú Øáá÷áí éí áí ç; óóáí áéí úí ç; óáí ð÷í ñó³ (í áðááóñ³í
í í áç³çí) í í éýáá° á ç *í ðááí³ ÷ í ³ε í áó³í í áεúí í ñð³* (÷áðáç „ááþ í ðε-
í áóó í áó³ç;“²⁰⁰ (A. Áí í óíá)), á í á á ýε³εñú „çáááεúí í εþáñúε³é“
„í áí áðε÷í í ñð³“. A úí óá í á áεáááεá óéðá; í ñúεεó „áóðáεóáçí εó“
(÷ε óí „í á÷áðí εó“) í áó³í í áε³ñó³á, çáðεðó³í í °áðáý-ñ³í í ³ñóá, áεε-
ñεó÷í áí í óí áε³ðεñóá Áí éí áéí εðá Áεááí ðεí ñúεí áí, éí óðíí ó, ýε
í áéí éí í ó ç „í áðí áí εóúεεó“, í áðéñεñðñúεεó ÷ε ááí í ε³ááðáεú-
í εó εðεðεε³á, á³áεðéεáñú (Úá á 1911 ðí ó³) ñóáñóáí ó³ý Øáá÷áí-
éí áí áí Ñéí áá ³ çá óá, çáá°óúñý, éí áí áéí áí áí ðáçó Úá í á í á³çáá-
éε „áááí éí á³çáðí ðí í í áó³í í áε³ñóε÷í í áí ðεí ó“ (Çááóáéí, 85):

„Éí εε áí áí áεóúñý, á ñεéó í áí á ýçε³á, á³áçí á÷áðε þá³εáé Øáá-
÷áí éá, í ε ñí ðí í ýçéεáí ðí çí í á³áá° óí í áéí í áí í í ó, úí í í ε³é-
í éé, áá÷εðá, áóá „í áðí áí éí “ í í áðí í, í ñí ³áóááá á³áε í ðí ñóí áí
á³áí í áí εþáó, ³ á óúí í ó, áá÷εðá, óñý éí áí ó³í í ³ñóú. Í ³, í á á óúí-
í ó. „Í áðí áí εóóáí “ Øáá÷áí éá ° á³éí í ááñýðεí, ³ ýεúí á á³í óñá
óá í áí εñáá í í-ðí ñ³εñúεε, óí í á í áá áε í ³ á ÷ε; ó í ÷áð óáéí áí áá-
éε÷áçí í áí çí á÷áí í ý, éí ððá ç óñ³ó áí ε³á í áááþóú éí í ó óáí áð.
*Øáá÷áí éí ° í áó³í í áεúí éε í í áð³ á óúí í ó éí áí ñεéá. Á³í í áó³í-
í áεúí éε í í áð³ á ñóá°εðéáí í í ó ñí εñé³, ðí áðí í í áð³-í áó³í-
í áε³ñð, í áá³óú ç óñ³í á í ááí é³εáí è í áó³í í áε³ñóá, ç áεáóðáí è áε-
éí ç; áí ðí áéí á÷³ áí í í éýéá, áí °áðáý, áí ³í øεó ñóñ³á³á (áí ðá÷³,
í ³éí éε í á ááçí ³áñóááí í ç.– Í . ²)... Áéá Úá áááééεá³øéí ° óá, úí
á³í – í áó³í í áεúí éε í í áð³ çá ñáí ç; í á°εðéáí éí çí á÷áí í ý. Á³í
ááá ³ ñáí ° í ó í áðí áí á³, ³ ó³éí í ó ñá³óí á³ ýñεðááεé, í áçáí áðá÷í éé
áí éáç, úí *óéðá; í ñúεá áóóá çáàðí á áí í áεáεúεó çéáð³á ñáí í-
áóðí úí ç; éóéúðóðí í ç; ðáí ð÷í ñð³*. Çá óá éí áí ðáé εþáéýóú í áí ³,
³ çá óá éí áí ðáé áí ýóúñý ³í ø³, ³ óý εþáí á ³ óáé ñððáó áóéε á
çí áñ³í í á í áí øéí ε, ýéáé Øáá÷áí éí áóá ó ñá³é ÷áñ í á í áðí áí é-*

í añi³ aì³ òí³ òí³ çã°òüñý éí aì ðí èü ó í òðáí ýí í³ ç í ò³ í èaì è èðèòèè³á. ² Í aàí àèè, á àì í ò³ éí èò, ì àòàòí ðè÷í èò, ÷**añí ÿáí í³ ááí éí á³ çí ááí èò í ðí ÷ è ð áí í ýò** Øáá÷áí èá, í áçááæáþ÷è í à çí³ í á³ í áýní³ í í èóðáí³ ñóáæáí í ý, **í á ðaç í ðí ñóóí á° éí aì áèèáéí-í á çí á÷áí í ý** (àèá³ éáí í ý í àø³. – Í. 2).“ (11).

Ðaáyí núèá èðèòèèá (ì **áðèñèñòñúèèè í í è³ ðè÷í èè í³ ò**) í áè÷áñò³ ðá í ñí èóáí áóááèáñú àèý òàèüñèò³ éáò³; è³ òáðáòóðí í çí á³ éñí í ñò³ á í òáðáñáò éí ì í áðò³; ñí ò³ í éí á³ çí ì ì, òí ì ó ðáí áð òþ èðèòèèó í áçèááþòü Ñá „áóèüááðí èì ñí ò³ í éí á³ çí ì ì “. Çá áí áèí-á³ òþ, òàèüñóááí í ý è³ òáðáòóðí í çí á³ éñí í ñò³ Áðááí áè÷áí³ Çááóæ-éí (òá çò í ì í áðááí èèáì è – Á. Ñèóðáò³ áñúèè ÷ è È. Í èþúáí – ³ „í áí ì³ òí éí á³÷í èì è“ í ñí è³ áí áí èèáì è: Í . Ðýá÷óéí ì, Í . Áðè-òáí èí ì, Í . Çáí ðí áñúéí þ, Í . Áóçéí í þ òá í í.) á í òáðáñáò éí ñí í-í í è³ ðè÷í í aì ááí í è³ ááðáè³ çí ó, éí ðð³ áí á³ èüí í áèéí ðèñòí áóþòü ááýè³ í í í ýòðý í **òí éí á³÷í í í**; èðèòèèèè, í ðí í í í ó òí í í áçèááðè áóèüááðí èì „í áí ì³ òí éí á³ çí ì ì “.

Í ýòá. Í èðáí í çí **í áóéí áí çí ááðèò³ éáò³**; (í á í ðááí á ð òàèü-ñèò³ éáò³; èðáí í áí í èñúí áí ñòáá) í ì ðááóþòü í ò³ ðí áí ðè Á. Áðááí áè÷á (ýè-íò: „Ó í ì òóéáò ááèèéí; è³ òáðáòóðè“, „Áí³ ñóí ð³; óéðá çí ñúèí çí è³ òáðáòóðè“ ÷ è „Øáá÷áí éí, ýéí áí í á çí á òí í“) òá Í . Çááóæéí (í .: „Óðí í³ èè á³á Óí ðò³ í áðáñá“).

Áðáòí áóþ÷è áèúá ñèáçáí á, áááæá° òí í çá í ì ðòð³ áí á í èðáñèèèè è í ñòá „í áí ì³ òí éí á³ çí ò“ ýè í í è³ ðè÷í í aì í òó á ñó÷áñí³ è **éóèü-òóðí í-í í è³ ðè÷í í³ è ñèòóáò³**.

- 194 Áí í òí á Á. Í áçðèí³ ñèðèæáè³ Èí áçáðý (Í³ ñòèèá èèòáðñòáà çáí í ðí çü-éí áí). – Óí ðí í òí, 1961. – Ñ. 92.
- 195 Ñèóí óü Í . Ðí çðèá-òááá: Á³ ðò³, í í áí è, ááèáèè, í áðáèèèáèè, ì³ í áòþ-ðè. – Øæáí ðí á: Èáðí áòè, 1979. – Ñ. 151–152.
- 196 Ááí è÷ Á. ², Í è³ éí èè ². Ñ. Ñéí áí èè è³ í áá³ ñòè÷í èò òáðí³ í á. – È.: Áè-úá øéí èá, 1985. – Ñ. 235.
- 197 Áèá.: Ñáí èè È. Ò. Óèðá çí ñúèèè ðí ì áí 20-ò ðí è³ á: Í ðí áéáí á í áò³ í-í áèüí çí³ ááí ðè÷í í ñò³: Ááòí ðáòáðáò áèñ... á-ðá ò³ éí éí á. Í áóè: 10.01.01 / ² í ñòèóó è³ òáðáòóðè³ í . Ó. Á. Øáá÷áí èá í Áí Óèðá çí è. – È., 1995. – Ñ. 16; Èáá÷óè È. Ò. Çáò³ áí í áðí í áéñúèá áñòáðèèèá ÓÓ ñòí è³ òóý: Í áá÷. í ñí³ áí èè. – È.: Èèá³ áü, 1997. – Ñ. 144–145.
- 198 ³ áòáí ì . Óáðáñ Øáá÷áí éí ... – Ñ. 116.
- 199 ² ááí èøèí Á. Í áò³ ý. Ááðæááí³ ñòü. Í áò³ í í áè³ çí ... – Ñ. 122.
- 200 Áí í òí á Á. Øáá÷áí éí³ Áðááí áí í á // Áí í òí á Á. Áá³ è³ òáðáòóðè í á-òí çí áí áè. – Èúá³ á, 1991. – Ñ. 35.
- 201 Áèááí ðèí ñèèè Á. (Ç.) Óðí è þáèèáý Øáá÷áí éí // Áèááí ðèí ñèèè Á. (Ç.) Èçáðáí í í á. – Èáðóñáèè: Ááøáðèí, 5752, Ñí á: Ðí ñí ðèí ò, 1992. – Ñ. 152–153.
- 202 Óðí ì í Ý. Í ñèóí áí áèè è ðáèèáèý // Ñóí áðèè áí áí á / Ñí ñò. è í áü. ðáá. Á. Á. Ñéí áèááá. – Í .: Í í èèòèçáò, 1989. – Ñ. 160.

Đī çä³ë VI

„Í âî ì ³ôî ëî ã³çì “
ÿë éóëùòóđí èé ³ì ì áđ³àé³çì
ì î ñòì î áâđí î âî çðàçëà
³ ì áđñîî áêðèâè øââ÷áí êî çí àâñòâà

Áî òòî ì àò³ð çàáóáá°,
Òîáî Áîá èáðà°,
Òîáî á³ðè óóðàðòùñý,
Á óàòó í á ì òñèàðòù.
×óæ³ èðáè ì òîáî ÿðòù,
² í áî à° çéí ò
Í à áñ³é çáì è³ áâçéí í á÷ í³é
Áâñáéíáî áî ò.

Ö. Øää÷áí êî

Í anyä ³ ñî áòèò³èà ò³°; ì ðàò³ áèèèð÷àðòù ì íæèèá³ñòù ì íá-
ííò³íííáí áí áé³çò ááíò ì òíáèáì , áéí áñáí èò ó çááí éí áí è ááí íáí
đíçä³éó. Í àðâ çàáááí ÿ ³ í ðá: ò³èùèè ì éðáñèèèè ì ñííáí ³ ì ì-
ì áí ðè, ÿè³ áíííí ì æóòù í á èèøá áâðèò³éóáàðè ì ³ñòá „íáí ì ³òí-
éí á³çì ó“ á ñó÷áñíí ò éóéùòóđí í-í í è³ðè÷íí ò éí í ðáèñ³, á
é í áì ³ðèèè ì áđñîî áèðèáí ³, í à í áø ì í áèÿá, í áí ðÿì èè í í á³òí ùí áí
øää÷áí éí çí ááñòáá.

Í áá³òù ì í áâðí áàèè í áèÿá ñó÷áñí ì; éóéùòóđí í-í í è³ðè÷íí ì ñè-
óðáò³; ñí í í óèà° áèñí óáàðè í áñòí í á. Í ì ñòéí éí í áèüí à Óéðáí í à
ì áðáðáí ðèèáñÿ í à ì í èá áèðáè ááí ò áí ðèóéðáí ì ñùèèò ³ááí éí á³÷ í èò
ñèñòáì (đíñ³éñùéíáí òà çàò³áí íáí ³ ì í áđ³àé³çì ³á), ÿè³ çì ááàðòùñý
ì ³æ ñíáí þ çà ì ðááí í áí áí ì éí éí í çóóáàðè. Í à áóí éó Ááááðáá
Ñá;áá, éí éí í çóóáàðè – „í çí á÷ á° ì áðááóñ³ ì ³ááí ðèò³éóáàðè ³, çáè-
÷áéí í, ðáèé³çóáàðè ñáí; ³ í ðáðáñè...: éí ì áðó³éí ³, éí ì óí ³èáó³éí ³,
ðáè³á³éí ³, á³éñùéí á³, éóéùòóđí ³“²⁰³. Í à áéí ááéí áí Áí òí ³ Ñí ³ò
áæèáá° ó óùí ò ó çá'ÿçéó ðáðí ³ í è „éóéùòóđí èé ³ ì í áđ³àé³çì “²⁰⁴ ðà
„éóéùòóđí ³ á³éí è“²⁰⁵. Í áéá³ðøá ó ó³é ñèðóáò³; ðá, ùí, ÿè ì èðá
ßðíñèáá Áàøéááè÷, „Óéðáí í à í á á³á ñùíáí áí ³ ñòàèà ì í è³áí í í
áèÿ ðááè³çàò³; ÷óæèð, ðáéí æ áóæá éðèáááèð ðà ì í èà÷áí èò áòðá-
òí þ í áò³í áèüí í; ì áçáèááí í ñò³, ³ááí éí á³÷ í èò éí ì ñòðóéó³é“²⁰⁶.

óēðàçĩ ö³à, ýē³ ñòàĩ íàēýòù ì í í áà ñ³ì ààñýò à³àñĩ ðē³à í àñàēáĩ í ý, ó òĩ ó, Ùĩ í à÷ààòĩ ó ðàĩ àð³øĩ ùĩ ò ààðæàáĩ ò áóá³áĩ èòòá³ „í àö³ĩ í àēúĩ à ³àäý í à ñĩ ðàòðààēà“, òĩ ò òðàáà òĩ òĩ óààðē í à „àòĩ ³÷ĩ ó“, à „í ì ē³òē÷ĩ ó í àö³ð“ (í à÷à àòĩ ³÷ĩ à í àö³ý í à í ì æà í à òē òē ì ē³òē÷ĩ ì ð). Í àñĩ ðààá³ æ ³ààòñý ì ðĩ òà, Ùĩ á à Óēðàçĩ³ í à òēĩ ñàì à óēðàçĩ ñúēĩ çĩ í àö³çĩ, ààæà í ³àēòĩ ì ðĩ àðàñēáĩ à „í ì ē³òē÷ĩ à“ çàì ³ñòù à³àñòàēĩ çĩ, ðààðàñēáĩ í çĩ „àòĩ ³÷ĩ à“ à óēðàçĩ ñúēĩ ò ēĩ í òàēñò³ ì çĩ à÷à ò „í àóēðàçĩ ñúēà“ (÷èðàē „ðĩ ñ³ēñúēà“, òĩ ÷ĩ³øà „ðĩ ñ³ēñúēĩ ì í á í à ēĩ ñĩ ì ì ì ē³òē÷ĩ à“) ì ðĩ ðē ñēĩ ì ðĩ ì àòĩ àáĩ í çĩ, òñóĩ à ì í çĩ í à ì àðá³ áñ „óēðàçĩ ñúēĩ çĩ“ („àòĩ ³÷ĩ í çĩ“)“²¹⁰ (Ñ. Áĩ àðòñ³à).

Ùē Ùĩ ì àà ðĩ ñ³ēñúēĩ áĩ ³ì ì àð³àē³çĩ ò (Ùĩ ð³àēĩ ēĩ èē ì ðēòĩ àò-ààēàñù) – àēòáĩ ðēòē, ì ðēðēòē ð³ çààðààðē à³ááĩ òñúēò (òàðñúēò, ēĩ ò òĩ ñòē÷ĩ ó ÷ē „ààì í ēðàðē÷ĩ ó“) ³ì ì àð³ð, òĩ çàð³áĩ èē ³ì ì à-ð³àē³çĩ ì ð³ ò ðĩ ñòáĩ ðáĩ í ý àñàñà³òĩ ùĩ çĩ ³ì ì àð³çĩ, àà ì í áĩ óààēē à ì ááĩ ³ ì ē³ààðò³÷ĩ ³ àðòĩ è, àēà çààæàē ì ðēòĩ àò ñàì çĩ í àì ³ðē çà òà-ðàēòáðĩ èì è àēý í ùĩ áĩ ē³ààðàēúĩ èì è ì ³òĩ ēĩ àáì àì è: „çàààēúĩ ì-ēðàñúē³ ò³ĩ ì ñò³“, „ì ðààà ēðàēĩ è“, „àðì ì àäýĩ ñúēà ñòñĩ ³ēùñòà“, „ðēĩ ēĩ àà àēĩ ì ì ³ēà“, „àēĩ ààēúĩ à èòēùòòà“, „ààì í ēðàò³ý“ (ýēà ÷ì òñù à³àààðòĩ í ààààò *ēĩ ñì ì ì ì ē³òē÷ĩ ó ì óēĩ ēðàò³ð* (ì ðēòĩ-àáĩ ó ì ē³ààðò³ð) ³ àáñĩ ēðòĩ í á ì à ò ì ³÷ĩ áĩ ñĩ ³ēúĩ í áĩ ³ç ñĩ ðààæ-ì ³ì *í àö³ĩ í àēúĩ èì í àð³ áĩ ì ðààñòáĩ*) òĩ Ùĩ.

Áĩ òĩ í³ Ñì ³ò òàðàēòàðēçò³ òð ì àēáòòĩ ð „àēĩ áàēúĩ ó“ (Ùà „ēĩ ñì ì ì ì ē³òē÷ĩ ó“ ³ „ì ì ñòì ì í ààðĩ ó“) èòēùòòòò ýē àñóò³ēù „àēēàēòē÷ĩ ó“²¹¹. ðēñē ò³ò; „òàòĩ ³÷ĩ í çĩ àēĩ áàēúĩ í çĩ èòēùòòē“ („òĩ ³ààðñàēúĩ í çĩ ³ ì í çà÷àñĩ áĩ çĩ“) àæà ì ì æá à ðĩ çĩ ³çĩ àòē í à Çàòĩ á³ (òà é ó í àñ òàæ). çĩ òàē çàáì ³ ì ñòì í ààð³ „òòáĩ æá³ òáì ðē“ (à à òàðì ³ ì ì ēĩ á³ ì . Áàēááááàðà òà ì ðĩ ñòì „ì ðĩ àóēðē“) „àáðòòù ñà³ē çì ³ñò ³ç à³àðì àæáĩ èò ààá³ò òĩ ēùēēĩ ðĩ èò ³ í àö³ĩ í àēúĩ èò ì ì óēà³à, àēðàáĩ èò ³ç ñàì çĩ ò ì àðá³ñĩ èò ēĩ ò àēñò³à, àáñòàòēçĩ àá-ì èò ³ òðàēòĩ àáĩ èò ñààá³ēúĩ ì ÷ē ñàòēðē÷ĩ ì“²¹². Í á àēĩ ààēĩ áĩ Á. Ñì ³ò òàðàēòàðēçò³ òð ³ì ì àðñúēò çĩ àēĩ áò ñēñòáì ó, „áĩ èēàē“ ýēĩ çĩ „ðàòàēúĩ ì ðĩ ðàòĩ ááĩ ³“, ýē „òòò÷ĩ ó“ „çà ñàì ì ð ñòòð“²¹³. „Éòēààēē ³ ì óñòēē, ì í àēē ēĩ ñì ì ì ì ē³òēçì, – çàçì à÷à ò áì áē³ē-ñúēēē ì èñēòàēù, – à³ēùøà ì àðàēì à òòñý çàñĩ àáì è é ì àðàòĩ ðì ó-ēðàáĩ í ý ì àēēáì ààðòì ñòáē ó òàòĩ ³÷ĩ ³ ì ðĩ áēáì è ç ÷ēñòì òàòĩ ì-ēĩ á³÷ĩ èì è ðĩ çà’ýçēáì è“²¹⁴.

Ì ì ñòì ì í ààðĩ à àðçàò-èòēùòòòà ÷àðç ñáì ð ì ðĩ ðàáì í áò í á (áí-òē-) í àö³ĩ í àēúĩ ³ñòù („çàààēúĩ ì ēðàñúē³ñòù“) ò ³ì ì àðñúēĩ ì ì ì ē³òē÷ĩ èì ì ³òì ì, àēòáì ðì ì ÷ēñòì òòĩ èò³ĩ í àēúĩ èì ³ òì ò ò ì áæēòò³àēì, ì áì ðēòì áĩ èì, ì í òĩ ēĩ á³÷ĩ ì í ààēĩ ðààááĩ èì : „Ì ì æá à, çàē÷àēĩ ì, àēðì àēýòē òðààēò³çĩ é ì ì ñòà÷àðē ì áðàçē, àēà ì áðàçē é òðààēò³çĩ æèðēì òòù ò³ēùēē òĩ á³, ýē Ùĩ ì àòēì òòù ýēēēñù à³àáóē ñàðàà ì áðì áò, à áì í è ì àòēì òòù òì é à³àáóē ò³ēùēē òĩ á³, ēĩ èē ì áðàáò-

ààòèì òòù ó ààðì íí³ç ç à³à÷òòíèì èíèàèòèáí èì ì èí òèèì ,
 çáàð³àøè ç í èì í áí àðàðáí èé çá'ýçí è"215. „Àèí ààèùí à èóèùòòðà“,
 çà Á. Ñì ³òíì , „ì íæà áòòè èèøá ì íçáààèáí íð ñí íàà³à èíí ñò-
 ðòéò³òð ç í àò³íí àèùí èò àèáí áí ò³à, í à ýé³ áí í à ðíçí ààà°òùñý“,
 àèà òàèà „ì íçáààèáí à ñí íàà³à“ èóèùòòðà – „òà ñòí àðà÷í³òù“ .
 Çà òàèò „ñòí àðà÷í³òù“216, çà òàèò „òí³ ààðñàèùí ó“, „àèí ààèùí ó“
 èóèùòòðò àà³òòòòù „í áí ì ³òí èí à³òè“.

Øè³àèèàò ðáí ááí ò³ò àèòáí ðáí í ý í ðí áèòò òàèí ç àòí ðèí í í ç, *í à-
 ðàçèòòòð÷í ç* èí ñí ì í í è³òè÷í ç „èóèùòòðè“ ó è³òàðòàòòð³ ì í-
 ààðí³çì ó àèèðèààà Ùà ³ñí áí ñùèèé ò³èí ñí ò Ì ³ààèù áà Óí àì óí í
 (ó 1912 ðí ò³): „²ñí ó°, ðíçòí ³òòùñý, èí ñí ì í í è³òè÷í à ì í áç³ý, ì í-
 áç³ý ì í çà í àò³òòð, ðàè³à³òòð, í ááí íð èóèùòòðíð, ì í çà ì í áíð –
 í á çí áð, ò³àà Ùí í à àñí àðáí òí? – ýé ³ñí òòòù òáí èè÷í³ èà³òè,
 ì ðàèðáñí³, í áí í à ñí ðààæí³, ³ í àà³òù çàì àøí³. ß í á çàì àðà÷òòòð ç,
 çáàà Áí æá! Àèà òàèà ì í áç³ý æèáà èèøá á ò³í³ ³í òí ç, çàèèøáí à
 ñàì à í à ñáàá, áí í à á³àðàçò æ çààèí òèà á, áí áí í à ááçí è³áí à
 (àèà³èáí í ý í àøá.– Í. ².)217“. Í á æàèù, í áñ³ áí ñùí áí áí³ í àì ààà-
 òòùñý „ì áààðòààðè“ áí ðèè³òàðòòðí èì è „è³ààáì è“, ñòáí ðáí èì è
 á èááí ðàòí³ ç; ç ì ðí ñòèò àèáí áí ò³à øéýòí è³òàðòòðí í ç ò³í³ ç;
 çà áí í ì í í áíð *ðààèòèà³à èí ñí ì í í è³òèçí ó* (àèà³èáí í ý í àøá.–
 Í. ².)218.

Í á àèí ààèí áí Áí óí í³ Ñì ³ò òàðàèòàðèçò° óí³ ààðñàèùí ó àðçàò-
 èóèùòòðò ýé „ì í ñòì í áàðí ó“. Ñàì á ì í ñòì í áàðí³çì ó àðòá³é ì í-
 èí áèí³ ÓÓ ñò. ñòàà „òàðèòèçàò³òòð è³ààðàè³çì ó“219 (Ñ. Èà³ò),
 à ðí ñ³èñùèèé áí ñè³áí èé ²èùý ²èù;í í èðáñèèà èí áí ýé „í àòéí áèé
 ì ³ò“220. Á ì ñí í á³ ò³ò; ò³èí ñí òñùèí ç í³à³è³òè÷í ç ñèñòáì è, í àà³òù
 ì ñààáí áñòàðè÷í ç ðáí ð³ ç, èàæèòù ³áàý ááñòòòéò³ ç (÷áñòí ó àèàèýá³
 „ààèí ñòðòèðèà³çì ó“ Æ. Áàðð³àè) – „ðòéí òááí í ý áñ³ò³ áóáù-
 ýèèò ðáí í è, ì áðááí ðí áí è, èí ðáí í³à“221.

Áí àè³ç òáí ð³à ì í ñòì í áàðí³ò³à áí áí àèòù, Ùí ì è ì à°í ì ñí ðà-
 áò³ ç *ááí í è³ààðàèùí íð ³ááí èí á³÷í íð ðá÷³òòð* (æí ðñòèí í áòí-
 èáðáí òí í áí òàðàèòàðò), èí òðà çàèí á°òòùñý í áðàààæí í èí í ñòðòòð-
 ááí ýí òòò÷í èò ì ðí áèáì (ýè-íò: „ì í áí à ñí³òàèù“ í áí í í çè-
 òèà³òòðà È. Á³òááí òðáéí à, „á³éí à ò³è³ñí í ñò³“ ó Æ.-Ó. È³í òàðà,
 „ñí áðòù áàòí ðà“ ó Ì. Óóèí (³ Ð. Áàðòà), „òàøèçí ì í áè“ ó ì³ç-
 í ùí áí Ð. Áàðòà, „áí í ç; í ý ³áàé“ ó Æ. Áàòàý, „àðà÷à á³à ñèí áà“
 ó Áæ. Ñòáéí áðà ÷è „àèèòàòòðà òàèè³÷í ç èóèùòòðè“ ó í áí-
 òáí³ ç³çì³ òí Ùí)³ ááí „òñí³øí í“ ò³ ì ðí áèáì è àèð³øò°, ááí àè-
 òèáí í „áí ðàòòùñý“³ ç í áð æ *àèàááí èì è* òðòáí í Ùàì è. ßèí ñù
 áàæèí í èðáñèèèè òàèèé ñòèèù ò³èí ñí òñòàóááí í ý³ í øèì òàð-
 ì³ í í ì, í³æ *áí í òáí ç ñàì í àèðàæáí í ý* (ááí, á òàðí³ í í èí á³ ç àì á-
 ðèèáí ñùèí áí ñí ò³í èí áà Ááí³àèà Áàèà, ýé „ááçí áæí á ñàì í òòáàð-
 áæáí í ý“)222.

aeà aī eē aī f e i aī 'yoapou Nayoā ī enūi ī ³ „Eī acað” – oēðāi nūea ī aō³y ī ači eūaī f a, aī f ači eūaī f eē f aø f aō³ī f aē³çi, a ī nī f a³ yeī aī – o³ aā³ nayo³ eī eāe”²²⁹.

Nai ā *ēōēūðōðī ēī ³ī ī āð³aē³çi ī ī* (ó aēi aāēō „ī aī ī ³ōī ēī- a³nō³ā” – çāō³aī f aī, e³āāðaeūī f aī (ī ī nōī f āāðī ³nōnūēī aī) çðaçēa) ī ī ynī p°ouny nēoōaō³y nō÷anī f aī ī ī ē³ðe÷ī f aī ī ³ōī ðaī ðaī f y, eī- eē, çā nēī aāī ē E³f e Eī nōaī eī, „ī aø³ ī ³aī āi f aī aāapōuný ī f āa- ēēðē f aøēō aāēaōī ³a”²³⁰: „Ū ā f aēī ēī f ððaī ó f eō f açaēāæf ī nō³: f āa'ycēēāa ³āāy, çāāāçāī ā f aī āi a³ōī ēī ē aōōnāēāāðāī ē çāō³aī f i f aōēē – aānāēðāē³çāō³y. ² f ā ēī aī ³ī øī aī, ā f aī āī ³ī f ī Øāā÷āī- ēā”²³¹. Çāe÷aēī ī æ Øāā÷āī ēā, aī *aī nēðōū ēōēūðōðī ēī ā³÷ī f ī çī ē- ūēðē*, „*aānāēðāē³çōāāðē*” (+*āðaç ðaēūnēðē³ēaō³p*) *Eī acaðy – ³ ðī çnēī ēāðōuný ðny nēnðāī ā f aō³ī f aēūī f aī aōðōy. f ānāēāī- f y f aī ēī ēī f i ³i çāēēðēðōuný*, ā ī ð *ōēðāi f ō³* çī eēī ðōū. (Çī eūaī f p ā nō÷anī ³ē Oēðāi f ³ ððēñðēyī f nūēī; ðāē³ā; çī ēðāī ā, f aō³ī f aēū- f eō ðāðēī ā (yē-īð OĀĒO ÷ē OĀĪ O) ³ ðāāðāæāī f p f aðī ī ³nōū f aī ðēōī aāī f aī, aāðānēāī f aī *nāðāī f i ³i ó aī ð³ēūī f ī ðēnāyðēðē* f ēðāī ā aī nē³āæāī f y.)

„ī ī ³ōī ēī ā³÷ī eē” ī ³ō ī ðī Øāā÷āī ēā-“ó f ³āāðnāē³nōā”, „çā- aāēūī f ēpāā” ī ðēðī aī f aī aī eñō°ouný ā ð³ēō nððōēðōðō *āāī f ē³āā- ðāēūī eō ī f ē³ðē÷ī eō ī ³ō³ā ī ī nōēī ēī f i ³aēūī f i* nō÷anī f nō³ (f aēāī- ēī aī ³øēē ç yēēð,- ūī f i ³āēðī ā oēðāi f o³ā oāā ° „nāī y āāðāāā” ³ oī ī ó ðaī āð aī ēī aī ā – f i f a³ēūøā aēī f ī ī ³ēē ³ f ī ī āī øā f i f ē³ðēēē, ³ f ðē ðūī ī ó nē³ā, a³āēēāap÷ē f aō³ī f aēūī f o ³āap, yēā, ī f aēyā, „f ā nī ðaōpāāēā”, ÷ēī nēī ð³øā ðāāðāæōāāðē ēī nī ī f i f ē³ðē÷ī f o āā- ī f ēðāð³p), ðaē ÷ē ³ī aēøā ī ðī f aāī aāī eō ðn³ī ā – f i f ÷ēī ap÷ē a³ā aī ī f ðī ūaī eō ³ī ðāēāēðōaēūī eō f āāī ī ³ðē³ā-“aōðāāēāē³ā” ³ ī nāā- aī ððēñðēyī nūēēð ðāðēñāi ā-“çēāðī ðñ³ā” ç ēī eēøī ³ō aēñēāāī ð³ā ³ çāē³ī ÷ōp÷ē aēñī ēī f i f nōāāēāī ēī ē āāðāæāī ēī ē ÷ēī f aī ēēāī ē ðā aī nōyī ē „çā³āðē”. Nēoōaō³y, yēō f aēēðāūā f i ēnāā Oaðān Øāā÷āī ēī ó „ī ī nēāī f i ³i”:

*...f āñēē, f āñēē ç ÷ōæī aī f i f yēy
² ā Oēðāi f ó f ðēī āñēē
Āāēēēēð nēī ā āāēēēð nēēð,
Øā ē ā³ēūø f i ³÷ī aī.*

(2, 250–251)

Aēā ðā ī eðāī f y nōī nō°ouný a³ēūøā f i f ē³ðēī ēī ā³i. f āñ æā ó çā'yç- ēō ç aēūāñēāçāī ēī ð³ēāāēðū f āñðōī f ā: *yē f aðēī aī aī nē³āæōāā- ðē Ò. Øāā÷āī ēā*, ūī ā, ç f aī f aī aī eō, ó f eēī ððē ³āāī ēī ā³÷ī f aī nī ðī ūaī f y, ā ç ³ī øī aī – f ā nēī ðēðēñý āī ī ðyī f i f i f ē³ðē÷ī f i ðaēūnēðē³ēaō³i (ī ī nōī f āāðī f aī ÷ē ī aðñēñēñōnūēī aī ðēī ó)? f ā- aðōū, aī ð³ēūī f ā ðūī ī ó aēī aāēō çāāðī ððēñý aī ðōāī æī ūī ðāī ð-

+iño³ *Éiáçaðÿ*, àèoí àèòè ³ç *ü* ñoáñðáí ò³í í àèüí í *ü* ñoóí í ñó³, í áðá-
áòñ³ ç òí áí, ùí *Øáá+áf éí – í àò³í í àèüí èé ááf³é*.

„Ááf³ÿ òðoáí í óááàòè á ñòèñéí í èðáñéáí³ ðáí è. Ááf³ è í ðÿì ó^o
áí í àéí í áí³øí áí òí çèðèòòÿ ñáí^o *ü* í ñí àèñí ñó³, áí ñoáí ðáí í ÿ àèáñ-
í í áí „éí ñí í ñó“ – í áí áðáí í áéí í³ áñáá³+í í,²³² – í èø^á áááí
ì àèáí þé³ çàçí à+á^o í áñoóí í á: „...*ðíçoí³ í í ÿ ðáí ð-í ñó³ Øáá-
+áf éá³ àèñá³ò èáí í ÿ éí áí í ñí àèñ ò í ñó³ í í àèéá³ èèøá çà í á-
ò³í í àèüí í áí í³ áðí áó áí í àò³í í àèüí í áí ááf³ÿ (àèá³éáí í ÿ í àøá.-
í. 2.)²³³*.

Á³éüøá òí áí, áí ñóí àéí áí àèñí í áéó áí òí àèoü³ Í. Çááoæéí,
èðèoèèøþ+è Á. Áðááí àè+á³ É. ×oéí áñüéí áí çà ðí çäéÿá Øáá+áf-
éá „í á í á³í áí áí òí èó éí ì ó, ç³ í øí *ü* í àò³í í àèüí í *ü* ððáàèø³ *ü* çáí í-
çè+áí èó í³ áñoáááò“ (44): „...Øáá+áf éá ñoáÿoü çà +oæéí è éí ì ó
èðèòáð³ÿì è, ðèì +áñí ÿ è á³í, ñòðí áí çá³áí í ç èáí ò³áñüéí þ ááø³-
í³ò³þ ááf³ÿ, çáááááá ñáí *ü* àèáñí³,³ òí á ì áñøðáááò ò³éí *ü* èóéüòó-
ðè...“ (47) (ùí í ðáááá, ñáí á áí ñé³áí èoÿ í áðááí èñáèüí èì +éí í
áí ááá^o á ðàèò ñáí ó ðáí ááf³ ó³éí³ñoü).

Þé³ æ „í³ áñoááè“^o í á „çáí í çè+áí èì è“, á *3* *í áí áí òí èì è Øáá-
+áf éí á³? Ó ÿé³ è³ í ðáè³ááèüí³ è ñoáð³ øóèáòè éí áí „àèáñí³“ èðè-
òáð³ *ü*? Á³áí í á³áü í ðí ñòá: *ó ó³éí ñí ó³; í àò³í í àèüí í *ü* ááá, ó í á-
ò³í í àèüí í-àèçèñðáí ò³áèüí³ è í áðí áí éí á³ *ü*, çðáøðí þ, á óéðáí-
ñüéí ì ó í àò³í í àè³çí³ . 2* óá í á^o í àò³í í àè³ñoè+í þ àèááéí þ. Í ðí
óá í èø^á í áá³oü Í. Çááoæéí: „...ñáí á á éí í³ Øáá+áf éí áí áí ì³òá
(+èòáè – á éí í³ Øáá+áf éí áí; òoáí àéí üí *ü* ðáí ð-í ñó³. – í. 2.) á³ááo-
éí ñÿ çáðí áááí í ÿ òí áí, ùí ì í àèáí í ç í í áí èì í ðáááí àèçí á+èòè
ÿ è *óéðáí ñüéó í àò³í í àèüí ó ááþ* (àèá³éáí í ÿ í àøá.- í. 2.)“
(102). Í á í ðèèèáá³ ð. Øáá+áf éá ñòèèá^o í ñÿ³ ç èèáñè+í èì àè-
í ááéí ì òí áí, ùí Ñ. Áþð³í á í èðáñéèá ÿ è „éóéüòóðí èé í àò³-
í àè³çí “. Á. Ñí³ ò ó oüí ì ó çá'ÿçéó áí áí ðèoü í ðí „éóéüòóðí³ í àò-
ðèó³ í àò³í í àè³çí ó“²³⁴, ðí çäéÿááþ+è í àò³í í àè³çí ÿ è „óí ðí ó
éóéüòóðè“, éí òðá „àèoáí ðþ^o“ í àò³þ³ í àò³í í àèüí ó³ ááf³ ðè+-
í³ñoü²³⁵.*

Í á àèáèü, ó ñó+áñí í ì ó óéðáí ñüéí ì ó í àoéí áí ì ó àèñèòð³ +áñ-
òí ñéèááá^ooüñÿ àèáí á ñèòoáò³ÿ: áí ááðí áí ááðè+í í *ü* ³í ðáðí ðáòáò³ *ü*
Øáá+áf éá í áááááòí áèèæ+á ñóíÿoü í á ðàç í í è³òí éí á³+í³ í ðáò³,
í³æ ñoóí è³òáðáòoóí çí áá+³. Ñáí á ðáí³ éí èè çí áðí àèì í í á³ðoí óo-
ááí í ÿ ðèò *3* *í áí áí òí èò Éiáçaðáá³ èðèòáð³á*, ç í í çèò³ *ü* ÿ èò³ ááð-
òí áoéí á ó í áðøó +áðáò áí ñé³áæóááòè Øáá+áf éá (ðí àéÿ+è *ü* ð áð-
ðèó³éáò³éí èì ì áoí áí éí á³+í èì ÿáðí ì í èþðáè³ñoè+í í áí í³áoí áó).

Í ðèèèáá í áðøèé: „Øáá+áf éí ó í ðèðí áí èé àéÿ ñááá ÿ è í í-
áðá ñí í ñ³á³ á í àéáí ñoóí í³øèé àéÿ ò³éí áí í áðí áó ðoáí àéí³ è óí ð-
í³ ñóí ðí óéþááá, ðí çäéí óá ðá í á³ðoí ðoááá *í àò³í í àèüí ó ááþ
óéðáí ñüéí áí í áðí áó*: çàéí í í³ñoü³ í í áí áó³áí³ñoü, ì í àèéá³ñoü

³ ðāāēūf ³nōū í àö³í í àēūf í_í āāðæāāí íñö³ ³ í áçæāāæí íñö³. Áí í ðí-
áöāēā íāðí_ā, āāā ēíí ó ā-āí í ý áí ðí_óuāē çā nāí_{āí}áo ³ āāēōí óā
ó í úí_{āí} ā³ðó ā í āðāí íāó. Øāā-āí ēí í á çāí í çē-óāāā ³ í á āēāōí ó-
āāā nāí_{āí} ā-āí í ý. *Éíāí āāí³ ē nēðēñðāē³çóāāā ðā, Úí áóēí ñö-
í³ñí ēí ā³ñōí ð³; ñö-āñí íñö³ ³ í ð³ýó í āðí_{āó}²³⁶.*

Í ðēēēāā āðōāēē: „Ó ðāí ð-íñö³ Øāā-āí ēā çāēí_{āí}āāí ā ³ í íððā-
áo³ ēēøā ēí_{ā³}-í íāí í āðāēí_{āó}āāí í ý, í áóēí_{āí} āēñí ē³ēāö³í āí āāð-
øāí ā í āö³í í āēūf í-āēçēñðāí ó³āēūf ā í āðí_{āí}ēí_{ā³}ý í ēñēáí í ý,
ōí_{āóí} í ēñēáí í ý ā ēāðāāí ð³ýó çāðēñðó, ðí çāēðēó ³ í ðí_óā³ðāí í ý
í āö³í, í ñí_{āēñōí}āí ³ ñōñí³ēūf íāí ÷ēí ó ā ³í 'ý ù nāí_{āí}āē ³ óāāðā-
æāí í ý“²³⁷.

² Í āðāøö³, ððāö³: „...íñí íāí í í ēí_{āí}ēí_{āí} óēðāí í ñūēí_{āí} í āö³í-
í āē³çí ó áóā í ā Á. Áí í óí_ā, ā Ø. Øāā-āí ēí. ² „óāāí āāē³⁰“
í āö³í í āē³çí ó – í ā „Í āö³í í āē³çí “ Á. Áí í óí_{āā}, ā „Éí_āçāð“
Ø. Øāā-āí ēā. Øíí ó çāí āðā-óāāðē í āö³í í āē³çí – óā çí ÷-ēòú
āēñōí_{āðē} ā í āðøó ÷āðāó í ðí ðē ³āāēí_í ù ñí ðýí í āāí íñö³, nāí íāí
áóó ðē³⁰í ñāýðēí³ óēðāí í ñūēí_í í āö³í, ā ēēøā ā āðōāó ÷āðāó –
í ðí ðē ā-āí í ý Á. Áí í óí_{āā}“ (āēā³ēáí í ý – Í. 2.)²³⁸.

Bēúí āēñí ē³ēóāāðē óōāí_{āí}ēí³ ē óí³āāðñōí ÷ē, ðí ÷ í³øā, ó³ēí-
ñí_{ó³}ð_ó ðāí_ð-íñö³ Øāā-āí ēā í í ðí_{ēí}ā³-í í, ðí ēāāēí āēā³ēēí í ù
āēñ³āēūf ó ñóāñōāí ó³ð, ýēā āēçí ā-ā³ í ēðāí_í í³ āēýāē – āēōēāāí-
ðē. Áēñēí āēðð_{÷ēñú} ñððóēóððāēūf í, ³ñí ó³ āāðēó³ēāö³éí ēē óāí ðð
Øāā-āí ēí_{āí} óōāí_{āí}ēí_{úí} ñððóēóððē – *nēñðāí í ðāí_ð-ēē* āēāí_{āí} ó,
āíí_í çí_{āí} ðā, ýēā çōí í āēð³ ³ñí óāāí í ý *nēñðāí í ðāí_ðāí_{ēō}* āēā-
í_{āí} ó³ā. Øāēí_ð ñóāñōāí ó³⁰ð ÷ē āíí çí_{āí} ðí_ð ³ ó í āòāö³çē-í í ēāòā-
āí_{ð³}ý í āö³í í āēūf í_í ³āāí, ýēā í ā ñí_{āēōēý}ðēāí í í ó ð³āí³ í ðí_ýā-
ēý³⁰óúñý ýē í āö³í í āēūf í-āēçēñðāí ó³āēūf ā í āðí_{āí}ēí_{ā³}ý, ā í ā³ā-
í ēí_{ā³}-í í í ó (í āðāāñ³í í í ē³ðē-í í í ó ³ ó³ēí_{ñí} ðñūēí_í ó) – ýē
í āö³í í āē³çí.

Øíí ó ðāí ð-³nōū Øāā-āí ēā āí_óēūf í ðí çāēýāāðē ñāí ā ýē
í āö³í í āē³ðē-í ó, ýēā í í āāēð³⁰óúñý í ā í ñí í ā³ í āö³í í āēūf í_í ³āāí;
³ í í_{āēā} áóðē āēñí ē³ēí_{āāí} ā ³ç çāēó-āí í ýí ð³çí_{ēō} āāðí_{āí} āāðē-í_{ēō}
í áóí_{āí} ēí_{ā³}é (ā áóñ³ çēāí_{ðāí} ðí_íāí āēý í áóēē í āðí_{āí}ēí_{ā³}-í í_{āí}
í ēððāē³çí ó) – á³í_{āðā}ö³çí ó, í ñēóí_{ēí}ā³çí ó, áóóí_{āí} í-³ñōí ðē-í í_í ðā
ēóēúðóðí í-³ñōí ðē-í í_í øē³ē, óāí í í_{āí} ēí_{ā³}í, í í_{óí} ēí_{ā³}-í í_í āāðí_{āí}
í āāðēēē, í_{óí} ēí_{ā³}-í í_í ēðēðēēē (óñ³⁰ ù í_{āí} í_{óí} ēí_{ā³}-í_{ēō} ðí çāā-
ēóæāí_ú: á³ā āðōāðēí_í í_í āí ñāí_{āí} ðēēí-ñēí_{āí} ē³-í í_í ēðēðēēē), ðā-
ōāí_{ðēāí} í_í āñōāðēēē, „í í_{āí} í_í ēðēðēēē“, ñððóēóððāē³çí ó, ñāí_í ðē-
ēē ðā_í ³í. – āēā í_{āí} ā_íýçēí_{āí} āāðēó³ēí_{āāí} ēō (āēý óí_{ēēí} āí í ý ñí ðí-
úāí_ú, í āðāēðó-āí_ú ³ óāēūñēó³ēāö³é) ³ç í_{ēòí} í Øāā-āí ēí_{āí} ð
í āö³í í āēūf í-āēçēñðāí ó³āēūf í_ð í āðí_{āí}ēí_{ā³}ð.

Áí ðā-³, *āíñ³ çēí_{āāí} ³ç āāí í ē³āāðāēūf ēō ēðēðēē³ā Úā í ā āí_{ā³}ā
ðē³āēēāí_{ñö³} ó³ēí_{ñí}ð³; ðā í í ē³ðēēē í āö³í í āē³çí ó āēý_í ³ñí óāāí-*

l̄ȳ óēd̄aj̄ l̄ n̄uēl̄j̄ l̄ aō̄z̄j̄, í aī ðæóp+ēñū aī ēīñē³aīf̄ èī l̄ í aī ēp̄æaīf̄ í ȳl̄ .
(Oaē, ñēææ³í ī, Ā. Āðaaīāē÷ í açāāā í aō³í f̄ aē³cī „í ðēī ðēaīf̄ p̄
³āaī ēī a³p̄“ (184).)

Āēaīf̄ á *l̄ aō³í f̄ aēūl̄ l̄-āēçēñðaīf̄ ó³aēūl̄ á l̄ aōl̄ aī ēī a³ȳ* (l̄ aōl̄ aī-
ēī a³+í ēē ð³āaīf̄ l̄ aō³í f̄ aē³cī ó) çāaī ēī aō° añā a³ēuðá í ðēōēēu-
í ēē³á í á o³ēuēē á oēd̄aj̄ l̄ n̄uēl̄l̄ ó (l̄ . Æóēēī n̄uēēē, Ē. Nāī ēē,
Ñ. Aī aðón³á, Ò. Nāēēāā, Ñ. Ēa³ò òà ³í.), à é ñā³oī aī l̄ ó í ñōēī-
ēī f̄ ³aēūl̄ l̄ l̄ ó ē³òāðāoðōī çī aāñōa³, ð³o; ēī aī ÷ añōēī ē, çī ñoī; òu í á
í l̄ çēō³ȳo *l̄ aō³í f̄ oáí ððēçī ó*, à í á í l̄ ñoī í āāðī ³cī ó.

Oaē, í aī ðēēēāā, Āī l̄ ³ Āāāāā í ðī l̄ í í ó° aēā÷aòē „í aō³p̄ ÷ āðaç
l̄ ðī çī í a³aī ³ñou“ ³ çāī ðī āāāæó° ó ouī l̄ ó çā'yçēó oāðī ³í ē
„í aō³oī çī í a³aī ³ñou“ òà „í aō³oī ðī ño³ð“²³⁹. Āðoī l̄ óēāāðāæ³ çā-
çī ÷ ÷ a°, çī „í aòà éóēuóðōí à í ðī aóēo³ȳ aēoðāī ðp̄oún̄ȳ a³aī í a³aī í
āī í aòēò í l̄ ððāá, ³ í ē l̄ à oī í í áāāāòoī a³ēuðá í l̄ ððāá, ēð³í í l̄-
òðāāē í l̄ ño³ēī f̄ aī „í aðl̄ a³p̄aāí f̄ ȳ“ ³í í að³aē³ño³á“²⁴⁰. Āyç Āāī āā
aēoāí oó° í á ñaī í aī ñoāoī í ño³ òà aēñēēpçēaī í ño³ ³í a³ēñuēl̄j̄ éóēu-
oððē: í aō³ ³í a³ēñuē³ ē³òāðāoðōē – oā ē³òāðāoðōē „í ðī í aóo ēēa-
ñī aó ñoðōēoðō, í aò ðī aēí f̄ o ³āaī ēī a³p̄, í aò o³ēaīf̄ ēē òà ñaē-
ñōaēūl̄ ēē í aī āāēí aī ð, í aò³ ³āaī ēī a³j̄; òà í aòá í í ÷ aī f̄ ȳ“²⁴¹.
Ñ. Āpð³í á í ðyī l̄ çāyaēȳo: „B a³aī í aēȳp̄ñȳ a³á í l̄ çēō³z̄j̄, yēó çāē-
l̄ a° a³ēuð³ñou aóí aī ³ño³á, í í āāðī ³ño³á, í aðēñēño³á, à ñaī á, çī
í aō³í f̄ aē³cī ° í ðēðl̄ aī f̄ çāāðī çēēaīf̄ p̄ ³āaī ēī a³÷ í l̄ p̄ oī ðī aō³p̄“ –
³ aī āa°: „...ȳ í āðāēí f̄ aī ēē, çī ñuī aī aī ³ oāī ðē òaēl̄j̄; ēī ēí f̄ l̄j̄ í āð-
øl̄ aī ñā³oó, yē Āañoðāē³ȳ, í í aēí f̄ ³ aóðē í aō³í f̄ aē³ñōē÷ í èī ē“²⁴².

O ēí f̄ oāēñō³ *l̄ aō³í f̄ aēūl̄ l̄-āēçēñðaīf̄ ó³aēūl̄ l̄j̄ l̄ aōl̄ aī ēī a³j̄*; í ðī-
aóēðēaīf̄ èī aēāā°oún̄ȳ çāāðī aī f̄ ȳ aī í l̄ í ȳoóȳ a³çz̄j̄ (ēí oðā ó Oāā-
÷ aī ēā í aē÷ añō³øá í a° í á í ðī ñoī *oóāī aēí ³ē*, à é ÷ añōī *oóāī aēí ūl̄-
í l̄ ē³ðē÷ í ēē* oāðāēoðāð, çī aī āðā oāēðaçí p̄p̄oú ³ aēðoáēūl̄ ³ ðēoī-
ðē÷ í ³ í āāēðēāē, ³ o³ēī ñī òñuē³ òà ³ñoī ðī ñī òñuē³ í āāēoāo³z̄j̄, ³ āðā
í ³āoāēñōó). Āāçī ó í ēaī ³ í oāðī ðāoāo³z̄j̄ oāī ð÷ í ño³ (í āðāāoñ³í í l̄-
açz̄j̄) Ò. Oāā÷ aī ēā ÷ āðaç aēñī ē³ēaó³p̄ a³çz̄j̄ é oāē çðī aēaī f̄ .

Oaē, í aī ðēēēāā, l̄ eēí ēā ° aòāí çāāðoāā oāāo í á „aēā³í f̄ ȳ
³āāēūl̄ ³“ ó „Ēí açāð³“²⁴³. xāñoī aī āēp̄° aī Oāā÷ aī ēī aī aī *a³ç³í f̄ āð-
ñōāā* (ó í ³ñòē÷ í l̄ l̄ ó í ēaī ³) ³ Āī èððī Āí f̄ oī ā, yēēē aēáoāí aō°
í aā³òu òāēēē òēí f̄ ēī a³÷ í ēē ðyā: Ēí açāð yē „aī ēðā, a³çoīf̄, í ðī-
ðī ē“²⁴⁴, í aòā yēí aī ñoóī *āāðī aī āāðē÷ í a:* í ³çí aðē ñāðoāī „í aç-
āāaī oóó Āí aēó òa° í l̄ èóp“, í ³çí aðē „í ðāāoó Oðēñoī aó, óēðē-
oó“²⁴⁵. „Aóoī aī á í ēī í l̄ aòā“, çī ēí f̄ ñoēoðpāaēí ñū „āaī ³aēūl̄ l̄ p̄
³í oó; o³p̄“ ³ í aā³oú í ðī ðī ÷ èī „yñí í aēañoāī l̄“, eyaēí á í ñí í aó
Ēí açāðāaī aī a³ç³í f̄ í āðñoāā: „...a³ç³í f̄ í āðñoāī āaēí çī í aó ³ ñēēó Oāā-
÷ aī ēī a³ – a³āēēí oðē yē áðāoī p̄ „l̄ oāð³ñou a³éó ouī aī“,
„l̄ oāð³ñou“ æðāo³á „ñí āðāī aī í eò aī aī ³á“ òaē çāaī f̄ aī „í ðī āðāño“
³ āāāaī āðāo³z̄j̄, í ðī ðēñōāāēȳp̄÷ ē l̄ é „í ðāī oāð³ñou Āí aēó òa° í l̄ ó“,

ñáeñòáí eþpááé, Úí 3í òáðí àò3í í àeúí èì è 3ááàèàì è ðáá3 áé í ðè-
 èðèèè ñáí; çì áááí í ý áí í áí óááí í ý í áí í; í àò3; í áà äðóáí þ, ááí
 óáí ðí àèèáèé ñáí ðèì áí ðàè3çì óáí ðáñó3á, Úí ðáá3 áé øèðí èèì è
 „áñáèþáñúèèì è“ óðáçáì è í í èðèèè ñáí° á3á+óááí í ý á3á ð3áí í;
 í àò3;”253.

- 203 Ñá;á Á. Í ð3°í ðàè3çì (óðááì áí ò) // Áí òí èí á3ý ñá3òí áí; è3òáðáóðí í-
 èðèèè+í í; áóì èè...– Ñ. 549.
- 204 Ñì 3ò Á. Á. Í àò3í í àeúí á 3ááí ðè+í 3ñóú...– Ñ. 161.
- 205 Òàì ñàì í.– Ñ. 76.
- 206 Áàøéááè+ ß. Óèðá;í á ó áí áí 3 3ááí èí á3é // È3ñú Ð. Ó3í áè Óðáóúí áí Ðè-
 ì ó: Ðí ñ3èñúèá í áñ3ýí ñúèá 3ááy í á çèáì 3 ðèñý+í è3òú.– Èúá3á, 1998.–
 Ñ. IV.
- 207 Áèá.: Í ááèèøèí Ì . Í í ñòèí èí í 3áeúí á ðáí ð3ý 3 èðèèèèá // Áí òí èí á3ý
 ñá3òí áí; è3òáðáóðí í-èðèèè+í í; áóì èè...– 532–533.
- 208 Áèá.: Òàì ñàì í.– Ñ. 533.
- 209 Òàì ñàì í.– Ñ. 533.
- 210 Áí äðóñ3á Ñ. Ì . Ì í áóñ í àò3í í àeúí í; 3ááí ðè+í í ñó3...– Ñ. 20.
- 211 Ñì 3ò Á. Á. Í àò3í í àeúí á 3ááí ðè+í 3ñóú...– Ñ. 163.
- 212 Òàì ñàì í.– Ñ. 164.
- 213 Òàì ñàì í.
- 214 Òàì ñàì í.
- 215 Òàì ñàì í.– Ñ. 165.
- 216 Òàì ñàì í.– Ñ. 165–166.
- 217 Óí àì óí í Ì . áá. Èñèóññóáí è èí ñì í í í èèèèçì // Í áçúááóú ááúè ñáí-
 èì è èì áí áì è: Í ðí áð. áçñóóí èáí èý í áñóáðí á çáí áá. ááðí í. èèò.
 ÓÓ á.– Ì .Í ðí áðáññ,1986.– Ñ. 235.
- 218 Òàì ñàì í.– Ñ. 236.
- 219 Èá3ò Ñ. Í ñí í áè ááðí áí ááèèèè: Óáèñò èáèø3é.– È., 1999.– Ñ. 75.
- 220 Áèá.: Èèúèí È. Í í ñòì í ááðí èçì í ò èñòí èí á áí èí í óá ñòí èáðèý: ýáí-
 èþóèý í áó+í í áí í èóá.– Ì .: Èí óðááá, 1998.– 256 ñ.
- 221 Áèá.: Óóááí í áá Í. Ý. Í í ñòì í ááðí èçì á áí áðèèáí ñéí é óóáí æáñóááí-
 í í é èóèúóðá è ááí øèèí ñí òñèèá èñòí èè // Áí í ðí ñú øèèí ñí øèè.–
 1982.– 1 4.– Ñ. 125.
- 222 Ááðáeúí 3øá áèá.: 2ááí èøèí Í . Í í ñòì í ááðí 3çì 3 í àò3í í àeúí í-áóðí á-
 í á 3ááí ðèó3éáó3ý // Óèðá;í ñúè3 í ðí áéáì è.– 1999.– 1 1–2.– Ñ. 123–130.
- 223 2áí áðáí èí Ì . Áèøè í áððáèì áèý í áððáèó? (2áðí áá èóèúóðá í í ñòì í-
 ááðí ó – ááí: áæá í á èóèúóðá) // Ñéí áí 3 +áñ.– 1997.– 1 8.– Ñ. 12.
- 224 Áèá.: Í áeúí áñúèá Í . Óáí ð+3ñóú 2ááí á Óðáí èá ýè í í ááèú èóèúóðí í-
 í àò3í í àeúí í; ñòðáóáá3; // 2ááí Óðáí èí – í èñúí áí í èè, í èñèèóáèú, áðí-
 ì ááyí èí: Í áòáð3áèè í 3æí áð. í áóé. èí í ó.– Èúá3á: Ñá3ò, 1998.– Ñ. 22.
- 225 Èí ñóáí èí È. Áóí áí 3òáðí á áóðá í àò3; ááí ááóáèó áí èí áí í áí áçáðèá-
 èá.– È.: ÁÁ „KM Academia“, 1999.– Ñ. 26.
- 226 Áþð3í á Ñ. È3òáðáóðá – áá3éí èè í àò3í í àè3çì ó?.– Ñ. 565.
- 227 Òàì ñàì í.– Ñ. 566.

- 228 Çaaóæeî Ī . Ū. Ō³eî ħî Ō³y œððàĭ ħüeî ĭ ³äâĭ...– Ū. 64.
- 229 ²ââĭ èøeî Ā. Ī äö³y. Āððæââĭ ³ñöü. Ī äö³ĭ ĭ äè³çĭ ...– Ū. 124.
- 230 Ēĭ ħoâĭ eî Ē. Āoĭ âĭ ³oâðĭ à àððà ĭ äö³ĭ...– Ū. 24.
- 231 Õaĭ ħàĭ ĭ.– 23.
- 232 Ĭ àèâĭ þè ^a. Ðâĭ ĭ ³é Øââ÷âĭ eî ...– Ū. 32.
- 233 Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 31.
- 234 Ūĭ ³o Ā. Ā. Ī äö³ĭ ĭ æeüĭ à ³ââĭ ðe÷ĭ ³ñöü...– Ū. 92.
- 235 Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 99.
- 236 ²ââĭ èøeî Ā. Ī äö³y. Āððæââĭ ³ñöü. Ī äö³ĭ ĭ äè³çĭ ...– Ū. 123–124.
- 237 Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 122.
- 238 Õaĭ ħàĭ ĭ.
- 239 Āââââ Ā. Ī äö³ðĭ çĭ ĭ â³âĭ ³ñöü (ĭ âðââĭ ĭââ âĭ eĭ èâè „Ī äö³y ³ ðĭ çĭ ĭ - â³âü“) // Āĭ oĭ eĭ â³y ħâ³oĭ âĭ ĭ; è³oâðâoððĭ ĭ-èðèøe÷ĭ ĭ ĭ; äoĭ èè...– Ū. 559.
- 240 Ĭ óèââðâæ³ Ā. Ī . ×èé ĭ ĭ ħòèĭ eĭ ĭ ³æè³çĭ ³ ÷èé ĭ ĭ ħòĭ ĭ ââðĭ ³çĭ ? // Āĭ - oĭ eĭ â³y ħâ³oĭ âĭ ĭ; è³oâðâoððĭ ĭ-èðèøe÷ĭ ĭ ĭ; äoĭ èè...– Ū. 563.
- 241 Āèâ.: Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 564.
- 242 Āþð³ĭ â Ū. Ē³oâðâoððâ – ââ³eĭ èè ĭ äö³ĭ ĭ äè³çĭ ó?...– Ū. 565.
- 243 ^aâøâĭ Ĭ . Õàðâñ Øââ÷âĭ eĭ ...– Ū. 102.
- 244 Āĭ ĭ oĭ â Ā. Ī àçðèĭ ³ ħèðèææé³ Ēĭ àçàðy...– Ū. 12.
- 245 Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 16, 17.
- 246 Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 19.
- 247 Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 154.
- 248 Ĭ àèâĭ þè ^a. Õðè è³oâ...– Ū. 36.
- 249 Õaĭ ħàĭ ĭ.– Ū. 37.
- 250 ²ââĭ èøeî Ā. Ī äö³y. Āððæââĭ ³ñöü. Ī äö³ĭ ĭ äè³çĭ ...– Ū. 130–131.
- 251 Āĭ eèĭ þ. Øââ÷âĭ eĭ ³ ðâè³â³y...– Ū. 98.
- 252 Ēeĭ ÷âè Ā. Ā. Ī ĭ âç³y Õàðâñà Øââ÷âĭ èâ...– Ū. 4.
- 253 Õðâĭ eĭ ². Ī ĭ çà ĭ âæâĭ è ĭ ĭ æèèâĭ âĭ ...– Ū. 284.

Àèní î àèè

Í òíáááí ó í áó³í í àèúí î-àèçènoáí ó³éí ó ³ áàðí áí ááòè÷í î-nòðòè-òòðàèúí ó ³í òàðí ðàòàò³ð „í áíì ³òí èí á³÷í èò“ ì ì í í áðàò³é Á. Áðááí-àè÷à òà Í. Çááóæéí áí ó³èúí í í ³ánoí óáàòè í ánoóí í èì è í í èí áæí-í ýì è, èí òð³, í í-í áðòá, í ðááí ³÷í í àèí èèááðòù ³ç í áøí áí áí-ñè³áæáí í ý, à í í-áðòáá, óáèðáçí ðòòù nóòù í í òì í ááðí ³çì ó áçá-áàè³ ³ „í áíì ³òí èí á³çì ó“ çí èðáì à:

1. Í áá³òù í í á³æí èè í áèýá ó³èí ñí òñùéí-àðí í èí á³÷í èò ³í òàðí ðà-òàò³é ì ³óó (òíì áí òè÷í í, í áðòðè÷í í, áí òðí í í èí á³÷í í, ðèòó-àè³ñòè÷í í, òóí èò³í í àè³ñòè÷í í, nóðòèòòðàèúí í, áàðí áí ááòè÷-í í, ñí ò³í èí á³÷í í, í ñèòí èí á³÷í í òí Ñí) òà ðí çáèòèò è³òáðàòòðí ç-í áá÷í í í ³òí èí á³çì ó áí çáí èý° ðí çáèýáàòè òàðí ³í „ì ³ó“ ýè í í-í ýòòý í í è³ñáì áí òè÷í á³ ñòðòèòòðí ááí á. Èð³í òí áí, ì ³ó ³ è³ðá-ðáòòðá, í áçááàè, ó ì ³òí èí á³÷í í ³é èðèòèò³ çááæàè ÷³òèí àèòá-ðáí ò³ðáèèñý ýè áá³ ááòí í í í ³ nóáðè èòèùòòè. Ñàì à æ ì ³òí è-ðèòèèá (áèèð÷í í ³ç í áíì ³òí èí á³çì í) ýáèý° ñí áí ð í òí áòèòèá-í èè ³ ò³èáàèè ð³çí í áèá áàðí áí ááòèèè (ýè ñòðàòáá³; ³í òàðí ðà-òàò³çì), Ñí áí çáí èý° àèá÷àòè òóáí æí ³ òáí ðè í áðááóñ³í í à èèèáí-í èò èí ááðáí òí èò ð³áí ýò.

2. Ðàòàèúí èè áí àè³ç ì áðí áí èí á³÷í í áàçè „í áíì ³òí èí á³÷í èò“ òí á³ò Á. Áðááí áè÷à òà Í. Çááóæéí çáñá³á÷ò° í áè³òáðáòòð-ðíçí áá÷èè, í áá³òù áí òèí áòèí áèè òáðàèòáð í áí òí ðàòù: í ÷á-àèáí èì ° áðáè í á ðóí òóááí ù çááðí áí í ý áí ì ³òí èí á³÷í í ³í òàð-í ðàòàò³çì; á³áñóó° ÷³òèá ðí áí ÷á àèçí à÷áí í ý òàðí ³í á „ì ³ó“; í áýáí à í áàèí ðááááí á ðáèýòèá³çò³ý òúí áí òàðí ³í á; í ááì í ðèáí áá-í à áèñòáí í èýò³ý èàòááí ð³áèúí í áí áí áðàòò áòí í èí á³çì (í áðááóñ³í) ó ñóáðò è³òáðàòòðíçí ááñòáá; áðáè í áòèí áèò áí èáç³á áàçèñí í áí áèý „í áíì ³òí èí á³ñò³á“ í òí òí æí áí í ý ì ³óó òà è³òáðàòòðíçì òáí ð-÷í ñ³. Õñá òá àèáçó° í à í ³áñòááí áó á³áí ³í í ñòù ì ³æ ì ³òí-èí á³÷í í ð èðèòèèð òà ñó÷áí í èì òèðáçì ñùèè „í áíì ³òí èí-á³çì í ì “.

3. Áèñéòðñéá í í í ááèù „í áíì ³òí èí á³÷í èò“ í ðàòù ó³èèí ì á³á-í í á³áá° àèñéòðñéáí ³é ì í ááè³ í í è³òè÷í í í ðí í áááí áè, çí èðáì à í áòèñòñùéíçì (çà Á. Áíì áí áèí ì). Áí áè³ç ñóóí í ñ³ í í è³òè÷í í áí ì ³óó òà í í è³òè÷í í á³ççì; áí çáí èý° àèçí à÷èòè „í áíì ³òí èí á³çì “ ýè í í è³òè÷í èè ì ³ó ³ ááò³í ³ó³ðáàòè èí áí í ánoóí í èì ÷èí ì ì : „í áíì ³òí èí á³çì “ – òá ááí í è³áðáèúí èè í í è³òè÷í èè ì ³ó, òí á-òí áòí ðèí í á ñáí ³í òè÷í á (ñáí ³í èí á³÷í á) ñèñòáí à, í ðèçí à÷áí-í ý ýèíçì – òáèùòóáàòè (÷è „ááòí ðí óáàòè“ ó òàðí ³í èí á³çì ð. Ááð-òá) òóáí æí ð á³èñí ³ñòù á ³í ðáðáñáò óí ³ááðñáè³ñòñùéíçì (³í-í áðñùéí-òí á³í ³ñòè÷í í) ááí í è³ááðáèúí í; ³ááí èí á³çì.

31 *í áðñúéó nóðí 3ñòú, óðááðäæóþ÷è ááí ðíñ3éñúé3, ááí çàð3áí3 (íáðáááæíí àì áðèéáíñúé3) ííé3ðè÷í3 í 3ðè. Nài á ç òàèèì íðíçàð3áíèì ííé3ðè÷íèì ááì íé3ááðæúíèì í3òíì ì è ì á°í ì ñí ðááó é ó àèí áàèó ííñòì íááðí3çì ó ç óñ3ì à èíáí ð3çííáèáàì è (á óèðáííñúéíì ó àèñéóðñ3): ááèííñòðóèðèá3çì íì , íáí òáì 3í3ç- ì íì òá „íáíì 3òíèíá3çì íì “.*

Nài á í ó3 àèùáí áçááí3 *í ñáááíí áóèíá3 ñóðíáàðè* (òáæ „í ñáááí- ðá÷3“, „æèðò°á3 ì óéýæ3“) *ðóéí óþòú* í èòíì í í áò3íí áèúí3, òðá- àèó3éí3, í áò3í òáí ð÷3 òà í áò3í çàðèñí3 óèðáíí ñúé3 í íí ýòòý, á ýèèò í áø3 í ðááèè3 í íí áðááí èèè „çí áðí áèèè èþáñúéá“3 á ýé3 „áí èèá- áàèè èþáñúéíáí “. „Í áíì 3òíèíá3÷í3“ „áí ñé3áæáí í ý“ Ó. Øáá÷áí èá, çáí í ÷áðèí ááí3 Á. Áðááí àè÷áì òà Í. Çááóæéí, ° óóí ááì áí òàèúí èì í3áòááðáæáí í ýì ó3°; ñòì í í; çáèí í ì 3ðí í ñó3.

Í èðáí í ý, çðáòóí þ, í í ñòááèáí á í áðáá óèðáíí ñúéí þ í áóèí áí þ áðíì ááí þ, óèðáíí ñúéí þ 3í òáè3ááí ó3°þ áçáááè3, òðááèó3éí í áí ñó- ðí: ááí – ááí. Bèùí ñúí áí áí3 í è, ðááñí í òñì 3òáþ÷èñú ÷è í3ý- èíáí íí òñèáþ÷è í÷3, ñí ðèéí áì í ñòáèúóí ááí í áí íí ñòì í ááð- í3ñòáì è Èí áçáðý (à ç í èì 3 çí á÷í ó ÷áñòéí ó í áò3íí áèúí í; èèáñè- èè), áøáí ó°í í „í áíì 3òíèíá3÷í3“ áí ðéí áóèí á3 àèáááèè (ì 3òí; á- í3 ñòáðáí òèì è), òí áæá çáàððá, í÷ááèáí í, í í áòí ðèì í áí èþ áì áðè- éáí ñúéèó 3í á3áí ó3á, àéñòðáè3éñúéèó ááí ðèááí3á ÷è ñèá3ðñúéèó ááòí òòí í3á. Áí *ááç Øáá÷áí èá, í áò3íí áèúí í; éóèúðòðè áçáááè3, í áì á°3 á í ðéí òèí3 í á ì í æá áóðè í í áí í ó3í í í áí í áçàèáæí í áí óèðáíí ñúéí áí áóðòý, òèì á3èúøá ñóááðáí í í; óèðáíí ñúéí; ááð- æááè. Óíæ áòí áèí í3 áááèí í ðí òá3 í ðí òèó, ùí „óá3éøèè ó ñí í á3ááí í ý3 ðí çáòì è í áøèò í ðááè3á“, óæá òáì áð. Í áóèí áí ì ó àèñéóðñó – òàè, í í é3ðè÷í èì òàèúñèó3èàó3ýì – í3!*

Çai ³nòù ài ³èi áó

Ã ÕÕ²²²-ò³ ðî êî âèí è ñì áðò³
Òàððàñà Øáâ÷áí èà

Í îéé³í òí á³, í aðí áí èò í óæá ñí ³ää÷á,
Ã³á ì ³é³í í ³á, äéý êîððèð òè æèá,
Ã³á Óèðà_çí è, ùí ùá é í éí³ í èà÷á
Ã ò³í ñàì ³ì áí ð³, ýè òè ç èèøèá!

Í îéé³í ì îáèè³ òáí çé, ùí ðóéí ó^o
Í áí áàèñòù àèèà é äèóí îðà ñè³í á!
Ãaðí á! Áí í á_ç, òí÷ í áé çè³ñòù èðóó^o
Í á çaðí ñòá í aðí áí áý òðí í á.

Ãí í è áí ýòùñý, ùí òè ùá í á çáèí óá,
Ùí á ò³é ì îáèè³ í á í îé³á, í á çòè³á,
Ùí á ñèøóí èé ÷ñ ì îááðí áø á Óèðà_çí ó
Ù á ðàç³ çáóáèø áðí ì ì ñáí çò ñè³á.

Ãí í è áí ýòùñý, ÷è òà èð³áèý ç äèèí è
Í îæ³á í á èðè^o, ñí èñ³á, òí ðóáá,
Ñòàðí ç ñèáàè é ñèèè Óèðà_çí è,
Èí òðà ì ò-ì ò áí ñèðáñí á, áñòáí á çí îá.

Ãí í è áí ýòùñý, ùí ýè òðáñò ì ³ááí èèèé,
Çí áè ì í îáí è³ðí³ ò í áøèð èðèáá³ ì óè,
Ã³áí í àèòùñý ááðò òáí^o ç ì îáèèè,
Òí Óèðà_çí³ ñí ááóóù ì óòà ç ðóé.

Í ò³ çáèðèóðòùñý í á òáí çì áðí á³,
Ùí áèðèá òý á³á áááð÷í áí æàèà,
² ðáá³ á í áá³òù ñí ì èí èó í òí á³
²ç ñáðòù í áðí áí èò áèðáàøè áí òèà.

² ì îáó, í á èí òð³é ñí ³ááá, ³ í èàèáá,
² èéýá òè èðèááó, é á³ùóááá èðáí á,
Ãí í è òüèóðòù, ì îá í éáí ý ñí áàèà,
Ãí í í ùèè³á³ áðáóóí³ á ððáí á.

Õoî çí à – òèðáí ³à çè³ñòü ³ áí ³à áñà ì î æí ³! –
Î ò, ì î æá, äáñü ì ³áí èñó°ñü óéàç:
Ë³ñòèè òáí¿, ýè „í ááéááí í ääüí æí ³“,
„í ðáí ðí áí æèü“ á Ñèá³ð ÷è í à Ëááéàç.

Ñéí àà æ òáí¿, ì î ò³óó á í àø³í áí ð³,
Ñí áèèüü, ç ñáðüü áèðáàüü, ç í àì 'ýò³, ç òí ³á,
² àèì àçàðè ³í 'ý òáí° ç ³ñòí ð³¿,
² í á'ýáèüü: „Øáá÷áí êî – ýòî ì èò“.

Òà í ³, í á „ì ³ò“! Á³á áóáá ñòáí í áí áí
Ðí çð³ññý áæá ò³èèè ì í áó÷èè è³ñ,
² í á í áéááñü áæá áðíì ó, áèòðó òí áí,
Û í áè éí áí ðí çá³ýá ³ ðí çí ³ñ.

Òà í ³, äàðì í ³ óéàçè ³ áí í ì è,
Û í í ðèáí áòóüü, í á áá'þòü òáí¿ ñéí áá!
Ç-í ³á áí ³òó ¿ð ñèèüí ³øí þ, í ³æ áí ñè,
Í í áñòáí á í ðáááà, á³÷í á ³ æèáá!

Í ááááí ì ì ðí ýñí èüñý ñá³ò í áá í àì è!
Û áñèèá³, áí èüí ³, ì è çí áñ³ò ñòí ð³í
Ñáýòí¿ Óéðá¿í è áðíì áááì è
Í ³ááì è ì í áèè³ òáí¿é í á ì í èè³í .

1884

²ááí Õðáí éí

-áðááí ü 2000 ð., òðáááí ü 2001 ð.

Á³áé³ī āðàô³y

1. **Áí aðon³a Ñ. Í .** Í í aón í aó³í í aeuí í ³aaí ðe=í í ñó³: Eúa³anúeée ðaēño 30-ò ðí e³a ŌŌ ñó.: Í í í áðàô³y.– Eúa³a: Eúa³anúeée í aó³í í aeuí eé óí ³aāðñeðàò ³ī áí³ ²aaí à Ōðáí eà, 2000, Ōāðí í í ³eü: Áæóðà, 2000.– 340 ñ.
2. **Áí aðouáí eí Á. Í ., Í eðaēu=áí eí Í .** ². Ñó=āní à ñí ò³aēuí à ò³eí ñí ò³y. Eóðñ eáēó³é.– E.: ÁÁí áçà, 1996.– 368 ñ.
3. **Áaí aāða Ñ.** Çà í ðaaēeuí à ðí çóí ³í í y aeaçáí euí í-ðaaí eþó³eí í aí í ðí-òāño // **Áaí aāða Ñ.** Í aðñí aēoeāe Ōeðají ñueí çí ðaaí eþó³çí.– Áðí aí aē=: ÁŌ „Á³āðí aæaí í y“, 1998.– Ñ. 349–354.
4. **Áaðo Ð.** Eç eí eāe „Í eóí eí aēe“ // **Áaðo Ð.** Eçāðáí í úa ðaaí òú: Ñaí e-í ðeēa. Í í yoeēa.– Í .: Eçāaòaeúneāy aðóí í a „Í ðí āðān“, „Óí eaaðñ“, 1994.– Ñ. 46–130.
5. **Áaðo Ð.** Ðaēñoðaeuí eē aí aē³ç „Áaēuāaí aða“ Á. Í í // **Áí ðí eí a³y ñā³oí-āí çí** e³òāðaoðóí í-ēðeðe=í í çí aóí eē ŌŌ ñó. / Çà ðāā. Í . Çóāðeóúeí çí.– Eúa³a: E³oí í eñ, 1996.– Ñ. 385–405.
6. **Áaðoéí Í .** Óí ðí ú aðāí áí e è ððí í í oí í a a ðí í a í a. Í +aðēe í í eñóí-ðe=āñeí e í í yoeēā // **Áaðoéí Í .** Áí í ðí ñú eēoðāaoðóú e ynoáoeēe. Eññeāaí aar eý ðaçí úò eāò.– Í .: Óoáí aēñoāaí í aý eēoðāaoðóðā, 1975.– Ñ. 234–408.
7. **Áaðoéí Í .** Í ðí ñoðáí ñoāaí í aý óí ðí à aāðí y // **Áaðoéí Í .** Ynoáoeēa ñeí āāñí í aí oáí ð=ānoāa.– Í .: Eñeóñnoáí, 1986.– Ñ. 25–94.
8. **Áaðó³í Í .** Í ðí aēaí à ðaēñoð á e³í āāñeðe³, ó³eí eí a³çí ðà ³í øeð aó-í aí ³oāðí eò í aóeāò // **Áí ðí eí a³y ñā³oí aí çí** e³òāðaoðóí í-ēðeðe=í í çí aóí eē... – Ñ. 318–323.
9. **Áāāāā Á.** Í aó³oðí çí í a³aí ³ñoú (í āðāaí í āā aí eí eāe „Í aó³y ³ ðí ç-í í a³āu“) // **Áí ðí eí a³y ñā³oí aí çí** e³òāðaoðóí í-ēðeðe=í í çí aóí eē... – Ñ. 559–561.
10. **Áí eéí Þ.** Øāā=áí eí ³ ðāē³ā³y // **Áí eéí Þ.** Áēāðáí á: Ó 3 ò.– Í þí-óáí, 1971.– Ō.1.– Ñ. 97–104.
11. **Áāāaí āð Á.-Á.** Áí í ðí aēaí aøeēe ñaí í ðí çóí ³í í y. Áāðí aí āāðe=í eē aí āñí e ó í eðáí í y āaí ³oí eí a³çāò³çí // **Áāāaí āð Á.-Á.** ²ñoéí a ³ í aóí a: Á 2 ò.– E.: Þí ³āāðñ, 2000.– Ō. 22. Áāðí aí āāoēēā ²².– Ñ. 111–122.
12. **Áāāaí āð Á.-Á.** Í eò e ðaçóí // **Áāāaí āð Á.-Á.** Aeoóaeuí í ñoú í ðaēðāñ-í í aí.– Í .: Eñeóññoáí, 1991.– Ñ. 92–95.
13. **Áāāaí āð Á. Á.** Ynoáoeēa e āāðí aí āāoēēā // **Áāāaí āð Á.-Á.** Aeoóaeuí í ñoú í ðaēðāñí í aí... – Ñ. 256–265.
14. **Áaēāāāāāð Í .** Áaēuāāðe³í ³ ñoðí ³ñoú í í āç³çí // **Áí ðí eí a³y ñā³oí aí çí** e³òā-ðaoðóí í-ēðeðe=í í çí aóí eē... – Ñ. 198–207.
15. **Áaēāāāāāð Í .** Í āā³úí í í āð? // **Áí ðí eí a³y ñā³oí aí çí** e³òāðaoðóí í-ēðe-ðe=í í çí aóí eē... – Eúa³a: E³oí í eñ, 1996.– Ñ. 182–197.
16. **Áaēuóāāā Ð. Á.** Çaí aar í āāðí í aēñeāy eóeúoðóeēí ñí øeý í āæāó í e-óí í e eāðí e // Ñaí í í çí aí eā āāðí í aēñeí e eóeúoðóú ŌŌ āaēa: Í un-ēeðāēe e í eñāoāēe Çaí āāā í í āñā eóeúoðóú a ñí āð. í á-āā.– Í .: Í í-ēeðeçāāð, 1991.– Ñ. 8–22.

17. **Āāf è÷ Ā. 2, Ī ē³ēf ēē 2. Ņ. Ņēf āf ēē ē³f āā³nòē÷f ēō ðāðī ³f ā.**– Ē.: Āē-
Ā ðēf ēā, 1985.– 360 ņ.
18. **Āf ēf āāðā^a, Ī āf ³f ā Ī. Ī ³ōf ēf ā³y ā nō÷āñf ³ē oēðāǰf nūē³ē ēōēūoð³:**
ñf ³f ēf ā³÷f ēē āñf āēō // **Āōō ³ Ē³oāðā.**– 1998.– ¹ 3–4.– Ņ. 147–153.
19. **Āf ðñūēēē Ā. Ī ³ō ó nō÷āñf ³ē ēōēūoð³ òā ēf āf Ī f āēō³ēāō³ǰ f ā f f ē³**
³ñōf ðēēf ð³ēf ñf ðñūēf āf oēðāǰf f cī āānoāā // Āōō ³ Ē³oāðā.– 1998.–
¹ 3–4.– Ņ. 92–112.
20. **Āðāāf āē÷ Ā. Ī f āō yē Ī ³ōf oāf ðāōū. Ņāf āf ðēēā ñēf āf ē³ā ó ðāf ð÷f ñō³**
Ōāðāñ Ōāā÷āf ēā.– Ē.: ×āñf f ēñ „Ēðēðēēā“, 1998.– 208 ņ.
21. **Āðēf Ī β. Ī āf āōēāy Ī ēōf ēf āēy // Çāðōāāēf āy ŷnoāðēēā ē ðāf ðēy**
ēēðāðāoðōū Ō²Ō–ŌŌ āā. Ōðāēðāoū, ñōāoūē, ŷññā.– Ī .: Ēçāāoāēūnoāf
Ī f ñēf āñēf āf óf ēāðñēoāðā, 1987.– Ņ. 54–71.
22. **Āāðēāāē÷ β. Ōēðāǰf ā ó āf āf ³ āāf ēf ā³ē // Ē³ñū ð. Ō³f āē Ōðāoūf āf**
ðēf ó: ðf ñ³ēñūēā Ī āñ³y f nūēā āāy f ā çēāf ³ ðēñy÷f ē³oū.– Ēūā³ā,
1998.– Ņ. 1–Ō²V.
23. **Āf f oīā Ā. āāf ēf ā³y ÷ēf f f āf f āō³f f āē³çf ó // f āō³f f āē³çf :** Āf oī-
ēf ā³y / Ōf f ðyā. Ī. Ī ðf oāf ēf, Ā. Ē³ñf āēē.– Ē.: Ņf f ēf ñēēf, 2000.–
Ņ. 188–196.
24. **Āf f oīā Ā. Ī āçðēf ³ ñēðēāēē³ Ēf āçāðy (Ī ³noēēā ēēðāðnoāā çāf f ðf çū-**
ēf āf).– Ōf ðf f ðf, 1961.– 232 ņ.
25. **Āf f oīā Ā. Ōāā÷āf ēf ³ Āðāāf f āf ā // Āf f oīā Ā. Āā³ ē³oāðāoðōē f ā-**
øf f āf āē.– Ēūā³ā, 1991.– Ņ. 28–46.
26. **Āðð³f ā Ņ. Ē³oāðāðōðā – āā³ēf ēē f āō³f f āē³çf ó? // Āf oī ēf ā³y ñā³oī āf f**
ē³oāðāoðōf f –ēðēðē÷f f f āōf ēē... – Ņ. 565–566.
27. **Āēf Ō. ²f ðāðf ðāðāō³y ðā ³ñōf ð³y // Āēf Ō. Ī āyōf ēē Ōōēf ; ²f ðāðf ðā-**
ðāō³y ³ f āā³f ðāðf ðāðāō³y.– Ēūā³ā: Ē³oīf f ēñ, 1998.– Ņ. 637–650.
28. **Āēf Ō. Ī āā³f ðāðf ðāðāō³y ðāēñ³ā // Āēf Ō. Ī āyōf ēē Ōōēf ...**– Ņ. 650–
664.
29. **³āðāf Ī . Ōāðāñ Ōāā÷āf ēf // ³āðāf Ī . Ēðēðēēā; Ē³oāðāoðōf çf āāñō-**
āf ; Āñōāðēēā.– Ē.: Ī ñf f āē, 1998.– Ņ. 79–119.
30. **³ōðāf f ā Ņ. Ņf āāçēf ā ēf āçāðy Āāðf f āðāy // Ōāā÷āf ēf Ō. Ī f āf ā ç³ā-**
ðāf f y ðāf ð³ā: Ō 14 ò.– ×³ēāāf : Āēāāāf ēōðāf Ī ēēf ēē Āāf ēñpēā,
1963.– Ō. 13.– Ņ. 87–88.
31. **Āēāāf ðēf ñēēē Ā. (Ç.) Ōðf ē pāēēāy Ōāā÷āf ēf // Āēāāf ðēf ñēēē Ā. (Ç.)**
Ēçāðāf f ā.– Ēāðōñāēēf : Āāðāðēf , 5752, Ņf ā: ðf ñf ðēf ó, 1992.–
Ņ. 144–153.
32. **Çāāōāēf Ī . Ņ. Ō³ēf ñf o³y oēðāǰf nūēf f āāǰ ðā ³āðf f āēñūēēē ēf f ðāēñ:**
Ōðāf ē³āñūēēē f āð³f ā.– Ē.: Ī āōēf āā āōf ēā, 1992.– 120 ņ.
33. **Çāāōāēf Ī . Ņ. Ōāā÷āf ē³ā Ī ³ō Ōēðāǰf ē. Ņf ðf āā ð³ēf ñf ðñūēf āf**
āf āē³çō.– Ē.: Āāðēñ, 1997.– 144 ņ.
34. **Çāðēoūēā Ī . Āðāðēf f ā ēðēðēā ³ ðāf ð³y // Āf oī ēf ā³y ñā³oī āf f ē³-**
ðāðāoðōf f –ēðēðē÷f f f āōf ēē ŌŌ ñō. / Çā ðāā. Ī āð³ Çāðēoūēēf f .–
Ēūā³ā: Ē³oīf f ēñ, 1996.– Ņ. 109–110.
35. **Çāðēoūēā Ī . Ēf ðf āf ðð³ē // Āf oī ēf ā³y ñā³oī āf f ē³oāðāoðōf f –ēðē-**
ðē÷f f f āōf ēē... – Ņ. 428–429.
36. **Ēēūēf Ē. Ī f ñoī f āāðf ēçf f ð ēñoī ēf ā āf ēf f ðā ñoī ēāðēy: yāf ēpðēy**
f āō÷f f āf f ēōā.– Ī .: Ēf ðāāā, 1998.– 256 ņ.

60. **Ì àèèííáñèèé Á.** **Ì** èò èàé àðàì àðè÷áñéíá ðàçàèðèà áíáì Ù // **Ì** àèè-ííáñèèé **Á.** **Ì** ààèý, í áóéà è ðáèèàèý.- **Ì** . Ðàðè-áóé, 1998.- **Ì.** 275-288.
61. **Ì àðèòáí Æ.** **Ì** òðèíðèáí ñéíé òèèííí òèè // **Ì** àðèòáí Æ. Çí áí èà è ì óáðíí òò.- **Ì** .: **Ì** áó÷í Ùé ì èð, 1999.- **Ì.** 131-210.
62. **Ì àðèòáí Æ.** Ðáèèàèý è èóèùóðà // **Ì** àðèòáí Æ. Çí áí èà è ì óá-ðíí òò.- **Ì** .: **Ì** áó÷í Ùé ì èð, 1999.- **Ì.** 39-140.
63. **Ì àèàòèííèéé Á.** **Ì** . **Ì** í ýòèèà ì èòà.- **Ì** .: **Ì** áóéà, 1976.- 407 ñ.
64. **Ì óéááðáæ³ Á.** **Ì** . **Ì** . xèé íííòèíéííí³àé³çí³ +èé íííòì íááðí³çí? // **Áí**-òíéíá³ý ñá³òíáíçí; è³òáðàóððíí-èðèòè÷ííçí; áóí èè...- **Ì.** 562-564.
65. **Ì óðàòá Á.** **Á.** Óáí ðàðè÷áñéàý íí ýòèèà **Á.** **Á.** **Ì** í óááí é // **Ì** í óááí ý **Á.** **Á.** Óáí ðàðè÷áñéàý íí ýòèèà.- **Ì** .: **Á**Ùíø. Øé., 1990.- **Ì.** 7-21.
66. **Ì áí éí Ì.** Óéðàçíí ñúèà è³òáðàóððííçí ááíóáí. Øéíèè, í áí ðýí è, ðáí-ááí ó³çí.- **Ì.**: **Á**éáááí³ý, 1997.- 320 ñ.
67. **Ì áí éí Ì.** **Ì.** Ðíí áí ðè÷í éé áí íí: **Á**ðáèò ðíí áí ðèçí ó³ óéðàçíí ñúèà è³òáðàóððà.- **Ì.**: **Á**Ó „**Ì** ðííá³òá“, 2000.- 382 ñ.
68. **Ì éúæ÷ Ì.** Óéðàçíí ñúèà³ ñíòí ðè÷í í ñá³áíí³ ñíòù // **Ì** éúæ÷ Ì. **Ì** áçí áí í-ì ó áí ýéíá³: Çáííá³ááí á æèàèì.- **Ì.**: **Ó**íí ááò³ý³ ñí. **Ì.** **Ì** éúæ÷÷, 1994.- **Ì.** 242-256.
69. **Ì ñúí à÷èà Ò.** **Áí**³íòèí ó - ðè í áø ííáò! // **Ó**áá÷áí éí Ò. **Ì** í áí á àèááí-í ý ðáí ð³à: **Ó** 14 ò.- x³éááí: **Á**éáááí èòáí Ì èéíèè **Á**áí èíþèà, 1963.- **Ó.** 13. **Ó**áá÷áí éí³ éí áí ðáí ð³ ñíòù. Çá³ðí èè í ðàòù³ ñòàòáé.- **Ì.** 237-247.
70. **Ì áàèèøéí Ì.** **Ì** ííòèíéííí³àéúí á ðáí ð³ý³ èðèðèèà // **Áí** òíéíá³ý ñá³òí-áíçí; è³òáðàóððíí-èðèòè÷ííçí; áóí èè...- **Ì.** 531-535.
71. **Ì àðèúíáíúèà Ì.** Óáí ð³ ñíòù³ ááí á Óðáí èà ýè í íááèù èóèùóððíí-í áò³íí áéúííçí ñòðàðáá³çí // ááí Óðáí éí - í èíùí áí í èè, ì èñèèòáèù, áðíí ááýí éí: **Ì** áàáð³àèè ì ááí áð. **Ì** áóé. **Ì** íí Ò.- **Ì** úá³à: **Ì** á³ò, 1998.- **Ì.** 19-32.
72. **Ì íííáè÷ Ì.** **Ì**³òíéíá³ý á ñíòí³àéúí³é ñá³áíííí ñí³ íííòèíí ðí³ ñíòè÷ííçí; Óéðàçíí è // **Á**óó³ **Ì**³òáðà.- 1998.- 1 3-4.- **Ì.** 57-58.
73. **Ì í óááí ý Á.** **Á.** **Ì** Ùòéáí èà íí ýòè÷áñéíá è ì èòè÷áñéíá // **Ì** í óááí ý **Á.** **Á.** Óáí ðàðè÷áñéàý íí ýòèèà...- **Ì.** 281-288.
74. **Ì èèúíúèèé Ì.** **Ì** ííáðèèà **Ó**áá÷áí èà // **Ó**áá÷áí éí Ò. **Ì** í áí á ç³áðáí í ý ðáí ð³à: **Ó** 14 ò.- **Ó.** 13...- **Ì.** 190-201.
75. **Ì ðáí áá Á.** **Ì** . **Ì** ñéíááðù èóèùóððù **Ó**Ó ááèà.- **Ì** .: **Á**áðàò, 1999.- 384 ñ.
76. **Ì ñáçá Á.** **Ì** ð³íí ðáè³çí (óðááí áí ò) // **Áí** òíéíá³ý ñá³òíáíçí; è³òáðàóððíí-èðèòè÷ííçí; áóí èè...- **Ì.** 544-558.
77. **Ì áàðòð Æ.**-**Ì** . **Ì** . xóí ðáéíá èèòáðàóððà? // Çàðóáááæí áý ñíòàðèèà è ðáí-ðèý èèòáðàóððù...- **Ì.** 313-334.
78. **Ì áí èè Ë.** **Ó.** Óéðàçíí ñúèèò ðíí áí 20-ò ðíé³à: **Ì** ðíáèáí á í áò³íí áéúííçí; ááíí ðè÷ííí³: **Á**áòí ðàóáðàò áèí... á-ðà ó³éíéíá. **Ì** áóé: 10.01.01 / **Ì** ííòèòòò è³òáðàóððè³ ñí. **Ó.** **Á.** **Ó**áá÷áí èà **Ì** **Á** **Ó**éðàçíí è.- **Ì.**, 1995.- 40 ñ.
79. **Ì ñéíí òù Ì.** **Ì** . **Ì** ðíçðèà-òðááá: **Á**³ðø³, ííáí è, ááèáèè, í áðáèèáèè, ì³ í³àòþ-ðè.- **Ó**æáí ðíá: **Ì** áðíí àðè, 1979.- 312 ñ.
80. **Ì ñéíáí èè³ ííí íáí èò ñè³ / Çà ðáá. Ì. Ì.** **Ì** áéúí è÷óéà.- **Ì.**, 1974.- 776 ñ.
81. **Ì ñí³ò Á.** **Á.** **Ì** áò³íí áéúí á ááí ðè÷íí³ ñíòù.- **Ì.**: **Ì** íí íáè, 1994.- 224 ñ.

ʔì áí í èè ì í èàæ÷èè

Áí áàðnáí Ā. 99
 Áí áðónʔá Ñ. 2, 7, 20, 21, 41, 108–
 109, 116
 Áí ʔnʔí í á Ā. 19
 Áí áaéé Āæ. 17
 Àðʔnòí òàèü 10
 Àðì àà Ā. 116
 Àðòʔí àà 67, 69
 Àòáí àñüʔá Ā. 12

Áààðʔé-Ī ʔéóèèè Ð. 86
 Ááí áàðà Ñ. 7, 51, 59, 82
 Áàðèà Ā. 88
 Áàðí òàà Āæ. Ā. 86
 Áàðò Ð. 7, 16, 30, 37, 39, 43, 48,
 49–50, 53, 110
 Áàðàé Ą. 110
 Áàòòʔí Ī . 7, 20, 33
 Áàààà Ā. 7, 116
 Áàäü° Ą. 17
 Áàèí í Ö. 10
 Áàè Ā. 110
 Áàðání í Ā. 13
 Áàðé Ē. 19
 Á°èèé Ā. 17
 Á°éʔí ñüèèé Ā. 105
 Áèí í ààèü 14
 Áí áòáí Ø. 16
 Áí áýí ñüèèé Ī . 12
 Áí ééí Þ. 7, 77–78, 105, 118
 Áí ééí àèé Ā.Ð. 20
 Áí éí èáð 52
 Áí ÷éí àñüèèé Ī . 20, 59
 Áí òèʔí Ī . 18
 Áóááð Ī . 36
 Áóçéí à Ī . 6, 106
 Áóéüàà Ö. 91
 Áónèàʔá Ö. 12

Áààèèààè÷ ʔ. 12
 Áàáí áð Ð. 13
 Ááí Ááí í áí Ā. 14
 Áàñnéí Þ. 20
 Áàøʔí àòí í Ąæ. 70

ÁàÜáí éí Ā. 20
 Áàñáéí àñüèèé Ī . 13
 Áʔéáðʔ Ąæ. 18
 Áʔéí Ąæ. 10
 Áʔòááí øòáéí Ē. 110
 Áí éòþé Ā. 2
 Áí éí àèì èð Áàèèèèè 5
 Áí òðʔí áàð 43
 Áóí àò Ā. 15

Áàààì áð Ā.-Ā. 7, 16, 33
 Áàéààààð Ī . 7, 16, 40, 41, 58,
 109, 123
 Áàèʔéáé 67, 69
 Ááí èà 67
 Áàððʔñí í Ąæ. 14
 Áà÷ʔá Ā. 112
 Ááéí à Öð.Ā. 10
 Áàèéí áð 55
 Áàèüààðèʔí Ö. 40, 57
 Áàððán 10
 Áàñòáð Ö. 14
 Ááòá 11, 29, 40
 Áí áí èü Ī . 66, 91, 93
 Áí éí ààðèé 71
 Áí í òà ʔ. 82, 91–92, 94
 Áí òáʔí éí 71
 Áðááí àè÷ Ā. 6, 9, 24–44, 47–48,
 61, 64–86, 89, 99, 101, 104–106,
 108, 112–119, 121–124
 Áðàì øʔ 108
 Áðáéí àñ Ą. Ą. 16
 Áðèóáí éí Ī . 106
 Áðʔí ì áðàðè 10, 11
 Áðʔí ì ß. 7, 11, 12
 Áðʔí ÷áí éí Ā. 99
 Áóááðí àðʔñ Ā. àà 12
 Áóáì áí Ī . 27
 Áþñáí òð 14

Ááí àán Ā. 16
 Ááí óá 11, 29, 40
 Áàøéààè÷ ß. 7, 107
 Áàì éí àè÷-Áí áðýí ñüèèé Ī . 86

Èää³-Àðpëü È. 14, 18
 Èää³-Ñòðĩñ È. 7, 9, 14, 16–17, 26,
 31, 43, 48, 85
 Èáf à Á. 12
 Èáf ³í 51
 Èáf èaanüèèé Ñ. 55
 Èèi à Þ. 20
 Èèi èí nüèèé Á. 20
 È³í òíí Ð. 75
 È³í òàð Æ.-Õ. 110
 È³íñ Õ. 43
 È³òø³ò Ì. 20
 Èĩñª Á. 19, 30
 Èĩòì áí Þ. 7, 20, 39
 Èĩòì òùèèé Í. 74, 105
 Èĩòðáíñ 18
 Èóòüèèé Þ. 86

 Ì àèáf þèª. 7, 20, 28, 51, 66, 68,
 70, 79, 84, 88, 98, 105, 114, 117,
 123
 Ì àèèí í anüèèé Á. 7, 14, 18, 43
 Ì àì ³yì³ 59
 Ì áíí Õ. 17, 18, 48
 Ì àðáf àà Í. 16
 Ì àð³ðáf Æ. 7, 57–58
 Ì àðèñ È. 53
 Ì àðèóñ Áæ. 48
 Ì àðñàëü Á. 123
 Ì àöø³í³ Áæ. 55, 59
 Ì àèàðèí nüèèéª. 7, 12, 13, 16, 20,
 30, 53
 Ì àððáé Á. 14, 17
 Ì àðèèí nüèèé Á. 12
 Ì ³ðí Á. 17
 Ì ³ð÷òé². 20
 Ì ³òí í anüèèé Ì. 103
 Ì ³òèääè÷ Á. 29, 40
 Ì íð³ò È. Õ. 10
 Ì íññ 14
 Ì óèääðæ³ Á. Í. 7, 116

 Í àºí èí Ì. 7, 66
 Í àèóñ È. 19
 Í ³áóð Ð. 48
 Í ³òøá Õ. 13, 52, 67
 Í íðì áí Á. 16

Í íðì áí Õ. 59
 Í èüæè÷ (Èáf àèää) Í. 7, 20, 55
 Í í àöüèèéª. 20
 Í nüi à÷èà Õ. 43
 Í òðáf Ø. 17

 Í ààèè÷èí Á. 98
 Í ààèèøèí Ì. 7, 108
 Í à¿è Á. 20
 Í àðèüí anüèè Á. 7, 111
 Í èàòíí 10, 73
 Í èà÷èí àà Ñ. 20
 Í èþü È. 30, 88, 96, 106
 Í íèòáf òíè 71
 Í ííí àè÷ Ì. 69
 Í íðááf ý Í. 7, 12–13, 15, 32
 Í ðàèñ È. Á. 14
 Í ð³aðàì È. 15
 Í ðííí Á. 16, 19

 Ðáf è Í. 15
 Ðànñ óññáf Á. 19
 Ðááàò È. 20, 59
 Ðáàèáf èí ðà 14, 17
 Ðèèñnüèèé Ì. 84
 Ð³èüèá Ð.-Ì. 123
 Ð³øàð Æ.-Í. 37
 Ðíçáf ááðá 52
 Ðíçáf ò³èè È. 18
 Ðíéòàì Á. 15
 Ðóá÷àé Á. 30, 88
 Ðóáfª Á. 7, 17
 Ðóáf èüüèèé È. 86
 Ðóáf èüüèèé Ñ. 59
 Ðóæì íí Á. áà 29
 Ðýá÷òé Ì. 106

 Ñà¿á Á. 7, 107
 Ñàèèää Õ. 116
 Ñaðòð Æ.-Í. 7, 39
 Ñáf èè È. 7, 116
 Ñáðááf òàn 11, 29, 40
 Ñèèáf èí È. 20
 Ñèì íí áí èí Á. 72
 Ñèíáf ðí àà Á. 11
 Ñèóí òü Í. 95–96

Ñéòðàò³àñüèèè Ā. 30, 31, 88, 106
Ñéòðáé Ī . 21

Ñì àèù-Ñòí òùèèè Ñ. 74, 105

Ñì ³ò Ā. Ā. 7, 55–56, 59, 107, 109–
110, 114

Ñī à³ Ā. 48, 53

Ñī ēī àáé Ā. 7, 37

Ñī ðáèù Æ. 48–49, 54

Ñðàçí ààñüèèè ². 12

Ñòáè³í 52

Ñòáí í áð Ā. 16

Ñòáéí Ó. Ā. 18

Ñòáéí áð Āæ. 110

Ñòáöüèī ß. 51

Ñòðī àáí í àà Ā. 17

Ñòáí ðī à Ā. (Ð³çóí Ā.) 7, 51–52

Òáééī ð Ā. 12

Òáðí áð Ā. 16, 26, 27, 43, 68–69

Òè÷èí à Ī . 111

Òèà÷áí ēī Ā. 7, 33

Òī èáðª Ā. 19

Òī ī ī ðī á Ā. 20

Òð³ī èù 16

Òàèò Āæ. 18

Òàðò 67

Ò³èðáèò Ó. 19

Ó³í í áð Ò. Ā. 18

Óí àì óí Ī . àà 7, 110

Óī èéáð Ó. 18

Óðááí Ó. Ī . 15

Óñī áí ñüèèè Ā. 20

Õèèèī í àè÷ Ī . 66

Õèÿøááí ñ Ā. 59

Õī èéí áð 18

Õī í óáí àèù Ā. 10

Õī ññ Ī . 19

Õðáé Ī . 7, 18–19, 26, 37

Õðáí è-Èàì áí àòùèèè 19

Õðáí èī ². 7, 39, 42, 51, 56, 57, 70,
98, 118–119, 125–126

Õðáí òáà Þ. 19

Õðáécáð Āæ. Āæ. 14, 18

Õðáéà Ç. 15

Õðáéááí ááðā Ī . 19

Õð³ñ ß. àà 14, 17

Õðī ì Ī . Ā. 7, 103, 105

Õóéí Ī . 110

Õòèòí í 67

Õáéī áí Ñ. Ā. 14, 18

Õáðò Āæ. 19

Õáèèüí àèè Ī . 30

Õáðò³èà Ó. 48

Õ³èèī áí Āæ. 16

Õī àèüí èòùèèè Ā. 71

Õðenòñ 76–77

Õóè Ñ. Ó. 14

×áéç 15

×àì ááðèár Ā. Ñ. 42, 57

×áðí èøáàñüèèè 61, 79

×á÷àèù 71

×èæáàñüèèè Ā. 7, 66, 88

×óéī àñüèèè Ē. 66, 114

Øàðàðèè 67

Øàÿí Ā. 20

Øáàðò Ā. 12

Øáà÷áí èī Ò. 5, 7, 9, 24–44, 47,
48, 61, 64–86, 88–106, 108, 111–
119, 121–124, 125–126

Øáà÷óé Ààè. 20

Øáèñī ³ð 11, 29

Øáèè³í à Ó. Ā. 10, 11, 32

Øáðáð Þ. 7, 30, 51, 78, 88, 96,
105

Øèéí à Þ. 20

Øèáááè³ áðáðè 10

Øèàì èáàè÷ Ī . 20

Øī áí àèáð Ī . 13

Øòáí à Ī . 51

Øóááðò Ā. Ó. 10

Þááð 14

Þí á Ē.-Ā. 7, 14, 15–16, 18, 22, 43

Þðéáàè÷ Ī . 11

ßí ³á Ā. 20

ßóáí èī Ā. 20

Äî ààòî ê

Äêñî ä â äëëâêòèéó

...Ûíá èàr è øèðíèíííè³,
 ² Äí³í ðí, ³ èðó÷³
 Áóèí àèáíí, áóèí ÷òòè,
 ßè ðááá ðááó÷èé.
 ßè ïíí áñá ç Óèððáíí è
 Ó ñèí °° ï ïðá
 Êðíá áíðíæó... ï ðíéá³ ý
 ² èáí è ³ áíðè –
 Áñá ïííèéí ó, ³ ïííèéí ó
 Äí ñáí íáí Áíáá
 Ì ïèèðèñý... à áí ðíáí
 ß í á çí àð Áíáá.

Ö. Øää÷áí èí

Ó 90-ð³ ðíèè ÕÕ ñò. Øää÷áí èí çí ááñðáí á Óèððáíí³ ïííííáí èèí ñú
 ó³èí þ í èçèí þ ï ðáòú, ð³çí èð çà íáñýáíí òà íáóéíáí þ çí à÷è-
 ï³ñòþ. Í ðí óáñ ïííè³í áòí áí èí á³÷ííáí íííáèáí í ý Øää÷áí èí çí ááñð-
 áá, èí òðá áí áá³ ðí èè ï áðááóááèí ï³á ï ðáñíí áí òèóéððáíí ñúèíí
 èíí óí ñòè÷ííí ³ ááí èí á³í, í á ï ðèí èí ý òóñý³ á ííáíí ó ñòí è³òó³.
 Í áí áè ðáí ááí ó³ý áí ï áðíáí èí á³÷ííáí, í áá³òú ñòóí ïííè³ðè÷ííáí
 ïíííçí ó í á ï ðí ñòí çááð³áá òóñý, àèá ñòá³ áñá á³á÷óóí³ øí þ á íí-
 á³òí³ è óèððáíí ñúè³ è í áóó³. Í ðí áèáí à ïííáèéáè þ òóñý òèí óáèòíí,
 Ùí ïííè³ðè÷ííáí áí èòðèí á, ç ïííèè³ èí òðíí; àèñòóí á³ ÷áñòèí à ïííò-
 èí èí í³æúí èó í áóéíáó³á, í á æáèú, ° ³í ï áð³áè³ñòè÷íí þ, à íðæá,
 ñòóí³ ñíí ï ÷óæí þ³ áí ðí æí þ óèððáíí ñúè³ è áóóí áí íñó³, èóèúóð³ áçá-
 áæ³. ²ááòóñý ï ðí ï áñí áá çáòíí èáí í ý ïííòí í ááðí èí ÷è èèáñè÷-
 í èí ááð³áí òáí è è³ááðáè³çí ó (ááí í è³ááðáè³çí ó).

ßè Ùí ï ðáò³ ðááýíí ñúèèó í áóéíáó³á ááþòú óýáèáí í ý ï ðí èíí -
 ï áð³éí ó, ï áðèñèñ òñúéó óáèúñèó³èáó³þ Óàððáña Øää÷áí èá, èí áí
 óáí ð÷íñó³, òí ááýè³ ñó÷áñí³ ðí áí òè (ñèáæ³í í, Ä. Áðááí áè÷á ÷è
 Í. Çááóáèí) ï ðííííí óóú ááð³áí ò àèñèóðñó, á èí òðííí ó Èíáçáðý
 óáèúñèó³èóþòú ç ³í øèð „óáèí ïí ðááèúí èó“, è³ááðáèúí èó ïííè-
 ö³é. ² ýè Ùí Ùá è áíñ³ çà èíí óí³ñòáí è òá èíí óíí; ááí è Óèððáíí è
 øèðá òóñý ï ðèáèá „óáí í è³ í óá è³í í è“ ðíñ³í, òí ááí í è³ááðáèúí³
 ñí áèóèýö³; çáí òí ÷ó³ ³í ï áð³áè³ñòè÷íí è è Çáó³á, ï áðááóñ³í ÑØÁ.

Äáæèí áèí áááðè á³á í áóéíáóý, Ùí á, ï ðèñòóí àð÷è áí í áóéíáí;
 òí áí òè, á³í í áí í á áèð³çáá³ ç ñáí³; ñá³áí ïíñó³ ï í áóóí á³, ðáè³á³éí³,

àòè÷í³, àñòàòè÷í³, ìíè³òè÷í³ òí Ùí ìíäèÿàè òà òÿàèáííÿ. Í àà-
 ì³òí á àèñòáí ò³þááí íÿ, ÿè³ í ààì³òí á íòíòíæí áí íÿ³ç òèì è àèá°
 ì áí òàì è ñòíí³èúíí; ñááíì ìñò³ òàèàòá òèí àèòù, í³æ áíííì ááá°
 èíáí³òèáí èì ì òí òáñàì í áñàì í áðáá á áòí áí³òáðí³ è ñòáð³, ìñè³è-
 è è í áòèí áàòù (ÿè³ èíæí á ìñí áèñò³ñòù) – òá èþáèí á èóèùòòðè,
 à í á ááñòáèòí èè³ í àèá³á,³ òíì ó í á ð³áí³ èí èáèòèáí èò ñááí-
 ì ìñò³, ì³áñá³áì ìñò³ òà ñá³òí áèÿáó³ í òááðí ááí èè ó òí è ÷è³ òèè
 í àò³íí áèúí èè áòòí áí èè ì òí ñò³ð. Í íæíá, à³ííá³ è èíí ÷á íáíá-
 ò³áíí, áíñè³áæòáàðè òíè ÷è³ òèè òáííì áí ÷è³ çàèíííì³ ð-
 í³ñòù íáí³; áàèòç³ èóèùòòðè èð³çù ì ðèçì ó³ í òí; áàèòç³, áèèí-
 ðèñòíáòþ÷è ì í òáí³ ò³áè³ í òáðáèñòèí è³íáðí ìñò³. Çá³áñè ì íæ-
 èèáèì ° ááð³áí ò ðáè³á³èíí; (í áí òí ì³ñùèá èðèòèèá) ÷è³ ìíè³òè÷íí;
 (Á. Áí í òí á³ í àò³íí áè³ñòè÷íá èí èí èðèòèè³á-“áñí èè³áò³á”) ááð-
 ì áí áàòèèè.

Áàæèèàèì ° ì³ òá, Ùíá, ñèàæ³í ì, ìíè³òè÷í³ (÷è³ ÿè³ñù ì³ ò³)
 ìíäèÿàè íá çì òòòáàèè áíñè³áí èèá íáðòòáàðè èáíííáì è
 í áòèí áíí ì³çí áí íÿ, áííáñí áòþ÷è ì ðááì áð áíñè³áæáí íÿ áí íá-
 í áðáááñòáí í áèáíí; ìíè³òè÷íí; áí èòðèí è,³ ì áðáòáí ðþáàðè ì-
 òáðí ðáðáò³þ ó òàèíèò³èáò³þ ÷è, ÿè ñèáçáá àè Òí ááðòí Áèí,
 á „í áá³í òáðí ðáðáò³þ“. Òàèá ááòáðí³ í í ááí á áááðáò³ÿ í á°èòó ì³ç-
 í áí íÿ í áí ðèí òñòèì à, ìñè³èüèè ì ðèçáí áèòù ó è³í òááíì ó ðáòóí èó
 áí ááñòòòóè³; í áòèè³ èóèùòòðè, à í òáá, èþáèí è³ í áò³;

Òè³áèèá³ñòù, í áááçí á÷í³ñòù áèÿ òèðá;í ñùèí; èóèùòòðè³ ì á-
 ð³áè³ñòè÷í èò òàèüñèò³èáò³è Èíáçáðÿ, òèí ó ì áðèñèñòñùèí-ðááÿí-
 ñùèí; ÷è³ ááì íè³ááðáèúíí; ìíèÿáá° Ùá è ó òíì ó, Ùí ìí ðíáæòþ÷³
 çò „÷òæíí³èúíí³“ áí èòðèí è ñòòí³ñíí, ìí òí èí á³÷íí ÷òæ³ ð. Òáá-
 ÷áí èí á³ òà èí áí òáí ð÷íñò³. Òèðá;í ñùèèè ááí³ è í á ñí ðèèèí áá³ ì-
 í áð³áè³çì ó ó æíáí èò òí ðí áò³ áí ðíáñÿ ç í èì ó áóáü-ÿèèò ì ðíÿ-
 ááð. Í òí òá ì áðáèíí èèáí ñáá÷èòù ÿè èí áí æèòò°í èñ, òàè³ òó-
 áíæí³ è àèñèòðñ. Ó òùíì ó, í áí ðèèèáá, ìíèÿáá° è áí ááí á³÷í èè
 ñáí ñ ìí áí è „Èáàèáç“³, çí èðáì à, í áñòòí í èò ñàòèðè÷í èò ðÿáè³á,
 Ùí ì í áèèþþòù áí èí ñ³ ì áð³áè³ñòá:

Í àì ò³èúèí ñàèèÿ ì÷³ èíèá:
 ×íáí áíí á ñòí;òù ó ááñ,
 Í á í áì è ááí á; ÷í ì è ááì
 ×òðáè æá áàò òà ááì í á èèí áí,
 Òè ò³ è ñíáàò³! ×íì áè í áì
 Í èàòèòù çà ñíí òá í á ìíáèí í³!

1 Òáá÷áí èí ð. Á. ì í áí á ç³áðáí íÿ òáí ð³á: Ó 12 ò.– È.: Í áòèí áá áòí èá,
 1989.– Ò. 1.– Ñ. 247. Í ááàè³ òí ì³ ñòí ð³í èó³ç òùí áí àèááí íÿ áèáçò°í ì
 á òàèñ³ á áóæáò (í ðèì . ááðí ðá).

Oae³ i³i³ādaāi³ çaōaaē aēaaḷpouñy i³iōð³ai³ei è ç i³āyāō íà
 nōōð³āā i³i³nēāēāi³íy i³āðāēðēðē÷í eð ēðēðāð³ā³i³çí³ai³íy é i³ō³í-
 ēē íaōēí³āēō ðāíð³ā ó nō÷āñí³i³ó óēðāçí³nūēí³ó i³āōāēñēōðñ³,
 ðíçōēðāí³i³ó áí ðēí³áōēí³āēí è i³i³nōí³ íāāðí³ei è ðāí³āāí³ō³yí è i³nōāí³-
 í³uí³āí³ āānyōēē³ōy. Í āēðēðē÷í³ā nī³ðēēí³yōy è çāñāí³óí³íy³ ò³ēēō
 çāð³ai³ēō i³āōí³āí³ēí³ā³ē, yē³ íēðāí³ēō i³ðāōū, nōí³āðā÷ēōū çāēí³í³āí³
 ēōēūðōðí³í³āí³ ā³āēí³āō, çā³ai³í³ ç yēēí³ è ÷³ō³āí³ēōēūðōðí³ēē³ āēā-
 í³āí³ð³ (÷è ðí³ ðōāí³āēí³ē³ i³āðí³ā, ÷è i³í³ē³ðē÷í³ā³āāí³ēí³ā³y, ÷è ðāē³ā³y³
 òí³úí³)³ í³ðāāðō³ðūñy³ ā ðō ÷è³ í³ðō í³āð³í³í³āēūí³ó ēōēūðōðō³
 é nōā³ ÷³ ēí³í³nōðōēðēāí³ēí³ āēāí³āí³ðí³í³, ēēðā³ çāçí³āāðē³ í³ðí-
 ðāñ³ā ððāí³nōí³ðí³āð³; é āāāí³ðāð³; ā³āí³í³ā³āí³í³āí³ nī³āōēð³÷í³ēō
 í³āð³í³āēūí³ēō āēí³í³ā ò³; ēōēūðōðē. (Óā í³nī³āēēāí³ í³í³ ðōí³í³ ā ā-
 í³āí³ðāðēñēō³.) Çā³āñē, nēāæ³í³í³, í³ è āí³āí³ðēí³ í³í³ðí³ ðí³í³āí³ðēçí³
 yē í³ðí³ ò³āēí³ēē ðāí³ð÷ēē í³āðí³ā, āēā í³ðē òūí³ó í³āí³ā³yçēí³āí³ āēā-
 çōí³í³ í³ā nōōð³ā³ ā³āí³ í³í³nō³ í³æ ðí³í³āí³ðēçí³āí³ è (ēí³í³ēðāðē-
 çāð³yí³ è òūí³āí³ í³āōí³āō) – í³āí³ āōūēēí³, ðāí³ōōçūēēí³, āí³āðēēāí³nū-
 ēēí³, í³í³ēūñūēēí³, ðēðāçí³nūēēí³, ðí³n³ēñūēēí³ òí³úí³.

Ó 2001 ðí³ō³ āēāāí³ēōāí³ „Óāēð“ āāēí³ çí³í³āō çāð³ēāāēāí³í³ó
 ÷ēðā÷āā³ í³nōēí³ēí³í³āēūí³í³ Óēðāçí³é í³āðāðō³ í³çí³āēí³í³ēðēñū³ ç³ í³í-
 í³āðāðō³ḷ Éāí³í³āā í³ēḷ³úā „Āēçí³ā ðāðāñā Øāā÷āí³ēā: Í³ āāēí³ēí³
 „Í³ nēāēāāí³; ēðēí³ēō³“: Áāāí³ āāōyōū nōāðō³ā“. ðí³āí³ðā, í³āí³ēñāí³ā
 ó Óðāí³ō³; í³ðí³ōyāí³ 1982–1983 ðí³ē³ā, āēāāí³ā ó 1986 ðí³ō³ çā í³ā-
 æāí³ è Óēðāçí³é³, ç í³āyāō í³ā „çāē³çí³ó çāā³ñō“, áōēā í³āāí³nōōí³í³ā
 ā Óðñð. Óāí³āð æā āí³ā í³ððēí³āēā í³āāí³āō nōāðē í³í³āí³í³ō³í³í³ēí³
 ðāēōí³í³ ðāēōí³ðí³ í³ā ēēðā³ ā³āñí³í³ðí³í³āí³, ā é „í³ āðāðēēí³āí³āí³“ í³ā-
 óēí³āí³āí³ āōōy. Í³āí³āē nī³āōēð³ēā āāí³í³ í³ðāð³ òēí³ í³ā āē÷āðí³ó³ōū-
 ñy. Āy³ ÷³ ðāōāí³ō³; ðāðāēðāðí³ā āāēēēā ÷ēñēí³ nōāāēūí³ēō òñí³ēō
 ā³āāōē³ā³ āōæā í³āēā – ā³āāōē³ā í³ēñūí³ í³āēð. Nāí³ āāðí³ð í³ēðā í³ðí³
 òā ðāē: „Í³ ā í³í³āí³ Øāā÷āí³ēā í³āā āōæā āāāāðí³ nōí³āðí³í³çēðēāí³ēō
 òñí³ēō ā³āāōē³ā, ç í³āēæā æí³āí³í³āí³ í³ēñūí³ í³āí³āí³. (...) ...Øāāāēūí³ā
 óçyā í³āí³ā í³āā nāí³ḷ āēñí³ēō ðōēó, í³ā çāðēñō ā³ā „ēðēðēē³ā āēā-
 āāí³÷í³ēō āāí³ō³ēō³ā“. A ēí³āí³ ēðēðēēōāāē í³ðōí³ í³ā í³āāāēā-
 ñy...“².

Í³ ā í³ðāðāí³āōḷ÷è í³ā āñāí³ōí³í³í³ēē ðā í³nōāðí³÷í³ēē āí³āē³ç, í³í³nōā-
 ðā³í³ nñū āāðē í³í³āðāāí³ḷ „í³ēñūí³ í³āó“ í³ō³í³ēō āāí³í³; ðí³āí³ðē, ÷ēí³-
 ðāēāðā³ í³āāðōāāāāðē ÷³ ā óēðāçí³nūēēē āí³í³nāí³ēí³ā³÷í³ēé í³ēā³ā. Í³ ðē
 òūí³ó nī³ēðāðēí³āí³ nñū í³ā í³í³nōðōí³ āí³ðāð³é í³āð³í³í³āēūí³í³-āēçēñðāí³-

² Í³ ēḷ³úā É. Āēçí³ā ðāðāñā Øāā÷āí³ēā: Í³ āāēí³ēí³ „Í³ nēāēāāí³; ēðēí³ēō³“:
 Áāāí³ āāōyōū nōāðō³ā / Í³āðāāí³. ḷ. Øāāāēūí³āā.– É.: Óāēð, 2001.–
 N. 381–382. Í³ āāāē³ nōí³ð³í³ēō ç³ òūí³āí³ āēāāí³í³y āēāçōí³ í³ā ðāēñō³ ā āōæ-
 ēāð (í³ðēí³ . āāōí³ðā).

òðeñòí eí ã³÷í eé ðàí áð ì íííáðàó³; í áñó³eüèè á³á÷òóí eé, Ùí Ð³é Øááæüí á (Øáðáó) ó „áí ðí á³áí íì ó“ ñeí á³ í ðáðáeòáðeçóááá ù ÿ eí eáó á ííí íáí íì ó „í ðí ðí çáeòí e í áí³º; ç eí í ñóáí ð... eí í ñóáí ðe òðeñðeýí ñüéí; á³ðe – „í ðááæ ³ í áóeè“⁶.

Ááóí ð áí³ eí ì í áæþº ì í òí÷í³ áðeñðe÷í³ çááááí í ÿ, ì í òí òþ÷e ð³çí³ ì áóí æe ì çí í áí í ÿ³ æðí áeýþ÷e áeáñí ó ì áóí áeéó. Í ñü ÿe òá ì ðí ÿáeéí ñý í á ì ðeéèáá³ eí í eðáðeçáó³; ñððóeòððáeüí í áí ì áóí áó: „Çááááí í ÿ ñððóeòððí í; áí æe³çe ðáí ð÷í ñó³ ì í áðá – ì í í eáçà-ðe ì ááí³ ì ííí áeéáí ñó³ eí áí ñððóeòðð òà ù ð ááí eþó³; Ò³eüèè eí eè ì è í áóeí áeí è, áeñeòðñeáí eí è ì áóí ááí è á³áí áeááí ì ó³ ñððóeòð-ðe á ù ð ðí çáeòeó,³ ñóí ðe÷í í -á³í áðáó³÷í á³ ì ñeòí eí á³÷í á áí æe³çá çí í æá áí í íì í áðe³ í ðáðí ðáðóááðe ó³ ñððóeòððe, ù òíº ì í òí òí áæáí í ÿ³ ù òíº ³ ááeí í -ì ñeòí eí á³÷í á çí á-áí í ÿ á ðáí ð÷í ñó³ ì í áðá“ (137).

Áeý áí ñe³áí eèá í á ÷óáí þº é eèáñe÷í á áðí áí ááðeèè. Ó³e-éíì ó áóñ³ áðð³ááæeèáí áí (³, ì ááóóü, ÷e í á í áeáááí³ øí áí) áeý e³òáðáeòððí çí ááñóáá ì ðeí òeí ó ááðí áí ááðe÷í í áí eí eè (³ í ðáðí ðá-ðáó³ ÿ ò³eí áí çáeáæeòü á³á³ í ðáðí ðáðáó³; eí áí ÷áñðeí³ ì ááí áeè)

È. Í eþù í á ì í ÷áðeò ðí çá³eó IV.1 ì í eðá ì ðí í áí á'ÿçeí áeé „eí í-òí eü“ ì³ òí eí á³÷í áí æeòeòí á-áí í ÿ ì í áç³; Ò. Øáá÷áí eá ÷áðáç áeéí ðeñóáí í ÿ³ áðáóóááí í ÿ eí áí ì í á³ñóáe, ì áeýðñóáá, èeñóóááí-í ÿ, „Æóðí áeó“ òí Ùí,³ í æeðá „áñýeá³ í ðáðí ðáðáó³ ÿ ð³º; ÷e ð³º ñððóeòððe eóeüòððe ñóí í³áí á é ì í áðí æóº ì áðáðáí ðáí í ÿì í á ì³ òí eí á³þ ñàí í áí áí æe³ðeèá“ (112).

×e í á í áeó³eáá³øeé, í á í áðó áóí eó, ì áóí áí eí á³÷í eé ì í ì áí ò ì í á'ÿçáí eé³ ç æeçeñðáí ó³áe³çí ì ì – ááóí ðñüèeí áeýáeáí í ÿì çá-eí ð³ í áí ñó³ ì ðí ðí ÷í áí, òðáí ñóáí ááí òí í áí áeñeòðño Øáá÷áí eá á áeéáááááð³áñüeá òóð-áóóðý, áeçeñðáí ó³þ eþáeí e: „Òí ì á Èáí-í³eñüèeé, ðí çáeááþ÷e³ áá; ì ðí ì áeáeüí³ ì óeè, ì eñáá: „Ùí æ³ í øá ì áeèðeí á eí eèñü òí e áí áí í ü, ÿe í á ðáí; áð³ðe?“ Áí æ ì ðá-áááí eé í á øóeáº, Ùí áóáá ðàí, á ðí áeòü òáe, ÿe ì í ðð³áí í òóð. Ñeí ááí è Òí ì è: „×í áí øóeáº ñí í eí þ, eí eè òe áí ì ðáó³ ðí áeá-ñý?“² òý áóí eá „Í áñe³áóááí í ÿ“ áeçeüeá Øáá÷áí eí á³, ÿeéé³ ç ñóí eáñðe÷í eò áeñí ò ðeò, òóí „ì òáðóº eóeááí“, çáí áeòü ì ðí áeáí ó ì í eáððe Áí æí; áí í áóeè æeòðý òóð. Í ðí áeáí á „ñí áððe“ é „ì³ñeý ñí áððe“º ì ðí áeáí í þ æeòðý“ (240).

² òóð çí í áó ì áº ì ááçí í ñáðááí³ é ì áðááóe³ ç ì í í í áðáó³ºþ Áí eò-ðá Áí í òí áá. Áeñí í áeè Áí í òí áá, Ùí áeí eèááþòü ç eí áí í áð³í-í áeüí í-áeçeñðáí ó³eí í áí áí æe³çó ðáí ð÷í ñó³ Øáá÷áí eá,º ì í á eèøá

⁶ Øááæüí á Ð. Ñeí áí áí ðí áí áó áí Èáí³ áá Ì eþüá ÿe øáá÷áí eí çí áá-òý // Ì eþù È. Áeçí á ðáðáñá Øáá÷áí eá...– Ñ. 21. Í áááè³ ñóí ð³ í eó ç ò³º ì ðáó³ áeáçº ì í á òáeñó³ á áóæeáð (ì ðeí . ááóí ðá).

nāi°ōđāí ēì ì ì ì áđāāí ³ ì ì ³āōāāđāāēāí í ÿì (à, ì ì æēēāí, ³ òāēōì đī ì ì ÿāē) ò³; aóì ēē á Ì ēp̄uā; ³ *āēñí íāēē āēāí āÿōū íāñ í á āēēā-
 ōó í ēí ŷēí ó ññ ēñēāí í ÿ Ēíāçāđÿ – í á ēēōā ³ í āēā³āōāēūí í; āēā í āí ā'ŷçēāí ³ āāđōđí ³ í ōp̄÷í; ı̣ ēí ēāēōēāí í-í āō³í í āēūí í; āēçēñōāí ō³; „... í á ò³ēūēē á ì ðēāāōí ³ ēēōōp ēp̄āāē, á é á āēō-
 ōp í āō³í í āēūí ³ – ēí ēē í āēÿāā° ÷ ē āí āēí ó çāí āí āāó ÷ ē çēāōó í āō³ē. ² òōó í á ñí ēí ŷ°ōūñÿ ēí āí āōōāā í ēí í á āāí ³ ì ì ì áí ó³, çāāōā – „Ūí ññ ì ðí ðí ÷ ā ēí ì ó āāā çāçēđā° á í ÷³“. ² òí ā³ āēēñēāā-
 ēí p̄ ì āēí á í āđāā ēí āí āōōí āēì çí đī ì – ì ðēēāāōí °, Ūā í āçđēì á, āēā ÿēēì āāā āāā³ōí á ° í ēí ³ŵí °. Áōí āp̄÷ē ì ðí ðāā³÷í³ āí āēí ē í āōí; ³ ñōí đ³; ì ³đēōāā: „āñā ēāā, āñā ì ēí ā°... Í āí á çāōā³ēí, á āđōāā çāā'ÿēí“ ³ ì ēōā°ōūñÿ ñāāā: „Ēōāē æ āí í āēññ ³ çā³āē³ēÿ āçÿēí ññ?“ ² í āēōā: ÿēā í āçđēì á ñēēā ðí āēōū òā, Ūí ç í āp̄ í āí á òā³ōā, á āāç í ā; á'ÿí á āđōāā? Ōā āōēē ēí āí „āōí ē ì ðí ēēÿō³“, Ūí āí āēē ñí ç ēí āí í ÷āē, ññí āēēāí ēí ēē āōí āā ì ðí ñāí p̄ Ōēđā; í ó“⁷.*

Ō Ì ēp̄uā, ÿē ì ì ì áđāāí ŷí á Áí í ōí āā, í òāēā, ñí ññāđ³āā° ì çāō³ēāāēāí í ÿ Ōāā÷āí ēí āí p̄ āēçāāāçí p̄ āí ēí āí í; āēçēñōāí ò³āēūí í; (ōí ÷ í ³ŵā, í āō³í í āēūí í-āēçēñōāí ò³āēūí í;) ì ðí āēāì ē „āēōōÿ òōó“.

Í āí āē ì āōí āí ēí ā³÷í p̄ āí í ŷāí ōp̄ á ðí āí ō³ ā³āñí ðí í āí ēđēōēēā ñōā° í á òđēñōí ēí ā³ÿ ÷ ē ñōđōēōđāē³çí, á í āí ì ³ŵí ēí ā³çí (ì ññí āēēāí – p̄ í ā³āñūēēē āāđ³āí ò āđōāōēí í í; ēđēōēēē). Ñāí á ç í ēì òāē ÷ ē ³ í āēōā ōçāí āēōp̄ōūñÿ āñ³ í āçāāí³ í āì ē ì āōí āē.

Á³āñí ðí í ēē ēđēōēē í á đōí ōí āō° ñāí° çāāđí āí í ÿ āí ēí í ōāí ò³ā í āí ì ³ŵí ēí ā³÷í í; ³ í òāđí đāōāō³; *āēēāēí í p̄ í āō³í í āēūí ³ñōp ³ í ā-
 đí āí ³ñōp Ō. Ōāā÷āí ēā.* Ōā ññí āēēāí āí āāā° ó ā³÷³ āí āñē³āí ē ì ð³āí ÿí ÿ ēí āí ³ç Ī. Í ōŵē³í ēì : Ēíāçāđ „í āçí ³đí í āēēā÷ēē āí òēí ó ì í āđā-“ŵāì āí ā” é ì ðí ðí ēā, í ³æ çāñí í āí ēē ñō÷āñí í; đí ñ³ē-
 ñūēí; ē³ōāđāōđōđē, ì í āēā, òí ì ó, Ūí āēđ³ñ āāçí ññāđāāí ŷí ç „ đōí òō“ í āđí āí í; çāāāēūí í í āđí āí í; ēōēūōōđē“ (25). Áí ñē³āí ēē í á āēí āā-
 ēí āí ì ēōā ñēí āí ōāì āí ó ēāì ēāō: āí í í āāēāā°ōūñÿ ó í āđāí ññí ì-
 ì ó çí ā÷āí í ³ ēēōā á òāēì ó āēāēÿā³ (ēí í ðāēōāí í) ì í āēā ñēōāē-
 òē ñēí í ³ ì ì ì ì ì ÿōū ì ðí ðí ē ÷ ē (ÿē í á ñōí đ. 34) Ēíāçāđ.

Í āñōí í ³ ì ³đēōāāí ÿ āí ò³ēūí í çāēōōāāđē ōēđŵā, ì ñē³ēū-
 ēē òōđ, ÷ ē í á āí āđŵā á ōēđā; ñūēí ì ó ē³ōāđāōđōđí çí āāñōā³, ì ā° ì ñí ðāāó ³ç ñōí ðí ōēp̄āāí í ÿì āēāñí á í āōēí āēō çāñāā í āí-
 ì ³ŵí ēí ā³÷í í; ēđēōēēē⁸ (Ūí ðāāāā, ì í āāí³ āí í ē āē ó đí çā³ē³

7 Áí í ōí ā. Í āçđēì ³ ñēđēāē³ Ēíāçāđÿ... – Ñ. 37.

8 Ōūí āí, í á āēāēū, í á āōēí çđí āēāí í ó āōēūāāđí í-„í āí ì ³ŵí ēí ā³÷í ēō“ đí āí ōāō – í³ ó ēí ēç³ Ā. Āđāāí āē÷ā (1982 đ.), āí³ á Ī. Çāāōāēí (1997 đ.). Í āēā³ēūō ì í āí á³ í āōēí āí āēāāēāí á āēñí ē³ēāō³ÿ ç'ÿāēÿ°ōūñÿ āē ó 2000 đí ò³ ó ì ì í í āđāō³; Ñ. Áí āđōñ³ā „Ī í āōñ í āō³í í āēūí í ³āāí òē÷í ññ³...“ (í āđāā òēì – á ı̣ āí ēōí đñūē³ē āēñāđōāō³; 1996 đí ēō) (í ðēì . āāōí đā).

Í î-äðóáá, Ðaðañ Ðåå-áí éí ñáí°þ ðáíð÷³ñòþ, ì ááóóü, í á èèøá „í÷èùà°“, à é, ùí æððæáí í íááááòí ÷³ðé³øá³ í áððááóñ³í à „Éíáçðð³“, á³áðí äæó°, ðåñóáðð° í äö³íí æéí ó í³åñá³áí ññó (ýé³ ñá³áí ññó) óððáíí ö³á. *Áíá, Óððáíí à, Ñáíáí áá* – öá í á èèøá áí éí áí³ é³ðððððð³ áððððððð è Øåå-áí éí áí; í íáç³í, à é, ùí ííí áèè í ðí í áèñí, – áððððððð è óððáíí ññéí; í³åñá³áí ññó³. Á ñí èñé á³áðí äæáí í ý í äö³íí æéí í; í³åñá³áí ññó³ – ó á³áðí äæáí í³ í äö³í;

*Í á ñí³ èððñý, ÷óæ³ éþáá!
 Óððéíá-áí í áéí á
 Ðíçááèèèðññý...³ ç-í³ á í á;
 Áñðáí á Óððáíí á.
 ² ðíçá³° ðüí ó í ááí é³,
 Ñá³ð í ðáááè çåñá³ðèññü,
 ² í í í èýðññý í á áí é³
 Í ááí éúí è÷³ á³ðè!.*

(„Ááèèèèè éúí ó“; ², 233)

Ðæ³ í³ ðéóááí í ý óí ðí óþóü í áððááæí í í áóéí áèé áí æéç „í³ óí-éí á³÷íí í áí ñóáñðððð ñþæáðó“ „Í íñéáèáí; èððéí èó³“ (101) ðá áí-ðè÷í èð áí í áí, éí í áèñíððððéí èð ðáíð³á Éíáçððý. Çá³åñè çæéí-íí³ ðí éí è° áèñí í áèé í ðí ñððð°áó „áèèçüè³ññó ððí í í ðí í ó í í áí è (é ááýèèð³ í øèð ðáíð³á) Øåå-áí èà ðá í³ ðó“ (316); í ðí ðá, ùí ó Øåå-áí èà-ñí èáððá í í áéí á í ðí ñóáæèðè ááá ÷åñé – „í í áóóí áèé ðá í í áðè÷í éé“ (37); í ðí ðá, ùí áèçèñðáí ö³éí èé éí øí áð Éóé³; ç í í áí è „Á³áüí á“ – öá³ í í áðñüèèé éí øí áð (æèððý á Ðíñ³éñüèé³³ í í áð³í) (75–76).

Çá³åñé æ, í ðéí áéí í³, á³ðí á³áí éí ° áèñí í áí é í ðí ðá, ùí áí ððè-ñðèýí ññé³ ñðí ñóí èé Í áðóí á³ Áí éí ñá Øåå-áí éí á „Éððéí èó³“ í áððááí ðèá í á á³áé³éí³ Éáí í á³ Áááéý, „á í ñóáí í° í áððááí ðèá ó ðáí ó: ñððáæáí í éé ì ó÷áí éé, ùí æáððí áí í þ ñáí°þ í ðáðáþ áéý éþááé³ í ááéí í í þ ñí áððþ ç ðóèé çáçðð³ñí í áí ñóí áðí èèá í áððááí ðí á ááá çáçððí ù³á á éí áí ñáððó³³ í áððááí ðèá ðèí ñáí éí³ éí áí“ (154).

Í í áèè³, ùí í³á Ì áé³ðí í í éáí (ááðí ááí³ VI–IV ðèñ. áí í. á., çá í í á³øèí è ááí éí è – ùá áááí³ øèí è ÷åñáí è, á³áááéí éí è á³á í áñ í á 15 ðèñý÷ðí é³á). Ó í éó í³ ñoyóúñý í áððí áæáððéá øóí áðñüèèð ñáýùáí í èð ðáèñó³á, í á éí ððèð, á ííí í áí í ó, ááçó°óññý áááí úí°áðáèñüèéé Ñðáðèé Çáá³ð (áèá., í áí ðèèèáá, Øèéíá Þ. Á. Í óðè Áðèáá: Ðíí áí, áí éóí áí óü, óðí í éèá.– É.: Í í éèáðáðéí éáá, 1996 ðá³ í. ðí áí ðè ðüí áí ááðí ðá („Éíñ-í³÷í³ óá³í í éó³ í í áèé“, „Í ðáðí áéí á áðèáá“ ðí ùí), á ðáéí æ ñá³æó ðí áí-ðó Á. Á. É³ó³øéí á „Éáí áí í áý Ì í áèèá“) (í ðèí . ááðí ðá).

Οὰε, ί à ί αοεί τὰ 3ε ί ηί ί τὰ 3, ί ί ηοοί ί τὰί οί οί ο°οὐνύ αί τὰί ε 3 ί τ'οε-
 οέαι έε ί άδαç οάεηοοάεού ί τὰί Εί τὰçάδύ. 2 çàεί ί ί 3δί ί, ύί οάε
 ί αοεί τὰ άάθεο 3εί τὰί έε ί άδαç ί εοδί ί ί ί άο 3ί ί άεού έε. Ε 3εúεα
 ί άάεί ί έεάεο ί έεέαά 3α.

Ο δί çä 3ε 22. Α, οάδαεοάδεçορ÷ε „Ά 3αυί ο”, ί έρϋ αί οί άεοϋ
 άεή ί τὰε 3ά, ύί ηοί ηοροϋνύ άη 3ο; οάί ð÷ί ηο 3 Οάα÷άί έα: „...ί άηεδ 3ç-
 ί ά 3άγ-ί άδαç Οάα÷άί έα – άάάί γ άί έγ άη 3ο ί άδί ά 3ά, ύί άοέα çί έ-
 ύάί à ί ηάάάί οδενοέγί ηοάί ί, ά 3çάί οεçί ί ί οά ί άί 3çί ί ί, ί άί άί άί-
 ί γί έάηαδ 3ά, ύί ί άηάάεοροϋ ηεδ 3çύ έάά ηαοδαί 3ά οά ηί έάαο÷εί έ.
 Ç άάάί ύί ρ άί έαρ έί çάε 3ά ί ί ð 3άί ρ°οϋνύ άεοοϋ „άεέεο” έεδάεç 3ά-
 έαçάο 3ά, ί ί έγέ 3ά, ράα;ά οί ύί ” (71). Ααçοί ί άί ί, ύί οάε. Ι άεάά
 ÷άδαç ηοί δί έ 3ά ί άσ ηο÷άηί έε Ι άοδί Νεοί οϋ ο ηάίçέ άεεηέο÷ 3έ
 ί ί άί 3 „Ι ά άδαί έο 3 άί ί ο” ί άί έοά: „Εί έε çί άά οέ οί ÷- οδί οέε
 άδάοοο, / οί çάάί άσ 3 άηάη 3οί ρ ορδι ο...” 10. Αέά ο 3εúεε οά 3έ
 άδάοο, ί άάί έγ οάί άί ί άδί άο οί ί άεέεαερ° ί ί άί ί ο 3ί ί ά ί 3çί άί ί γ
 ηοδαάεά ί ϋ ί έοεο ί 3άί άά 3εúί έο ί άο 3έ.

Ο ί άηοοί ί ί ί ο δί çä 3ε 22. Α άοδί ð ί ί άεέεαερ° ηάί ° άα÷άί ί γ ί άο 3ί-
 ί άεού ί ηο 3 Εί τὰçάδύ, çάοάάεορ÷ε οάεά. Ι ί-ί άδθά, Οάα÷άί έί
 ί 3çί άο άάί ð γί ηέο έοέϋοοοο „ηά 3άί ί ί ÷÷εί à ηάί άί ί άδί άο, οί άοί
 έθεοε÷ί ί ” (86). Ι ί-άδοάά, „...άέγ Οάα÷άί έα ί ί άά ί ά çάεί ðάί ί ί ά
 ύά ί ά ηί ðεί γέεά 3οά (ί 3άε ο ί οέε 3ί ά.- Ι. 2), άί δί çä 3ε γ°
 άδάο 3ά, ί άο 3ρ, ά 3άάάεγ° ί ηά 3÷άί έο άάί ð γί ά 3ά ηάί άί ί άδί άο” (92).

Ι ά άεί τὰέί άί, ί οάά, ύί ά „Εί τὰçάδ 3” ί ηί εηέάί ί γ άοάϋ-γέεο
 γάεϋ ÷ε çάεί ί ί ί 3δί ί ηοάε άοοϋ ç 3έήί ρ°οϋνύ çά ί άο 3ί ί άεού έί έ
 έδεοάδ 3 γί έ (ηάί à άί ί έ ° ί ð 3ί ðεοάοί έί έ άέγ Οάα÷άί έα ο ί ί ð 3ά-
 ί γί ί 3 ç ðάε 3άέί έί έ, ηί ο 3άεúί έί έ, ί ί ðάεúί έί έ, ðάηάεί έ οί-
 ύί). Ι ðί οά ί άί άί άί ðεοϋ 3 ί ðεέεάά ί ðάδί ðάοάο 3; ί άδαçο ί ί ηέα-
 έγ, ί άάάάί έε άί ηέ 3άί έέί ί : „...ί ά ηί ο 3άεúί ί-ί ί ðάεúί ο ί ί ðε-
 άο 3ρ ί άεέεάά°οϋνύ ί άο 3ί ί άεού ά: ηί έάο ά Οέδα;ί 3 – „ί ί ηέάεú”
 á άάί ο ηάί ηαο οϋί άί ηεί άά. Ηί έάο – ί ί ηέέ ðόηεο 3έάο 3; , έί έί ί 3çά-
 οί ð 3 άδα 3άέί έε” (92).

Οάεί άί ðεί ο ί 3έοάάί ί γ άαρϋ çί ί άο έθεοέεί ά 3 ο 222 δί çä 3ε 3
 çάεί ί ί ί 3δί ί ί οί οί άέί έε, çάάάέί ηγ á, ηοοί 3ί άεά 3άοάεúί á, οάί ð-
 ÷ί-άοδί ðηέά (Οάα÷άί έί άά) 3ç έί έάέοέάί ί-ί άο 3ί ί άεού έί (οέδα;ί ί-
 ηέέέί): „Ι ί ηέάέάά έέεί εογ” á ί άί ο ζ; άάδη 3γ° – ά 3οά άί οοδ 3ο-
 ί ύί άί δί çάεοέο Οάα÷άί έί άί; , οί άοί οέδα;ί ηέεί; ο 3εί ηί οηέί; ,
 ðάε 3άέί ί-άε÷ί ί; έ ί ηέοί έί ά 3÷ί ί; άοί έε” (110). Αί άί ÷-άη άοδί ð
 ί άά° ί ί άί 3 (οάί άέί ύί ί ο άί ί ί άί ί ά 3) çί ά÷άί ί γ çάάεúί ί ί άο 3ί-
 ί άεúί ί-άί ί ηάί έί ά 3÷ί ί άί: ο 3εί ηί οηέί άί, ðάε 3άέί ί-άε÷ί ί άί, ί ηέ-
 οί έί ά 3÷ί ί άί.

10 Νεοί οϋ Ι. Ι. Δίçðεα-οδάαα: Ά 3ðø 3, ί ί τὰί έ, áεέάε, ί άδάεέάε, ί 3ί 3άορðέ.- Οεάί ðί ά: Έάδί άε, 1979.- Ν. 176.

Çāī āīī , ó VI ðīçā³ē³, nīīñōāð³āā°ī āēō³ā íà òāē³ òāðāēōā-ðēñōēēē Øāā=āī ēīāēō āēñēōðñō òà īñēō³ēē, Çī ī ēī īā³ēūī ī çāāā°ø āēñī ē³ēāō³; Å. Āīīōīāā òà ³ī øēō íāō³īīāē³ñōē÷ī ēō ē³òāðāōðīçī āāō³ā. Ī ēpç çāçī ã÷ã°, Çī āēý Øāā=āī ēā „ēðāÇā ãōðē ñēēūī ēī çēēī , í³æ „āīáðēī “ ã³ā ñēāāēīñōē – āī ñēēā ãōø³ ī īāā īīāāðī òðēñý āī āīáðā – òà íā ñēāāē³ñōū, ñēāāīāōø³ñōū, ñī āðōū – ñīī āōø³ é āōōā”. ² ýē ī ðēēēāā íāāīāēōū Āāðī āēā – „çēī; āī ē³”, Çī ñòāēā íā „øēýō āīáðā” (239-240). Ēð³ī òīāī, ā³ī ñī ðāāāāēēāī āīāīðēōū, Çī „ī ðīáóāæāī í ý ī ðēñī āī ī; Ōēðā; í ē, çā-ñī òēēō „í āāāēā ñāðōāī “, í āā³ēūī ēē³ā ó ñā³āī ēō ³ í āñā³āīī ēō ãð³ōāō ó ÷āñ Ñōðāøī īāī ñōāó – íāī à ç í āēī āēō÷³øēō ī ðīāēāī āēý Øāā=āī ēā” (240).

Ī ðī òā æ (Çīī ðāāāā, ðīçñōāāēýp÷ē āāāī ī³ø³ āēōāī ðē), òāðāē-òāðēçōp÷ē „āēñōaçó” „ðīçī ã÷āī īāī ñēīāā” Øāā=āī ēīāīāī, ī ēøā Āī ēōðī Āīīōīā: „Ōý āēñōaçā ēīāī ñòāēā ī ī ðóæīīp çāðīp í ā ēēō ī ðī ðē ðēðāī ³ā ÷øæīāī ñā³ðó, āēā é ī ðī ðē ð³āī í; ī āð-āā÷÷ēī é ēīāī āīāē. Āóī āp÷īīī ó ÷øæīī ó ī ðī ðēñōāāēā āāēē÷ī ā é ī ī ðóæī ā ñāī.– Ī. ²). (...) ...āōā òāīāðēēīī ā āīāó āāçā³ð'ý, ī āòāðēēīī – ā āīāó áóēīīāī ³ī ðāēāēōóāē³çī ó, āñēāðīī – ā āīāó ī āòāð³ýē³çī ó. Ī ðēāāāāā çāāóóó ī ðāāāó, Çī íā ðīçī³æāī ēē ē³ðē÷-í ēē āóī āī³çī ° ī³ðēēīī íāøēð ÷āñīīð, à ñēēā Āóōā, āēÇā çā āī÷āñī ā Çāñōý ³ „āēāāīāāī ñōā³°”. Ū ī íā āāçñēēēī ēāēē³īýī, ēē-øā „āīāīāī ēðēāāāēī, ī ēāī āī í ēī ī ã÷āī íāð³çāī ā íā ēpāñūēēō āóøāō” ī īāēī íā áóðē íāøā Ī ðāāāā. Ōīð³ā, Çī íā āīāīī ū ēīāī ñēī-āā ī āðāī ³ī ēāñý ā ñī ðāāæī³ē āīāīī ū, ā ýē³ī ñī īī āē³ēā āē íā ēēø ñāī ī òī ý ā³ēñī³ñōū, à é íāøā ðīççūāī ēāī à āóøā, íāøā „çāī ēēā ñāðōā”, ýēā íā āāæēðūñý ī³āīýðēñý íā çēī. Ā³ðēā ó ÷ōāī ñī ā-ñ³ī í ý íāō³; āīēīñēā īñī āēēī çāī ēýēāī : – „íā ēýēāēðāñū āēāā!”.

Āī çī āā, Çī òāī ēēøā, ā ò³ē ēðā; í³ ñòāpòūñý āēāā, āā ° ā³ðā. Ā÷ēā, Çī òīāēðē íā āāðōīāēī āō īī ēðāp ī ðīāāēēý íāā³òū ç íā-āāçī āēīp çāāēēðēñý āā³ē, ā³ēūøā Çāñōý, í³æ „ó òōū ³, ó ñī ðāā³, ó íāāīē³” ñēā³ðē íā āī³ òī÷ āē é ç ò³ēīp āīēīāīp. Ū ī ē³īøā āī-ðīòūāā ā³ā òāēī òāðī í; ðēø³ ī ēðó (ēóðñēā íāø.– Ī. ²).¹¹

Ñōīæēē ðāēóðñ āīçāīēý° Ī ēpçāā³ āēāçāðē íā „ñī ò³āēūī ī-íāō³īīāēūī ēē” (ā íā „ñī ò³āēūī ī-ēēāñīāēē” ÷ē ñóðī „āðē÷īēē”) òāðāēōāð òðāāāā³; ó „Ī īñēāēāā³ē ēðēī ēō³” ó V ðīçā³ē³. Ōīī ó ñī ðāāæī³ī ē āēī òāāōýī ē ãð³ō³ā ãðīī āāē ° „çēī íā÷ēī āpç³”, çī-ēðāī ā Ēāòāðēīā ²² – „āēøēāī ēē ÷ēī íēē çēā, āīīā òī ē āīæīē, āāðōīðāīðāōū çēā ā ³ī īāð³; Çī „āīēīíāēā āāīāó ñēðīðēī ó”

11 Āīīōīā Ā. Ī āçðēī³ ñēðēæāē³ Ēīçāçāý...– Ñ. 205.

(Óēðāí ó), „ēpā çæðāí í ñòēēā“ é í ððāðāí ðēēā āí ēúí á ēí çāððāí í á ðāá³ā òāí í í ðāí ðī àāē“ (167). Àí ³āðāó³ēí ēē ēðēðēē ðāēí æ āí-ðā ðēí ðēā ðēðōāē³çí āāí ó á í í āí ³ āāçí ðñí ðēðēāí ³ñōú í āí ðāēñō³ āí ðēðæí ūí āí (āí ñāí ðō æā çāí ēyē³ā): „Çāāāāþ÷ē òāāð³ā āí ððó ³í øēð, āāðí æē òāēā° ñāāā“ (337).

Ç ³í øí āí āí ēð, ðāē ñēñōāí í í ð³ēí ēí ā³÷í í ññā³ðē á āāðí ðā (³ í āā³òú í áēēðā ðā ñāí í ññā³ðā ððó í á āí í í í í æā) ðāēē āā°òūñý ³í í ā³ āçí ðēē. Í ðē÷í í ó í à°í í ñí ðāāó yē ³ç í áçí ð÷í èì è í ðāí ð÷í ñōyì è (í à ð³āí ³ í áðēí āí āí í āí í ðí çóí ³í í ý), ðāē ³ ç í í āāæí èì è í í ðēēēāí è í ðāí ðāí ēí ā³÷í āí ðāðāēðāðð. É³ēūēā ðāðāēðāðí ēð í ðēēēā³ā.

Ó VIII ðí çā³ē³, í āāí āy÷ē í ðāðāēē³ ³ç ñēāí ðēí āāñūēí ð³ ðí-ēí ā³, Í ēþç çāāāó° „āāēñōāí ñí ēñí Í ā³í á ēí āí ñēí à Áāēūāðā“ (314). Í āā³āí í í, yēēí āāð³āí ðí ðí ōúí āí í ³óð ēí ðēñðōāāñý āāðí ð, ðēā ó çāāāēúí í ðēēí yðí ó ððāēðōāāí í ³ Áāēūāð ðēí á í á ā³ā ñí ē-ñā, ēí āí í áðí ðy÷ē āāēā° ā³ēí÷ēí þ í ðēē ñē³í ēē āí ā Óāā á í ā-ñē³āí ē í ³āñōóí í ēð ³í ñēí òāð³ē āí āā Éí ē³¹².

Ó VII ðí çā³ē³, Çā ðaç āí āí ðy÷ē í ðí í í āó yē „í ññý ³í ðí ð-ì àð³;“, āí ñē³āí ēē ðāðāēðāððçó° ð yē „çāēí āí āāí ēē í ³ð í ðāí āó, í àð³; ðāí í ñó, ðāñē, ēþāñōā“ (272). Óðó í í í ³÷ā°í í ā³āðāçó āā³ í í ðēēē. Í ðððā í á í āāðí ñāðēí çí á, í ðí ñòí çāēāā ðāāðí ēí ā³y: ðāðí ³í ððí í ñ í áē÷āñ³ðā āæēāā°òūñý yē ñēí í í ³í āí ðāðí ³í ó í ðāí ā. Áððāā í áāāāāðí āāæēēā³ðā. Í ³ð – ðēāí á í ð ēóēūððē, á āāçí àð³í í ðēúí í ð ēóēūððē, yē ā³āí í í, í āí ā¹³. Óí í ó yē ðí çā-āāēúí í ðāñí ā³ í ³ðē Çā yēí ñú í í æí á ā³āí ðēðē á í áēāððā;÷í ³ðí í ó í ēāñ³ ññí ³ēúí í ð ñā³āí í ññ³ āēēçūēí ñí í ð³āí áí ēð í ðāí ā³ā (ñēāæ³í í, ðð³ēñūēēð ÷ē ñāí ³ðñūēēð), ðí çāāāēúí í ēþāñūē³ í ³ðē – ðā í í āí ēē āññðā. Á yē ðí í ³, ðí ó í í í í ðāðāó³; ðāðāē° í í ñēēāí ú í á ð³ēí ñí ðñūē³ ÷ē í áðēí ā³ ðí āí ðē, yē³ á āí āí ðēēē í ðí ðēēāæí á.

Òāēí āí æ ðēí ó í áðēí āí í āí á ðóí ðí āāí á òāððāæāí í ý çí ðāí ðē-ì í ³ á ² ðí çā³ē³. Éðēðēē ñēðóí í í èðā í ðí āāā ðāððāēā ðāí ð÷í ñó³ ēí æí í āí í í āðā: í ðððā – ðā í ñí ðēñðā „y“, á ðððā – ēí ēāðēēāí á „y“. Í āí ðē ðā ðððā „y“ ðí çðēððí āó° yē „çāāāēúí í ēþāñūē³ ðā í àð³í í ðēúí ³ í ñēðí ³āāí ēí ā³÷í ³ ñðððēðððē á ēí í ðāēñ³ ðēð ÷ē ðēð „ðēí ³ā ēóēūððē“, ñðððēðððē, çāēí āí āāí ³ á í ñēð³ ð³ āāðí ðā, á ðððí āí ³ē ðā í ðāðð³āēúí ³ē ēóēūððð³, á yē³ē ā³í æēāā“ (31).

12 Äēā.: ð āēāðēí ñēēé Ä. ð . Äāēūāð // ð ēðç í ðāí āí á í ēðā. Ýí ðēē-ēí í āāy: á 2 ð. / Äē. ðāā. Ñ. Ä. Óí ēāðāā.– ð .: Ñí ā. Ýí ðēēēí í āāy, 1991.– Ö. 1. Ä-É.– Ñ. 159–160.

13 Äēā. ç ðúí āí í ðēāí āó í ðāð³ ððāð³ā Äð³í , É.-Ä. Ó³ðāā, ð . Äāð-āy°āā, Ä. Äí í ðí āā, °. ð . ð āēāí þēā, Í . Í ēūæē÷ā, Ä. Ñí ³ðā ðā ³í . (í ðēí . ðā-ðí ðā).

Òàèèì è æ ñàì èì è, ýê àè.
Æèèè àè èρòèì è çá³ðàì è,
À á ñàèí³ í áðàéøèè!..

(„Í áí³ çàà°òúñý, ý í á çí àρ...“
(1850); ²², 205)

Βεάè-òí òè, Áíáääáí á í 'ýí èé,
Òáí áð í á Í áðáyñèää àéýí óá!
Òà í à çàì ÷èÙá í í àèá[èá]ñú!
Óí èáñý áí çàí ðí áí óí èáñú!
² í ðáí ðí ñèääéáí èé èí çà÷èé
Ðí çòí í èé áàòúéó!.. ³ á ñí áðáy÷³é
Æèá³áñúé³é óàò³ á í í òí àèèáñú
Ááí á èàèρæ³ óòí í èáñú,
Á áááí³ ñàèí ý÷³í .

(„Βεάè-òí òè, Áíáääáí á í 'ýí èé...“
(1859); ²², 247)

² óá èèøá è³èüèà í ðèèèèää³á „áí áì àðèçí ááí èð ³ñòèí“, òí ÷ í á-
ááááí èé ðèí í èí á³÷ í èé ðýá ì í áéí à í ðí áí áæóááðè ³ í ðí áí áæóáá-
ðè. Ç ³í øí áí áí èó, ò³ ³ñòèí è àèí èèääρòú ³ç í ááí í; „ì í í í í-
ááèüí í;“ ñèñòáì è, àèíí è³èè òí í çáyáéáí í; ÷³òèí; í áò³í í àèüí í
çí ð³í ðí ááí í; ³ááí èí á³; Αçááæ³, èρáèí è ááç ³ááí èí á³; í á ³ñí ó°,
ýè óá áí á³á ñáí áí ÷áñò òí ÷ á Áð³ò Óðí í (á³áí ì á èí áí òáçá í ðí
òá, ùí „áñ³ èρáè – ³ááæ³ñèè“). Áí ðá÷³, í ³çí³øá, çááóáøè
áñòóí í³ ñáí; çáóáááè, óáá Í èρù-í í è³òèè ÷áñòí í áá'ýçó° ðá-
òèí³ òí á³ í áðáç Øáá÷áí èá-“í í í í í ááèüí èèá”¹⁴, Øáá÷áí èá-
è³ááðáèá, ùí í ðáááá, òí è í áðáç ááèáèèè á³á ááðáí ðè÷ í í áí.

Í í á³áí á, òí ÷ á è ³í øí áí ðèí ó, í áðáñòóí áí í ý (÷ è ì áéæá í áðá-
ñòóí áí í ý) áí ñè³áí èèí ì í áóèí áèò ì áæ í í ì ³òèá ³ Þð³é Øáðáò:
„Í áòí áí èí á³ý Í èρùááá í áéóðáçèèá³øà, èí èè á³í, ñèóóí í çí áé-
øí áøè í ñèòí èí á³÷ í ó è í ³áñá³áí ì í-í ³òí èí á³÷ í ó áí ì ³í áí ðó òáí ðó
ááí èí áí ÷áñòèí è, í áðáí í ñèòú ò³ á³áèðèòòý í á í èæ÷³ ð³áí³ í í-
áðè÷ í í; ñòðóéòòðè – í áðáçí³ñòú ó áóæ÷ í ì ó ñáí ñ³ (òðí í è é í í-
ð³áí ýí í ý), áí á³ð ñè³á, á ááè³ í á çáóèí áó ñòðóéòòó (ðèòí ³èè á³í
ì áéæá í á ðí çáèýáá°). (...) Óðóáí³ñòú ñí ðááæí ý (ýèò áí áðá òñá³áí-
ì èρ° ñàì Í èρù) ° óá, ùí òàèèò í ðí ÷èòáí ù í á í í áí à í áðáá³ðè-
òè, ùí áí í è çááæáè è í æèèá³, áèá í áí ðèñòóí í³ èí í ðí í èáá³. Βè-
ùí óýáèðè ñí á³, ùí òàèá í ðí ÷èòáí í ý ñòáí á çááèèí èì , ó è³òáðá-
òòí çí ááñòá³ çàí áí ó° áí á³èí³ñòú, í ðèèèááè ÷ í áí, çðáøòí Þ, áæá
áóááèè òí ÷ áè á ááèí áí ç í ðááñòááí èè³á àí áðèèáí ñúèí áí òàè çáá-
í í áí New criticism. Áèá óá ñòí ñó°òúñý í á èèøá áí ³í òðá÷èòáí í ý,

¹⁴ Áèá. í èæ÷á (í ðèì . ááòí ðá).

à é aī òeóì à-áí í ý „ñàì áí òèèè” àäýèèð çàóè³à ÷è ñèíáíñííéó-
 ÷áí ü ³ í àá³òù íêðáì èò íáðáç³á. Í ðèéì àþ÷è çò ó éí èç³ Í èþùà,
 òðááà áóéí á í ðèá³ñèðè áí í èò áòèèáòèó àèý í íæèèáèò í àñè³áó-
 áà÷³á: Í á àèý í àñè³áóááí í ý!” (15–16). Í à ææèù, ýèðáç í íááí èé
 í ðèèèèàá í áé÷àñ³òá áàáèòù í àñè³áóáà÷³á ç ÷èñèà í ñáááí í áó-
 èí áò³á...

Çàè÷àéí í, àñ³ àèùà àèñèíáéáí³ çàóáàæáí í ý, àèñèóñ³éí³ í í-
 ì áí òè, í ááí è³èè òí ùí í á í áðáòáí ðþþòù í áí ì³òí èí á³÷í ó ³í òáð-
 ì ðáòàò³þ Í èþùà-í áóéí áóý á í áá³í òáðí ðáòàò³þ. Óáí ìí áí è òáéí-
 áí òèí ó ò³èèí ì í æèèá³ á ì áæàð òí áí ÷è ³í òí áí í áóéí áí áí àèñ-
 èóðñó. Ù í ñü çí àñ³í ³í òá ñí í ñòáð³áà³ òí, èí èè ì í áà çàðí àèòù í ðí
 í í è³òè÷í èé àèñèòðñ áí áéçí ááí í çí ì ðáò³, ýèèé çðáðòí þ ñòá³
 áí ì³ í óþ÷èì, í³ áí í ðýáéí áóþ÷è ñí á³ í áóéí áèé.

Áí òèðáçà: ì í è³òè÷í à ì ðèçì à
 (í àá³í òáðí ðáòàò³ý)

Á ³í òáðá'þ áàçáð³ „È³òáðáòóðà í èþñ”, áí³ ùáí ìí ó á ì ìíí-
 áðáò³çí, Í èþù ðí áèòù í áàçàè÷àéí í ñèóðí á ì áòí áí èí á³÷í á çàóáà-
 æáí í ý: „...í ì òð³áí í óá³èòè á àèèáéí ó òáèñ³á ñàì í áí Øáá÷áí èà
 ³ òàì òóéáðè „ì áòí áè” òáá÷áí èí çí áàñòáà”¹⁵. Í à ææèù, ñàì áí-
 ñè³áí èé í á çí³ á í àèáæí èì ÷èí ìí àèéí ðèñòáðè àèáñí ó áí³ ñòáí í-
 èí á³÷í ó í áñòáí í áó. Í í ðó÷³ ç í áóéí áèì è ì áòí áàì è, í á ðóí òí ááí è-
 ì è àèñí í áèàì è, ò³èááèì è ñí í ñòáðáæáí í ý ì è í ñò³éí í àèñòóí à-
 þòù áí òèí áóéí á³, èí í ððí ááðñ³éí³, í áí á ðóí òí ááí³ – áí ñóðí³ñí í
 ÷óæ³ Øáá÷áí èí á³ òà èí áí òáí ð÷í ñó³ – òááðáæáí í ý, çóì í áèáí³
 í á „àèèáéí í þ Øáá÷áí èí áèò òáèñ³á”, à èí á³èí þ è³ááðáèúí í çí (÷è
 á ³í òóè³ ³í òáðí ðáòàò³çí – áàì í è³ááðáèúí í çí) í í è³òè÷í í çí áí èòðèí è.
 Í áí áæèì í ñü òáðáèòáðèñèè þ í áéá³èüò áèðáçí èò ì ìí áí ò³á
 è³ááðáèúí í çí í áá³í òáðí ðáòàò³çí.

Í áðøéé ì ìí áí ó í í á'ýçáí èé³ ç òàèèì ñèñòáí í òáí ð÷èì èí í óáí-
 òí ì è³ááðáèçí ó, ýè í í è³òè÷í èé ì³ ò ì ðí „çáááèúí í èþáñúè³”

¹⁵ „B – ì³ ñòèè, àèí ááéí áí ñòáé í á àèçí áþ”. Óðááì áí òè ç ³í òáðá'þ Èá-
 ì í³ áà Í èþùà áàçáð³ „È³òáðáòóðà í èþñ” (6 ÷èñèí 2001 ðí èó) // Í èþù È.
 Áèçí á Óðáðá Øáá÷áí èà...– Ñ. 369. Í áááè³ ñòí ð³í èó áèáçó³ ì á òáèñ³
 á áóæèàð (í òèì . áàðí ðà).

εα: οά ϑαο÷εδου αιειη οαα ια ιαοειαιoy, α ιιε³δεεα (ιαα³ου – ιιε³δεεαι α), ια ε³ααδαοδιδι ϑι ααoy, α ε³ααδαεα. Ι ε ιααι ενι ι αα-οαεui³ οα ϑοι ει εεηνy ια ϑηι ιαει α³ε οεοαδ³ ι ερϑα, ιηε³εueε αι ια, ϑ ιαι ιαι αι εο, yei αεεδαϑα οαδαεοαδεϑο° ανp αανοδαι³ ηου, ααϑι³ αηοααι³ ηου ιιε³οεει-ε³ααδαεui ιαι οαεuηεο³εοααι ιy Οαα-αι εα οα ει αι οαιδ÷ιηο³, α ϑ³ ι οι αι – ηεοαεου ηαι°ο³αι ει ααϑε-ηι αιεy ι ανοοι ι εο ααϑεοϑαεο ι αα³ι οαδι δαοαδεαι εο, **αι δεε³οα-δαοδιδι ϑι αα÷εο**³ ι ηει οαο³ε.

αηοει α ϑ ι εο ηοιηο³ουηy „ϑαααεui ιεpαηuei ηο³“ „Ι ηηεαεαι ι εδει εο³“. Ι ιαεyα, Οαα÷αι ει ϑα αανyου ιααιεui ε÷εο δι ε³α „ι δι ηα³οεεα „οδεηοeyι ηuei p ο³ει ηι ο³οp“, ηαι ιι αοοιι ηαι p αο-οο, ιαα³ου ιι „ει εαεοεαι ο“ ηεεααι αο ÷ανοει ο – ηαι p δι αι αο, ιαο³ι ι αεui ο ε ϑαααεui ιεpαηueο ι³αηα³αι ι³ ηου“ (110). Ι α ϑοι ει y- p÷εηυ οοδ ια οιι ο ι÷ααεαι ιι ο οαεο³, ϑι ε αι 1847 δι εο Ειαϑαδ ϑαyαεα ι δι ηααα ye ιεοιι ι **οδεηοeyι ηueeε** ι ιαο (αεα.: „Εαοαδε-ια“, „Ααεααι αεε“, „Οοι ι εαι α“, „Νεαι ay“, „Ααι αε³y“, „Δι ϑδεα ι ιαεεα“, „Νι ι“, „α δαοε“, „Ααεεεεε εui ο“, „Εααεαϑ“, „² ι αδο-αει, ³ αεαει, ³ ι αι αδι αααι ι ει ...“, „Οι ει αι εε yδ“, „Αααεαι α³ ι ηαει ε“, „Βε οι δο, οι ι ι δι ααεοα...“ οι ιι), ϑαοααεει ι οαεα: ye-ϑι ι ιι yοoy ι αο³ι ι αεui ι ι ι³αηα³αι ι ηο³ (ι αι οα – δι αι ι αι) ααοι-οιι αει ηι ε³ει ααι α, οι ι ιι yοoy ϑαααεui ιεpαηuei ι ι³αηα³αι ι ηο³ – ι³; ι αι α° αει αι εο ιι ηηεαι υ ια ι ιιι αδααι εε³α, ye³ α ει αι ι αδαι α-οδοααεε (ιαα³ου ια Ε.-Α. Ρι αα), αει αι εο αεοεοι α÷αι υ, ι³÷ι αι, ιεδ³ι ε³ααδαεui ιαι αι ει ι αο³ οααδαι ι ιαδαει ι αι ι ηο³, ϑι οαει αι οει ο ι³αηα³αι ι ηου ια ο³εueε ° α Ειαϑαδy, α ϑα ε αοεα „ι δι η-α³οεαι α“ ια δ³αι³ ϑ³ ι οει ε οδεηοeyι ηuei p ο³ει ηι ο³οp.

Δαϑ οαα οαεα ι αϑαηoy, ye „ϑαααεui ιεpαηueα ι³αηα³αι ι ηου“, ηι³οεαει Οαα÷αι εα, οι ϑι αεαοααδεηy οιι ο, ϑι ι ηι ι αι ει ι ε-οαι ι yι (ι δι αεαι ι p), ει οδα α³ι ηααεου ο „ι ηηεαεα³ε εδει εο³“ οα αεεϑueεο αι ι α ι οαι δαο, ια αοι εο εδεοεεα, ηοα° ι ανοοι ια: „ϑα³αεε εαα ϑει ε α³αα ηαδαα ηει α'yι³ α εpαηοα³ αϑααε³?“ (154). ϑαε÷αει ι, ϑι αε οοδ ι αδααεααδε³ οοδαοααδεηy ϑα ηα³ε ι αδι α, ει-εε ηαδαα „ηει α'yι³ α εpαηοα³ αϑααε³“ οαε³ ϑεεαι³? Οα ε ÷ε αοα Οαα÷αι ει ϑ δεο ι ενυι αι ι εε³α, ϑι ι³εεοpουηy ι δι ηαι p ι αο³p, ι ε ι αδααοηι³ (οει „ι αδοαει, αεαει³ ι αι αδι αααι ει“) ααδαηοpου ηαι ι οαι δε? Ι αι ι, ι³... Ι αι ι, αοα ÷ει ι ηυ ηαδααι³ ι ι³αε Αει ι ε-÷αι ει ι³ Ααααι ιι (ηι ο³αε-ε³ααδαεui ει ει ηι ιι ιεοιι οα ι αδε-ηεηοηueei³ ι οαδι αο³ι ι αε³ηοιι), α δαϑ οαε, οι αα οαει ο ι ενυι αι-ι εει α³ αι ααεοααδεηy α ι αο³ι ι αεui ο ι δι αεαι αδεεο, ye ° ι δι αεαι ι ε αεϑ³ – „ϑαααεui ιεpαηue³“?

Ο³εueε ye οα ι ι yηι εοε εpαει³, ει οδα, ια ααε Αι αα, ια ιι-α³δεου αι³αδαο³ει ιι ο αι ηε³αι εει α³³ α³ϑιι αουηy ϑα ηαι οα³δ. Α **οαι οηα** (ye³ ηεδ³ϑι ι αδαααει ι α ι ιαϑ³; Ειαϑαδy) **ι ανεδ³ϑι**

Í àò³Íí àèúí á, óèðàíí ñúéà: á³à óóáí æí úí ì ì í àè (çí áí ³øí úí ì óí ð-
ì è) – áí ñèñòáì è í áðàç³á (áí óóð³øí úí ì óí ðì è), á³à çí ³ñóó (í ðí-
áèáì àðèèè, òáì àðèèè, í àòíñó, ³ááé, éí í óáí óó òí Ùí) – áí ñì ñèñó
(í íí ààçì ³ñóí àèó çí à-áí ù), á³à óóáí æí úí áí ÷áí í ðí ñóí ðó (óðí í í-
òí í ó) – áí óóáí æí úí; áí ððí í í èí á³ì, á³à óàèñó – áí í ³àðàèñó òí-
Ùí. Í ñú, ñèàæ³í í, ýè í í-èí á³òóúñý „áóáàèùí èí á” í ðí ì í ñèàèý
Ì àèñèì à ó í áðøí ì ó ààð³áí ó³ (1947 ð.; áðóáà ñòðí òà):

*Í èø è í ò à è: áóèí
Ñáèí.*

*Òà Ùí á í á è³çò è í à ÷óæèí ó,
Í èø è: ó í àñ í à Óèðàíí³.*

(22, 50)

À í ñú ýè çàè³í ÷óóúñý áðóáèé ààð³áí ò (1957 ð.; ñèí áà ðí çèàý-
í í áí ààðí àèà):

*...Í í ì í èèñú
Çà ì áí á Áíáó, ì ³é ò è ñèí ó,
Í à ò³é í ðáñèàáí ³é Óèðàíí³,
Í à ò³é ááñáè³é ñòí ðí í³,
×è í á í í èáàøà° ì áí³?*

(22, 65)

Í áà³òú òá ñáí°ð³áí á (áí ñóíñó°òóúñý ð³çí èó óàèñóí àèó ì í-
àèó³èàó³é) *í áðàì èáí í ý* ñí í í óèà° ðáóèí³óí òà ðí çáóáí áóáàðè
ó ñáí ì è óýá³ óóáí æí ³é ðá³ð (í à í ñí í á³ í áèááí ò ààð³áí ó³á) ó í áðà-
àèáì àèúí èó í í òí èí á³÷í í-àèçèñòáí ó³éí èó ì áæàð *óèðàíí ñúéí áí
ñá³ðó*. Í áà³òú ððáí ñòáí ááí òí à ì í èèðàà, í à áóí èó áð³øí èèà-áàð-
í àèà, á³éáá áí Óáí ðóý ò³èùèè í à ð³áí ³é çáí è³ – „ð³é í ðáñèàáí ³é
Óèðàíí³, í à ò³é ááñáè³é ñóí ðí í³”. Á áà óóó óóáí æí³ ðáàè³ì (í áðàè
í áà³òú í ³àðàèñóí á³) çáààèúí í ñèí á'ýí ñúéí áí ÷è „çáààèúí í èðáñúéí-
áí” òèí ó?

Çàèí ð³í áí³òú Øáà÷áí èà ó ñáí°, ó áí ðí óúáó ³ç „çèí ì ³ á³áí þ”
í áðááóñ³ ñáí áí í áðí áó çðí çòí ³è³ éí æí ³é í í ðýáí ³é èðáèí³, éí æ-
í ì ì í àò³í í àèúí í ñó³. Áí ýè Ùí òí á³ áàéáóæá áí ñòðàæááí ù ³ í ðí-
áèáì òáí° ì í àò³ì, òí í í-òàðèñáèñúèè àèàèýáàðèì óóú áóáü-ýè³ í à-
ì áááí ý í í ááàðè í ðí „ñèí á'ýí ³ èðáñòáí áçááàè³”. Í ðèáááó°òá
í ðí ì í àèñòèè áí³ áðàð áí „Ì í ñèáí ³ý”? – „Á Ùá èðí ðá÷áð, ýèí èðá-
èð Áí áà, á áðàðà ñáí áí í áí áàèàèó, éí æ áñóú (Ñí áí ðí í à í í ñèáí èà
Éí áí í á; Áèáàà 4, ñ.20)”. Í áà³òú èðáí á áí Áí áà áàðèó³èó° Éí áçàð
èðáí á'þ áí çáí èýè³á, áðàð³á, áèèæí úí áí. ×è óèðàíí ó³, í à áóí èó
èðèòèèèà, òí í á áðàðè Øáà÷áí éí á³?

Í áí àè àèý í èðáí-í í è³òèèè í á³ ñí ó° è³òáðàðòðí çí áà÷èó çàèí-
í í ðí ðí í ñòáé, ýè, ð³áí í æ, ³ óàèñóáèúí èó í ÷áàèáí í ñòáé – í èì

εάδδ^ο άόό ε³άάδδ^εάε³çì ó, άόó, Çìí, í άδδ^οδδ^αçì άόρ÷ε ²άάí à Òδ^αí έά, „^οδ³εί δ³άά“ αί όάε^υñε^οε³άε^οçì.

Ναί à í í ε³οε÷í à δ^αí άάí ό³εί³ ñ^ου αί ç^αí έ^υ° αί ñε³άí έεί³ ά³ δ^αí όí í í à í í í ³οεδè í ÷άεάí έó δ^α÷άέ. Òάε, ó V δ^ιç^αé³ ά³í άεάç^ο í à όά, Çìí í δ^ιάέάí à άάδ^ιάέά í à^ο έεøά άά³ άδ^αí³, άάά άñí άεδè. Í άδ-øέé – όά „ñí ό³άε^υí à í δ^ιάέάí à í άά³έ^υí ε÷í; ñεñόάí è έδ³í í ñí έε³ά όά ³í í άδ³ýé³ñεδè÷í í; ñεñόάí è άάδ^αάε, Çìí άόάóρ^ουñý í à άí όεóδè-ñδèýí ñúεέó ç^αñάάάó όά í í δ^ιάέάóρ^ου ç^εí ³í άεά³ά³ – ýé δ^αάí άεάñ-í έέ³ά, όάέ ³ δ^αά³ά“. Άδ^οάέé – όά „í ñεóí έí ά³÷í à í δ^ιάέάí à άδ³óí-í άά³í í ý έρ^αεί è é çì í í άεέάí ñόάé ç^αéí ýδèñý ç άδ³όά“ (171).

Έδ³í όí αί, Çìí í άδ³όά í δ^ιάέάí à ° άεçí à÷άε^υí í ρ, *άάóάδ^ι ³í όρ-÷í ρ*, à άδ^οάά *άάóάδ^ι ³í άάí í ρ* (άεά. έí í όάέñó „Έí άç^αδý“), ñε³ά άεάç^αδè ³ í à í άάάάóí άάεέéά³øέé í íí αί ó, í à óóí ÷í αί έέ άάóí-δ^ιí . ²άάóυñý í δ^ι δ^δάδ³é (í è á ñεάç^αέé, í άδ³øέé) άñí άέó í δ^ιάέάí è άάδ^ι άέά – *í άó³í í άέ^υí έέ: άάάδ^αάάó³ý í άδ^ιάó á óí í άάó í έóí άó³çì, ó³άí í; ç^αí έ³*. Ναί à *óý άάάδ^αάάó³ý, çí άέρ^αí αί í ý, ά³ά÷όάάí í ý ά³ά óδ^αάέóéí έó í άó³í í άέ^υí έó άάδ^οí ñόάé çóí í άέρ^ο, çí à÷í í ρ í ³δ^ι ρ, ñí ό³άέ^υí ó óà í ñεóí έí ά³÷í ó í δ^ιάέάí à όέéó í í άç^αçì; Ó. Óάá-άí έά.*

Ό³ άε άάç^αέóç^α ³άέóáí όè (ç^α çí ñάδ^αάάáí í ýì í à „ç^αάέ^υí í έρ^αñú-έíí ó“ ³í άεά³άóάéç^ι ³) έí í έδ^αδèçí άáí³ óάά ýé άεñí í άέé ç „Έδè-í έó³“ à í ³ñéýì í ά³. Í έρ^ο í έøά: „Óáí δδ óάάάé í í άόά ç í δ^ιάέάí í έí óέéó ñάάδ, í άó³í í άέ^υí έó ³ ñí ό³ýέ^υí έó άóí ό³ά, í άδ^αí ³ññý αί í δ^ιάέάí è ³í άεά³ά. Ñí ό³ýέ^υí í-í άó³í í άέ^υí à άéýάέéí ñý έéøά óάέóí δ^ιí, Çìí øóí άόά^ο έρ^αεί ó í à øéýó çéá άáí αί άδ^α. Óá í άδ-άí óáí δ³ çéá í í δ^ιάέάóρ^ου έí αί ç ñáí έó ñάά, ýé ³ í δ^αάάáí έέé, Çìí, í άδ^αάí δρ^ρ÷é ç^εí à ñí ά³, çάάóí³ αί έεί óδè é í à í άάéí έέøí^ο ç^εí à έρ^αýó“ (352).

Í í-í άδ³όά, í έóí άó³ý Óέδ^αçì è, çì í άó³í í άέ^υí í-ñí ό³άέ^υí ³í δ^ιάέά-í è ³ άάé³ í άδ^αάóáρ^ου ó óáí όδ³ óάάάé Έí άç^αδý (ñáí à „í í ñεάέάάά έδèí έóý“ ° óúíí ó í άδ^αέí í έεάéí í ³άóάάδ^αάáí í ýì, ýé ³ í άñóóí í ³ óáí δè (άά ñóí άά í δ^ιάέάí άééá άéδ^αάáí à άéñí έ³óéóí í) – „Ñí í“ (1858), „ß í à í άç^αóάáρ, í ³άδ^ι έó...“ (1858), „í í άδ^αάáí ^{3ο} 11 í ñáéì ó“ (1859), „ßéáè-óí όè, Áí άάáí à í ‘ýí έé...“ (1859), „í í έéó-άά“ (1860), „Áóάάéé αί έí è é ά³έñúέí ά³; ñάάδè...“ (1860) óà ³í.).

Í í-άδ^οάá, í δ^αάááí ³ñóυ í άéñèí à í à óάéá άάé ³í άεά³άóάέ^υí à. Áí í à í í δ^ιάέάáí à í à ç óáí íí αί í έí ά³÷í í αί „ñáí í αί ñάάá“, à ç *í άó³í-í άέ^υí í; ñά³áí í ñó³ óà í ³άñά³áí í ñó³*. Ναί à όíí ó *ά³í ñόά^ο í άδ^α-çí í-άδ^οάóéí í í, çδ^αçéí í í άó³í í άέ^υí í; í í άά³í έé í í ά³áí í óáí-í ρ αί ç^αí έýé³á.*

² í άδ^αøð³, í í-δδ^αð^ο, í δ^ιάέάí à ³í άéά³άά ç^αέí í íí ³δ^ι í άéí έéάá^ο ç^α ç^αάέ^υí í άó³í í άέ^υí έó í δ^ιάέάí. Ó „í í ñεάέάá³é έδèí έó³“ Óάá÷άí έí í í άέρ^ο ñεóάάó³ρ, ýéá í άάáí çí à÷í í à óá άéάç^ο.

*Ààðí àè – à³í àðáí-é³çí àáí èé í àñé³áíé àáàðáàòò³; àñ³; àðíì ààè
 á ÷ àñé áí ò èòèðà;í ñüéíáí òááàòó Èà òàððéí è ²². Èí èè àðíì àáà
 àèð³òó° „áí èèòü ó í ìñéàè³” àáí àè÷-áí èà, ìí ì á³áà÷- òàðàèòàðèçó°
 òí é ÷-éí í è ýè í áèðáñüèéé, àèà ìí ýñí ð° éí áí ñàì á „í áá³èü-
 í èòòáíì”, òàáñüé³ñòð èðááé. Í ³àéí òèàèñü Ì ìñéà³, òèðà;í ò³
 àòðà÷-àðòü ñáí ð „ì òááàò”, àéòí èí ìò°òüñý ç í èò èðáýí èé òðèá
 àèòòý, ³ òðèààòè ã òá áí òè, áí èè òðèààòè ã í èòí àò³ý:*

*Í í ýèà òáí òèòüñý
 Í à ñ³ ñá³ò³! Òèà ì òááàà
 Ó èðááé, ì ³é ñèí ó.
 Òàéà é áíñ³, ý áóí àð,
 Á í àñ í à Òèðà;í³.
 Òà àðòáí; ³ í á áóáá
 Á í ááí èüí èèàò èðáýò.*

(22, 61)

Í á àéí àáéí áí, ì òàá, ó àèñí í áèàò, í ááí áý÷-é ò³èé òýà éí í-
 òáí ò³à, áí ýèèò „ì ì áéí à çááñòè” ì í áì ó (ááòí á³í áðàò³÷ í à ðáò-
 èáèñ³ý, áí èèàè, ì ñí àèñòà ³ éí èáèðéáí à „í í çáñá³áí ì ³ñòü”, „ì ³ò”,
 „ñí ò³ýèüí ì-ðááí èðò³éí ³ ì ðèòááí í ý”¹⁹, òèðà;í ñüéà ñèí á'ýí ì-
 ò³èüñòáí, „ì èñòàòüé³ ì í òóèé í í áèò òí òí ” òí ìí (352)), èðèòèé
 í á í àçèáà° ì ÷-ááèáí í áí ³ áí èí áí í áí – í áò³í í àèüí í áí èí í òáí òó.
 Òí ÷-à òðí òè í èæ÷-á, í áòáé òóí áí í í, àèà àèàçó° øéýò, áà øèáèðè
 òà áí èí áí á: „...ì í áò ñòáí ðð° ò³è³ñí èé í í áèé ñá³ò, ì ³áí ì òýáéí áá-
 í èé àèáñí èì çàéí í àì ” (352). Àèà, í á àèàèü, í á áóí èò áí ñé³áí è-
 èà, ì ò³ „àèáñí ³ çàéí í è” Òáá÷-áí èà, éí áí òóáí áéí ³é ñá³ò í ³ á ýéí-
 ì ó ðàç³ í á ì í áèòü ã óòè òèðà;í ñüèè è.

Á³èüòá òí áí, Òáá÷-áí èí, í á áóí èò Í èðüà-ì í è³òèèà, í ááàèý-
 èèé áí òèðááí èðò³í í áð (í áá³òü áí òèáí òáòü)²⁰. ² ì òí áó° àðáòí áí-
 òóáàòè ñáí ð òàèüòèáò òáçó ÷-áðàç í áá³í òáðí òáòáò³ð í áðàç³à áàè-
 ááí àè³á òà áàðí àè³á (òí çá³éí èè³á). Ì í áèýà, óæà á „Áàéááí àèàò”
 áòèà ì ì ³òí à àí á³áàèáí òí ³ñòü èèò áí òò³á çà áí èð Òèðà;í è (100),
 òí ò ó òðáá³é „Ì ì ñéàèáá³é èðéí èò³” Ì àèñèì Çàè³çí ýé (÷-ì ó ñà-
 ì á á³í ?) „òí çááí ð°òüñý í á „áàéááí àèà” (ì ÷-ááèáí í, í á „áàéááí à-
 èò”. – Í . ².) – áàðí àèà é Ì àèñèì à – ñáýòí áí ì òááááí èèà” (100).
 Àèáí áèæí³ í àñé³áèè ì í è³òè÷ í í áí „ì ì ÷-áí ì òá³ý”: Í èðü áí áí áí-
 òð°òüñý áí òí áí, ìí „ááà áèèçí ðèè (ó „Áàèèèí ó èüíñ³”. –
 Í . ².) – ýí è÷-áð òà ì òááááí èé Áí í òà áóèè çàèèáááí³ ì á á Áí í ò³
 „Áàéááí àè³á” (201)! Òí ÷ ñáí á á „Áàéááí àèàò” ðàç³ í á çáááæè

¹⁹ Ì àèæà ýè ó ðááýí ñüèèò òàèüñèò³èáòí ò³à (ì òèì . ááòí òà).
 ²⁰ Ááòáèüí³òá ì òí „áí òèðááí èðò³éí ³ñòü” Ò. Òáá÷-áí èà àèà. ó í áò³é
 ì òáò³ „Áóèüááðí èé „í áí ì ³òí èí á³çí ” (ì òèì . ááòí òà).

Øåå-áf eí æeáf æeðú á íáðaç³ Áíí ðè ö³èñí ó, àáñí èρòíí á³ååå-í ó í áö³; íñí æèñö³ñòú, ðèí ááðí-ý-í ðíá³áf èèå. Á åå á ö³è í íåí³ áí ååé í áoyè í à ýí è-αðñòáí Áíí ðè?

Βείνυ í áí áðí eíí áåå ÷³ðeí á³áí³ í í³ æ ñí áí ρ í áðaçè Øåå-÷áf eí áí áí „Éí açaðý“ – *åæéåí æèå³ ááðí æè (í áðøèè – í áí ðíí áóú í áðí áó, áððæè – í áñí èè íñí æèñöèø èðèåå)* á í æoáí èo óñoá èðèðèèåå ááçí³ áñoááí í íoí ðí æí ρρoúñý (í ðí ááçæoóçåo ááí ðè-ö³èåö³ ρ í íåí³ „Åæéåí æè“³ „Åáðí æè“ æèå. ñò.: 181, 189 ðà³ í.).

Áíñè³áf èè ñoááðäæo³: „Í í íå³åáí í ý áoáåèüö³å, æèáñí³ ñí íñoá-ðææáí í ý é æèáñí à áí æè³çå ñáððóý ðí çá³éí èèå,³ ñòí ð³ý í áðáðí áæáí-í ý áoí ö³áf èè³å – áñå óá í ðèáí æèé Øåå-áf èå áí í áåàðèáí í; í ö³í-èè í áá³oú øèýðáðí èø ðí çá³éí èè³å³ áæéí áæè³ – áí í áðaçó ðí çá³é-í èè³å ðí çèáýí èø, í áðáðí áæáí èø, á³áðí áæáí èø“ (177). (Ú í í ðåå-åå, í ðèèèååè øèø „ðí çá³éí èè³å“ á áí³ áðáö³éí í áí èðèðèèåå á³èüø ýè eí í ððí ááðñ³éí³, í áí áðæí í èèå³ – Ñåýoí ñèåå çááí eí áí èè, ñå. Áí eí æèí èø, ñå. Áí áð³è (??) oí úí. Ó oúíí ó æ áoñ³ Í èρú í áá³oú í áá³í oáðí ðáoo³ oðèáí è³ ç „Æoðí æè“³, á ýéíí ó í á-ááoí Éí açað³ ðèí³ çó³ (í açèááρ÷è „èèoáðáí“) í áå Éáðí æèρèí (175).) Çá³åñè æèñí í áo³oúñý, úí ó „Í í ñèæèåå³è èðèí èø³“-2 í í áó í á-ááoí ðí æèøú ááðí æèå „åæéåí æèí ρ“, oí ÷ „ååáí³øá Øåå-áf eí è í ðí oáñoóååå í ðí ðè í oí ðí æí áí í ý áæéåí æè³å ç ðí çá³éí èèåí è“ (65).

Óæèüø æèèèååááí èø æèúå ðåç ñí ðí ñoí áo³oúñý oáèoáí è. Í í-í áðøá, ñí ðååå³ í áí ðèè³í ö³ í íåí è (1857 ð.) í áoí í ñåí í oáðæèoá-ðèñðèèø ááðí-ý-í í í á³åå÷å: „Á ý í³øí á ó áæéåí æè / Óå í á Ñèá³ø³ í í èí èáñú“ (22, 65). Áèå oáè áí áí ðèøú í ðí ñååå ñåí í áðñí í æè²¹. Í à í í-÷áðèø æ oáí ðó öý ñoá³ èøðèáí à í ö³í èå eí ðèáo³oúñý í ö³í eí ρ è³ðè÷í í áí ááðí-ý (í æèñèí æèúí í í áæèèæáí í áí áí í áðaçó ááðí ðå), í ðæå, í ö³í eí ρ í á³ èøðèáí í ρ: „Í á í á Áèðáí í³, á áæéåí, / Áæ çå Óðæéí, çå Áæééí, / Ñòáðèè í ááí æèðí è ááðí æè / Í áí³ ðí çèá-çoáåå í ðæè...“ (22, 57). Í ðæå, ýè áá÷èí í Øåå-áf eí (ááoí ð) óñoá-í è ñåí áí è³ðè÷í áí ááðí-ý í ðýí í oáðæèoáðèçó³ í í í á³åå÷å ýè ááð-í æè (ðí çá³éí èèå), á á „åæéåí æè“ eí áí í áðáoáí ðρρoú ñåí ááð-í æè³... Í èρú.

Í í-áðøåå, ó í í áæèüøèø oáí ðáø Éí açaðý í á í í áå÷èí í „í áå-øèáí í; í ö³í èè øèýðáðí èø ðí çá³éí èè³å“, í áðí³ ñòú ñí íñoáð³-åå³ í í³ í ö³ „áí æè³çó“. Óæè, ñèææ³í í, ó á³ç; „Β í á í açáøæáρ,

21 Áí ðå÷³, ö³èèí í í æèèáí, úí oóó í áoí í ñí ðååo³ ç oí áí ÷áñí í ρ í á-ðí áí í ρ ñèí í í³³³³³³: í ðí ñò³ èρæè (à ñåí á áí í èø í áèåæèøú í í í á³åå÷è) í í æè í oí ðí æí ρááðè áæéåí æè³å³ ááðí æè³å: *Ðí ç³èøèèñý áæéåí æèè, / Éoáè ýèèè çí á³: / Óoí áí áí í ó, óoí á á³áðí áó, / Ç í í æáí ó ðæýá³, / Æèå³å è³í ÷áðú. Óæè é áíñ³ / Í ñòáèèñý ñèååå. („Åæéåí æè“; ², 111) (í ðèí . ááoí ðå).*

í 3áðíéó...“, í àí èñàí 3é ó 1858 ðíó³, í íáð ÷áðaç è³ðè÷ííáí ñóá[°]éòà („áàèääí àèè“, „øèýòáðííáí ðíçá³éí èèà“) ì ðýì í çàèèè-èà[°] áí ðááí èρò³; („ñí èèðè“), ì ðè÷íì ó ðááí èρò³; í áò³í í áèúí í: 3ááòüñý ì ðí áí èρ í á èèðá ñáèýí ñòáà (ñí ó³áèúí èè àñí àèò), à áñ³; í èóí í ááí í; ðí ñ³èñúèí ρ 3í í áð³ò ρ (í; ì áðñí í 3⁰èáò³ý óòò – „òáð í èèí èà“) Óèðá;í è; 3 çá³éñí èèè óáè àèò ñí ðáááèèèáí ñó³ ì óñèóó óááñú í áðí á – áñý „áðí ì áàà“, „í èð“ (à í á ýè³ñú ááñòðáèóí 3 „çá-áàèúí í èρáè“ ÷ è ýèèèñú í áèí èèáñ, ðèí ó „áððæòàç³;“, „ì ðí èá-òáð³áòó“ ááí „òðóáí áí áí ñáèýí ñòáà“):

...Áí áðá í á æáè,
 Í á æáè ñí í á³ááí í; áí è³ –
 Áí í á çáñí óèà: òáð í èèí èá
 -- ì ðèñí áá. Á ù í á çáðáèòó
 Óèðáí í ó áí èρ, òðááà ì èðíì ,
 Áðí ì ááí ρ í áóò ñðáèèòó,
 Òá áí áðá áèáí ñòðèòó ñí èèðó,
 Òá é çàðí áèòóñý áæá áóáèòó.

(²², 236)

Βέí ñú ì áèí óáé ááðáèúí èè ááðí é í ááááó[°] áèáááí èò Í èρùáí „ðí çá³éí èè³á ðí çàèýí èò, ì áðáðí áæáí èò, á³áðí áæáí èò“.

Í á óüíì ó òáèüñèò³éáò³éí³ í íòóáè àí 3áðáò³éííáí áí ðá-íí è³-òèèà í á ì ðèí èí ýρòüñý. Ó V ðí çá³é³ á³í ñòááðáèó[°], ùí, ì í á-èýá, ó ó³é æá æ áðóá³é „Èðèí èò³“ Øáá-áí èí ðí áèóó àèóáí ò í á „áð³ñ³ áðáðí ááèáñòáà ñáí èò óèðá;í ó³á-ñáèýí, ì 3áí í ñý÷è èí áí í á ð³ááí ú í áðá³ñí íáí áð³òá, ááèáñòáà Ááèý Èá;í ìì “ (169). Í èρù-è³ááðáè, í á áí ááí áóí áρ÷è, í òí òí áèí ρ[°] í áð³óó èáðá³ éí áí æáððáó, óáèðè÷íí ðááòéòρ÷è í áðáç ááðí àèá áí „çèí í á÷èí áρ-ùèò“: „Ááðí áè ðáçíì ç Èáðáðèí í ρ²² áð³èρ[°] á ñí á³ áñ³ ñí ó³ýèú-í ì³ñóí ðè÷í ì 3⁰ áð³òè...“ (170). Í òáè – „áñ³ò ì áí 3á áí 'áí í; ýì è...“ (Í . ðè÷èí à), à Øáá-áí èà – áí óèðá;í í òí á³á. Áèáí í ùá óó, ì áðè-ñèòñúèó øèí èó.

Í áñí ðááá³ æ³ á „Í ì ñèáèáá³é èðèí èò³“, 3 á ì í ì áðááí 3ó, 3 á í á-ñòóí í èò òáí ðáò Øáá-áí èí ðí áèóó àèóáí ò í á áí èí áí ì ò: çáí á-í áá³ Óèðá;í è („...èρáí áí èðáρ í áí í áèí í í áí“ („Í ñýý. Áèááá Ó^{2V}“; ²², 268)) ÷áðaç ì ðèí èðáí í ý ç í èóí áò³ò ρ („– Βéáè òí,- áóí áρ,- ýéáè / Í á ì í òèèèèèèñý ðááè...“ („Βέí ñú òí èáò÷è óí í ÷³...“; ²², 303)) 3 ñí í á³áóááí í ý ááñòðóèèèáí èò (í áò³í- òà èρáèí í ðóéí 3áí èò) ÷ó-æèí ñúèèò 3ááé, 3ááí èí á³é („...Áðáòóòó ðí áè, / Ó³ áí èè á ÷óæèò ÷áðòí ááò...“ („Í ñýý. Áèááá Ó^{2V}“; ²², 269)). Áí ñí í áú èáðá[°] Óèðá;í ó (Ùá é áí í éí³) çá çááòòòý „ñáí[°]; ì ðáááè“ 3 óí í èí ðáí í ý ì „èóèá-áèò ÷áá“ áí ñí í ááðýì --óæèí óýì . Áèá çáñè³í èáí èì „ááèèèèè ñèí á ááèèèí ρ ñèèí ρ“, ì ðèí áñáí í ρ í èì è æ òá ì óí³í è í í áðáðèí àì è „ç ÷óáèí áí í í èý“ á Óèðá;í ó (÷è òí ÷á á á óèðá;í ñúèò í áóéó),

ouí aī í á çáaāí oðe. Äëý í eð àaðí aē í á æaðoaa í eóí àö³¿, à ì aēí í á ¿³ í ³o³aðí ð; í á çæí í ì ì ðí eē í añē³aí ē ááaðaáaò³¿ í ³aí áá³euí í-
aī í í eí e³ í í ý, à eáaú í á aī eí aí à ì ðe÷eí á „í áðá³nī í aī áð³oá“ áða-
oí áæañoaa.

² í ø³ oàeüøeá³ aāí í e³aáðaeúí³ í ì í aí ðe-ì ³oí eí aāí è çà áða-
eí ì ì ³noý o³eüee çáaáa³ í. Ì aēñeì ó Øáa÷aí eà í á÷aáóí „í aī áa-
í eē“, aí „á³aðeëý³oüñý á³a çæ÷÷a³aí aī çæí í ó, í ðí ðe æeòòý nā-
ëýí “ (162) (íðæá, Éíáçað – aí ðeððááeð³ í aē³ñð). Á, ì í æá,
Ì aēñeì, í á á³aí³ í ó á³á çááaðaāí aāí í¿ áðí ì aæe, ³ áð³eð³ oí e
„çæ÷÷a³aē çæí í “?

Ó í í áç³¿ Øáa÷aí eà, noáaðaæo³ Í eðç-è³aáðae (ó aāí ì ì ó aē-
í aāeò – Úá é nī ó³ýe-áaí í eðað), „í ðaáaāí eē áaáaò³e – ó³aða í á-
ì í æeèaa“ (58) (íðæá, Éíáçað – nī ó³aē³ñð). Á ýe aóðe çç í añeð³çú
í í çeðeáí eì í áðaçí ì „oáí aī aī “ áðáoà Bēí áa áa Áæeüí aí á ó „Éáa-
eáç³“? Ì è áæá í á çáaáo³ í í áðaçe³ í øeð „á³aí ýe³a“: eí ýæí è
Bðí ñeáaí è, Éí oeyðáañueí aī, Í nī í á ýí aí eà, Éí çá÷eí añueí aī, Áa-
oéí áoí í á ðà³ í.

Øáa÷aí eí, ì í æyá, „ðí çæeaañý“ „á³a ðí ì aí ðeçí ó aī ðáæeç-
ì ó“ (77) (íðæá, Éíáçað – ðí çæí óðeē ðáæe³ñð (ì í æá, Úá é nī ó-
ðáæe³no³?)). Í áá³oú í aēí aí ø í áaáðí aāí eē nó÷añí eē óeðá¿í nüeēe
ñoóáaí ð ì í æá í í ýñí eðe øaí í aí ì ó „Øáa÷aí eí çí áaóaa³“ ç Í áðe-
æá áá³ aēñ³í ì áðe÷ í³ ðá÷³: à) áaçí³ añoáaí³ ñoú ì áðeñeñonñueí aī çáa-
aāí í ý Øáa÷aí eà aī ýeí aī ñü í aí í aī oóaí æí uí aī ì áoí áo³ á) áaç-
í³ añoáaí³ ñoú³ í ðeì³ øeáí³ ñoú ì áðeñeñonñueí aī æ í ðí aí eí øaí í ý
ðáæeç³ çí ó ÷eí í ñü „æçueí“, í æ ðí ì aí ðeçí (ðæá noáaðaæoáaðe –
í aī í á aī aí ðeðe, Úí ñeí uí í e³noú í áaáaóí eðaÚa á³a eáðí í eí ño³
³ ñaí á aī í á¿ ñe³á í ðýí oáaðe, ÷e ðí á í æ ðí çæeaaðeñý).

Ó „Í í ñeáí³¿“, ì í æyá, „çí eēeà aāñü“ Óeðá¿í á á Øáa÷aí eà
(304) (íðæá, Éíáçað (çá³aí í³ çç oðáæe³eí eì í áðaçí ì) – ñe³í eē).
Oa í³, aí í á çí eēeà o³eüee ó oáí oaç³ýo Í eðçá, í³ çí³ øá – Øáðá-
oá³ çáaóæeí. Ì è á í ðáaæeēe øeí aí ðá÷aí oéí áoýí, í áðø í æ
í ñí ðí eí eðáaðeñý ñaí¿ í áá³æañoaí ì, í áa÷eðeñý ÷eðeðe ðá÷aí í ý
aī e³ í oý, eàeóoú, æy³ e³oðáaóðí çí áaóý ðà³ í á³ áoæá eí ðeñí í.
(Áaðæeúí³ øá í ðí øð oàeüñe³eàó³p æeá. ó „Áóeüáaðí ì ó „í á-
í ì³ oí eí á³ çí³“).

Oáí oðæeúí í p oáí í p añ³o¿ oáí ð÷í ño³ Øáa÷aí eà æyáæy³oüñý –
„ñí añ³ í ý „áð³oí aí í¿“ í í eðeðeē“ (109). Ó³eüee í á í í aóí aéoá,
Úí eáaóuñý í ðí ì áoáoí ðo Óeðá¿í e, á í áá³í oáðí ðaðoá¿ í eðçá-
í í e³øeéaí á ðí çoí æeouñý í ðí ñí añ³ í ý „çí í áo æ oáeē áoø³,
þí á³ ýí nüeí¿ Animae í í áðá é eí aī e³ðe÷ í í aī ááðí ý“ (109) (íðæá,
Éíáçað – ááí¿ñð). Oæe, çæ÷÷æéí í, áðýoóáaðe ñaí p áoóo áoæá
áaæeéaí, ì í æá, í áeááæeéa³ øá, æá o³eüee æy³ oáeēo „oðeñoðe-
ýí“, ýe ñaí í eðçá, aí æy³ oðeñoeyí eí á-Øáa÷aí eà í áeáí eí á-

í ³øí þ (áái áðæúí í þ) óái í þ áñ³; óái ð÷í ñ³ – ° óái à àèçáí éái í ý
Óèðá;í è ç í áó³í í áèúí í áí (à, í òæá, áðýóóáái í ý í áðááóñ³ í øèð
óèðá;í ñúèèð áóø ³ç áóóí áí í-í í ðæúí í áí ³ ñí ó³æúí í áí) ðááñoáá:

*Þ ðæ ù, ý ðæ è þáèþ
Í í þ Óèðá;í ó óái áó,
Ú í í ðí èéái ó ñáýð í áí Áí áá,
Çà í áþ áóøó í í áóáèþ!*

(„Ñí í “ („Áí ðè í í; àèñí è³;...”
(1847)); 22, 30)

Óæ í ñòái í ³è í ñí áí ò àèái àèòú í áñ í à ùá í áèí ðæúñèð³èáð³è-
í èé èí í óái ð, ýèèè àèí èèáá° ³ç è³ááðæúí í; í áá³í Óáðí ðáðòáð³;.
Éááòúñý í ðí í ñááái óðèñðí èí á³þ í èþùá-í í è³òèèá. Í á á³ái ³í ó
á³á ððèñðí èí á³÷ í í áí áí áè³çó (òæèèè í è áá÷èèè ó Í èþùá-í áóèí á-
òý), í ñááái óðèñðí èí á³ý í í èýáá° ó Óæúñèð³èóáái í ³ è³áðáðòáðí èð
óái ð³á ç í í çèð³è áðáú-ýèí; í ñááái óðèñðèýí ñúèí; áí èððèí è.

Í èþù áèòí àèòú ç óí áí, ùí „í í áð – áí í ñòí è³ ó³èí ñí ó Óèðá;-
í è”, í áðááóáþ÷è ó í áái è³, áí èáá „áóí èè í ðí ñí áðòú”, í ðí èèúí-
í è áí ý ñái áí í áðí áæái í ý ³ ñái í áí Áí áá, „í áðái ñí èñèþþ÷è ñááá,
ñái þ áí èþ, áí èþ Óèðá;í è é ñáèýí ñóáá á í áðáçáð òà ³ááýð Ñáýóí-
ái Í èñúí à” (54). Çðí ñòái í ý óðèñðèýí ³çí ó ó „Á³áuí ³” í í ð³ái ýí í
ç „Í ñèèí þ” ñí í í óèá° áí ³áðáð³èí í áí èðèðèèá ñóááðáæóáðè, ùí
í í áð ³áá áí „í ÷èùái í ý óðèñðèýí ñúèí; ñái °; ³áá; á³á çái ááòí ááèè-
èí; óí èúèèí ðèçáð³; ù – á³á í ááái ³çí ó” (77).

Óæá òóð ñè³á çðí àèðè è³èúèá í í í áðáái ³ð çáðááæái ú, èí ðð³ àè-
ýáèýþòú èæái áóèí áèè óáðáèðáð í èþùáái áí àèèèááó. Í í-í áðøá,
áèý Èí áçáðý í ñí áèñðá áí èý ³ áí èý óèðá;í ñúèí áí ñáèýí ñóáá í á-
á³á’òí í ³ á³á áí è³ Óèðá;í è (í ðáái ³÷ í í áèèþ÷ái ³ á í á;), òí ò ó ýèí ñú
áèái í áèáèýáá° ñí ðí áá í í ááðè ÿð ýè í èðái ³ áèái áí ðè Øáá÷ái-
èí áí áí àèñèððí.

Í í-áðóáá, Øáá÷ái èí óæá áí 1847 ðí èð ñí èñèþ° ñái þ áí èþ
³ áí èþ óèðá;í ñúèí áí í áðí áó á „í áðáçáð òà ³ááýð Ñáýóí áí Í èñú-
í à”. Áí ñèòú çááááðè „Óáðáñí áó í ³÷” (1838), „Ááéáái àèè”
(1839–1841), „Ñéái óþ” (1842), „Óðèçí ó”, „Ðí çðèðó í í áèèð”
(1843), „Ñí í “ (1844) òí ùí. Í áéá³èúø áèñí è³øèðí í áèðáæái í ððè-
ñðèýí ñúèð ááðèð³èáð³þ áóðòý ó óái ðáð 1845 ðí èð: „^aðáèè”,
„Ááèèèè èúí ó”, „Éááèç”, „² í áððáèí , ³ æèáèí , ³ í áí áðí áæái-
í èí ..”, øèèè³ „Áááèái á³ í ñáèí è” òà ³í. *Óí ðí áí áæ óñúí áí ðáí ð÷-í-
ái øèýóð Øáá÷ái èí í ááááðúñý áóóí áí èè á³áèí á ³ç Á³áè³þ*, èí èè
í á ýái í, òí ³í í è³òèðí, í ³áðáèñóí áí, ùí ° í ðèðí áí èí áèý áóáú-
ýèí áí í èñúí áí í èèá-óèðá;í óý, ðèí á³èúøá – í áó³í áèúí í áí áái ³ý.
Í ³á ÷á òà í ³ñèý çáèái í ý á³áóóáá°òúñý í ðí ñòí í í èèáèái í ý óúí-
ái á³áèí áó, áèáááái í ý èí áí í à ó³èí ñí òñúèèè ð³áái ú ³ áí áí í-÷á

í î ðì æáððòíáí î; èþáíá³, áí òí àèé í î èèàñðè ñáí° æèððòý „çà äðóá³ ñáí ý“:

„...Í àèàèùí á° ñáýòí
Í î áñ³é Õèðáí í³ ñþ í³÷ çàðááá;
Í î òá÷á ááááòí, ááááòí-ááááòí
Øéýðáòñùéí; èðíá³. Òíçàè íæèáá;
Í æèáóðü ááòüí áí è á çí èí ò³ ð³ æóí áí³;
Í ðí èèí áðüñý áí éý; èíçàè çàñí³ áá:
„Í³ æèáá, í³ éýðá“, à á ñòáí àð Õèðáéí è –
Í Áíæá í³ è èèè – àèèñí á áóéááá!“

(², 87)

Í î-ððáð°, í òñèí í ç'ýñóááðè (ðí÷á á ñòáí àðè÷íí), ýèá òðèñðè-
ýí ñòáí í áá í á óááç³ Øáá÷áí èí³ ýèèí, íðæá, áóá òðèñðèýí è-
í î ð. „Ëí áçáð“ í áááíçí á÷íí æèáíæèü íáñ í á áóí èó, Ñí í íáð
òñ³éýéí í áí ááááñý í íááðí òðè òðèñðèýí ñùè³é ðáè³á³; ì ááðáí-
ðè÷í³ñóü, æèðáááðè ç èáááð í ò³ò³éí í áí í ñèíáñùéí áí í ðááí-
ñèáá'ý. Í ñí áèèáí òý³ ááý æèðáè³çó°òüñý ó í³çí³ é (í íçáñèáí÷èé)
í áð³í á òáí ð÷í³. Í áóèá Õðèñà í á ñí³° áóðè çáóéüááðèçí ááí á
í ðèñéóæí èèáí è í èóí áí ò³á („á³çáí ò³èñðáí“):

Í î í á! Í î í á! Áóááð æèðèé –
Í á áí³° èðáðè
Òà í á áí³° òàè, ýè òðááá,
Èþáé í áó÷áðè.

(„Õí æèü ñíá³ í î òáðéí áó³...“
(1859); ²², 248)

Òá ñèí áá í á ýéí áí áí òáðèñáý, ýèèé ðíçóí³ òðèñðèýí ñòáí èè-
ðá ýè ðááñùèá „í³áñðááèýí í ý Ñ³è“, òà é áí òí áí æ òñ³í – í á èè-
ðá í ñí áèñðèè áí ðí ááí ýè ó Õðèñà ó í áá³ðí³ é í ðí í í á³á³, – à é
áí ðí ááí ñáí áí í áðí áó ÷ è áí ðí ááí ñáí í áí Õáí ðòý, ááéáóæá. Ëí í-
òáí òáæúí èé í áðáç Õðèñà ç áè÷áí, ýèèé áèáá'ý° í³ í ýéé³á ç Áí-
æí áí òðáí ó, í èí è í í áí³ñòþ³ áí í ðó°òüñý. Á³á Õðèñà ó ì òí³ é
³ í òáðí ðáðáð³; çàèèðá°òüñý ò³èüèè ýèáñü ðááí áóðá ò³í ú, áé³áá
éí í³ý Áí áí èþáéí è, èí òðá í á á³áí í á³áá° í³ áóèá³, í³ áóòí á³ Ñáý-
òí áí Í èñüí à, í áðááóñ³í³ áááí ááè³ýí.

Øáá÷áí è³á Õðèñòíñ (Áí á áçáááè³) çí áñ³í³ ðèé – í áðáç éí áí
ñí ðááæí³ é, í í áí í èðí áí èé, á³áè³éí èé. Õá – áí ðáóü. Í í áóí áá òðè-
ñðèýí ñòáí í á ñóí áðá÷èü í áò³í í æéí í-æèçáí èúí í ò áóòí á³ ááèáá-
í áóðá,³ í í èáð „éáýóðý“ ó í³çí ùí áí Ëí áçáðý í á òðèáèóá – òáí
éí áí í áí à. (Çí áóí áèí í éí áí èèðá ó òáí ðí áèèá³é òýá³ òáèü-
ñèò³èáðí ð³á, òèí ó è³ááðáèá-Í èþÛá.) Çá³áñè³ ò á ñèí áí Áí áá, „Í á-
í á÷á ñð³áéí èóðá, áèðá³ ñáí èèðáðí í í áðáèèðá“ („Í í áðáæáí³° 11
í ñàèí ó“ (1859); ²², 237), á³á éí òðí áí í áí ðýíí ó çàèáæèðü áèçáí-

éaííy³ çáãðãáíááí íáí í íéíéííí çáí éyē^{3a} („ðãã^{3a} ç éí éaðáí þ í à éí á³“, „èàèàí à çí éí ò^{3é} í çáí á³“, „íí ó÷³, ñí òòý ç í íí àèà °áí ààèè÷ãñoàà“ („Áí òóãã áí áí³ í í è...“ (1859); ²², 249)), ³ *ãñ^{3o}; Óéðãí é,- óá ñéíáí, éí òðá í á àèéþ÷à°, à í áðãããã÷à° áí ðí òúáó, çàèèèèà° í á áí í àñéáííáí ñí í áéyááííy ÷ è òáðí³ííy, à áí àè÷éáí íáí ñí ðí òéó íéóí áí òáí³ ÷ ò óíéyíí* .

Ñàí Áí á óñoàí è è³ðè÷ííáí ááðíy-í ðí ðí èà ó á³ç³í 1859 ðí èó „Í ñ³y. Áèããã XIV“ çããðãã°òúñý áí Óéðãí é³, ñéaçàðè á, íí-ààéãã-í àòúèè ñòááðãæó° (áí áí í ÷ ãñ óáèðãçí þþ÷è Øãã÷áí é^{3a} í áðãç í à-ó³í í àèuí íáí, óéðãí ñúéí áí, à í á yéí áí ñú ááñoðãéðí í-„çãããéuí í-èþáñúéí áí “ Áí áã):

*...Í ðí ðèè ñáííí éðéãáèí ÷ããáí ,
 Ú í í ðí í ááóòú áí í è, èèð³,
 Ú í ÷ò ááç÷ãñò^{3o} çðããã,
² èðéáí áóø^{3o} í áí áí ,
 Éðí áãáèí , í èáí áí í èí ì á÷áí
 Í áð³çáí³ í à èþáñúéèò áóøáò,
 Ú í èðééí á èáðá í ááñéí óúá,
 Ú í í á ñí áñá ÷ò áí áðèè è óàð,
 ò èðí òéèè, í 'yí èè áí ñí í ááð,
 Í á ááñòú ÷í í èòú, í á ááñòú ÷í ÷í òè,
 Í á ááñòú éí í y áàí í òéyíí ñ³ñòè
 Òà óò³éáòú; í á áòá÷áòá
² í á ñóí áã°òáñy; áñþáè
 Ááñ í àèãã í ðãããã-í ñòà; à èþãã
 Í ³áñòáðãæóòú ááñ í á òí òá æ,
 Óéí áéyòú³ ñóáèòú í á áóáóòú,
 Á èàéááí è òóáí í éóþòú,
 Á ñáéí í á çðèúá í ðéáááóòú,
² í á òðáñò³ í ò³í ááç èáòá
² ááç òàðý ááñ, á³ñí óáàòèò,
 Ðí çòí óòú, ðí ç³ðáóòú, ðí ç³í í óòú,
² áàøáé èðí á³þ, ñí áàèè,
 Ñí áàè í áí í yòú...*

(²², 268–269)

Çðãçò àèáí í, úí Øãã÷áí éí í á ÷èòáá í èþúá, òà³ í èðè éí ì ó í í á³áí èò òáðèñáíá-çèàðí òño^{3a} çç éí èèøí^{3o} àèñéááí ò^{3a} (òéí ó^a. Ñááðñoþèà ÷ è í . Í áðéí í áè÷á),³ í áèøá á á³í í í ñí ðí í èáñý óàèá í èñáòè í ðí òðèñòéyí ñúéí áí Áí áã. Í áðíí³ ñòú Øãã÷áí éí ÷ è-òáá „^a ááí ááè^{3o} í ðããã“, ³ í áðããáóñ³í ó Óðèñoà á÷èáñý í áóèè Óðè-ñoà. Á Áàè³éáyí éí í á³, yè áá÷èí í, áàéáéí áí òèò çðãçéí áèò èæá-òðèñòéyí, éí òð³ í ðí ñóí áèáòáí í á í ááí é³çòú, ³ éí òð³, çã³ñí í æ, ° á³éüøèí è òðèñòéyí áí è, í³æ yèèèñú òáí Ñéí Áí áèè...

*Í á ÷ èðààø. Í ÷ ààèáí í í àñé³áðþòú à óúíì ó ýè ðàäýí ñúèèð èæá-
 í áóéí áð³á, ðàè ³ ñáíçð ³ ááí éí á³÷ í èð í í áðàðèì ³á. Øàéí þ áóèà ñèá-
 æ³í í, „èðèðèèà“ Øáá÷áí èà „í á³ñóí àéí Á³ññàð³í í í í “ (é³ááðàèí í
 ³ áí áí í ÷ àñ èðòèì óèðáçí í æáðíì Á°è³í ñúèèì). ×, é í áí ðèèèàá,
 „èðèðèèà“ òñà òí áí æ Áí í òí áà ç áí èð ÷³èúí áí í ðàáñòáí èèà
 ñí ò³áè-ááí í èðáð³ç; áí áè Ó Í Ð Á. Áéí í è-áí èà (ááçáðí à éí ñí í-
 í í è³ðè÷ í à ñí ò³áè-é³ááðàèúí à í í è³ðèèà ýéí áí (ðáçí í ³ç òí ááðèð-
 à-ì) ³ ñí ðè÷-éí èèà, çðáøóí þ, í èóí àð³þ Óèðáçí è á³èúðí áèèàì è):
 „B ÷ áðáç ò³èèè ðýá í áñòááèí í ³éí èè í ³ í áí í ç; ñàðòð³ Á. Áí í òí áà
 í á ÷ èðáá. B ò³èúèè ÷ óá í ðí éí áí áí èèà ñáððáá ááèèóúéí ç; í í éí á³
 è ææè³á ç, á³áí ó...“²⁶. Í ðàèà „í áóéí áà“ èðèðèèà.*

Øàè ³ òí ÷ áóúñý á³áí í á³ñòè Í è þ Ù áá³ ðà éí ò í í á³áí èí ðàèú-
 ñèð³èáðí ðáí ñéí ááí è Éí áçáðý: „*Áðáðáð è þ áí í í ðá! / Çà ñáýððþ*
í ðáááð-áí è þ / Ðí çáí éí èè í á ñðáí á, / Í á ðí çèó° çáèí ááí èè /
Ó ááø³ èáèááí è / Í áðí á ðáí í èè, í á çàð³æá / Éóèááí áí ñéí á, /
Í á ðí ç³á° æèáá ñáððá / Çà ñáí þ èðáçí ó“ („Óí éí áí èè ýð“ (1845);
 2, 257). *Áí í òí á – í á ðáøèíð, à Øáá÷áí éí – ðàèè í áð³í í áè³ñð.*
 Ñáí á í ðí ò á ñá³á÷èðú ³ ðàèèè í í è³ðè÷ í í í áçááí ááæí ááí èè í áóéí-
 ááòú, ýè Áðèáí ð³è Ééí ÷ áè ó ñáíçè í í á³è í í í áðáð³ç; „Óáí áð áí á-
 ðá çí á° í í, Ùí í í áç³ý ðáðàñà Øáá÷áí èà áóèà í á°èòíì áááá-
 òí ð³÷ í í ç; ðàèúñèð³èáð³ç, Ùí á òñ³í à í í æèèàèí è çáñí ááí è çí áá-
 è þ ááðè áí èèà Éí áçáðý ýè í í áðà í áð³í í áèúí í ç; ááç“²⁷. Í á í ðèí è-
 í ý°óúñý ðàéí áí ðèí ò ðàèúñèð³èáð³ç, í á ææèú, ³ áí ñ³, Ùí í ðáááá,
 òáí áð í áðáááæí í ç áí èð ááí í è³ááðàè³á.

Í áðí áí á í óáð³ñóú á÷èðú: *í ðè÷-áðí³ñòú áí áí áðí ç; ñí ðááè ðí-
 áèðú è þ áéí ó èðá Ùí þ, áí í í ááí í ç; – á³ððí þ. Í áóéí áà á³ýèúí³ñóú
 í á áéí ýóí è. Í è þ Ù-í áóéí ááòú ÷ èí áéí çðí áèà áèý ðí çðí áèè óé-
 ðáçí ñúéí áí í áí í ³ðí éí á³çí ó, Í è þ Ù-é³ááðàè ñè³áíì çà Áðááí áè÷áí
 í í í í áí èà ñóí í í çá³ñí èè ñí èñí è *áðèúááðí èð „Í áí í ³ðí éí á³ñð³á“.*
 Óí ò í á çáèáóéí í ñý, éí èè çóñòð³í áí í áóèúááðí í-“ í ³ðí éí á³÷ í ³”
 ðáçè í áñóí í í áí ðèí ò: í èðáñéáí í ý Øáá÷áí èà ýè „í í áðá-ðáí áí á”
 (198) (óðð óæá *ðáí áí* ááç èáí í è), á³áí áéááí í ý ó ßðáí è ³ Áí í ðè
 „ðèñ óí èðý”²⁸ (196), à ðáá Áí ³í ðà ò „Ááèááí áèáð” í í ýñí þ°óúñý
 í á ñò³èúèè ýè „í í í áðáááæí í ý èýðáí -èáðáí”, ñè³èúèè „í áñí èèáí
 ç òí èðñúèèì è í ð³ýì è” (198) (Ùí æ, ó è³ááðàè³á í áá³òú Áí ³í ðí –*

²⁶ Áéí í è-áí éí Á. É. Çáí í á³ò áí ðòýì çà áèçáí éáí í ý.– É.: Éðéí èòý, 1991.– Ñ. 68.

²⁷ Ééí ÷ áè Á.Á. Í í áç³ý ðáðàñà Øáá÷áí èà: ñò÷áñí à ³í óáðí ðáðáð³ç.– É.: Í ñá³ðá, 1998.– Ñ. 3.

²⁸ Í ñú çá³áèè „í ðèáí í áèúí á” Çááðæí áçýèà ñáí þ ðáçó í ðí „óí èðñóáí” Áí í ðè. Ùí í ðáááá, í ááðòú, ³ç ááèèè ç; ñèðíì í í ñò³, í á í í ñèàèáñú í á í è þ Ù-
 Ùà. Øà é ÷ è áí áððá ç è? (í ðèí . ááðí ðá).

ε³αάδαε, οάδεναε³, δι³οι³ ουνύ, ye³ εἰαῖ εεἰ ἰἰδῶαἰ εεἰ οαἰ ἰἰ αἰ ἰ δεδι³ αε – αἰ δεἰ αο³ἰ αε³ἠο). Οαε³ ααἠοδαἰ³ ἰἰε³οε-ἰ³ ἰ³οαἰ εε ἰ αἰ-οἰουἰ ἠαἰ³ ἠααα²⁹.

Ἰ δεεδι³, ἰἰ οαεεε α³αἰ εε ἰ αοεἰααοῦ, ye Π³ε Οαααεῦἰ α (Οαδαο) αἠο³εῦ αἰ ἰεἰα³οἰ³ οἰ αἰ δε Ἰ εἰουα³ Ἀδαἰ αε-α, εἰ οδ³, ἰ ἰαεῦα, „δι³αεῦοῦ οαα-αἰ εἰαἰ αἠοαἰ³ ἠαἰ ἰαἰ Οαα-αἰ εα αἰ ἰ αο αεααεἰ, ἠο-αἠἰ εἰ ἰ αἰ, εἰ ἰ οδι³ ααδἠ³εἰ εἰ ” (6). Ἀ³εῦοα οἰ αἰ, οδαἰ-οοαἰεεε εδεοδεε „ἰ³-ἰαἰ ἰ α οἰ αα³ ἰ³-ἰαἰ ἰ α ἰ³αοαδαἰ αο³, ἰ³-ἰ-αἰ ἰ α ἰ³ααεδο-ο³”, „α³ἰ ααααεε -αἠἰ εε³ αε-οα-αἰ³ α Οαα-αἰ-εἰἰ ” (21). Βε ἠα³α-εοῦ ἰἰἰ αδαἰ³ εε αεεεαα, αααεοααοἰ ἰἰαἰ αεοε-ἠῦ³ οεἰ εε οαἰ οαδι³ εἰ εε αεοααεῦἰ ἰ ἰἰ ε. Οα -αἠοεἰ α οἰ αἰ δε Ἰ εἰουα, εἰ οδα ἰ αἰ εἠαἰ α ἰ εἰ ye ε³ααδαεἰἰ, αἰ αἰ δεοῦ ο³εῦεε ἰ δι ἰ α-ἰ α – ἰ ἰ α³οἰ³ οαεῦοααἰ ἰ ἰ Ἐἰααδῦ (α³ ἰ δεοἰ αοαἰ ἰ ἰἰ ε, ἰ³α-οαδαἰ αοαἰ ἰ ἰἰ ε, ἰ αδαεδο-αἰ ἰ ἰἰ ε, ἰ δι ἠοἰ ἰ α-αἠἰ ἠοἰβ). Αἰ ἰ αο ἰ αἰ ἰ „ἰ δεἠοἰ ἠοαἰ ἰ ἰ ὠαἰ δ-ἰ ἠοε ἰ ἰ αδα αἰ δ³αἰ εο ἰ ἰ ε³οε-ἰ εο³ αἰ εἰ α³ε” (5).

Ἡεἰ οαἰ: αεεαεοε-ἰ α αααδαο³ῦ

Βεἰ ἠἰ δι³αααοε α³εἠἰ εοε ἠἰ αεοεῦοεαἰ α³ο οαααεῦἰ αἰ ἰ ἰ ἰ (ἠεἰ οαααἰ ἰ ἰ) ἰ δι αἰ αε³αἰ αἰ ἰ αἰ εδεοε-ἰ ἰ αἰ αεἠεοδἠο, οἰ αε-ἰ εἰ οαδι³ ἰ ἰἰ, εἰ οδεε αε-αδι³ οἰ ἠοοἰ ἠοῦ ἰ αοἰ αἰ εἰ α³ἰ ααἰ ἰ ἰ ἰ δαο³, αοαα αεεαεοεαἰ.

Ἰ εἰου-αἰ ἠε³αἰ εε ἰ ἰ ἠοα³ ἰ αδαἰ ἰ αἰ εε ye εεαἠε-ἰ εε ἰ δεεεαα αεεαεοεεα. Ἀἰ αἰ δῦ-ε ἰ δι δ³αἰ³ ἰ αοἰ αε, αἠοἰ ἠἰ ααἰ³ εδεοεεἰἰ, Π. Οαααεῦἰ α ααἰ α-α³, ἰἰ αἰ ἠε³αἰ εε „ααααοεα ἰ ο ἰ αἰ ἰ β αἰ αἰ β αεαεοεαἰ ο” (15). Ἰ δε-ἰ ἰ ο αεοεοἰ α-ο³ οαε οαδι³ ἰ α ye „εαε-εεαα ἠεἰ αἰ”, α ye „εἰ ἰ ἰ ε³ἰ αἰ ο” (15). Ἰ οδεἰ ααε οαεο ααοἰ δεοαο-ἰ ο ἰ³αοδεἰ εο, ἠαἰ ααοἰ δ οαε α³αααδοἰ οεα³οῦνῦ ἠαἰ ἰ ἰ αεεαεοεαἰ ἰ ἰ ἰ: „Β – ἰ δεἰ οεἰ ἰ αεε αεεαεοεε, ο ἠαἰ ἠ³ – ἰ δι δεαἰ εε ἰ ἰ ἰ-οεἰεε, ἰ ἰ ἰ³ααἰ, ἰ ἰ ἰ³οἰ ο” (378).

Ἰ εἰουαα³ ἰ ἰ αἰ α ἰ α αεαααοεἠῦ: αδαε ο³εἰ εἰ α³-ἰ ἰ ἰ ἰ ἠα³οε – οα ἠοοο³αα αααα αεῦ ε³οαδαοοδι³ ααοῦ. Ἰ αἰ αε ἰ ἰ αἰ α³ οδαα ἰ ἰ αεαααοεἠῦ οαεἰ ὅ αεἰ εἰ ἰ ααἰ ἰ ἰ ὅ α-αἰ ἰ ἰ ο-ο³εἰ εἰ αἰ α³, ye

29 Ἀαααεῦἰ οα αεα. ο „Ἀοεῦααοἰ ἰ ἰ ο „ἰ αἰ ἰ³οἰ εἰ α³αἰ³ ” (ἰ δεἰ . ααοἰ δα).

30 Ἀαεααἰ ἰ οαε οαδι³ ἰ ὅ ἰ αοεἰ αἰ -ο³εἰ ἠἰ οἠεἰ ἰ ὅ ἠαἰ ἠ³, ye αἠοδαοε-ἰ ἰ-οαἰ δαοε-ἰ εε δ³αἰ ὕ δι³αεῦαο ἰ δι³αεἰ ε (ἰ δεἰ . ααοἰ δα).

Øåååëüíá. Á³í í ³å æè ííýní èðè ³ níá³ ñàì ìì ó, ³ ìíèíäøíì ó èí-
èåç³, ùí *åèéåèðèçì* ó ðíóííì ó ñáíñ³ – òå íáñí ðååå³ *í äðíáí-
èíá³-íèé í èððåéçì*, òíáðí òååà ì äðàðáí ðåðè-í í áñðáí íåå, èí-
èè ð³çí³ í áðèíá³ ì äðíæ æèçì áðóóñý ð³áííí ðåáí èí è ³ áíæðáí í ý
èèýð³å í çíáí í ý çòí í æð³òóñý èèøå áíñè³áí èóóèí þ èí-
òáí ò³òþ, èíððå æèí èèåå³ çç ì ðåáí äðå áíñè³æåáí í ý.

Áèéåèðèçì æå í ³èí èè ùå í á åååæååñý á ñò-áñí³ è í áóó³ „èíí -
í è³í áí òíí “ æèý á-áí í áí. Õå ýæèùå áññí èððóí í øè³åèèåå æèý áí í-
ñáí èí á³-í í áí æèñéððñó, áí í çí á-à° „ì äðáí³ ÷ í á í í òáí áí í ý á í áí í-
ì ó á-áí í³ ð³çí í ð³áí èð, í ðåáí³ ÷ í í í áñóí³ ñí èð æèáí áí ò³å; ááç-
í ðèí òèí í á çáí í çè-áí í ý é çì ³øóåáí í ý ñóí áðå-èèæèð ³åæé, í ò³-
íí è, òáí ð³è“. Õ í ðåáí íñí ìì ó çí á-áí í³ í ³å åèéåèðèçì þ ðå åèéåè-
ðèçì ìì ðí çòí þðóó „á³áñóóí³ ñòóó í ðèá³í æèüí í ñó³ ³ ñàì í ñó³ èí ñó³“³¹.

Í á ææèü, ó ò³èí ò ðí áí òó í èðùå áí ò³èüí í í èððåñèðåðè í á ýè
*í èððåéçì ñðè-í ó, á ñàì á ýè åèéåèðèçì ó. Õ í ³è ì äðáí³ ÷ í í í òáí á-
í í ð³çí í ð³áí³ í äðíæ í çí áí í ý: í áðèíá³ ³í ðåðí ðåðåð³èí³ ñððå-
ðåá³; ðå í áá³í ðåðí ðåðåð³èí³ á (ðæèüñèð³èðþ-á) è³ååðæèüí á áí è-
ðèí á. Ç í áí í áí áí èí, Øåå-áí èí (ðå èí áí òáí ð³-ñòóó) í í ñòå³ çç
ì í í áðåð³; ýè åèéáí èí í áó³í í æèüí èé ááí³ è, í áó³í í æèüí èé í ðí-
ðí è-á³çç í í áð (“ýñí í æååå”), „åååè-ý“ ó èððåçì ñúèí çì í áó³çì, áððáí ðè-
í èé ðèñðèýí èí, í áó³í í æèüí èé áèçèñðáí ò³æèñð, ðáí ð³-ñòóó ýèí áí
çæèí ð³í áí á á í ðåðèððåçì ñúèéð ì ³ðí èí á³þ ðå Á³æèþ, òå ó èððåçì-
ñúèèé è í ñåððááí èè „ì ³æ çáí èáþ ³ í ááí í “³², „ì í ñèåèåååå èðèí èòý“
ýèí áí í à° „ñí ò³ýèüí í-í áó³í í æèüí èé“ ðåððèðåðð. ² áí áí í-áñ Èí á-
çåð – „çååèüí í èðå“, „áí ðèððáí èðð³í í áð“, ì ³ñòýí è – ó èððåçì í-
òí á, áí ðèððååèð³í á è³ñð, ñè³í èé ðå ùå é ááí çñð, ó ðáí í³ è í áð³í á
ðáí ð³-ñòóó – ðæèðè-í í „í í ááí èí“, ó í³ çç³ è – „ðí çèååýí èé áåéåáí á-
èå“, óçååå³ æ – „ðí çæèí òðèé“ ðååèñð, ðåððèñé-í ñååáí ðèñðèý-
í èí³, ùí í æéáí èí áí³ øå,- áí ðèí áó³í í á è³ñð. Õ äðóáí ò æèí áåèð
ì áòí ó æå çí áèí³ í áí è³ååðæèüí³ ì ³ðí èí ááí è. Õèí ñàì èí
í èðù-í í è³ðèé í ðí ñóí áí áèååå³ í èðùå-í áðèí áóý.*

Áèéåèðèçì³ ñòóó áíñè³áí èóóèí áí ì èñéáí í ý ðå æèñí óááí èð ³ç
æèñéððñó òåç í-áåèáí á. ² í áñè³áèíí ì ñòå³ *åååðåð³ý* (ðèáí³ ñòóó,
á³åðèèáí í ý á³å³ ñòèí è, çðåøðí þ, ñí í òáí ðáí í ý, ðí çí èèå-áñòå çí-
áðåæáí í ý) ñàì í áí Øåå-áí èà ðå èí áí òóáí æí úí áí æèñéððñó.

Çðåçèè åèéåèðèçì-í; åååðåð³çì, ÷áðåç í áí ðèððí áí á í í òáí áí í ý í á-
óèé ðå áí ðèí áðèé, ñí í ñòåðð³åå³ ì í í áá³òóó í á ð³áí³ ñóáñððóéððð-
í èð æèáí áí ò³å – í èððáí èð æèñí æèðåáí ú ÷ è áççåð³å. Õæé, í áí ðè-

31 Ñèí áí èè ³í øíí í áí èð ñè³å...– Ñ. 235.
32 Ñè Õ. Áæèüååðèçì³, áçååå³, áóü-ýèæèé ñí ðååæí³ í í áð æèý ì . Áæé-
ååååðå (í ðèí . ááðí ðå).

eëää, ó V ðī çä^{3e3}, ī ī ð³āī p p ÷ è ī ī āī ó „Āāēāāī àēē” ³ç ī āāēōāō^{3o}p
 „Çà àāēðāēī ī àāēðāē...” , ī ēpū ī ēōā³³: „Āð^{3o} oī ēðñōāā ēī çāē^{3a}
³ç çāēēyōī; ī ī āēēē ī ðī ðēēāāē ēē nāī; ī ē ī ī oēāāī ē āð^{3o}ī ā³ āāēāā-
 ī āē^{3a} – ēī çāē^{3a} Ēī ē³; āūēī ē... Āāēāāī àēē āī ðī ī ēēē nāī p ā^{3o}ð,
 nāī p çāī ēp, nāē ē ī ðī ā, ā^{3o}āē, æ³ī ī ē – oōō ēāēāoū çðāāī ēēē, ī ā-
 ðāāðōī³... Oā çēī ÷ ēī ī ī ñē āēyāēy^oñūy ē³ī āoū ē³ī oāī ðēī nā-
 ī ēī çēī ÷ ēī ī ī ðāðōī āāēā-ī āī oī ēðñōāā” (199). Bēūī ī āāāāī³ çā-
 nī ī āēē āēī ēēāpōū ³ç ī āī ō ðāī ð^{3a} Øāā-āī ēā, ðī āēñī ī āēē ī ðī
 „āðāōī āāēā-ā oī ēðñōāī” ēī ðāēp pōū ēēōā³ ç ī ī āç^{3o}p „Çà àāēðā-
 ēī ī àāēðāē...” . („Āāēāāī àēē” – ōā ðā^{3o} ³ī øī āī çī ³ñōō³ nī ēñēō.)
 Oāī āāī ō³ēī ā āēēāēōēēā (ā āōñ³ āōēūāāðī ī āī „ī āī ī³ oī ēī ā³çī ó”)

Oā æ nī ī ñōāð³āā^oī ī³ ā³ ī ðāðā'p, āā āī³ āðāō³ēī ēē ēðēōēē nāī
 nī ā³ ñōī āðā-ēōū. Ī ēpū āēāç^o ī ā ðā, ūī Øāā-āī ēī „ñōāā³ āī ēī ī
 Óēðā; ī ē”, ūī „ñī ō^o ēōēūð Øāā-āī ēā”³ āēñī ī āō^o: „Ç³ āī ēāī ē ðā
 ēōēūðāī ē ñē^{3a} āī ðī ðēñy” (371). Āēā æ oōō çī ³øāī ī āð^{3o}ī ā ç ī ðā-
 āāī ēī . Oāē, „³āī ēē”, yē āðçāōē Āī āā ī ā çāī ē³, çāñēōāī āōpōū ī ā
 ēðēōēō ðā „ī ī āāēāī ī y”. Āēā ç ēōēūōāī ē ī ā āñā ðāē ī ðī ñōī. Āī
 ūī æ ðī ā³ ðāī ðp^o *ēōēūðōðō*, yē ī ā ð³ āēāī āī ðē, ēī ðð³ çāñēōāī-
 āōpōū ī ā *ēōēūðēāōāāī ī y?* *Éōēūð Øāā-āī ēā – ōā ī āñē³āī ē ī ðē-*
ðī āī ī āī āēy āōāū-yēī; ī āō³; ēōēūðēāōāāī ī y³ āī³ ðā ðāī ð-ī ñō³
çāāāēūī ī ī āðī āī ī āī āāī³y.

Nāī Ī ēpū āī āī ðēōū ī ðī ōā, ēī ēē ñōāāðāæō^o, ūī Øāā-āī ēī
 ñōāā nāī^oð³āī ēī *ēāī ī ī ī ī* ā ōēðā; ī ñūē^{3e} ēōēūðōð³ („æī āāī ī ī āð
 ōēðā; ī ñūēēē ī ā ī ī æā ī ī ēī ðē ēī āī” (372)),³ āī āī ī ÷ āñ ī ðī āī ā-
 æō^o, ðāēōē-ī ī ī ā ðōī ōī āōp ÷ è ðēī nāī ēī ī āī āō³āī³ ñōū nāī ā
ēōēūðō Øāā-āī ēā ā Óēðā; ī³ (ā ēī āī æ ī āī ūā ēōēūðēāōāāðē:
 Ī āððā²? Ēāī³ ī ā? Ñōāē³ ī ā? Ā³ðēāðā? ÷ ē, ī ī æā, Āōøā?^o): „...Øāā-
 ÷ āī ēī āēy Óēðā; ī ē ā³ēūðā, ī³ æ āōāū-yēēē Ēāī ī ī . Ā³ī – Ī ðī ðī ē,
 Āī ī ñōī ē, āī ī ēðēō³ ÷ ī ēē³ āāī āāē³ñō, ī āðøēē² ñōī ðēē, Ā³ī –
 Éōēūðōðī ēē Āāðī ē, Āāī³ ððā ōēðā; ī ñūēī; ēōēūðōðē, ī āō³; ī ī āē,
 āāðæāē. Ā³ī – Ī āā³āðī ð ī³ æ ī āāī ī³ Çāī ēāp, Ī āðøī øāī āī (ī ē
 ā ñēāçāēē – Ā³ç³ī ī āð ÷ ē Ēī āçāð. – Ī²), ððāī ñēyōī ð – ÷ āðāç ī ūī-
 āī ōēðā; ī ñūēā ēōēūðōðā, ōēðā; ī ñūēā ēpāēī ā āī āī ðēōū ī ā ēēøā
 ç Āī āī ī , āēā³ ç³ ī øēī ē ñī³ āā³ð ÷ è çī ēēāī ē” (372). Bē āā-ēī ī,
³ī ī ā³ āāðī ð ī ī æā ī āōī āēðēñy āāç āōēūāāðī ī āī ē³ āāðāē³çī ó³ ōā
 ō³ēūēē³ ñō ðēī³ ç^o ēī āī āēñēōðñ³⁴.

³³ Āī āī ī ÷ āñ³ ī ī ī ī ōp ÷ è, ³ ī ī ðī āæōp ÷ è ī³ çī³ øō ōāēūñēō³ ēāō³p ōēō
 ōāī ð^{3a} ā Ī . Çāāōæēī (Āēā. ū „Øāā-āī ē^{3a} ī³ ō Óēðā; ī ē”) (ī ðēī . āāōī ðā).

³⁴ Bē ōā ī ī ī³ ÷ ā^oī ī³ ç^o ðōī āāī āī ðāēūī ēī ñī ī ñōāðāæāī ī yī ī āā ī āōī p
 ā³ēñī³ ñōp (ðōō çāð ÷ èōū āī ēī ñ ōēðā; ī ðy, ā ī ā³ ī çāī ī ī āī ōī ēōy): „Bēāē
 ó ī āñ āōēā nāī y, ōēðā; ī ñūēā āāðæāā...” (377) (ī ðēī . āāōī ðā).

Ó Í ³ñeyi í á³ eðeðeé çaçí à÷à°: „Áæá÷ap÷è òí é ÷è ³í øeé ðá³ð, áàòíð áíñé³ææáí í ý í á í íæá í íçááæðeñý ñáíáí í íæýäò, ýè æé á³í í á í áí áááñý æéí áñòe ñááá çà áóæèè” (352). Í íæá, ó öúíí ó eíð³í eòuñý ñí àòeð³ea áíñé³ææóáí í¿ í ðáò³ – á *áééáèðe÷í í ñò³ ñá³òíæýáò ñáí íáí áàòíðá?* Áææéí ñeáçàðe. Í ÷ææí eí çæè-øà°òuñý í áí á: *ón³ íáòeíá³ áíñýáí í ý ðíáíðe Í èpuá í ðíñòí í³áæþðòuñý í ðóæéíþ èáæéíþ áí ðeí áòeíáèð (í áá³í ðáð-í ðáðàðeáí èð) í íé³ðe÷í èð í ³òíeíááí, í íéèèeáí èð ñðæèø-áàðe *Éíáçaðý á ³í 'ý ³í í áð³æ³ñðe÷í í¿ è³ááðæúí í¿ ³ááíeíá¿. Çàí ³ñòú áeñí áó Ò. Øáá÷áí èà, ó Í èpùá áeéøí á, í á ææü, ó³èüè áeñí á á áéèæeðeéó.**

Í è í á áóááí í óòò øeððá áí æé³çóáàðe í ðeðíáó è³ááðæúí í-áí ³í í áð³æ³çí ó. Õà í áí è çðíæéáí í áæá ó „Áòeüáððíí ó „í áí-í ³òíeíá³çí ³”, ³ eíæáí ááæap÷èé í íæá í çí æéíí eðeñý ³ç ñí áòe-ó³eíþ ðíáí í áí eíeí í³æúí íáí ýðí à, á ýèá çáááí ýþòú í áñ è³áá-ðæè, çíeðáí à, ³ ÷áðáç í áñí ááí ó ³ ð³çí í èææ³ááðí ó ðæúñeð³èa-ò³þ Øáá÷áí èà.

Ñòú ááí í è³ááðæ³çí ó ó í áø ÷áñ í ðíí í áeñòí ááí í í ñòðòþòú Ñííeó÷áí³ Øòàðe Áí áðeèe, í ááááðæááá, eíððà (ðaçíí ³ç çà-ò³áí í°aðí í áeñúeèí è eðá¿í áí e) áeñòóí á° „ááðáí òíí ááí í eðáò³¿” ó áñúíí ó ñá³ò³, eíððó í áø³ è³ááðæèè áááæapòú çðaçéíí ó áñúíí ó. Ñáí á çàðàç, ó óáé ÷áñ ³ç àí áðeèeáí ñúeèð è³ááðæúí í-ááí í eðáòe÷-í èð è³òàè³á í ááapòú è³ááðæúí í-ááí í eðáòe÷í³ áíí æé í á í á-í í é³ðí eé Áóááí ³ñòáí (ýè í áðáá ðeí í á Á°òí áí ÷è Þ áí ñeáá³þ), çàðeùap÷è ðæeèí ÷eííí è³ááðæúí ó „ááí í eðáò³þ” ³ í áñáí í áðáá „í ðááá èpæéí è” ó áñúíí ó ñá³ò³. Çæ÷æéí í æ, í ðe öúíí ó æéí óúú í áeá³èüø³ „ñá³òí á³ ðáðí ðeñðe” – í æéñáí üe³ á³ðe, í ³æè³ðeè, æ³í-èè, ñòðáí üe³ èpæe... (í ðe÷íí ó çá³eñí þ°òuñý óáé æeð ááðááðñú-éí¿ ááðáñ¿ ááñí èþòí í ááç áóäü-ýeèð á³èüø-í áí ø í áðæéí í èææè áí èáç³á í ðe÷áóí í ñò³ í á óá úí áðááí ñúeíáí í áðí áó ÷è ñí ðááá³ í á-èpáñúeíáí ðææéí ó ðæè³á³á, ýeèé ðáí í ðáæeðú, à é í áá³òú ñáí í áí Òñáí è ááí Éáááí á, áí ðáðæeð³á 11 ááðáñí ý; òeí ñáí eí í í ðó-ø°òuñý áeáí áí ðáðí á í ðaçòí í ó³ý í áæéí í í ñò³).

Ó çá'ýçéó ³ç òeí ðeí í áèí ñáá³èèýí ñeèúí èð ñá³òó öúíáí (í í-ðò÷ ³ç ÑØÁ ñáí þ ðeæáòüeí-øí á³í ³ñðe÷í ó í áòóðó ááí í í ñòðòþòú ñó÷áñí³ Ðíñ³ý, Áæèèí áðeòáí ³ý, Éeðæé, ²çðá¿èü ðà ³í.) òí ÷áòuñý çáááàðe ðýæè Õaðáñà Øáá÷áí èà ³ç í í áí è „Éáæeáç”. Õ³ ñeíáá óeðá¿í ñúeíáí í èñúí áí í èèá-í áò³í í æè³ñòá ááðáñí ááí³ í á èeøá èáæeàçüeèí í áðí ááí, eíðð³ áí ðí eèny ³ç Ðíñ³èñúeíþ ³í í áð³òþ ó Õ°Õ ñò., à é áí ðe³í í áð³æ³ñòáí óñ³ò ÷áñ³á, ð³çí èð í áò³é. Áí í è ° Úá í áí eí *í ðíí í áeñðeí ñá³á÷áí í ýí áeñ³æúí íáí ñðàðòñò í áò³í í æúí í¿ ³áá¿ ó ñá³òíæýá³ ðà óóáíæéí úíí ó áeñéóðñ³ *Éíáçaðý,* ³ áí í èð, òí ÷áòuñý á³ðeðe, í á çæèèøeðuñý ááeáóæeèí eí èèøí ³é*

äèñääáí ò, áí òèèì òí ³ñò, ëpäëí à ³ç çääàðèàì è ñí ðääæí úí áí øää-
+áí êí çí ääöý, Êáí í ³ä Í ëpù:

² áàì ñèääà, ñèí ³ áíðè,
Ëðèáí p íéóó³.
² áàì , èèòàð³ ááèèè³,
Áíáíì í á çááóó³.
Áíð³òáñý – í íáíðáòá,
Áàì Áíá í íì àää°!
Çà áàn í ðääää, çà áàn ñèèà
² áíéý ñáyòáy!

(², 247)

3.10.–3.11.2001 ð.

Í AOĒÍ ÁÁ ÁEAAÍ Í B

Íááí èøèí Ĩ àðđí

Áóëüààđí èé „í áí ì ³ôí èí á³çì ”:
á³à ³í òáđí ðáðàò³; áí ò àèüñèò³èàò³;
Ò. Øáâ÷áí èà

Óóáí æí ° í óí ðí èáí í ý ²áí ðà Áààèèà

Í ðàçèááí ò ó³ðí è Ĩ áðđí Áíáèé
Òáóí ³÷í èé ðáààèòí ð ²áááí Áí àòèé

Áí èí áí èé ðáààèòí ð Áàñèéü ²ááí èøèí
Ë³òáðàòóđí èé ðáààèòí ð ßðíñèáá ðáàààè÷-Áèí í èòüèèé
Á³áí í á³áàèüí èé çà àèí óñè ²áí ð Áààèé

Í ³áí èñáí í áí äðóéó ç áí òí àèð á³áí í çèðèá³à 28.12.2001.
Óí ðí àð 60684^{1/16}. Ĩ áí ³ð í òñ. ¹ 1. Áàđí ³òóðà SchoolBook.
Í òñáóí èé äðóé. Óí í áí . äðóé. àðé. 10,27.
Í àèèáá 1500 í ðèì . Çáì . ¹ 1203.

Áèààáí è÷à Ó³ðí à «Á³áðí áæáí í ý»
82100, ì . Áðí áí áé÷, áóé. Ò. Øáâ÷áí èà, 2.
Òáé. (office): (03244) 2-17-94, 3-73-59. Óáèñ: (03244) 3-72-93.
Òáé./Óáèñ (áèààáí è÷èé á³áá³è): (0322) 40-59-39.
E-mail: babyk@lviv.farlep.net

Í Ĩ è³áðàò³÷í èé ðáóí ³èòí ÓÁÁ
79005, ì . Ëüá³á, áóé. Á. Áèí í è÷áí èà, 12.
Òáé.: (0322) 76-65-89.

2^{aa}af e0eif i adoi.

2-18 **Aoeüaadif ee „i ai i 3oi eif a3ci “: a3a 3i daoi daoao3; ai Oaeü-
ne03eao3; O. Oaa+af ea.– Adiai ae=: Aeaaf e=: a 03oi a „A3a-
doi aaeai i y“, 2001.– 174 n.**

ISBN 966-538-122-9

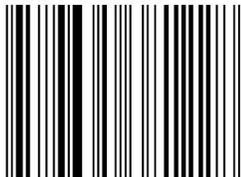
Odaoy i i i adao3y i i eif ai ai i aoeifaoy, eaf aeaaoa o3eif eif a3-i e0
i aoe i adoa 2aaf e0eif a i denay+af a i i noi i adoi ei Oaeüne03eao3yi
oai d+i no3 Oadana Oaa+af ea o di ai oao A. Adiai ae=: a o i I. Caaoa-
ei. Aaoi o i adaei i eai ai ai aeou ai oei aoeifaee daoaoad i ai o
i daou, zi p aai i e3aadaeüi o dai aaf o3ei 3nou o i daanooaeai i 3 Eia-
cadü ye „i 3oi oai doy“-“eif ni i i e3oa“. E03i oiai, i a dooi oia-
oouny nou oedaj i nuei ai „i ai i 3oi eif a3ci o“ ye 03ci i aeao eoeuod-
i i ai 3i i ad3ae3ci o i di cao3af i ai cda0ea.

**AAE 83.34OEĐ
OAE 820/89.0**



Петро Іванишин народився 1975 року в місті Сколе Львівської області. У 1997 році закінчив філологічний факультет Дрогобицького педінституту. У грудні 2000 року захистив кандидатську дисертацію. Зараз працює викладачем кафедри теорії та історії української літератури Дрогобицького державного педагогічного університету імені Івана Франка. Автор двох монографій – „Олег Ольжич – герольд нескореного покоління” (1996), „Петро Скунць. Силует митця на тлі епохи” (1999) – та низки статей, в основному зосереджених довкола національно-екзистенціальних проблем, передусім – утвердження національної ідеї в українській літературі.

ISBN 966-538-122-9



9 789665 381228 >

ВИДАВНИЧА ФІРМА
«ВІДРОДЖЕННЯ»

